

GAZETA

Współczesna

16 grudnia 2003

WTOREK

1,20 zł
(w tym 7% VAT)

Nr 244 (15407); nakład 18 100

DZIENNIK REGIONALNY BIAŁYSTOK ŁOMŻA SUWAŁKI ELK OSTROŁĘKA

Zadzwonić do nas: Białystok 0 800 127067

Dział miejski 748 74 65, 748 74 66

Biuro ogłoszeń 748 74 30

e-mail: gazeta@wspolczesna.pl; www.wspolczesna.pl

DZIEŃ DOBRY BIAŁYSTOK

W podlaskich urzędach gminnych właściciele nowych dowodów osobistych nie są informowani o konieczności zarejestrowania dokumentu w urzędzie skarbowym

Z kolejki do kolejki

Żeby wyrobić nowy dowód osobisty w Białymstoku, trzeba odstać parę godzin w kolejce. Jak się okazuje, to nie koniec męczących formalności związanych z nowym dokumentem. Trzeba go teraz zarejestrować w urzędzie skarbowym. I Urząd Skarbowy w Białymstoku przyjmuje w tej sprawie ponad 1000 petentów dziennie. Podobnie sytuacja wygląda w II US. Kolejki ustawiają się także w urzędach innych podlaskich miast. Jeśli ktoś nie zgłosi do urzędu zmiany numeru i serii dowodu, to może zapłacić nawet 1500 zł kary. Jak na razie nikt nie został jeszcze ukarany.

Fakt wymiany dowodu trzeba zgłosić do urzędu skarbowego, właściwego dla miejsca zamieszkania w ciągu 30 dni. Dotychczas można było poinformować o wymianie dokumentu w momencie składania rocznego rozliczenia PIT. Kara za niezgłoszenie nowego dowodu wynosi od 27 do 1500 zł.

Jednak nawet, gdy ktoś zgłosi wymianę po terminie nie będzie płać kary – zapewnia Małgorzata Sokół-Kreczko, zastępca naczelnika I Urzędu Skarbowego w Białymstoku. – Uznajemy to za znikomy stopień szkodliwości czynu.

Okazuje się, że wysoką grzywnę można zapłacić, jeśli oprócz niezgłoszenia wymiany dowodu dopuściliśmy się jeszcze innego wykroczenia.

Takim wykroczeniem może być nawet zmiana miejsca zamieszkania – dodaje Małgorzata Sokół-Kreczko.

Ci, którzy dowody wymienili ponad miesiąc temu, powinni także jak

W I Urzędzie Skarbowym w Białymstoku ponad 1000 osób rejestruje swój nowy dowód osobisty. W przypadku zlekceważenia tego obowiązku grozi nawet 1500 zł kary



Szybko i bez problemów

9.45. W poniedziałek rano postanowiłam pójść do urzędu skarbowego, aby zgłosić nowy numer dowodu osobistego. Na drzwiach I Urzędu Skarbowego w Białymstoku wita mnie kartka. Dowiaduję się z niej, że nowy numer dowodu osobistego przyjmuję ode mnie w pokoju 111, na I piętrze.

9.46. Jestem na I piętrze, wokół tłumi ludzi, głównie starszych. Wszyscy dostali niedawno nowe dowody osobiste i przyszli do urzędu, by pobrać ich numery. Nigdzie nie widać jednak formularzy. Okazuje się, że rozdają je urzędnicy z okienka „identyfikacja podatku NIP”, po prawej stronie sali. Najpierw trzeba się jednak do niego dostać...

9.50. Mam już formularz NIP-3. Nie każdy jednak wie, jak go wypełnić. Trzeba znać swój NIP i PESEL, trzeba też podać adres zamieszkania i dane personalne.

Co za biurokracją! Tyle się człowiek wyśledził po ten dowód osobisty, a tu znowu gdzieś musi chodzić – mruczy pod nosem niezadowolony mężczyzna.

Niech się pan nie przejmuj, szybko idzie – pociesza go starszy pan, który właśnie zdał swój formularz.

10.00. Stoję w kolejce do pokoju 111. Przede mną tylko kilka osób – na szczęście! Większość petentów jeszcze wypełnia formularze, z minuty na minutę na korytarzu robi się coraz ciasniej. Kolejka jednak rzeczywiście szybko się zmniejsza. Po pięciu minutach jestem w pokoju. Kilka pieczątek, krótkie sprawdzenie moich danych w komputerze – i po wszystkim.

10.05. Wychodzę z urzędu. Mimo tłumu ludzi zaktualizowałam swoje dane w ciągu 20 minut.

Wprawdzie na drzwiach pokoju, w którym wydawane są dowody wisi stosowna informacja, jednak w natłoku innych kartek, staje się ona po prostu niewidoczna.

Urzędniczek przyjmując stosowne formularze skarży się na nieustające kolejki.

Codziennie przyjmujemy ponad 1000 zgłoszeń – mówi jedna z nich.

Całą akcję można byłoby usprawnić, przekazując odpowiednie dane bezpośrednio z urzędu miejskiego do urzędu skarbowego.

Na pewno usprawniłoby to nam pracę i zaoszczędziło czasu petentom – potwierdza Małgorzata Sokół-Kreczko. Jednak do tej pory nie ma stosownych przepisów, dlatego ludzie się oburzają, bo tracą czas w kolejkach.

Niektórzy, aby zgłosić wymianę dowodu, muszą specjalnie przyjechać z innych miejscowości.

Čzęsto są to starsi ludzie, którym taka podróż sprawia już kłopoty – dodaje Józef Jarocki.

(agak)

KOMENTARZ

Naprawić co złe

Po raz kolejny mamy do czynienia z przepisami, które zamiast ułatwiać nam życie, tylko je utrudniają i dostarczają powodów do krytykowania naszej władzy ustawodawczej. Na pierwszy rzut oka widać, że ustawa o NIP-ach jest zła. Bo przecież zamiast stać w kolejce najpierw po dowód, a później – w urzędzie skarbowym, aby zgłosić wymianę dokumentu, urzędy mogłyby porozumieć się między sobą – już bez udziału obywatela. Nie uwierz, że w dobie Internetu i szybkiego obiegu informacji taka komunikacja jest niemożliwa. Ale żeby mogło to nastąpić, nad obywatelami muszą zlitować się parlamentarzyści lub jakiś minister. Tylko czy z wysokich stołków są w stanie dostrzec te „drobiazgi”, z których składa się życie szarego Polaka.



Agnieszka Kaszuba

Wesołych Świąt



POL-SKONE
DRZWI I OKNA

pol-skone.com.pl

WYBIERZ

MAŁĄ MISS 2003



MAŁEGO MISTERA 2003

CZYTAJ NA STR. 15.

49. Plebiscyt „Gazety Współczesnej” na 10 najpopularniejszych sportowców woj. podlaskiego w 2003 r.

ALEKSY KUZIEMSKI

(Helman Białystok, boks, sport 13)

362 punkty



PRZEMYSŁAW KOKŁATAJ

(Warmia Grajewo, piłka nożna, sport 10)

310 punktów



DARIUSZ ŁATKA

(Jagiellonia Białystok, piłka nożna, sport 14)

225 punktów



POZOSTAŁE WYNIKI GŁOSOWANIA NA STR. 23.

KRAMIK z pracą

NAJWIĘCEJ OFERT PRACY

JUŻ W ŚRODĘ

Plebiscyt Osobowość roku 2003

Zgłoś swojego kandydata!

Szczegóły na str. 7.

KARTKA Z KALENDARZA

16

GRUDNIA 2003
350. DZIEŃ ROKUZŁÓŻ ŻYCZENIA:
Alinie
Euzebiuszowi

WSCHÓD 7.35 ZACHÓD 15.10

- 1770** – urodził się Ludwig van Beethoven, niemiecki kompozytor;
- 1921** – Sejm uchwalił jednorazową daninę przymusową, powszechny podatek, który miał ustabilizować polską gospodarkę;
- 1922** – podczas otwarcia wystawy w warszawskiej „Zachęcie” endecki fanatyk, malarz Eligiusz Niewiadomski zastrzelił prezydenta Gabriela Narutowicza;
- 1945** – inauguracja zajęć na Uniwersytecie Warszawskim;
- 1981** – w natarciu milicji na protestujących górników kopalni „Wujek” poległo siedem osób.

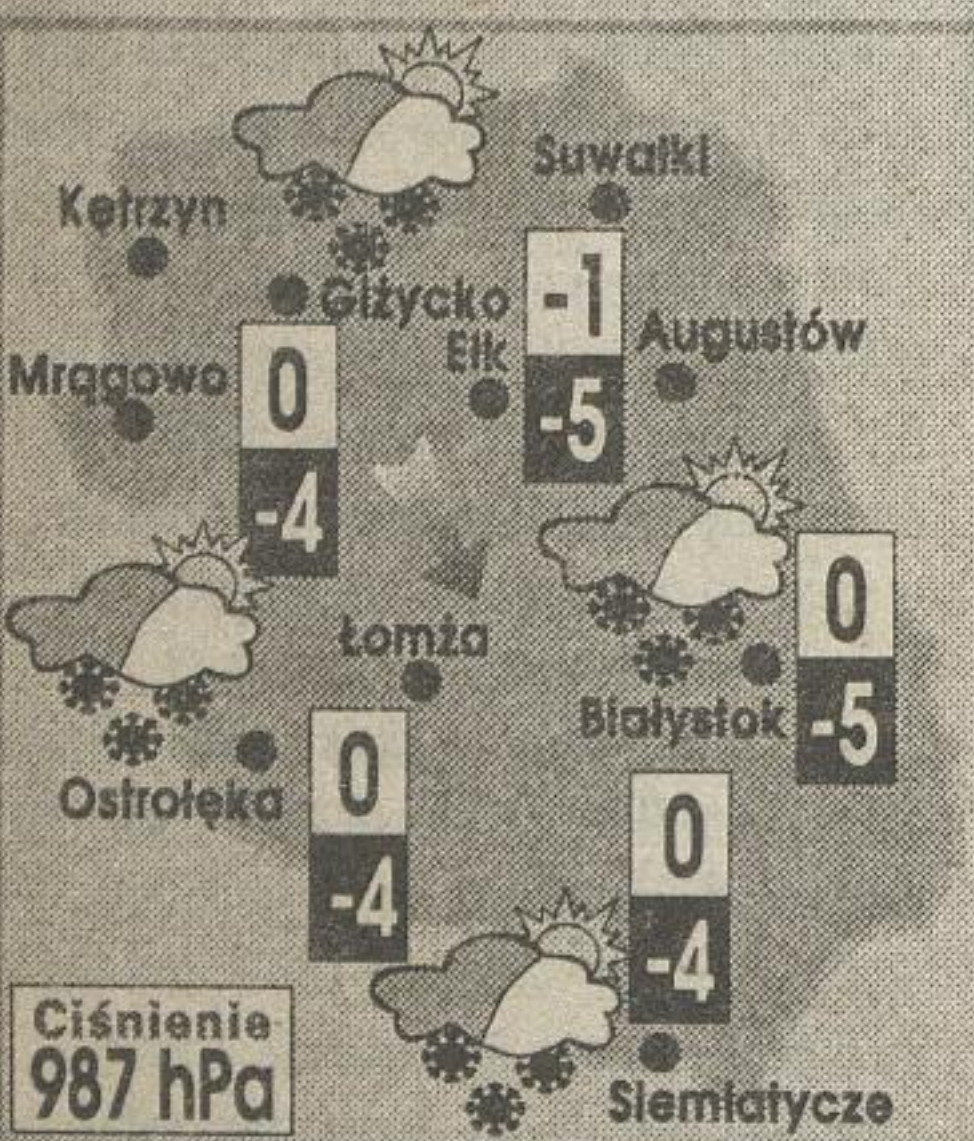
Dekoracje
nakręcają popyt

W świątecznej atmosferze szybciej sięgamy po porcelanę. Jesteśmy skłonni wydać więcej na zakupy i prezenty. Co roku handlowcy coraz wcześniej ozdabiają wnętrza i witryny sklepów choinkami i światełkami. Dziś nikt już nie dziwi widok kolorowych drzewek ani Mikołaja jadącego na saniami wylaniającego się ze świątecznej szyby. Ile samorządy wydają na świąteczne ozdoby miast i o ile wzrasta zużycie prądu w tym czasie

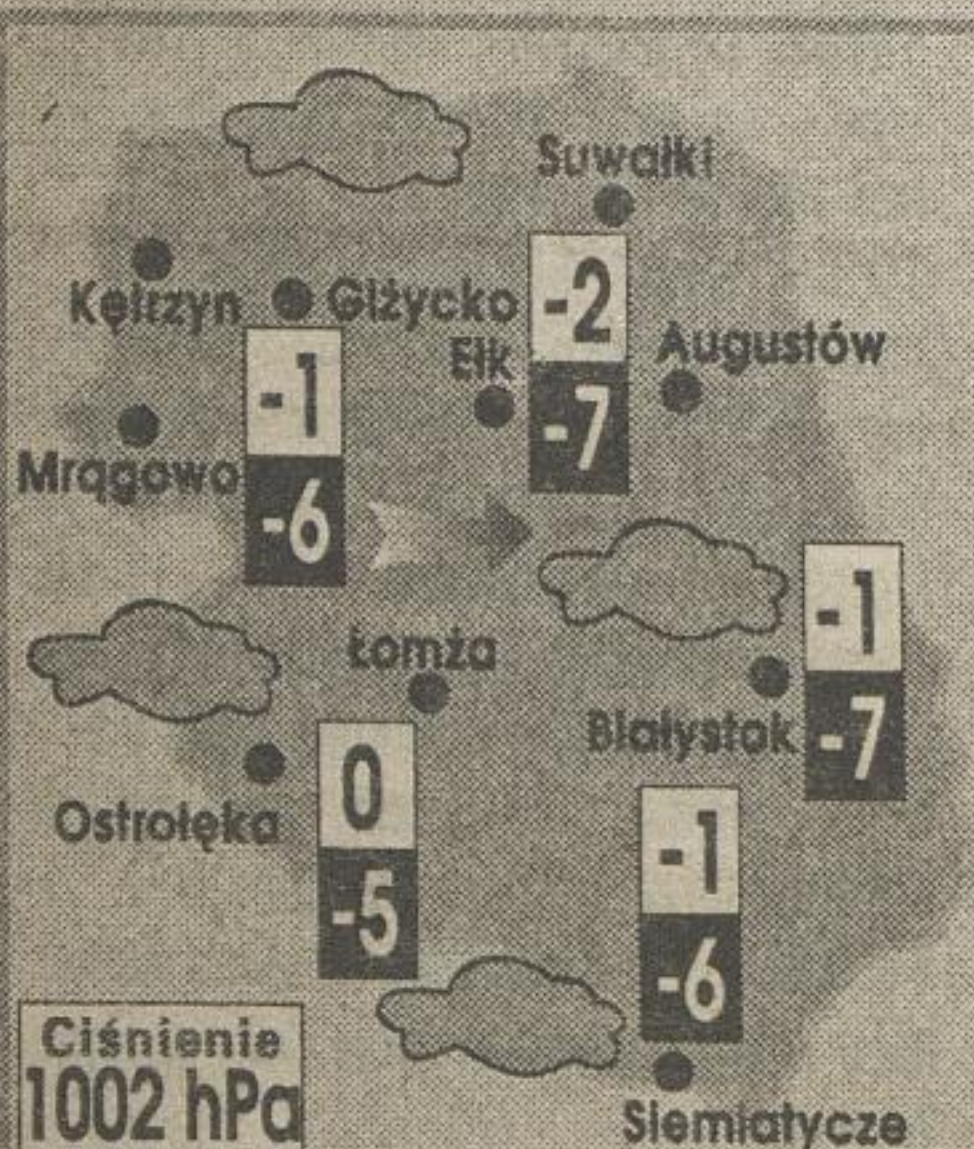
– czytaj w piątkowym
Magazynie.

POGODA

DZIŚ. Zachmurzenie duże z przejaśnieniami. Przelotne opady śniegu. Wiatr umiarkowany oraz dość silny i porywisty powodujący zawieje, północno-zachodni.



JUTRO. Zachmurzenie duże z rozproszonymi opadami śniegu. Wiatr słaby i umiarkowany z kierunków zachodnich.



Miki jest okropnym śpiochem. To jego ulubione i w zasadzie jedyne zajęcie. Gdy jest chłodno, potrafi sam nakryć się koldrą i... nadal spać. Zdjęcie nadesłał Andrzej Pierkos z Gdańska Wrzeszcza.

W naszym konkursie wybieramy teraz zwierzaka grudnia. Na fotki z opisami czekamy pod adresami: „Gazeta Współczesna”, 15-950 Białystok, ul. Suraska 1, z dopiskiem „Zwierzak” lub: piotrus@wspolczesna.pl. Wyniki rywalizacji podamy na początku stycznia. Dla uczestników naszej zabawy mamy atrakcyjne nagrody.

DOWCIP
ZA DYCHĘ

Te żarty nadesłał nam Dawid Dzieciak z Dąbrowy Białostockiej:

- Tatusiu, kiedy byłeś uczniem, to chyba bardzo lubiłeś szkołę?
- Tak, a skąd wiesz?
- Przeglądałem twoje świadectwa i zauważyłem, że przez trzy lata żał ci było skończyć płytą klasę.
- Fryzjer pyta klienta z bardzo tłuścymi włosami:
- Strzyżenie, czy wymiana oleju?
- Jaslu, dlaczego się spóźniłeś? – pyta nauczycielka.

- Bo po drodze napadł na mnie bandyta!
- Dziecko kochane, nic ci się nie stało?
- Minie nic, ale ten bandzior ukradł mi zeszyt z wypracowaniem.

– Tato, czy wiesz, który pocałunek ma największe opóźnienie?

- Nie wiem.
- Ten, który w zeszłym roku oblecałeś mi na Gwiazdkę!

Na listy z Waszymi ulubionymi dowcipami czekamy pod adresami: „Gazeta Współczesna”, ul. Suraska 1, 15-950 Białystok (z dopiskiem „Dowcip za dychę”) lub piotrus@wspolczesna.pl. Raz w tygodniu wybieramy kpiarza, któremu przyznajemy 10 złotych.

Berlusconi uszczęśliwia

Silvio Berlusconi, słynący z gaf i nie zawsze trafnych dowcipów, na szczycie w Brukseli podzielił się niewybrednym żartem z premierem Polski Leszkiem Millerem i innymi uczestnikami szczytu. Taką oto historię przytoczył szef włoskiego rządu:

„Lecę helikopterem nad Rzymem i chcę rzucić banknot sto euro, ale

dochodzę do wniosku, że jeśli rzucę dwa banknoty po 50 euro, to uszczęśliwię dwóch ludzi zamiast jednego. A jeśli sto monet po 1 euro – to stu ludzi.

– Jeśli sam się pan rzuci, uszczęśliwi pan wszystkich – odparł mi wtedy pilot.”

(PAP)

W wysokiej sukni
na suchy bal

W rubryce „Sprzedam” znaleźliśmy intrygujący anonis: „Suknia ślubna biała, stan bardzo dobry, 172 cm wzrostu”. Postanowiliśmy ustalić inne parametry ślubnej.

– Ile waży ta suknia? – zapytaliśmy ogłoszeniodawcę.

– Nie rozumiem.

– Skoro podaje Pani wzrost sukni, to może wagę też by się przydało. Pannie młodej z pewnością nie jest lekko.

Autorka ogłoszenia wyjaśniła, że to nie suknia mierzy 172 cm, ale przeznaczona jest dla osoby, która ma tyle właśnie wzrostu.

I jeszcze coś z branży rozrywkowej. W rubryce „Sprzedam” było sobie ogłoszenie: „Suchy bal z dęba polnego”. Czyżby zaproszenie na oryginalną imprezę sylwestrową?

– Ile kosztuje wstęp na suchy bal? I czy w cenę są wliczone dania gorące i alkohol – zapytaliśmy ogłoszeniodawcę.

– Ale to chyba pomyłka. Ja nie urządzam żadnego balu!

– Ale w ogłoszeniu...

– Co w ogłoszeniu? Kawał drewna chcę sprzedać!

(ap)

Może świętym być

Sobota, 14 grudnia. W jednym z białostockich sklepów przebrany za Świętego Mikołaja osobnik wraz z orszakami zachęca dzieci do wspólnego śpiewania kolęd oraz udziału w konkursach. Jedną z dziewczynek dostrzegła na palcu Świętego... obrączkę. Pyta więc stojącą obok starszą koleżankę:

– Czy Święty Mikołaj może być żonaty?

– Może – zagadnięta odpowiada po pewnym namyśle.

– Ale dlaczego?

– Może, bo jest święty, a święty wszystko może.

(h)

DZIECI MAJĄ GŁOS

Dlaczego na święta Bożego Narodzenia ubiera się choinkę – zapytaliśmy sześciolatki z Przedszkola Samorządowego nr 5 w Sokółce

Adam Kozłowski:

– Choinkę się ubiera, żeby dostać prezent. Żeby choinki nie było, to wtedy Mikołaj by nie wiedział, gdzie ma położyć worek z prezentami. Ja Mikołaja widziałem, ale po oczach i po buzi poznałem, że to był mój tata. On się przebrał w taki strój, żeby pomóc prawdziwemu Mikołajowi, bo tamten jest tylko jeden i trudno mu dotrzeć do wszystkich dzieci. Ubiaram w domu sztuczną choinkę, bo na tych z lasu są kleszcze. Chociaż kleszcz zimą nie jest groźny, bo mu śnieg oczy pozalepia i on wtedy nic nie widzi. Sztuczna choinka się nie ospyje, dlatego w domu jest czystszej.



Piotr Łapicz:

– Choinka jest bardzo ważna. Ubiaram ją razem z bratem. Wcześniej sprzątałyśmy jeszcze dom, żeby było czysto. Na święta przyjeżdża do nas Mikołaj i właśnie pod choinką zostawia prezenty. Mikołaj jedzie z bardzo daleka, bo aż z Laponii. Choinkę można rozebrać dopiero wtedy, jak ten Mikołaj wróci do swojego domu. Lubie żywą choinkę, ale w domu ubieram sztuczną.



Aleksandra Chmielecka:

– Choinka ozdabia dom w czasie świąt. To jest takie zimowe drzewko i dlatego przez cały rok ma zielone igiełki. Ja wolę sztuczną choinkę. Ona jest lepsza, bo można ją ubierać przez kilka lat. Z niej nie wypadają gałązki. Jak ktoś wycina żywe choinki z lasu, to robi się coraz mniej natury. A jak jest mniej natury, to na świecie staje się smutno. Wiem, że Mikołaj zawsze zagląda do tego domu, gdzie stoi choinka. On przyjeżdża na saniami. Te sanie to renifery ciągną. Renifer jest podobny do łosia, a jak go Mikołaj zaczaruje to nawet latać będzie umiał.



Filip Panasiewicz:

– Ja mam zawsze dużo prezentów na święta. Mikołaj mi je zostawia przed domem. Nie boję się, że ktoś mi ukradnie prezenty, bo zawsze szybko wychodzę, żeby je zabrać. Mikołaj jak już ma wejść do domu, to wchodzi przez drzwi. On jest gruby, dlatego, żeby chciał wejść przez komin, to tylko by ten komin zatkał. Choinkę wolę żywą od sztucznej. Żywa pachnie świętami i lasem. Ona długo w lesie stała, dlatego tak pachnie.

Tekst i fot.: D. Biziuk



Ozdoba od urodzenia

Chlubą 6-letniej Kamili Sielickiej i jej rodziców są włosy dziewczynki.

– Kamilka wzbudziła sensację swoim wyglądem zaraz po przyjściu na świat w szpitalu w Wysokim Mazowieckim – opowiada jej mama, Dorota Sielicka. Pani Dorota i jej mąż Radosław są nauczycielami, mieszkają w Białych Szczepanowicach w gminie Boguty Panki. – Córka miała długie, lekko kręcone włosy koloru czarnego. Mówiono nam, że one wypadną i wyrosną następne, ale nic takiego nie nastąpiło.

Zdjęcie niemowlęcia z długimi włosami, wystawione w witrynie jednego z zakładów fotograficznych przyciągało uwagę przechodniów. Dla rodziców długie włosy Kamili



Tak włosy Kamili wyglądają dziś...



...a tak, gdy Kamila miała 4,5 miesiąca

oznaczały po prostu więcej wysiłku przy pielęgnacji dziecka. Mama po każdej kąpieli musiała je suszyć suszarką. Włosy rosły wraz z Kamilią. Gdy dziewczynka miała sześć miesięcy, mama zaczęła upinać je w kucyki. Dziś włosy Kamili mają 80 cm długości. Nadal lekko się wiją, ale zmieniły kolor, z czarnych stały się jasnobrązowe.

– Lubie moje włosy, bo takich nie ma żadna z koleżanek – mówi Kamila. – Chociaż czasem, gdy mama się spieszy, to czesanie trochę boli.

Pani Dorota zaplata najczęściej włosy córki w jeden lub kilka warkoczy. Wiąże je też w koński ogon. Tylko w wyjątkowych sytuacjach, np. na zabawy szkolne,

pozwała chodzić córce z rozpuszczonymi włosami.

– Gdy Kamila zaczęła chodzić do żerówki, pomyśleliśmy z mężem, żeby jej włosy trochę podciąć. Ale gdy dziadkowie się o tym dowiedzieli, stanowczo zaprotestowali. Postanowiliśmy wspólnie, że jeszcze przez kilka lat, do pierwszej komunii, pozwolimy włosom rosnąć – mówi pani Dorota.

W tej kategorii niepobity jak dotąd rekord należy do Joanny Woźnińskiej z Dobrzyniewa Dużego, która ma włosy o długości 82 centymetrów. Dziewczynka skończyła osiem lat. Kamila Sielicka ma więc najdłuższe włosy wśród 6-latków i ten właśnie rekord wpisujemy do naszej Księgi.

(MK)

współczesna
KSIĘGA
REKORDÓW

- Stworzyłeś największy zamek ze śniegu?
 - Masz największą kolekcję żołnierzyków?
 - Grałeś w tenisa przez dwie doby?
- Skontaktuj się z nami, a Twoje dokonania wpiszemy do „Współczesnej Księgi Rekordów”. Nasz adres: ul. Suraska 1, 15-950 Białystok (dopisek: Współczesna Księga Rekordów), e-mail: piotrus@wspolczesna.pl, tel. 748-74-60 lub 748-74-74.

HUMOR
NIEDOROSŁYCH

W „Na drugie śniadanie” publikujemy zabawne sytuacje z Waszymi dziećmi w rolach głównych. Na listy z opisami zabawnych historyjek czekamy pod adresami: „Gazeta Współczesna”, ul. Suraska 1, 15-950 Białystok, z dopiskiem „Humor niedorosłych” lub piotrus@wspolczesna.pl. Dla autorów najbardziej zabawnych opowieści mamy nagrody.

Na prezenty świąteczne przeciętny mieszkaniec województwa podlaskiego wyda ok. kilkuset zł

Podlasianie idą na zakupy

Od dwóch tygodni białostoczanie pochłonęli są szaleństwem świątecznych zakupów. W supermarketach stoiska są oblegane, a w kolejce do kasy trzeba stać nawet godzinę. Niektórzy na prezenty biorą kredyty w banku – inni na tego typu wydatki przeznaczają kilkadziesiąt złotych, bo na tyle ich tylko stać.

Tradycyjnie przed świętami największym zainteresowaniem cieszą się prezenty dla dzieci. To milusińskim rodzice chcą sprawić jak najwięcej radości i jak mają taką możliwość, to nie żałują pieniędzy.

Nadrabianie wyobraźni

Rodzice na prezenty dla swoich pociech wydają u nas średnio po 600 zł, chociaż zdarzają się i tacy, którzy robią zakupy na ponad 1 tys. zł – twierdzi Ewa Bień, ekspedientka ze sklepu Farmlandia.

W tym hipermarkecie z artykułami dla dzieci największym powodzeniem cieszą się lalki płaczące za ok. 300 zł, kuchnie do zabawy za ok. 200 zł, samochody zdalnie sterowane za ok. 100 zł, ekspresy do kawy, kasy i odkurzacze (po ok. 50 zł), atlasy i encyklopedie dla dzieci.

Oczywiście mamy również klientów, którzy na prezenty dla dzieci mogą wydać tylko 20-30 zł – dodaje pani Ewa.

Pytanie dnia

Czy sytuacja finansowa podlaskich rodzin jest lepsza niż w ubiegłym roku? Czy żyje się nam lepiej?

Czekamy na Państwa opinie pod bezpłatnym nr. telefonu 0800-127-067 oraz pod adresem: „Gazeta Współczesna”, ul. Sułkowska 1, 15-950, Białystok i na forum internetowym – www.wspolczesna.pl

Również 20 zł, ale na prezenty dla całej rodziny, zamierza przeznaczyć Marta Niemyska, uczennica szkoły plastycznej.

– Brak gotówki postaram się nadrobić wyobraźnią. Kupię rodzinie jeden skromny prezent, ale z duszą – śmieje się Marta.

Zagubieni mężczyźni

Do gorączki przedświątecznych zakupów przyzwyczajone są kobiety. Nie stanowi dla nich problemu wybranie prezentów czy zakup artykułów niezbędnych do przygotowania kolacji wigilijnej.

Kobiety są bardzo zdecydowane. Wchodzą do sklepu i wiedzą, co mają kupić – twierdzi pani Irena, ekspedientka z Centralu. – Gorzej jest z mężczyznami. Oni chodzą zagubieni między półkami, a po ich spojrzeniach widać, że potrzebują pomocy. Często im doradzam, co można kupić na prezenty dzieciom, żonie czy rodzicom.

Przeciętny podlasianin na prezenty wyda ok. kilkuset zł. Przeważnie będą one finansowane z bonów, które przed świętami swoim pracownikom rozdają pracodawcy. Zdarzają się jednak osoby, które bony otrzymane z firmy zamieniają na pieniądze przy kasach supermarketów. Oni z pewnością nie zrobią rodzinie prezentów za kilkaset zł. Może uda im się przygotować skromną wigilię chociaż z tradycyjnym karpem.

Dużym zainteresowaniem wśród robiących świąteczne zakupy cieszą się jak co roku zestawy kosmetyczne, bielizna, ubrania, książki, płyty, kasety wideo i DVD. Są wśród nas jednak i tacy bogacze, którzy zastanawiają się przed świętami czy kupić mercedesa czy audi za 127 tys. euro! (KP)

Grażyna Rogowska, emerytowana nauczycielka z Białegostoku, na prezenty świąteczne zamierza wydać 500 zł. Wczoraj spotkaliśmy ją na zakupach w hipermarkecie Auchan.



W KOSZYKU PANI GRAŻYNY ZNALEŻLIŚMY:

- opiekacz - 78 zł
- gofrownicę - 70 zł
- leksykon dla dzieci - 36 zł
- atlas świata - 100 zł
- kasetę wideo - 24 zł
- zestaw kosmetyczny - 12 zł
- słodycze - 30 zł
- W SUMIE: 350 zł**

– Takie świąteczne prezenty to wręcz wyrzeczenie. Skutki ich zakupu odczuję jak co roku w styczniu, kiedy będę miała sporą dziurę w budżecie – twierdzi pani Grażyna. – Na szczęście ominie mnie w tym roku urządzanie świąt, ponieważ wyjeżdżam do córki do Krakowa. Na ich przygotowanie musiałabym wydać kolejne 500 zł.

Białostoccy kolejarze rozpoczęli głodówkę

Poddali się zbyt łatwo

Dzisiaj trzech kolejarzy z Białegostoku rozpoczyna bezterminowy strajk głodowy. Podlascy kolejarze dołączają do innych związkowców, którzy strajkują już od ponad tygodnia. Chodzi im przede wszystkim o debatę na temat przyszłości kolei i wstrzymanie postępującej likwidacji połączeń regionalnych. Dzisiaj mają się odbyć także strajki ostrzegawcze na węzłach kolejowych w całym kraju. Związkowcy ostrzegają, że strajk generalny może rozpocząć się jeszcze przed świętami.

W połowie listopada kolejarze przygotowywali strajk generalny, ale po negocjacjach odstąpili od niego. Rząd w ciągu trzech tygodni miał podjąć wiążące decyzje, ale tych nie ma do tej pory.

– Wszystko zmierza do upadku PKP. Myślę, że takie postępowanie rządu, to kolejna próba wykończenia kolei, to początek końca PKP – tłumaczy Jerzy Grodzi, przewodniczący kolejowej „Solidarności” w Białymstoku, który jest jednym z głodujących kolejarzy. – W listopadzie poddaliśmy się zbyt łatwo, dlatego teraz musimy sięgnąć po tak drastyczne metody.

Do strajku przystępują trzy osoby, ale kolejarze twierdzą, że to tylko kwestia czasu, kiedy przyłączą się następni rozczarowani pracownicy PKP.

– Jeśli zaistnieje taka potrzeba, to będziemy głodować nawet w święta – wyjaśnia Jerzy Grodzi.

Kolejarze podejmują taką drastyczną formę strajku w obawie o swoje miejsca pracy i istnienie kolei państwowych w ogóle. (agak)

Fortuna na wolności

Mistrz olimpijski Wojciech F., przebywający ostatnio w Suwałkach, wyjdzie na wolność dziś lub jutro, po załatwieniu wszystkich procedur sądowych. Wczoraj wiceprezes Polskiego Związku Narciarskiego Lech Nadarkiewicz wpłacił 4 tys. złotych jako poręczenie majątkowe.

Wiceprezes Sądu Rejonowego w Zakopanem powiedział wczoraj, że jest już decyzja o zamianie aresztu na poręczenie majątkowe wobec Wojciecha F.

W piątek dwukrotny mistrz olimpijski w boksie poseł Jerzy Kulej oraz 57 posłów udzieliło poręczenia aresztowanemu Wojciechowi F., ale wczoraj pismo to nie dotarło jeszcze do sądu.

Mistrz olimpijski w skokach narciarskich na początku grudnia został skrzyżowany, gdyż nie stawiał się na wezwania w prowadzonej przeciwko niemu sprawie o znęcanie się nad konkubiną. (PAP)

ZAPYTAJ PRAWNIKA

Jeśli macie pytania dotyczące prawa pracy, możecie porozmawiać z prawnikiem z Okręgowego Inspektoratu Pracy w Białymstoku, który jutro będzie pełnił dyżur w redakcji „GW”. Jutro w godz. 11-12 do Państwa dyspozycji będzie bezpłatna infolinia: 0 800 127067.

Rolnikom potrzebna jest pomoc przy wypełnianiu wniosków o dopłatę bezpośrednie

Sześć stron kłopotów

W urzędach gmin na Podlasiu w marcu powinno być w gotowości 150-200 stażystów, przygotowanych perfekcyjnie do pomagania rolnikom w wypełnianiu wniosków o dopłaty bezpośrednie. W przeciwnym razie połowa wniosków może zostać odrzucona z powodu błędów – alarmowali wczoraj wójtowie i burmistrzowie na spotkaniu w Łomży.

Związek Gmin Wiejskich wystąpił z propozycją, by do pomocy rolnikom wyszkolić 150-200 bezrobotnych absolwentów i zatrudnić ich na staże z funduszu pracy w gminach, by w okresie składania wniosków stali się kompetentnymi doradcami rolników.

Na wczorajszym spotkaniu w Łomży, do którego doszło z inicjatywy Związku Gmin Wiejskich i ARiMR, zarówno wojewoda podlaski Marek Strzaliński, jak i wicemarszałek Krzysztof Tołwiński zgodzili się przyznać, że „wygranie”

rolniczych dopłat to obowiązek wszystkich gremiów, odpowiedzialnych za województwo. Pomysł ze stażystami przyjęty został przychylnie. Dyrektor Wojewódzkiego Urzędu Pracy Janina Mironowicz zapewniła, że są możliwości uruchomienia etatów stażowych. Ze strony ARiMR oraz ODR padały deklaracje, iż wyszkolą stażystów na czas. Jednak pojawiła się kontrowersja, kto powinien zatrudnić stażystów: gminy czy ODR? Wójtowie uważali, że powinien to zrobić ODR, a oni zapewnią stażystom w swoich urzędach biurka i obsługę biurową. Zadaniem tym nie wydawał się być zachwycony zastępca dyrektora ODR Szebietowo Marek Skarżyński. Uczestnicy spotkania nie osiągnęli porozumienia. Ustalono, że rozmowy na ten temat będą kontynuowane w gronie szefów zainteresowanych instytucji. (MK)

Trwa skandal z białostockim PKP

Tablica u Pola

Sprawa pamiątkowej tablicy poświęconej kolejarzom walczącym o wolność, po tym jak opisała ją „Gazeta Współczesna”, trafiła na biurko ministra infrastruktury Marka Pola. Podlaski senator Krzysztof Jurgiel zwrócił się do niego z prośbą o podjęcie działań w celu umożliwienia umieszczenia nowej, sporządzonej przez związkowców PKP, tablicy na wyremontowanym budynku kolejowego dworca w Białymstoku.

Nowa tablica w pełni oddaje prawdę historyczną. Uzyskała pozytywną opinię IPN, jak i Podlaskiego Konserwatora Zabytków. Jednak nadal znajduje się w magazynie,

bo dyrektor Zakładu Gospodarowania Nieruchomościami PKP Wiesław Lerman, ciągle uznaje sprawę za otwartą.

– Takie stanowisko w praktyce uniemożliwia wywieszenie nowej tablicy – tłumaczy Krzysztof Jurgiel. – Uznaję takie działania z punktu widzenia pamięci narodowej i ochrony prawdy historycznej za niedopuszczalne – dodaje.

Jednocześnie wpłynęło pismo do Podlaskiego Wojewódzkiego Inspektora Nadzoru Budowlanego o zdjęcie tablicy socrealistycznej. Rozstrzygnięcia można spodziewać się za dwa tygodnie. (agak)

**Wyrazy głębokiego współczucia
PAWŁOWI I ANNIE MIERZYŃSKIM
z powodu śmierci**

OJCA I TEŚCIA

składają:
koleżanki i koledzy z Gazety Współczesnej

OPINIE CZYTELNIKÓW

Teresa Wojno z Białegostoku:

– Uważam, że wszyscy absolwenci, bez względu na sprawność fizyczną, powinni mieć równe szanse w programach urzędu pracy. Przecież nie idą do żadnych fizycznych zajęć, ale do umysłowej pracy. Niepełnosprawni absolwenci, tak samo jak ich sprawni koledzy skończyli studia i obronili pracę magisterską, mają takie same doświadczenie i niejednokrotnie swymi umiejętnościami mogą zaimponować pracodawcom. Dyskryminacja bierze się tylko stąd, że nie jesteśmy tolerancyjni i świat postrzegamy stereotypowo.

Teresa Wiesławska z Białegostoku:

– Spożywanie niepoświęconych opłatków w wigilię jest niedopuszczalne. Sprzeciwia się temu Kościół, ale i powinni sprzeciwić się zwykli ludzie. Niszczy to naszą tradycję i sprawia, że odchodzimy od wiary i religii, w której wyrosliśmy. Opłatki sprzedawane w hipermarketach pachną komercją, a nie świątecznym nastrojem i rodzinną atmosferą.

Karolina Krzywosz:

– Myślę, że nie ma różnicy między opłatkiem z kościoła, a opłatkiem kupionym w hipermarkecie, czy też innym sklepie. U mnie w domu podczas wigilii łamiemy chleb i się nim dzielimy. Najbardziej podczas świąt powinno liczyć się bycie z rodziną, na co nie ma czasu w pędzącym i zakręconym świecie. Czy opłatek jest, czy nie jest poświęcony nie ma znaczenia. Ważne powinno być to, czy my, którzy się nim dzielimy robimy to szczerze i z świętością...

Wiesław z Białegostoku:

– Przeczytałem, że 57 naszych posłów poręczyło za sportowca Wojciecha F., który trafił do aresztu za zabicie się nad konkubina. To skandal. Olimpijczyk olimpijczykiem, ale skoro złamał prawo, musi zostać ukarany, jak każdy inny obywatel. Przecież prawo jest takie samo dla wszystkich. Zaskakujące jest to, że posłowie, którzy tyle mówią o praworządności, poręczają za zwykłego przestępcę. Ja takich posłów nie wybierałem. Teraz jest mi za nich po prostu wstyd.

(agak)

EKSPRESEM

■ Z powodu złych warunków atmosferycznych, wczoraj na podlaskich drogach doszło do blisko 70 kolizji i 4 wypadków, w których rannych zostało 5 osób.

■ Wczoraj ok. godz. 9.20 w Grajewie w zakładzie mechanicznym podczas wyjmowania zbiornika z paliwem, część benzyny rozlała się na podłogę. Zapalił się spód samochodu. Ogień rozprzestrzenił się błyskawicznie i zajął cały tył samochodu. Straty oszacowano na 15 tys. zł.

■ W poniedziałek o 11.50 w Zalesiu, gm. Kolno, na prostym odcinku drogi, mężczyzna kierujący fordem nie zachował odpowiedniej ostrożności i wjechał w kondukt żałobny. Potrafił 23-letniego mężczyznę, który z ogólnymi obrażeniami ciała trafił do szpitala.

■ W miejscowości Guty, gm. Szczuczyn zderzyły się wczoraj dwa samochody ciężarowe i samochód osobowy hyundai, który uległ całkowitemu zniszczeniu. Przyczyną wypadku była nieostrożność kierującego jednej z ciężarówek. Straty oszacowano na ponad 30 tys. zł. (agak)

TELEFON DYŻURNY

0-800 127-067

Dzisiaj dyżuruje
red. Marta
Romańczuk



Oferta pracy w Hiszpanii wzbudziła ogromne zainteresowanie wśród mieszkańców całego województwa podlaskiego.

Kilkaset osób starało się wczoraj o pracę w słonecznej Hiszpanii

Święta między oliwkami

Tylko 157 osób zostanie wybranych do pracy przy zbiorze oliwek w Hiszpanii, chociaż zgłosiło się kilkaset. Wczoraj na rozmowy rekrutacyjne do Wojewódzkiego Urzędu Pracy w Białymstoku przybyło ponad dwustu zainteresowanych wyjazdem na saksy. Wielu z nich chce korzystać z tej oferty, bo jest to jedyny sposób zdobycia środków na życie – dziennie będzie można zarobić ponad 190 zł.

Do WUP zgłosiły się osoby, które przeszły wstępną kwalifikację na wyjazd. Wśród osób oczekujących na rozmowę były takie, które po raz pierwszy szukały pracy za granicą. – Jeszcze nigdy nie wyjeżdżałem w celach zarobkowych, najwyżej turystycznie – mówi Jarek z Białegostoku.

Można wyjechać na 1 do 2 miesięcy. Hiszpanie zapewniają dojazd i zakwaterowanie, ale koszty powrotu i wyżywienia ma pokryć osoba wyjeżdżająca. Byli również tacy, którzy wyjeżdżali już do innych krajów w tym celu.

– Podróżowałem już po całej Europie – wspomina Tadeusz Niewiński z Bielska Podlaskiego. – Po rozwiązaniu mojej firmy, w której pracowałem jako kierownik, pomyślałem, że odpowiem na ogłoszenie w gazecie i udało się. Lubię podróżować i na wschód, i na zachód, a że ostatnio byłem na zasiłku, taka praca bardzo mi odpowiada.

Niektóre osoby, które zgłosiły się do urzędu kierowały się nie tylko względami finansowymi, ale również ciekawością.

– Jestem tutaj głównie z ciekawości – powiedział Andrzej z Białegostoku. – Bezrobotnym jestem przez jeden miesiąc, a oferowane zarobki są dość wątpliwe. Niewiadomo czy to praca na akord czy nie, a po od-

Oliwki – owoce drzewa oliwnego charakteryzujące się ostrym, pikantnym smakiem. Mają one szerokie zastosowanie w kuchni wielu krajów europejskich, np. we Włoszech są ważnym składnikiem neapolitańskiej pizzy, w Hiszpanii – paelli z Walencji, a we Francji dodaje się je do potraw z sałaty.

Hiszpańska oferta pracy była skierowana do mężczyzn w wieku 20-45 lat. Od zainteresowanych wyjazdem wymagano doświadczenia w pracy w gospodarstwie rolnym, posiadania prawa jazdy, dobrego zdrowia i gotowości do ciężkiej pracy. Znajomość języka hiszpańskiego nie była obowiązkowa, ale mile widziana.

jęciu podatku, to zostaje jakieś 100 zł za dzień, a przecież trzeba odjąć koszty biletu, wizy i innych rzeczy. Poza tym termin wyjazdu w drugiej połowie grudnia też jakoś nie zachęca, zwłaszcza, że ma się zostawić żonę i dzieci na święta. Wybór, między świętami z rodziną a wyjazdem za granicę, to częsty problem zgłaszających się. – Od roku jestem bezrobotnym, wcześniej byłem też w Belgii, ale nie wiem czy wyjadę, pieniądze są dość marne i rodzina mnie tu trzyma – mówi pan Wojciech z Wysokiego Mazowieckiego.

Do pracy może wyjechać 157 bezrobotnych, ostatecznej kwalifikacji pracowników dokona jednak hiszpański pracodawca. (Maya)

Zmienia się zasady przyznawania nauczycielom urlopów zdrowotnych

Chcą wyleczyć pedagogów

Z urlopu zdrowotnego nie będą mogli korzystać nauczyciele, którzy osiągnęli wiek emerytalny. Pozostali zaś wracając z takiego urlopu będą musieli poddać się badaniom w zakładzie medycyny pracy i otrzymać zaświadczenie o stanie zdrowia. W ten sposób Ministerstwo Edukacji chce zabezpieczyć się przed ewentualnością, że za pół roku ów nauczyciel znowu wystąpi o roczny urlop zdrowotny.

Do Sejmu trafił właśnie projekt nowelizacji ustawy Karta nauczyciela, który zmienia zasady przyznawania nauczycielom urlopów zdrowotnych. Zgodnie z aktualnie obowiązującymi przepisami, na płatny urlop zdrowotny może

pójść każdy nauczyciel, który pracował w szkole 5 lat. Łączna długość wszystkich urlopów na poratowanie zdrowia w trakcie pracy zawodowej nie może jednak przekroczyć 3 lat. Nauczyciele najczęściej korzystają z urlopów półrocznych.

Z szacunków wynika jednak, że w ten sposób wypoczywa około 20 tys. pedagogów rocznie. Tylko w Białymstoku w tym roku z urlopów na poratowanie zdrowia korzysta ponad 250 nauczycieli. Z danych Ministerstwa Edukacji wynika jednak, że ów przywilej jest przez nauczycieli nadużywany. Również z anonimowej sondy, którą w połowie października br. przeprowadziła „Współczesna” wśród biał-

stockich nauczycieli wynikało, że nierzadko urlopy zdrowotne wykorzystywane są na inne cele niż wypoczynkowe. Niektórzy nauczyciele podczas takich urlopów wyjeżdżają do pracy za granicę, inni w ten sposób uciekają przed zwolnieniem z pracy w szkole.

Ministerstwo zaproponowało więc, aby nauczyciel wracający z

urlopu zdrowotnego przedstawiał zaświadczenie o stanie zdrowia z zakładu medycyny pracy, by za pół roku znowu nie występował o kolejny urlop zdrowotny. Prawa do urlopów zdrowotnych mają też zostać pozbawieni nauczyciele, którzy osiągnęli wiek emerytalny. (dona)

Krystyna Wasiluk, przewodnicząca RSOiW NZSS „Solidarność” w Białymstoku: – Nie zgadzamy się z propozycjami resortu edukacji! Rząd chce zabrać nauczycielom uprawnionym do pójścia na wcześniejszą emeryturę prawo do urlopu zdrowotnego. Dlaczego? Przecież prawo do wcześniejszej emerytury to przywilej, a nie obowiązek, więc dlaczego nauczyciel ma wybierać między emeryturą a urlopem?



POLICJA Z RADAREM



Policyjny fotoradar zostanie ustawiony dziś m.in. w Hryniewicach, a jutro w Świętej Wodzie

Przypominamy, że fotoradar jest urządzeniem przenośnym. Codziennie w zależności od stopnia zagrożenia może zostać ustawiony w kilku, a nawet kilkunastu miejscach w mieście. Informujemy kierowców o jednym z tych punktów gdzie na pewno w danym dniu fotoradar będzie rejestrował piratów drogowych. (ig)

ZAPOWIEDZI

Przedwigilijny koncert

Dzisiaj o godz. 18 w Filharmonii Białostockiej odbędzie się przedwigilijny koncert Orkiestry Kameralnej Ogólnokształcącej Szkoły Muzycznej II st. oraz Orkiestry Symfonicznej Zespołu Szkół Muzycznych pod dyktando Romana Zielińskiego. Jako soliści wystąpią Piotr Więclaw - wiolonczela i Bartosz Mrugacz - gitara. Prowadzenie - Piotr Dąbrowski z Akademii Teatralnej. W programie: utwory Sammartiniego, Haydna, Rodriga, Mozarta, kolędy polskie i amerykańskie. Wstęp wolny. (a)

Koncert w akademii

Dzisiaj o godz. 19, w Filii Akademii Muzycznej przy ul. Kawalerskiej 5, odbędzie się koncert. Wystąpią: Akademicka Orkiestra Symfoniczna, Zespół Wokalny Kierunku Edukacji Artystycznej z Zakresu Sztuki Muzycznej, Beniamin Przeździecki - klarnet, Bogumił Gadawski - fagot, Tomasz Czekala - róg, Julita Wołosz - sopran, Cezary Kunda - tenor, Rafał Sulima - baryton. Dyryguje Jan Miłosz Zarzycki. W programie: G. Rossini - Uwertura do opery „Włoszka w Algierze”, B. Crusell - Concertante na klarnet, fagot, róg i orkiestrę, F. Schubert - Msza G-dur. Wstęp wolny. (a)

Mieszkańcy nie mają pieniędzy na ogrzewanie a nowe budynki już są zniszczone

Energia kontrolowana

Wilgoć i pleśń pokrywa ściany mieszkań socjalnych przy ul. Dojnowskiej w Białymstoku, które zostały oddane do użytku pod koniec września tego roku. Lokatorów nie stać bowiem na elektryczne ogrzewanie mieszkań.

Większość z nich, to osoby, które zostały eksmitowane z mieszkań spółdzielczych ponieważ miesiącami zalegały z czynszem. Tutaj jest stosunkowo niski - wynosi 50 groszy za mkw. powierzchni użytkowej. Jednak ogrzanie mieszkania i zapewnienie sobie ciepłej wody jest bardziej kosztowne.

- Aby wykupić prąd - zgłaszam się do elektrowni. Płacę i dostaję specjalny kod, który po powrocie do domu wprowadzam na licznik - mówi jedna z lokatorek.

W październiku na prąd wydała 339 zł, w listopada

dzie prawie 400. Mimo ogrzewania - wilgoć na ścianach pojawiła się już po miesiącu.

- Wycierałam to, a nawet suszyłam suszarką, która także jest na prąd. Nie wiem, co będzie dalej. Powinni przynajmniej dać jakąś dopłatę na początek, żeby można było dobrze ogrzać to mieszkanie. A większości na to nie stać. Tutaj mieszkają przecież biedni ludzie - mówi lokator. - Niektórzy to w ogóle prawie nie grzeją i niedługo będą chyba ogniska rozpalać.

Mieszkańcy twierdzą, że elektryczny system ogrzewania został wprowadzony celowo.

- Kto ma pieniądze, ten może zapłacić za prąd. Jeżeli ktoś nie stać to ma zimno. A wilgoć zjada ściany w tych mieszkaniach, jeżeli ich się nie ogrzewa - mówi lokator.

Nie udało nam się uzyskać w Zarządzie Mienia Komunalnego informacji, dlaczego zostały oddane zbyt wcześnie



W kątach mieszkania na ścianach pojawiła się wilgoć i pleśń

do użytku i dlaczego zastosowano w nich ogrzewanie elektryczne, a nie wybrano tańszego. Nikt z dyrekcji nie miał dla nas czasu, aby udzielić odpowiedzi na te pytania. Jak zwykle w tej instytucji poproszono nas o wysłanie pytań faksem. Zabrało jednak w nich najistotniejszej odpowiedzi, dlaczego wprowadzono tam taki system ogrzewania, który powoduje niszczenie nowych budynków. (ap)



Mieszkania socjalne w Białymstoku znajdują się w mieszkaniowym zasobie gminy Białystok i są rozmieszczone na prawie wszystkich osiedlach miasta w budynkach o obniżonym standardzie (ogrzewanie piecowe) oraz w nowych budynkach socjalnych przy ul. Dojnowskiej. W lokalach socjalnych mieszka aktualnie 139 rodzin. W 2003 roku do lokali socjalnych zostało eksmitowanych 69 rodzin, w tym 20 w ciągu ostatnich dwóch miesięcy. (ap)

Aby ogrzać mieszkanie trzeba wprowadzić specjalny kod, za który trzeba zapłacić

Od 18 grudnia kierowcy muszą pamiętać o biletach postojowych

Za darmo tylko do czwartku



Obecnie w centrum Białegostoku trudno znaleźć miejsce do parkowania

Jeszcze tylko przez dwa dni parkowanie w centrum Białegostoku będzie bezpłatne. To jednocześnie dobra i zła nowina dla kierowców. Dobra, bo nareszcie w śródmieściu będzie gdzie zaparkować samochód. Zła, bo za godzinę postój trzeba będzie zapłacić 1,2 zł.

Od 1 grudnia parkowanie było bezpłatne. Co prawda samorządowcy uchwalili nowy regulamin strefy płatnego parkowania, ale jeszcze nie wszedł on w życie. Uprawnoczeni są właśnie 18 grudnia. Do tego czasu nadal parkujemy za darmo.

Zapewne właśnie z tego powodu w centrum są coraz większe problemy ze znalezieniem wolnego miejsca postojowego. W ostatnią sobotę samochody na ul. Suraskiej stały w trzech rzędach. W dni robo-

cze od godz. 10 zaczyna się prawdziwe polowanie na wolne miejsce. Podobnie jest na innych ulicach miasta, także na ul. Mickiewicza, w okolicach sądu i urzędu wojewódzkiego. Na razie ta ulica nie należy do strefy, ale urzędnicy już pracują nad zmianą tej sytuacji.

- Planujemy rozszerzenie strefy o ulice: Mickiewicza, Świętojańską i Elektryczną. Być może także na ul. Branickiego parkowanie będzie płatne - zapowiedział na początku grudnia Krzysztof Sawicki, zastępca prezydenta Białegostoku.

W pierwszych miesiącach roku Zarząd Dróg Miejskich ma przedstawić propozycję nowych granic strefy radnym miejskim. To oni zdecydują, na jakich ulicach za parkowanie będziemy płacić. (ka)

KRÓTKO

Światło z Betlejem

Betlejemskie Światło Pokoju zostało przywiezione wczoraj z Warszawy do Białegostoku przez 50 białostockich harcerzek i harcerzy.

W dniach 16-24 grudnia Betlejemskie Światło Pokoju będzie płonąć w Komendzie Hufca ZHP przy ul. Pałacowej 3/1. W godz. 9-16 wszyscy chętni będą mogli przejąć Światło do swych domów. Tradycyjnie, 23 grudnia o godz. 16 od Betlejemskiego Światła Pokoju zapłonnie wielkie ognisko harcerskie na dziedzińcu Pałacu Branickich. (h)

Prezesi przed sądem

Proces trzech prezesów Zakładów Mleczarskich Mitek w Białymstoku rozpoczął się wczoraj przed białostockim Sądem Rejonowym. Dwóm z nich prokuratura zarzuciła niegospodarność i działanie na szkodę spółki, która straciła prawie 2 mln zł. Wszyscy odpowiadają za to, że trzy dni przed złożeniem wniosku o upadłość firmy tylko niektórym wierzycielom spłacili dług.

Ponadto, według prokuratury, Zenon K. i Stefan K. od lutego 1999 r. do października 2000 r. nie zrobili nic, by odzyskać pieniądze od dłużników Mitek. Oskarżeni nie przyznali się do zarzutów.

Zakłady Mleczarskie Mitek sp. z o.o. w Białymstoku zajmowały się przetwórstwem mleka. W 2000 r. firma zaczęła mieć problemy. W końcu przestała płacić dostawcom. W listopadzie 2000 r. złożyła w sądzie wniosek o ogłoszenie upadłości. Na początku 2001 r. w białostockiej prokuraturze zawiadomienie o popełnieniu przestępstwa przez szefostwo Mitek. Złożyli przedstawiciele rolników, którym spółka nie zapłaciła za mleko. (mr)

Uczniowie i uzależnienia

Kilkuset uczniów z białostockich szkół ponadgimnazjalnych wzięło udział w akcji przeciwdziałania uzależnieniom, która rozpoczęła się wczoraj w białostockim kinie „Pokój”. Akcję organizuje Młodzieżowy Ośrodek Terapii „Etop”, Komenda Miejska Policji w Białymstoku i Oddział Psychiatryczny szpitala w Choroszczy. W kinie „Pokój” codziennie - do czwartku włącznie - o godz. 9 i 12 będą odbywały się pokazy filmu „Requiem dla snu”, a po nich uczniowie będą mieli okazję porozmawiać ze specjalistami od uzależnień pracującymi w „Etopie” i szpitalu w Choroszczy. (dona)



REKLAMA

INOIK Towarzystwo Naukowe Organizacji i Kierownictwa

posiada jeszcze wolne miejsca na:

- **Podyplomowym Studium Matematyki:** 350 godz. (rozpoczęcie zajęć - 20 XII 2003)
- **Kursie Pedagogicznym:** 270 godz. (rozpoczęcie zajęć - 20 XII 2003)

Informacje i zapisy:
ul. Jagienki 4, 15-542 Białystok
tel. 675-02-71, 675-42-00, fax 675-02-59
e-mail: tnoik.bialystok@interia.pl

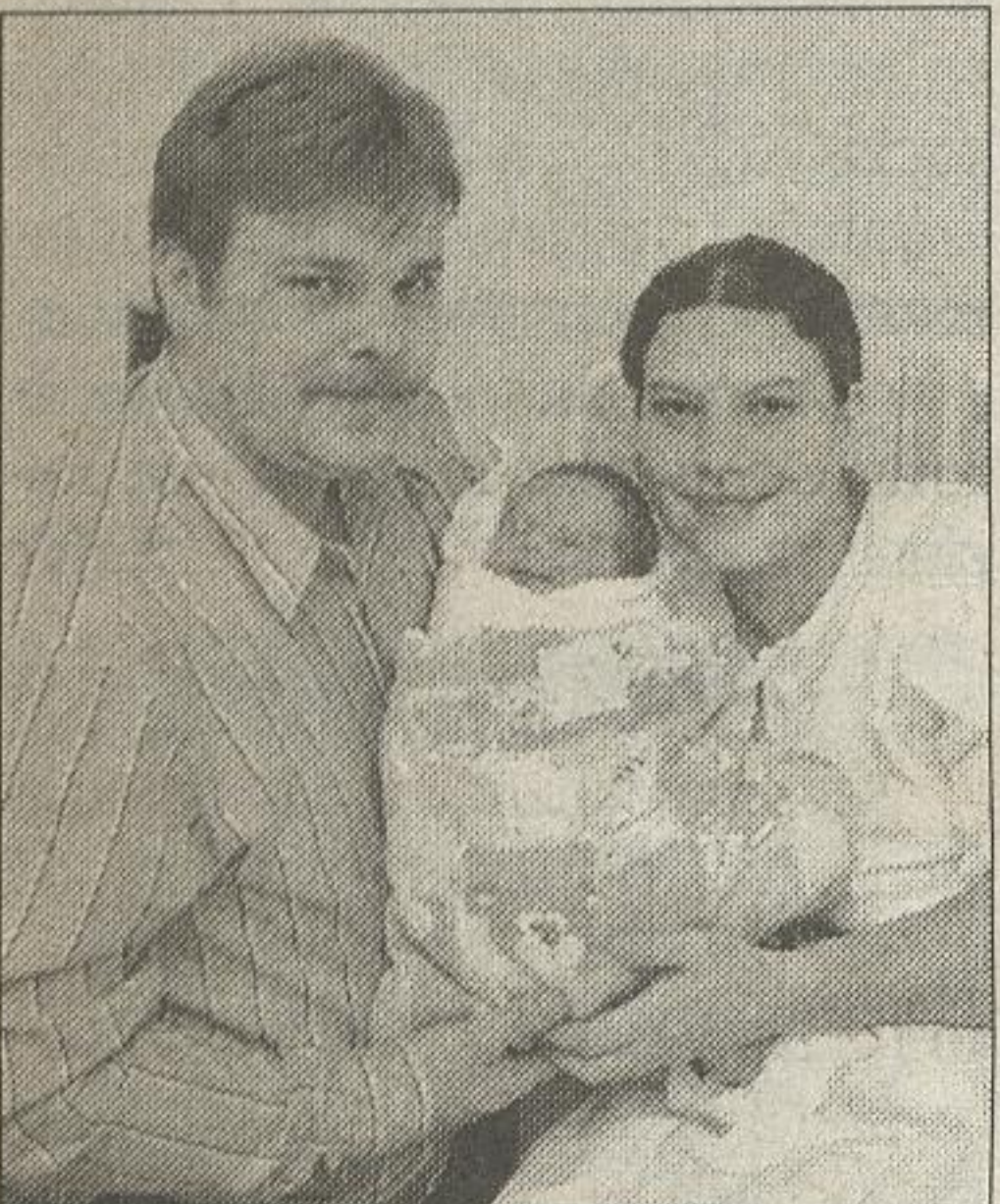
WITAMY na świecie



Marta Żakowicz-Lapińska z synem, który urodził się 4 grudnia. Ważył 3,900 kg i mierzył 58 cm.



Anna Sadkowska z synem Kewinem. Chłopiec urodził się 2 grudnia. Ważył 2,650 kg i mierzył 50 cm.



Iwona i Kazimierz Czejkowski z synem Pawłem. Chłopiec urodził się 5 grudnia. Ważył 4,300 kg i mierzył 54 cm.



Dorota Krysiuk z córką Kamilą. Dziewczynka urodziła się 3 grudnia. Mierzyła 54 cm i ważyła 3,500 kg.

(KP), Fot. A. Zglet

Każdy ze szczęśliwych rodziców dziecka, którego zdjęcie zamieszczamy w „Gazecie Współczesnej”, otrzyma bezpłatną odbitkę. Wystarczy kupić „Współczesną”, w której zamieściliśmy fotografię szczęśliwej mamy z dzieckiem i udać się z nią do Foto Centrum Kodaka przy ul. Suraskiej 6 w Białymstoku.



Dwa razy wzrośnie mandat za jazdę bez biletu

Bat na gapowiczów

Po nowym roku prawdopodobnie wzrosną kary za jazdę bez ważnego biletu komunikacji miejskiej. Za jazdę na gapę będziemy musieli zapłacić prawie dwa razy więcej niż dotychczas. O ile zgodzi się na to w środę Rada Miejska.

Do tej pory kara za jazdę bez biletu wynosiła 80 zł. Po podwyższeniu mandat za jazdę na gapę będzie wynosił 150 zł.

Jednak jeśli zapłaciliśmy od razu i kupiliśmy tzw. bilet karny u kontrolera, kosztowało nas to 32 zł – po nowym roku opłata ta wzrośnie do 60 zł. W przypadku uiszcze-

nia opłaty karnej w ciągu tygodnia płaciliśmy 56 zł, radni proponują natomiast, aby gapowicze od stycznia zapłacili 105 zł.

Wzrośnie także opłata za koszty operacyjne. Jeśli w ciągu trzech dni od daty wystawienia mandatu doniesiemy dowód uprawniający nas do przejazdu, w kasie ZOKM zostawimy 10 zł (do tej pory 5 zł).

Mimo wszystko władze miasta nie obawiają się o ściagalność tak wysokich mandatów.

– Ściagalność mandatów w Białymstoku obecnie wynosi 66 procent i jest najwyższa w Polsce – mówi **Tadeusz Arłukowicz**, rzecznik prasowy prezydenta Białegostoku. – Nie obawiamy się, że spadnie, ponieważ po jakichkolwiek podwyżkach, nie była niższa niż 57 procent.

Innego zdania są jednak pasażerowie, dla których obecne kary są optymalne.

– Czasami zdarzy mi się zapomnieć o bilecie, szczególnie na

początku miesiąca – mówi **Marta Bielawska**. – Kara w wysokości 32 zł jest jeszcze do zniesienia. Jednak dwa razy tyle to już nie najlepszy pomysł.

Przy okazji wprowadzenia większych kar, białostoccy radni zajmą się też w środę propozycją podwyżek cen biletów komunikacji miejskiej. Zakład Obsługi Komunikacji Miejskiej nie podniesie cen biletów jednorazowych w mieście. Wzrosną natomiast ceny biletów na autobusy nocne i jeżdżące do gmin sąsiednich – nawet o kilkadziesiąt procent. Propozycje nowych cen biletów przedstawimy w ramce obok.

(agak)

Proponowane ceny biletów

I strefa (miasto):

- bilet normalny jednorazowy – 1,80 zł
- bilet nocny jednorazowy – 3,60 zł
- bilet imienny miesięczny – 48 zł
- bilet rodzinny miesięczny – 50 zł
- bilet sieciowy miesięczny – 100 zł

I+II strefa:

- bilet normalny jednorazowy – 3,40 zł
- bilet imienny na wszystkie linie miesięczny – 86 zł
- bilet rodzinny miesięczny – 115 zł



Radni chcą dwukrotnie zwiększyć mandaty za jazdę autobusem bez biletu

Policyjna akcja firanki

Czworo obywateli Ukrainy zatrzymali pogranicznicy, policjanci i celnicy podczas wspólnej akcji na białostockich bazarach. Cudzoziemcy przebywali nielegalnie na terenie Polski, zajmowali się też nielegalnym handlem. Zarekwirowano 3,5 tys. mb przemyconych do Białegostoku firanek o wartości 17 tys. zł.

Takich kontroli domagali się m.in. handlowcy z bazaru przy ul. Jurowieckiej. Ich zdaniem, obcokrajowcy zza wschodniej granicy stanowią dla nich konkurencję. Ponieważ nie płacą podatków, sprzedają swój towar po niższych cenach. Wielu białostoczian rezygnuje z zakupów w straganach znajdujących się na dawnym Placu Zgromadzeń i wybiera się na pobliski rynek wokół korony stadionu. Tam właśnie oferują swój towar Białorusini i Ukraińcy.

(jg)

Od piątku w Galerii Arsenał prezentowana jest nowa wystawa

Artystyczne zabawy formą

Geometryczne grafiki Andrzeja Dworakowskiego i Tomasza Kukawskiego można oglądać w białostockiej Galerii Arsenał. Prace Dworakowskiego to bardzo charakterystyczne dla tego autora zabawy formą. Kukawski bawi się natomiast fakturami różnych materiałów.

Po reklamie, jaką ostatniej wystawie w Galerii Arsenał zapewniła radna Ligi Polskich Rodzin Beata Antypuk, na wernisaż nowej ekspozycji przyszły tłumy ludzi. W szatni zabrakło miejsca na powieszenie wierzchnich ubrań, kurtki leżały na parapetach i półkach, niektórzy nosili je ze sobą. Takich tłumów dawno już w Arsenale nie było.

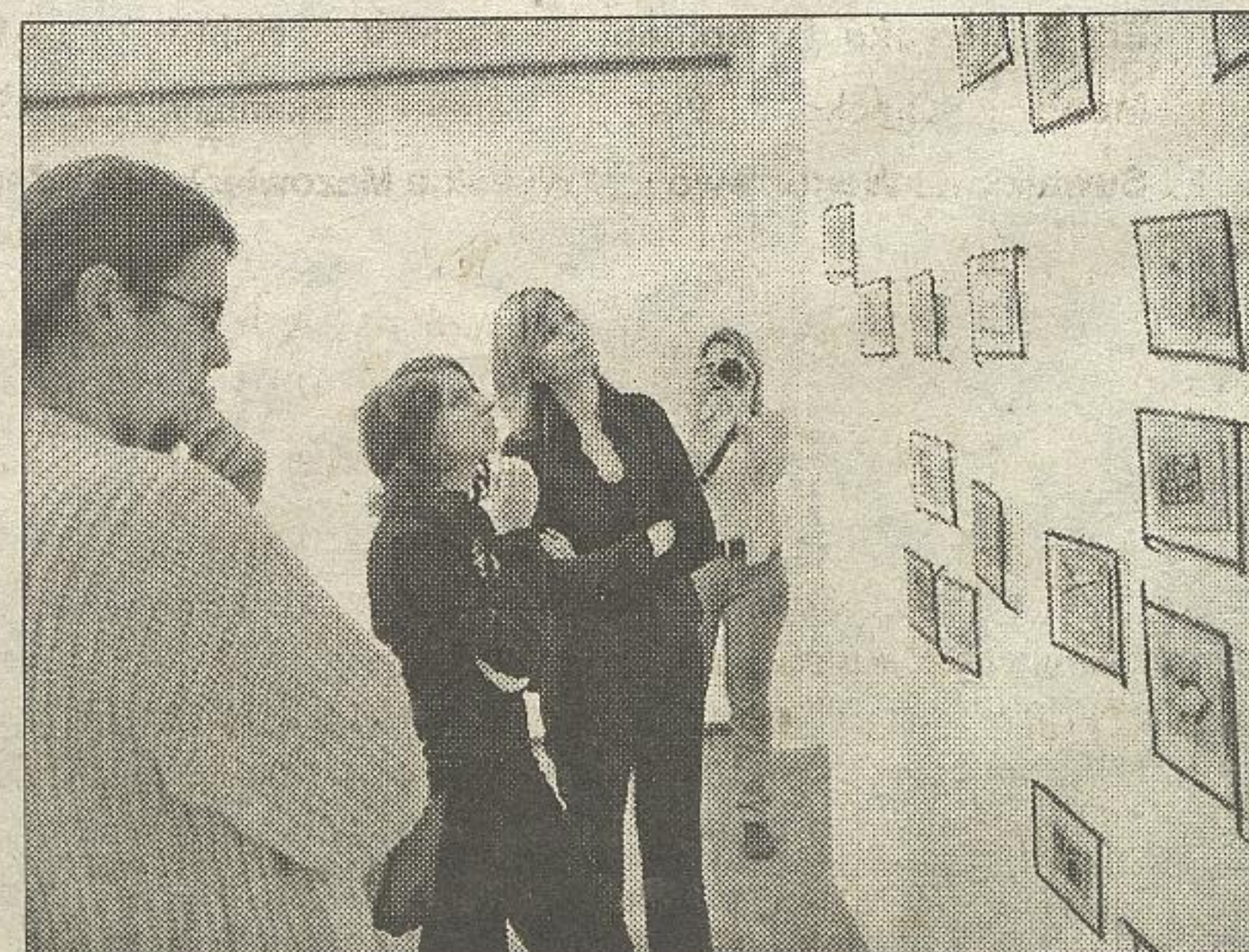
Ci, którzy przyszli zobaczyć jakieś kontrowersyjne dzieła sztuki, raczej się zawiedli. Najnowsza ekspozycja to typowy przykład sztuki współczesnej – na tyle abstrakcyjnej, że nie może ona obrazić

uczuć religijnych nawet najbardziej wrażliwych widzów. Pokazywane prace opierają się przede wszystkim na geometrycznych bryłach. Powtarza się też motyw spiral, a u Dworakowskiego – chorągiewki umieszczonych na równoważniach i odwróconych liter, które można poskładać w słowa dopiero po spojrzeniu w lustro. Tylko na jednej grafice widać twarz mężczyzny, zasłoniętą półprzezroczystą ścianą z cyfr.

Kukawski nie ukrywa natomiast swojej fascynacji fakturą materiałów.

W jednym pomieszczeniu ekspozuje potężne prostopadłościany – rodzaj matryc, na których wyrte są delikatne, geometryczne wzory. Obok możemy oglądać fotografie, powstałe dzięki tym nietypowym matrycom.

(ka)



Tym razem nowa wystawa w Arsenale obeszła się bez skandalu



BILETY DO KINA

Premiera „Naciągacz”

Aż 15 zaproszeń na premierowy pokaz najnowszego filmu Ridleya a Scotta „Naciągacz” w białostockim kinie „Ton” przygotowaliśmy dla Czytelników „Współczesnej”. Aby otrzymać trzy z nich, wystarczy zadzwonić do nas dziś o godz. 10. Telefon: 748-74-58. Po odbiór zaproszeń zapraszamy do redakcji „GW” (ul. Suraska 1, pokój 109) z dowodem osobistym i dzisiejszym wydaniem „Współczesnej”.

Bohaterem filmu „Naciągacz” jest oszust Roy (Nicolas Cage), który cierpi na manię prześladowczą i lek przestrzeni. Jego życie zaś zupełnie się zmienia, kiedy pojawia się w nim... 14-letnia córka. (dona)

Śniegu nie spadło dużo, ale warunki jazdy były bardzo trudne

Zamieć i koszmar na drogach

Prawdziwą zamieć śnieżną mieliśmy w poniedziałek na Podlasiu. Przez trzy i pół godziny gęsty śnieg utrudniał poruszanie się, zrobiło się też ślisko. Samochody w miastach jeździły z prędkością ok. 10-20 km na godzinę, w Białymstoku robiły się korki. W terenie niezabudowanym znacznie ograniczona została widoczność. Na szczęście wszystkie drogi krajowe były przejezdne.

– Ok. 3 cm śniegu spadło w Białymstoku. Chwilami padało rzeczywiście intensywnie, ale ilościowo śniegu wcale nie było zbyt dużo – stwierdził Wiesław Winnicki, dyżurny synoptyk z białostockiego Biura Prognoz. – W naszym regionie zimą pada czasami dużo bardziej intensywnie.

Do śniegu dołączył jednak silny wiatr, co w sumie spowodowało bardzo trudne warunki na drogach. Białostocki Oddział Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad wysłał 28 jednostek do odśnieżania, które od godz. 12 do 15 pracowały bez przerwy. W Białymstoku policjanci zmobilizowali firmy asenizaacyjne, które wysłały na ulice wszystkie posiadane piaskarki, solarki i pługi.

– Od godz. 12.30 osiem piaskarek i pług pracuje na ulicach – poinformował Jarosław Tarachon, dyrektor ds. marketingu białostockiego MPO, które odpowiada za zimowe utrzymanie dróg w centrum Białegostoku. – Podejrzewam jednak, że z jazdą nie będzie większych problemów. Śnieg się zaraz stopi, zrobi się błoto pośniegowe, na ulicach zostanie taka mokra breja. Będzie więc mokro, ale nie ślisko.

Mimo wszystko w Białymstoku tworzyły się korki – na ul. Lipowej, Hetmańskiej, Kopernika i Skłodowej. Doszło też do kilkudziesięciu kolizji drogowych (w Suwałkach i Łomży zanotowano kilka stłuczek). Zbity śnieg miejscami przypominał lód, było ślisko, niebezpiecznie zrobiło się na dojazdach do skrzyżowań i dla pieszych – na chodnikach.

Z powodu silnego wiatru aż 18 tys. gospodarstw na Podlasiu zostało pozbawionych prądu. Mieszkań-

cy wsi pod Białymstokiem, Sokółką, Bielskiem Podlaskim i gminy Trzciannę przez kilka godzin nie mieli energii elektrycznej.

W Łomży śnieg przestał padać już ok. godz. 13.30, drogowcy szybko opanowali więc sytuację. Niestety, w okolicach Kolna doszło do dwóch wypadków: fiat transit zderzył się z „maluchem”, a ford escort potrafił pieszo.

Na Suwalszczyźnie największe problemy zanotowano na trasie Suwałki – Gołdap, w okolicach wsi: Osowa, Filipowo i Lakiel, gdzie boczny wiatr nawiewał śnieg na drogi. Na szosach tworzyły się niewielkie zasypy śnieżne, które utrudniały jazdę.



(ka) Wczoraj bez parasola było lepiej nie wychodzić na ulicę



Na drogach było bardzo ślisko. W Białymstoku w wielu miejscach tworzyły się korki. W całym regionie zdarzyło się kilka wypadków i blisko 70 stłuczek.

Śnieg coraz mniejszy

Jeszcze we wtorek możemy spodziewać się przelotnych opadów śniegu, ale nie aż tak intensywnych jak w poniedziałek. Temperatura w dzień powinna wynosić ok. 0 st. C. W środę opady śniegu wystąpią tylko lokalnie, a w czwartek znów się ociepli, nadal jednak będzie padało – tym razem śnieg z deszczem, a potem marznący śnieg. Podobna pogoda utrzyma się w piątek i sobotę.

PLEBISCYT GAZETY WSPÓŁCZESNEJ

Osobowość Podlasia i Mazur

Podlasianina Roku i Osobowość Mazur wybiorą Czytelnicy „Gazety Współczesnej” w rozpoczętym właśnie plebiscyie. Kto nim może zostać? Może doskonały organizator, może społecz-

nik, a może ktoś, kto świetnie się sprawdza jako działacz kulturalny? Chcemy takie osoby wyróżnić i docenić, bo często ich działania znane są tylko w wąskim gronie lokalnej społeczności. Nasz plebi-

scyt zaś stwarza okazję do tego, by zaprezentować czyjeś osiągnięcia na szerszym forum. Wy znacie ich najlepiej i to Wy możecie zdecydować o tym, kogo należałoby tytułem Osobowości Roku wyróżnić.

Na zgłoszenia czekamy do końca roku. Aby zgłosić czyjąś kandydaturę, wystarczy wypełnić zamieszczony obok kupon i wysłać lub przynieść go do naszej redakcji. W każdym powiecie z pewnością znajdzie się ktoś, kogo uznacie za godnego przyznawanego przez naszą redakcję tytułu. W drugiej części plebiscytu Czytelnicy „Gazety Współczesnej” wybiorą Osobowość danego powiatu, czyli np. Moniecczanina Roku, albo Siemiatyczanina Roku.

Na łamach naszej gazety prezentujemy wszystkich kandydatów, napiszemy, czym zasłużyli się dla swojej społeczności i dlaczego ich kandydaturę zgłoszono do udziału w naszym plebiscyie.

Laureaci z poszczególnych powiatów przejdą do finału, w którym znowu drogą głosowania wybierzemy Podlasianina Roku i Osobowość Mazur.

(ada)

Orthodoxia w regionie

Radio Orthodoxia, jedyne w Polsce radio prawosławne, nadające w Białymstoku, będzie mogło zwiększyć moc swego nadajnika. Taką uchwałę podjęła Krajowa Rada Radiofonii i Telewizji.

– Staraliśmy się o nadajnik o mocy jednego kilowata, czyli dziesięciokrotnie większej od dotychczasowej. Dzięki temu za kilka miesięcy, jak wykonamy niezbędne zabiegi techniczne, będziemy słyszalni także w Bielsku Podlaskim, Gródku, Michałowie czy Sokółce – powiedział Jan Kojło, dyrektor Radia Orthodoxia.

Nadajnik ma zostać uruchomiony w ciągu pierwszych miesięcy przyszłego roku. Dzięki temu prawosławni, zamieszkujący północno-wschodnią część województwa podlaskiego, będą mogli słuchać radia już na Wielkanoc.

Studio rozgłośni mieści się w parafii pw. Świętego Ducha. Jej program jest słyszalny na częstotliwości 102,7 Mhz. Radio nadaje dwie godziny programu dziennie, a w niedzielę i święta po trzy godziny. Można tam usłyszeć bieżące informacje z życia Cerkwi, komentarze do Pisma Świętego, transmisje nabożeństw, rozmowy na tematy teologiczne i in. Zgodnie z koncepcją rozgłośni nie nadaje reklam i audycji sponsorowanych.

(KP)

Doktor honoris causa

Prof. Manfred Gothert, dyrektor Instytutu Farmakologii i Toksykologii Uniwersytetu w Bonn, otrzymał tytuł doktora honoris causa Akademii Medycznej w Białymstoku. Prof. Gothert od 1991 roku współpracuje z Zakładem Fizjologii Doświadczalnej na białostockiej uczelni, a od 1997 r. jest członkiem Polskiej Akademii Umiejętności. (dona)

KUPON • PLEBISCYT • KUPON • PLEBISCYT • KUPON

OSOBOWOŚĆ ROKU 2003

ZGŁASZAM DO TYTUŁU „OSOBOWOŚĆ ROKU 2003” NASTĘPUJĄCEGO KANDYDATA

Nazwisko i imię, funkcja, stanowisko

JAKO PRZEDSTAWICIELA POWIATU (wstawić „X”)

- ☐ Augustów ☐ Białystok (powiat) ☐ Białystok (miasto) ☐ Bielsk Podlaski
☐ Elk ☐ Giżycko ☐ Gołdap ☐ Grajewo ☐ Hajnówka ☐ Kolno ☐ Łomża
☐ Mońki ☐ Olecko ☐ Pisz ☐ Sejny ☐ Siemiatycze ☐ Sokółka
☐ Suwałki ☐ Węgorzewo ☐ Wysokie Mazowieckie ☐ Zambrów

Nazwisko i imię zgłaszającego (do wiadomości redakcji)

Adres

Telefon, adres e-mail

Wypełnione kupony należy przysłać pod adres: „Gazeta Współczesna”, ul. Suraska 1, 15-950 Białystok z dopiskiem „Osobowość Roku 2003” w terminie do dnia 15 stycznia 2004 r. (decyduje data stempla pocztowego). Kupony można wrzucić do żółtej skrzynki „GW” lub osobiście dostarczyć do redakcji lub oddziału „GW” w Białymstoku, Elku, Suwałkach, Łomży, Bielsku Podlaskim, Hajnówce, Grajewie.

OŚWIADCZENIE

Oświadczam, że wyrażam zgodę na przetworzenie moich danych osobowych i ich opublikowanie na łamach „Gazety Współczesnej”. Zostałem poinformowany, że: 1. Administratorem danych jest – „KRESY BO” spółka z o.o. w Białymstoku, ul. Suraska 1, 2. Celem zbierania danych jest obsługa konkursu Plebiscyt „GW”. 3. Moje dane nie będą przekazywane innym podmiotom. 4. Mam prawo wglądu do danych, ich poprawiania i uzupełniania. 5. Podanie danych jest dobrowolne.

DRUGA EDYCJA

(data, podpis)

ZARÓB
NIESPODZIANKĘ
SWOIM NAJBLIŻSZYM

Złóż świąteczne życzenia na łamach
Gazety Współczesnej...

Wystarczy wysłać SMS-a!
wpisz
wspolczesna 27 treść życzeń
spacja spacja
wyslij na nr 2800

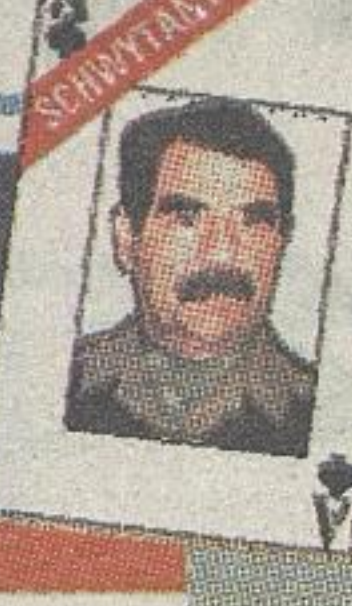
Dla autorów
najmielszych życzeń
6 świątecznych
stroików

Koszt życzeń 4 zł + VAT.
Życzenia ukażą się
23 grudnia

Na życzenia czekamy
do 19 grudnia do godz. 12.00



Kto osądzi Saddama Hussajna?

Irakijczycy, wg prawa irackiego	Irakijczycy, zgodnie z prawem międzynarodowym	Międzynarodowy trybunał
		
+	+	+
Wyjście bardzo popularne wśród Irakijczyków	Sytuacja kompromisowa co do oczekiwań Irakijczyków i społeczności międzynarodowej	Większa szansa na sprawiedliwy proces
-	-	-
Wątpliwości co do bezstronności sędziów Wątpliwości co do stosowania kary śmierci (Tony Blair)	Niechęć Irakijczyków do wtrącania się w ich wewnętrzne sprawy	Niechęć Irakijczyków do wtrącania się w ich wewnętrzne sprawy

Gdzie jest Saddam Husajn?

Ciemne karty ubiegłego wieku

Wojska amerykańskie, które zatrzymały w sobotę Saddama Husajna w jego kryjówce kilkanaście kilometrów od Tikritu, odmówiły podania informacji, gdzie jest obecnie przetrzymywany obalony dyktator. Swoją decyzję tłumaczą względami bezpieczeństwa.

Telewizja CNN podała, że „Saddam Husajn jest przetrzymywany w bazie USA w Katarze”.

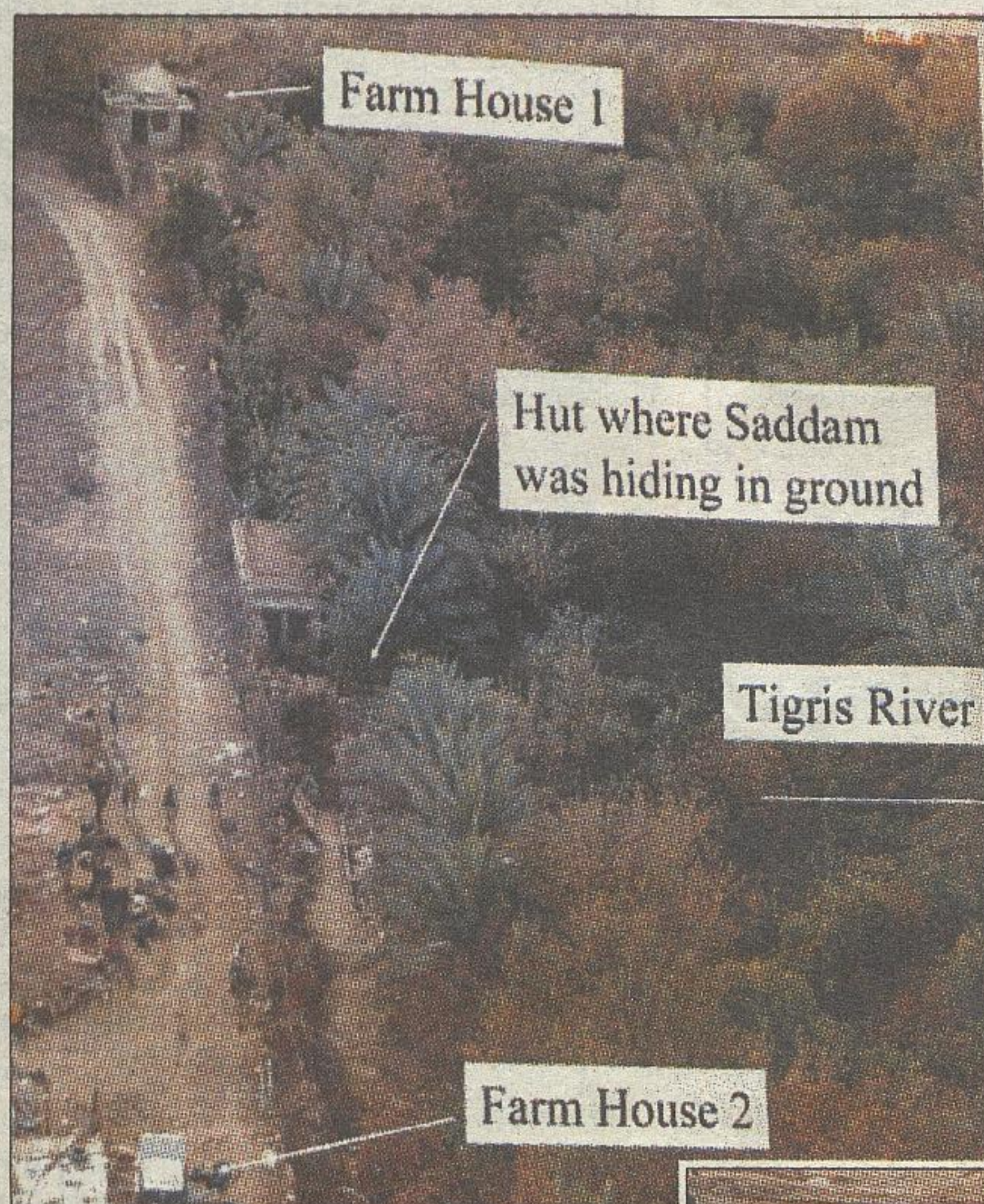
– Ta wiadomość nie jest prawdziwa. Saddam jest wciąż w Iraku i zostanie postawiony przed sądem irackim w Bagdadzie; będzie miał uczciwy proces – oświadczył na to w telewizji Al-Arabija członek Rady Zarządzającej Muwafak Ar-Rubaji.

Anonimowy przedstawiciel władz katarskich powiedział, że uważa za mało prawdopodobne, aby Saddam został przewieziony do Kataru.

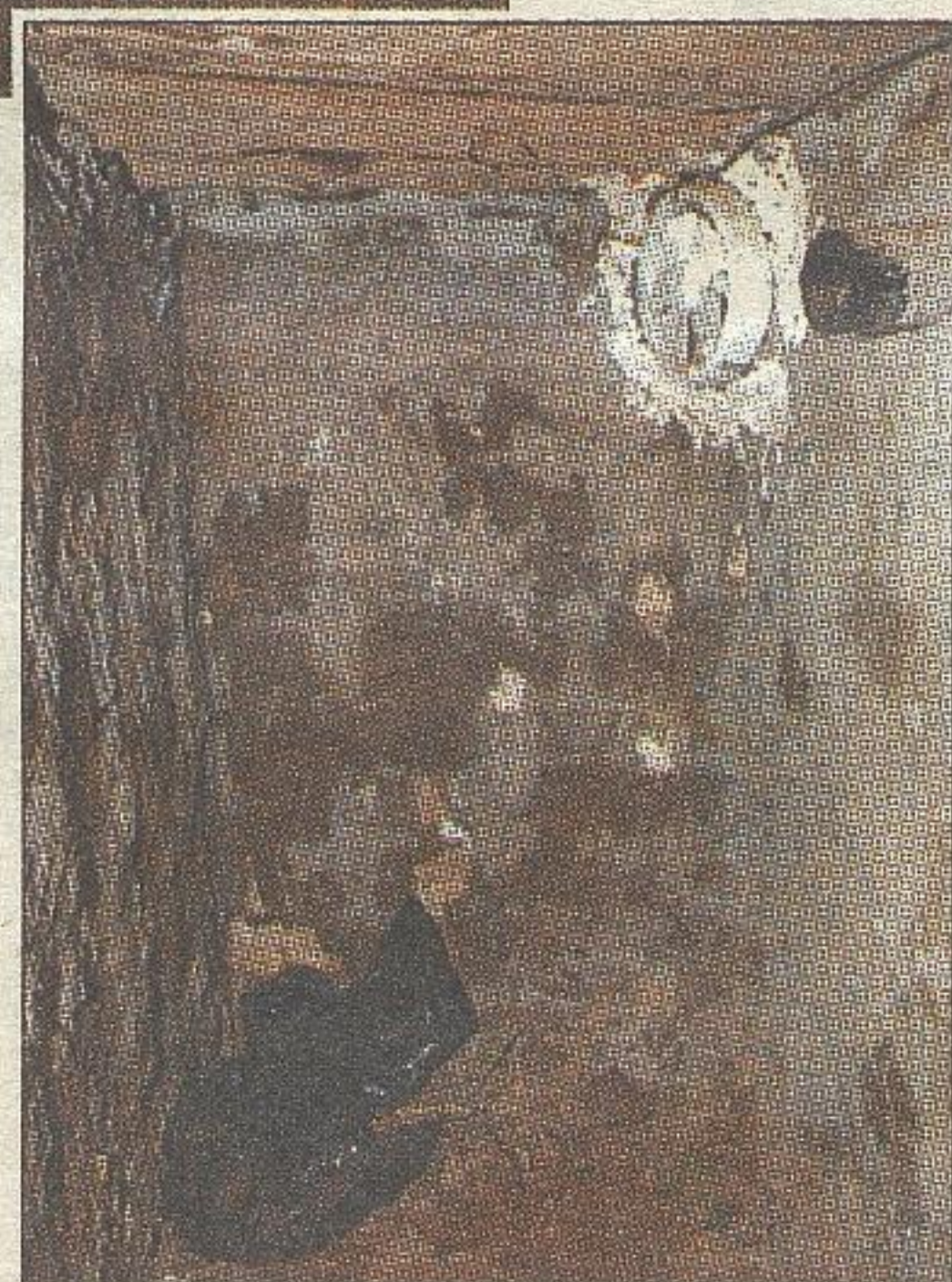
Dowódca wojsk USA w Iraku generał Ricardo Sanchez powiedział, że nie może poinformować o miejscu pobytu Saddama, natomiast zapewnił, że jest to miejsce bezpieczne. Zdaniem Sancheza, był dyktator jest rozmowny i chętnie odpowiada na pytania. Dodał, że jest traktowany jako jeńiec wojenny.

– Mamy zamiar traktować go humanitarnie, zgodnie z Konwencją Genewską, ale jego status dopiero zostanie określony – powiedział dowódca wojsk USA.

Proces Saddama może okazać się pierwszym wielkim sądowym widowiskiem nowego wieku, a także – rzucić światło na bardzo ciem-



Saddam Husajn ukrywał się pod Tikritem, na północ od Iraku (zdjęcie obok, oznaczenia od góry: „Gospodarstwo 1”, „Podziemna kryjówka Saddama”, „Rzeka Tygrys”, „Gospodarstwo 2”) w pomieszczeniu o wymiarach 1,80 na 2,40 metra, wyposażonym m.in. w wentylator (zdjęcie niżej).



ne karty ubiegłego. Saddam na ławie oskarżonych może jednak okazać się przyczyną wybuchu niewyobrażalnej politycznej burzy, dotyczącej powojennych rozliczeń oraz roli Amerykanów w Iraku.

Tymczasem w Iraku zostały już ustanowione mechanizmy sądu nad Saddamem. Iracka Rada Zarządzająca powołała specjalny trybunał, który ma sędzić prominentów dawnego reżimu, oskarżanych o ludobójstwo, zbrodnie wojenne i zbrodnie przeciwko ludzkości. Procesy mają być jawne, a oskarżenia będą korzystać z pomocy obrońców, będą też mieć prawo składania apelacji.

Amerykańskie oficjalne koła skłaniają się raczej ku idei postawienia Saddama przed sądem w Iraku, a nie przed trybunałem międzynarodowym. Argumentują, iż trybunały sądzące zbrodnie w b. Jugosławii czy Ruandzie okazały się nadzwyczaj kosztowne.

Proces może także wyciągnąć na światło dzienne informacje na temat kontaktów Waszyngtonu z rządem Saddama Husajna w latach 80., kiedy wywiad USA wspierał wojnę z Iranem, a także informacje na temat zagranicznych źródeł irackiej broni niekonwencjonalnej w tym samym okresie. (PAP)

Seria zamachów w Bagdadzie

W serii zamachów, do jakich doszło wczoraj w Bagdadzie, zginęło co najmniej 9 osób, a ponad 30 zostało rannych. Większość ofiar to iracy policjanci. W zamachu samobójczym w dzielnicy Al-Amerija eksplodował samochód-pułapka, zginął zamachowiec, rannych zostało 8 policjantów i 4 przechodniów, w sumie – 12 osób. Wybuch zniszczył też 4 samochody. Kilka minut później w kolejnym wybuchu, we wsi Huseinija, zginęło co najmniej 8 osób, a 20 zostało rannych. W tym samym czasie w dzielnicy Al-Amerija rozbrojono bombę. Warty otworzyły ogień w kierunku zbliżającego się do posterunku samochodu – kierowca wyskoczył w biegu z pojazdu i uciekł. Następnie w samochodzie znaleziono – i rozbrojono – bombę. (PAP)



Zarzut zabójstwa dla sanitariusza łódzkiego pogotowia

Uśmiercił za łapówkę

Zarzut zabójstwa pacjentki przez nieuzasadnione podanie Pavulonu, leku zwiadczonego mięśnie, w celu osłabienia korzyści majątkowej postawiła prokuratura 36-letniemu sanitariuszowi z łódzkiego pogotowia. Karol B. ma zostać dyscyplinarnie zwolniony z pracy – zapowiedziała dyrekcja pogotowia.

To drugi sanitariusz, któremu w związku z aferą w łódzkim pogotowiu postawiono najcięższe zarzuty. Karol B. został zatrzymany w piątek. Przyznał się do stawianych mu zarzutów; sąd aresztował go na trzy miesiące. Grozi mu nawet dożywocie – poinformował wczoraj rzecznik prasowy Prokuratury Apelacyjnej w Łodzi Małgorzata Glapska-Dudkiewicz.

Prokuratura przedstawiła sanitariuszowi trzy zarzuty. Najcięższy dotyczy zabójstwa 29 stycznia 2001 roku pacjentki przez podanie Pavulonu.

– Karol B. podał pacjentce Pavulon bez uzasadnienia terapeutycznego, co w konsekwencji spowodowało jej śmierć przez uduszenie – powiedziała prok. Glapska-Dudkiewicz.

Według prokuratury, sanitariusz dokonał zabójstwa „z motywacji zasługującej na szczególne potępienie” w zamian za łapówkę za przekazanie właścicielom zakładu pogrzebowego informacji o zgonie pacjentki.

Zarzuca mu się również przyjęcie w okresie od marca 2000 r.

do czerwca 2001 r. korzyści majątkowej w kwocie co najmniej 20 tys. zł od właścicieli zakładów pogrzebowych za ujawnianie informacji o zgonach. Kolejny zarzut to sfałszowanie od września 2000 r. do czerwca 2001 r. osiemnastu recept przez dopisywanie na nich Pavulonu. Jak ustalono, mężczyzna pobrał w ten sposób z apteki pogotowia 29 ampułek tego środka.

Karol B. pracował w Wojewódzkiej Stacji Ratownictwa Medycznego w Łodzi od 1991 roku. Dla dyrektora pogotowia Bogusława Tyki zatrzymanie i rodzaj stawianych zarzutów sanitariuszowi, który jeszcze w zeszłym tygodniu normalnie pracował, było zaskoczeniem.

– Nie mieliśmy takiej wiedzy, która pozwalałaby nam wcześniej odsunąć go od pracy. Obecnie automatycznie zostanie zawieszony w obowiązkach. Prawdopodobnie zostanie dyscyplinarnie zwolniony z pracy – powiedział Tyka. Przyznał, że nie był to wzorowy pracownik i chciał go wcześniej zwolnić z pracy, ale sprzeciwili się temu związki zawodowe.

W styczniu 2002 r. „Gazeta Wyborcza” i Radio Łódź ujawniły, że w łódzkim pogotowiu handlowano informacjami o zgonach, a – być może – celowo zabijano pacjentów. Media podały, że istnieją poszlaki, iż niektórym chorym podawano lek zwiadczonego mięśnie, co w określonych przypadkach powodowało ich śmierć. (PAP)

NIE MILKNĄ ECHA SZCZYTU W BRUKSELI

Po fiasku brukselskiego szczytu Unia Europejska po raz kolejny znalazła się na rozdrożu – napisała wczoraj brytyjska prasa, na ogół nie dramatyzując wydarzeń. Z brytyjskiego punktu widzenia było to udany szczyt, a obecny impas stwarza dla premiera Tony`ego Blaira nowe polityczne otwarcie. Odmienne zdania jest prasa niemiecka.

✓ Brytyjski dziennik „The Guardian” z przekąsem zauważa, że „Unia Europejska wraca do przyszłości” – konstytucja, która miała być „traktatem traktatów”, okazała się mielizną. Powodem jest to, że integracyjna wizja okazała się nie do pogodzenia z interesami narodowych państw. Dziennik między wierszami porównuje taktykę Polski do skoku na bank.

„Bezpośrednim powodem kryzysu okazało się to, że Niemcy – bogaty, nowoczesny kraj z 80 milionami mieszkańców, który wnosi 25 proc. do wspólnego budżetu – nie mógł pogodzić się z tym, że Polska – kraj biedny i słabo rozwinięty z ok. 40 mln mieszkańców, który z tego budżetu miałby odnieść jedne z największych korzyści – w procesie podejmowania decyzji miałby mieć prawie tyle samo głosów – napisał dziennik.

✓ Niemiecki dziennik „Sueddeutsche Zeitung” w poniedział-

kowym wydaniu obarcza Polskę główną winą za fiasko szczytu Unii Europejskiej w Brukseli. Gazeta wzywa Niemcy i Francję do dalszego zabiegania o przyjęcie europejskiej konstytucji. Ostrzega, że w przeciwnym razie Europie grozi powstanie „twardego jądra”, co może doprowadzić do rozbitcia Unii. „SZ” przyznaje, że byłoby uproszczeniem zrzucać całą winę na Polskę. Także Hiszpania zachowała się „małostkowo”, zaś przewodniczące Unii Włochy dodatkowo „skomplikowały sytuację”. „Silvio Berlusconi jest być może w stanie kierować medialnymi koncernami i klubami piłkarskimi – nie spełnia jednak roli mediatora w delikatnych politycznych misjach”.

✓ Tymczasem premier Belgii Guy Verhofstadt przyznał w poniedziałek, że w dalszej dyskusji nad konstytucją Unii Europejskiej może być użyty „argument finansowy”. Ostrzegł też, że jeśli próby uchwalenia konstytucji nie powiodą się, zwolennicy konstytucji będą się ściślej integrować we własnym gronie – w domyśle bez blokujących ją krajów, takich jak Polska. „Będziemy za kilka miesięcy rozmawiali o perspektywach finansowych UE i to może także odegrać pozytywną rolę” – powiedział.

(PAP)

Sprawdź, czy pracodawca przekazywał twoje składki emerytalne do ZUS-u

Liczy się stan konta

Już wkrótce ubezpieczeni dowiedzą się ile składek emerytalnych zgromadzili w 2002 r. w ramach I filaru. Takie informacje ZUS prześle do końca marca dla blisko 13 mln ubezpieczonych. Warto przyrzeć się danym z ZUS i sprawdzić, czy pracodawca rzetelnie wpłacał nasze składki.

Zakład Ubezpieczeń Społecznych zawiadomi wszystkich ubezpieczonych, urodzonych po 31 grudnia 1948 o składek zgromadzonych na koncie emerytalnym w I filarze. W grudniu listy otrzyma milion osób, do końca marca zaś wszyscy uprawnieni dostaną informacje o stanie swego konta w ZUS.

Składki pracują

– Ubezpieczeni otrzymają informację o składkach przekazanych tylko w 2002 r. – wyjaśnia Anna Warchoń, rzecznik prasowy centrali ZUS. – W tym roku zaczął bowiem działać System Ewidencji Kont i Funduszy i w informacji za ten rok nie powinno być błędów.

Dzięki temu będzie można sprawdzić, ile pieniędzy wpłynęło w mijającym roku na nasze konto eme-

rytalne. Dla tych, którzy w 1999 r. zdecydowali się pozostać tylko w I filarze będzie to pierwsza informacja o stanie ich emerytalnych oszczędności.

Skontroluj dane

Z informacji przesłanej przez ZUS będzie można wyczytać, czy pracodawca regularnie przekazuje nasze składki emerytalne oraz sprawdzić, czy dane zapisane w ZUS są prawdziwe. W liście znajdą się bowiem wszystkie dane identyfikacyjne ubezpieczonego (imię i nazwisko, numer Pesel, NIP oraz adres zamieszkania).

– Każda osoba, która otrzyma taki list powinna go dokładnie przejrzeć i sprawdzić czy wszystkie składki, zostały przekazane do ZUS – tłumaczy Anna Warchoń.

Osoby, za których składki opłaca pracodawca mogą sprawdzić, czy składki regularnie wpływały do ZUS porównując informacje w liście z raportami miesięcznymi ZUS RMUA (powinien je otrzymywać każdy pracownik). Trzeba pamiętać, że składki wykazywane w raportach miesięcznych stanowią całą kwotę składek emerytalnych (czyli

19,52 proc. podstawy wymiaru), na konto w ZUS natomiast wpływa tylko część pieniędzy (12,22 proc. podstawy wymiaru). Reszta jest przekazywana do funduszu emerytalnego.

Z reklamacją do ZUS

Przekazanie informacji przez ZUS to dobra okazja, żeby naprawić ewentualne błędy (np. w danych identyfikacyjnych), które mogą spowodować, że składki nie trafiają na konto ubezpieczonego. Jeżeli część składek nie wpłynęła do ZUS trzeba przede wszystkim sprawdzić, czy nie zawinił pracodawca. Jeżeli nie, to znaczy, że błąd powstał w ZUS. Aby zakład przyjął reklamację trzeba ją złożyć na druku ZUS ZRU. Można to zrobić osobiście lub reklamację przesłać pocztą do oddziału ZUS właściwego ze względu na miejsce zamieszkania ubezpieczonego.

ZUS stan swoich oszczędności emerytalnych zgromadzonych w latach 1999-2001 prześle w przyszłym roku. Od 2006 r. ubezpieczeni mają być informowani na bieżąco o stanie swego konta emerytalnego.

MG

Statuetka dla Astwy

Złotą Statuetkę w konkursie „Przedsiębiorstwo Fair Play” zdobyła białostocka Astwa. Otrzymała ona również certyfikat przedsiębiorstwa „Fair Play” za nieustające wiarygodne, rzetelne i moralne postępowanie w biznesie. Organizatorem konkursu jest Krajowa Izba Gospodarcza.

Celem konkursu „Przedsiębiorstwo Fair Play” jest promocja etyki w działalności gospodarczej, rozumianej jako zespół norm postępowania we wzajemnych relacjach przedsiębiorców z kontrahentami, klientami, pracownikami, współnikami oraz społecznością lokalną, władzą lokalną i państwową. Konkurs promuje przedsiębiorstwa solidne i uczciwe, działające zgodnie z prawem i zasadami etyki.

W tegorocznej, szóstej, edycji konkursu udział wzięło ponad 600 firm z całej Polski, w tym 5 z Podlasia – Energetyczne Systemy Pomiarowe, POM Augustów, Ferroxx, Audytor oraz PUA Astwa. Ponad 500 przedsiębiorstw otrzymało Certyfikaty „Fair Play”, z czego piętnastu firmom przyznano Statuetki. Kapituła Konkursu dodatkowo wyróżniła 30 firm, które otrzymały Złote Statuetki. Wśród nich znalazła się białostocka Astwa jako jedyne przedsiębiorstwo z Podlasia.

(koci)

PORADNIK DLA EMERYTÓW I RENCISTÓW

Kwoty graniczne dla emerytów i rencistów

Dorabianie z limitem

Pracujący emeryci oraz renciści, którzy nie osiągnęli wymaganego wieku emerytalnego powinni już teraz sprawdzić, czy nie przekroczyli kwoty granicznej, powodującej obniżenie otrzymywanego z ZUS-u świadczenia. ZUS musi otrzymać informację o osiągniętych przychodach do końca lutego przyszłego roku.

Pracodawcy zatrudniający emerytów i rencistów nieposiadających wymaganego wieku emerytalnego muszą poinformować ZUS o wypłacanych im wynagrodzeniach. Także prowadzący działalność gospodarczą muszą opowiedzieć się w ZUS-ie ze swoich dodatkowych przychodów. Na zaświadczeniu muszą znaleźć się dane identyfikacyjne dorabiającego emeryta lub rencisty oraz rodzaj

zawartej umowy o pracę. Ważne jest także zaznaczenie okresów przebywania na zasiłku chorobowym lub urlopie bezpłatnym, które wpływają na osiągnięte wynagrodzenie.

Obowiązku informowania ZUS nie mają jedynie pracodawcy zatrudniający emerytów lub rencistów na umowę o dzieło, bo przy takiej umowie nie trzeba opłacać składek ubezpieczeniowych.

Przypomnijmy, że ci, którzy dorobią sobie nie więcej niż 70 proc. przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia nie muszą obawiać się o świadczenie wypłacane przez ZUS. Jeżeli emeryt lub rencista osiągnął dodatkowe przychody wyższe od tej kwoty, jednak nieprzekraczające 130 proc. przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia, ZUS zmniejszy wypłacaną rentę lub emeryturę. Ci, którzy zarobią więcej, stracą świadczenie.

Kwoty graniczne zmieniały się co kwartał, jednak osiągnięcie wyższych przychodów nie oznacza automatycznego zmniejszenia lub zawieszenia wypłaty świadczenia z ZUS-u. Liczy się bowiem kwota przychodów osiągniętych w całym roku.

Aby nadal otrzymywać świadczenie z ZUS w tym roku można dorobić 18.296,4 zł. Górna granica przychodów powodująca zawieszenie wypłaty renty lub emerytury wynosi 33.978,7 zł.

MG



GAZETA
Współczesna
Z PREZENTAMI

**DLA WSZYSTKICH
CZYTELNIKÓW
KOŁĘDUJ
Z JANEM PAWŁEM II**

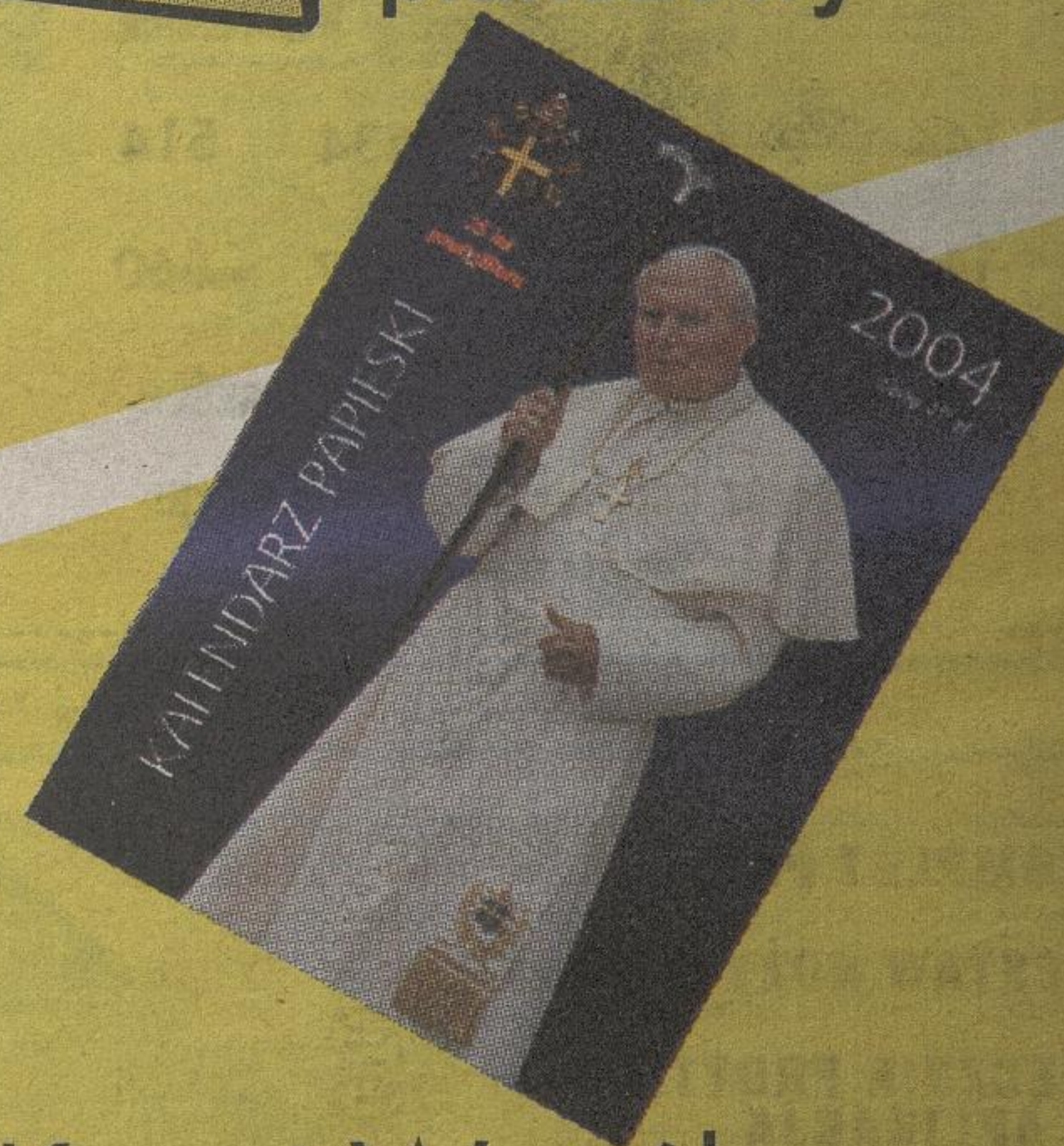
19
grudnia

**Wyjątkowa
płyta z kolędami
(Papież śpiewa
"Wśród nocnej
ciszy!!")**



23
grudnia

**12-stronicowy
unikalny, papieski
kalendarz
planszowy**



**Kupuj Współczesną
zbieraj prezenty!**

NOTOWANIA Z KANTORÓW – 15.12.2003 r. (za 100)

KANTOR	DOLAR		EURO		FUNT Ang.		FRANK Szwaj.	
	kupno	sprzed.	kupno	sprzed.	kupno	sprzed.	kupno	sprzed.
„LEGIONOWA” Białystok	375,0	385,0	456,0	467,0	652,0	667,0	293,5	299,0
Eik ul. Wojska Polskiego	374,0	385,0	457,0	471,0	645,0	675,0	289,0	305,0
Lombard Zambrow	380,0	382,0	464,0	466,0	655,0	659,0	294,0	297,0
Łomża, ul. Dworna 3	380,0	383,0	463,0	465,0	655,0	660,0	294,0	296,0
„NON STOP” Suwałki	374,0	383,0	456,0	465,0	653,0	665,0	293,0	300,0
Ostrołęka ul. Starosty Kosa	376,0	386,0	458,0	468,0	650,0	670,0	285,0	305,0
Kurs NBP	376,78	384,40	461,37	470,69	657,92	671,22	297,60	303,62



NA KŁOPOTY współczesna

Rozwiązujemy umowę z zakładem ubezpieczeń

Pszczelarski obowiązek

Mąż naszej Czytelniczki zajmował się hodowlą pszczoł. Posiadał ziemię, na której mieściły się ule, które zakwalifikowano jako budynki gospodarcze, więc był zobowiązany do płacenia ubezpieczenia rolniczego.

– Już od trzech lat mój mąż nie żyje, a ja ciągle jestem zmuszona do opłacania ubezpieczenia, chociaż już dawno nie ma ani pszczoł, ani uli – tłumaczy pani Barbara. – Na pewno wiele osób ma podobną sytuację, bo po prostu nie wie, jak rozwiązać umowę z zakładem ubezpieczeń. Ja próbowałam kilkakrotnie, ale przychodziłam za późno i musiałam opłacić kolejną składkę – dodaje.

Sytuacji nie ułatwiali agenci ubezpieczeniowi, którzy nie potrafili klarownie wyjaśnić zasad rozwiązywania umów o ubezpieczenie.

– Rozumiem, że ich praca polega na zatrzymaniu klienta w swojej firmie – mówi nasza Czytelniczka. – Ale zawsze są jakieś granice etyczne, a ja w tym przypadku czuję się po prostu wykorzystywana.

Ubezpieczenia dla rolników

Wypuknięcie pakietu ubezpieczeń rolnych daje gwarancję, że w razie jakiegoś nieszczęścia, które utrudni czy uniemożliwi prowa-

dzenie gospodarstwa rolnego przez jakiś czas, można liczyć na pomoc danego towarzystwa ubezpieczeniowego. Odszkodowanie pokryje poniesione straty.

Do rolników skierowane są następujące rodzaje ubezpieczeń:

- ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej z tytułu prowadzenia gospodarstwa rolnego
- ubezpieczenie budynków od ognia i innych zdarzeń losowych
- ubezpieczenie mienia w gospodarstwach rolnych
- ubezpieczenie koni i bydła od padnięcia i uboju
- ubezpieczenie maszyn rolniczych Agrocasco
- ubezpieczenie upraw od zdarzeń losowych

W zakresie Odpowiedzialności Cywilnej powinien ubezpieczyć się każdy rolnik. Jeśli – w związku z prowadzeniem gospodarstwa – zdarzy się wypadek, w wyniku którego rolnik nieumyślnie wyrządzi krzywdę lub szkodę komuś trzeciemu (sąsiadowi, pracownikowi) – osoba poszkodowana otrzyma stosowne odszkodowanie.

Ubezpieczone powinny być również budynki znajdujące się w gospodarstwie rolnym.

Natomiast mienie w gospodarstwie można ubezpieczyć dobrowolnie. Polisa powinna gwarantować wypłatę odszkodowania za straty i uszkodzenia mienia lub dobytku, które znajduje się na terenie gospodarstwa rolnego.

(agak)

PZU INFORMUJE

Dariusz Milewski, naczelnik Wydziału Obsługi Klientów Indywidualnych i Wspomagania Sprzedaży PZU SA w Białymstoku:

Ubezpieczenie skierowane jest do rolników, którzy są osobami fizycznymi. Ubezpieczenie OC rolników z tytułu prowadzenia gospodarstwa rolnego jest ubezpieczeniem obowiązkowym.

Zasady funkcjonowania tego ubezpieczenia określa rozporządzenie Ministra Finansów z dnia 30.12.1993 roku (Dz. U. Nr 134 z 1993 r., poz. 653 z późniejszymi zmianami). Od 1 stycznia 2004 roku zastąpi je Ustawa o ubezpieczeniach obowiązkowych, Ubezpieczeniowym Funduszu Gwarancyjnym i Polskim Biurze Ubezpieczycieli Komunikacyjnych (Dz. U. Nr 124 z dnia 16 lipca 2003, poz. 1152).

Przedmiotem ubezpieczenia jest odpowiedzialność cywilna rolnika z tytułu prowadzenia gospodarstwa rolnego o powierzchni gruntów ornych, gruntów leśnych, gruntów pod stawami oraz gruntów pod zabudowaniami, związanych z prowadzeniem tego gospodarstwa, o łącznej powierzchni przekraczającej 1,0 ha, jeżeli podlega on w części lub w całości opodatkowaniu podatkiem rolnym.

Umowę ubezpieczenia OC zawiera zakład ubezpieczeń, na okres 1 roku, na wniosek rolnika lub osoby przez niego upoważnionej. Ubezpieczenie podlega automatycznie przedłużeniu na rok następny, chyba że rolnik na jeden miesiąc przed upływem roku kalendarzowego powiadomi zakład ubezpieczeń o wypowiedzeniu umowy ubezpieczenia.

Jeżeli po zawarciu umowy ubezpieczenia OC władanie gospodarstwem przeszło na inną osobę obejmującą gospodarstwo rolne we władanie jako rolnik, to prawa i obowiązki z umowy tej wynikające przechodzą na tę osobę. Jednakże osoba ta może umowę ubezpieczenia OC wypowiedzieć w terminie jednego miesiąca od objęcia gospodarstwa rolnego we władanie. Wypowiedzenie umowy ubezpieczenia OC wywołuje skutek na koniec miesiąca kalendarzowego, w którym oświadczenie o jej wypowiedzeniu zostało złożone ubezpieczycielowi.

(agak)

ZADZWOŃ DO NAS:

BEZPŁATNA INFOLINIA: 0 800 127 067

TELEFON: 0 85 748 74 66; e-mail naklopoty@wspolczesna.pl

ADRES: „Gazeta Współczesna”, ul. Suraska 1, 15-950 Białystok

Gramy tylko do piątku!

Dzisiaj publikujemy drugi niecodziennie typowy kupon ostatniego etapu naszej loterii. Zawiera on dwa rzędy liczb do zakreślania na kartach konkursowych. Dzięki temu dzisiaj padną pierwsze wygrane.

Mamy nadzieję, że ósmy etap będzie obfitym w wygrane. W końcu święta i Gwiazdka tuż tuż. Przypominamy, że nagrodą tego etapu jest odkurzacz „Wodnik”, nagrody dnia to: zestaw pończaczej biżuterii, czajnik bezprzewodowy, gofrownica, wiertarka udarowa, kraljanka. Codziennie czekają też upominki.

Wczoraj ostatnie wygrane z siódmego etapu zgłosili:

433. Anna Żukowska – Kleszczewo – skrzynka na narzędzia

434. Jerzy Wilczko – Elk – radiobudzik

435. Tamara Małachowska – Łomża – radiobudzik

Serdecznie gratulujemy! Po nagrody zapraszamy do Biura Gry (15-950 Białystok, ul. Suraska 1, pok. 25, parter) w ciągu **dwóch tygodni** od dnia zgłoszenia wygranej w Biurze Gry. Inny termin lub miejsce odbioru nagrody (na przykład w oddziałach „Gazety Współczesnej” w Suwałkach, Elku, Łomży, Grąjewie, Ostrołęce) prosimy ustalać indywidualnie, tel. (085) 748 74 23. Po nagrodę zapraszamy z kartą konkursową, na którą padła wygrana i kompletem wymaganych kuponów.

JAK GRAĆ?

- codziennie wycinamy z gazety kupon z numerkami;
- codziennie sprawdzamy czy na karcie konkursowej są takie numery, jak na kuponie w gazecie;
- znalezione na karcie numerki zakreślamy, najlepiej kółeczkiem;
- żeby wygrać nagrodę trzeba zakreślić **WSZYSTKIE** numery (czyli osiem) w **JEDNYM** „okienku”, np. UPOMINEK;
- nagrodę zgłaszamy w Biurze Gry w dniu (lub na drugi dzień) od zakreślenia ostatniego, brakującego numerka. Życzymy powodzenia!

(TO)

KUPON NR 1-2

NOVA 8

16.12.2003 r.

144 244 339 434 514

119 271 336 437 560

WYŚLIJ SMS POD NUMER 7228 O TREŚCI:
WSPÓŁCZESNA ROK
OTRZYMASZ DODATKOWY ZESTAW LICZB!

* KOSZT SMS 2,44 ZŁ (W TYM VAT)

BIURO GRY (085) 748 74 23

UPOMINKI

KOMPLET PATELNI

ZESTAW NOŻY W BLOKU

RĘCZNIK FROTTE Z APLIKACJĄ

IMBRYK DO ZAPARZANIA KAWY

GOTÓWKA 100 ZŁ

NAGRODA DNIA

ZESTAW UPOMINKOWY POZŁACANY NASZYJNIK + KOLCZYKI

NAGRODA ETAPU

ODKURZACZ "WODNIK"

NAGRODA GŁÓWNA 20.000 ZŁ

W NUMERZE

DYSKIETKOM ŚMIERĆ

Pamięci USB zastępują wymienne nośniki danych ... II

GASNĄCY BLASK KINESKOPU

Test tanich monitorów CRT ... III

TRUDNE CZASY DLA MAŁYCH SIECI

Na SDI nie można już budować sieci sąsiedzkich ... IV

UWAGA, WIRUS

Bodiru - robak czyhający w sieciach wymiany plików - tworzy kilkadziesiąt kopii w katalogu Windows i dodaje kilkadziesiąt następujących do plików udostępnianych przez eMule, KaZaA, KaZaA Lite oraz eDonkey2000. Ponadto modyfikuje Rejestr i dołącza swój kod do kilku następujących programów, takich jak WinZip, NAV czy Regedit (uszkodzając je!). Wyłącza też ponad 100 procesów należących do aplikacji antywirusowych i zapór ogniowych.

PREMIERY

PALIVO DLA NOTEBOOKÓW

Korporacja Hitachi oraz producent jednorazowych zapalniczek, firma Tokai, opracowały ogniwo paliwowe dla palmtopów. Generuje ono energię elektryczną pochodzącą z reakcji chemicznej między tlenem a paliwem (może nim być wodor lub metanol). Prototyp ogniwa ma rozmiar baterii AA i może zasilać palmtopa przez 6-8 godzin. Do czasu rozpoczęcia produkcji masowej w 2005 roku, firmy planują zwiększenie wydajności ogniwa.

KŁESKA URODZAJU

Popularność promocji Neostrady za złotówkę zaskoczyła TP SA. Stała się wręcz problemem, gdyż wiele osób po podpisaniu umowy nie może się doczekać podłączenia. Rzecznik prasowy TP SA - Barbara Górka przyznaje, że kolejka oczekujących jest długa. Do 19 listopada umowy na korzystanie z Neostrady podpisało 160 tysięcy osób. Ile z nich może już korzystać z usługi - nie wiadomo. Miesiąc temu TP podało, że 75 tysięcy osób zostało podłączonych, a dalszych 50 tysięcy oczekuje na monterów.

TANIEJ NIŻ VHS

W 2004 roku możemy się spodziewać 20-30% spadku cen tajwańskich rejestratorów DVD. Złożą się na to: rosnąca produkcja elementów optycznych, chipsetów i mechanizmów, a także możliwość pojawienia się konkurencyjnych produktów z Chin. Siedmiu największych producentów cyfrowych następców magnetowidu z Japonii i Tajwanu jest w stanie zwiększyć produkcję tych urządzeń do ponad 100, a nawet 200-300 tysięcy egzemplarzy miesięcznie. Ceny detaliczne powinny spaść poniżej 300 dolarów za sztukę.

PRÓBA 3G NA ŁÓTWIE

W sieci łotewskiego operatora telefonii komórkowej LMT przeprowadzono pierwszą rozmowę 3G w standardzie WCDMA w oparciu o infrastrukturę Nokii. W trakcie połączenia skorzystano z kilku usług dostępnych w telefonii nowej generacji, m.in. z transmisji strumieniowej, przeglądania internetu, pobierania danych i wideokonferencji. Prezes LMT zapowiedział, że nawiązanie pierwszej rozmowy 3G oznacza, że już niedługo rozmowy i usługi w sieci nowej generacji będą dostępne w sieci tego operatora.

Monitor CRT można kupić już za około 500 zł!

Gasnący blask kineskopu

Oznierzeniu epoki monitorów CRT słychać już od dobrych kilku lat. Na przykład złowrogim wróżbom konstrukcje kineskopowe wciąż sprzedają się lepiej niż panele LCD.

Sześćdziesiąt procent monitorów sprzedanych w tym roku w Polsce stanowiły tradycyjne urządzenia z kineskopem. Dlaczego w dobie ekspansji technologii LCD większość użytkowników zdecydowała się na wybór mniej ergonomicznego rozwiązania? Odpowiedź jest prosta: ze względu na cenę. Najtańszy siedemnastocalowy monitor CRT można dziś kupić za nieco ponad pięćset złotych (np. modele firmy CTX VL700 oraz Lite-On e1770NST), a znalezienie odpowiadającej mu „piętnastki” LCD jest trudne nawet za cenę dwa razy wyższą. W myśl zasady „po co przepłacać” wybieramy więc tańszy wariant, a zaoszczędzone w ten sposób pieniądze przeznaczamy na szybszy procesor bądź wydajną kartę graficzną.

Niestety, myślenie wyłącznie w kategoriach ekonomicznych nie jest tu najlepszym doradcą. Wyświetlacze LCD są droższe, ale jakość generowanego przez nie obrazu jest nieporównywalnie lepsza. Oczywiście i wśród klasycznych monitorów zdarzają się modele zapewniające obraz bardzo dobrej jakości, lecz są to zazwyczaj drogie, profesjonalne urządzenia o przekątnej ekranu 20-22 cale, przeznaczone do pracy z programami graficznymi i aplikacjami typu CAD/CAM.

W dzisiejszych czasach zakup monitora CRT do domu powinien być ostatecznością, której nie może usprawiedliwiać chęć zaoszczędzenia kilkuset złotych. Ponieważ jednak monitory te wciąż mają spory udział w rynkowej sprzedaży, zdecydowaliśmy się je Państwu zaprezentować. Z uwagi na fakt, że za nieco ponad 1000 zł można już nabyć panel LCD, to właśnie tę kwotę przyjęliśmy za górną i ekonomicznie uzasadnioną próg cenowy dla monitorów CRT.

Ideał nie istnieje!

Każdy, kto choć przez chwilę miał okazję pracować na monitorze ciekłokrystalicznym wie, że wyświetlany przezeń obraz nie ma wad geometrycznych. Niestety, zniekształcenia te poważnie dają o sobie znać podczas korzystania z tradycyjnych monitorów. Efekt jest najłatwiej zauważalny w rogach ekranu. Żadnego spośród 37 monitorów CRT, przetestowanych w laboratorium CHIP-a, nie udało się tak wyregulować, by wyświetlany na nim obraz był pozbawiony zniekształceń. Najbliższe ideału były modele HM704UTc i Vision Master Pro 413 firmy iiyama oraz A17NF96 z logo Miro na obudowie.

Kolejnym, kto wie, czy nie bardziej uciążliwym problemem jest niejednolita ostrość obrazu na całej powierzchni ekranu. Najbardziej czuły jest on zwykle w centrum kineskopu, zaś w rogach - znacznie mniej ostre. I chociaż żadne z przetestowanych urządzeń nie wyświetlało jednakowo ostrego obrazu na całej powierzchni, bliski ideału był monitor ADI P750 oraz dwie iiyamy (HM704UTc oraz Vision Master Pro 413).

Najczęstsze wady obrazu monitorów CRT



1) Zniekształcenia poduszkowo-beczkowe (po lewej) i tzw. poduszkowo-zbalansowane (po prawej) to najczęstsze defekty obrazu.



2) Obrócony obraz (po lewej) to typowy objaw zbyt „brutalnego” potraktowania monitora - np. gdy upadł on nam podczas transportu. Opcja regulacji odkształceń narożników obrazu (po prawej) występuje w ok. połowie testowanych modeli CRT.



3) Zniekształcenia trapezowe (po lewej) i równoległoboczne (po prawej) są stosunkowo łatwe do wyregulowania. Odpowiednie opcje znajdziemy w menu każdego monitora.

PORADA

DLACZEGO MONITOR DAJE ZŁY OBRAZ

Jacek Wójtowicz - redaktor CHIP-a, autor testu tanich monitorów

Obraz wyświetlany przez monitory kineskopowe - w przeciwieństwie do generowanego na panelach LCD - jest bardziej podatny na czynniki zewnętrzne. Dlatego trzeba pamiętać o kilku zasadach:

- 1) Monitory są wrażliwe na wstrząsy. Zbyt „brutalne” traktowanie wyświetlacza to najkrótsza droga do poważnych wad geometrii, które nie zawsze dają się wyregulować przy użyciu menu OSD. Aby temu zapobiec, trzeba zabezpieczyć wyświetlacz na czas transportu.
- 2) Często okazuje się, że egzemplarz, który zachwycał jakością obrazu w sklepie, po przyniesieniu do domu rozczarowuje. Jeśli po przywiezieniu monitora do domu pojawiły się braki ostrości i odbarwienia ekranu, których nie było w momencie oglądania u sprzedawcy, należy wstrzymać się z próbą dostrojenia urządzenia przez ok. pół godziny od chwili włączenia monitora. Jeżeli objawy nie ustępują, przyczyny tego stanu należy upatrywać w zewnętrznym polu elektromagnetycznym, oddziałującym na nasz monitor. Na jakość generowanego obrazu mogą niekorzystnie wpływać także głośniki, ustawiane w bezpośrednim sąsiedztwie kineskopu.



■ NOWOŚCI

NICZYM TERMINATOR

Piloci myśliwców od dawna korzystają z dobrodziejstw wyświetlaczy HUD, pokazujących na osłonce kasku najważniejsze parametry maszyny. Już wkrótce będą mogli z nich również czerpać motocykliści i rowerzyści. Motion Research, firma należąca do byłego kierowcy wyścigowego Dominica Dobsona, rozpocznie wiosną sprzedaż wyświetlacza zintegrowanego z kaskiem motocyklisty lub rowerzysty. SportVue będzie wyświetlał informacje o prędkości, obrotach oraz włączonym biegu. Dane będą pobierane z odbiornika GPS. Wyświetlacz dla rowerzysty ma kosztować do 200 USD. Motocykliści zapłacą 50-150 dolarów więcej.



DLA KAMER I APARATÓW

Sony pracuje nad obiektywem dla aparatów cyfrowych, umożliwiającym rejestrowanie zdjęć dookólnych. Pomysł polega na wykorzystaniu obiektywu o bardzo szerokim polu widzenia i wbudowanych w niego lusterek korygujących kształt obrazu. Obiektyw pozwoli na budowanie „wszechwidzących” kamer, rejestrujących obraz z prędkością 30 klatek na sekundę. Pierwsze takie urządzenie pracuje w rozdzielczości 380 000 pikseli, jednak twórcy obiektywu obiecują znacznie lepsze parametry obrazu.

ZAPŁACI SPOŁECZEŃSTWO

Po przystąpieniu do UE Polska może zostać zmuszona do wypłacenia odszkodowań producentom programów komputerowych, nagrań muzycznych i filmów za straty poniesione z powodu piractwa przemysłowego. Od 1 maja 2004 roku będziemy zobowiązani do stosowania całości prawa wspólnotowego poza wyjątkami, gdzie obowiązują okresy przejściowe. Międzynarodowe Stowarzyszenie Własności Intelktualnej (IIPA) uważa, że nasz kraj jest jednym z 10 największych rynków produktów pirackich na świecie.

KIESZONKOWE MEGAPIKSELE

Firma Minox przygotowała pięciomegapikselowy aparat z trzykrotnym zoomem optycznym. Model DC5211 ma metalową obudowę, jasny obiektyw i 1,5-calowy wyświetlacz TFT. Producent reklamuje możliwość ręcznej regulacji większości parametrów ekspozycji. Czas otwarcia migawki wynosi od 1/1500 do 8 sekund, a czułość ISO 100-400. Aparat zapisuje zdjęcia na kartach SecureDigital, a fotki można też obejrzeć na ekranie telewizora. Gadżet waży 160 g.



MICROMEDYCYNA

Naukowcy z kalifornijskiego Stanford University pracują nad drugą generacją elektronicznej protezy siatkówki oka. Urządzenie ma (wzorem naturalnej siatkówki) przetwarzać impulsy świetlne na sygnały chemiczne pobudzające komórki nerwowe. Dotychczas wszczepiane chipy przesyłały sygnały elektryczne bezpośrednio do nerwu wzrokowego i stwarzały problemy związane z tzw. biokompatybilnością. Nowa wersja ma być wykonana z miękkiego polimeru dopasowanego do kształtu oka. Jej najważniejszym elementem jest warstwa komórek nerwowych, które za pośrednictwem siatkówki łączą się z nerwem wzrokowym.

WIDEOROZMOWY W 2007

Jak przewidują specjaliści, wideorozmowy prowadzone w sieciach komórkowych pozostaną usługami niszowymi jeszcze co najmniej przez cztery lata. Ale w 2007 r. dochód operatorów z tego segmentu usług wzrośnie już 1,5 mld euro.

Jak wyjaśnia Chris Moller, analityk firmy Analysys, warunkami umożliwiającymi masową popularyzację wideorozmów w oparciu o sieci komórkowe będzie powszechny dostęp do telekomunikacyjnych łącz szerokopasmowych oraz wprowadzenie na rynek telefonów umożliwiających korzystanie z takiej usługi.



<http://newsroom.chip.pl>

Pamięci USB zastąpią inne wymienne nośniki danych

Dyskietkom śmierć!

Co zrobić, gdy trzeba zabrać z komputera w pracy 28-megabajtowy plik, by w domu dokończyć projekt, i jak na złość nie ma pod ręką nagrywarki? Rozwiązanie jest kilka...

Stacja dyskietek towarzyszy komputerom od początku. Przez te wszystkie lata wiele się zmieniło. Pojemność dyskietki HD wciąż jednak wynosi 1,44 megabajta, a prędkość zapisu i odczytu - kilkanaście kilobajtów na sekundę. Nic więc dziwnego, że ten rodzaj nośnika uważany jest za przestarzały. Jedyłą zaletą dyskietek jest to, iż większość komputerów nadal ma wbudowany napęd, pozwalający odczytywać z nich dane.

Co jednak zrobić, gdy chcemy przenieść do innego komputera sterownik "ważący" kilkadziesiąt megabajtów? Można poradzić sobie z tym na kilka sposobów. Kompresja pliku za pomocą programów ZIP lub RAR nie zawsze pomaga. Dane musimy podzielić na porcje po 1,44 MB i nagrać na kilka dyskietek tylko po to, żeby na drugiej maszynie za pomocą odpowiedniego programu wszystko skleić. Dla sporej części użytkowników komputerów jest to rozwiązanie zbyt skomplikowane. Jeśli mamy dostęp do nagrywarki możemy zapisać całość na płycie CD-R/RW, choć odpowiednie spreparowanie płyty CD-R nie jest tak proste jak zapis na dyskietkę.

Rozwiązaniem łączącym dość dużą pojemność przenośnego nośnika z łatwością zapisu są klipsy USB, nazywane też pendrive'ami. Taki sprzęt określa się również mianem dysków USB, jednak nazwa ta nie oddaje małych gabarytów konstrukcji i jest myląca. Najtrafniejsze określenie przenośnych napędów USB pochodzi od pamięci flash. Mówi się o nich "dysk błyskowy" lub pamięć USB.

Pamięci USB są blisko spokrewnione z pamięciami RAM. Pozwalają na swobodny dostęp do danych, jednak w odróżnieniu od RAM-u nie potrzebują zasilania - informacje pozostają w niej tak długo, aż ich nie usuniemy.

Pamięci flash są małe, odporne na wstrząsy i pola elektromagnetyczne, co dobrze wpływa na bezpieczeństwo zapisanych na nich danych. Ich mankamenty to stosunkowo mała pojemność (zazwyczaj do 256 MB) i dość wysoka cena. Jednak nawet najmniejsze 16- czy 32-megabajtowe napędy pendrive oferują więcej miejsca na dane niż wysłużona dyskietka. Największe produkowane obecnie dyski USB mieszczą 2 GB danych. Niestety, kosztują ponad 1000 dolarów.

Ponieważ większość komputerów ma gniazda USB z tyłu obudowy, podłączenie dysku błyskowego jest dość niewygodne. Czasami zdarza się, że wpicie w jedno z blisko rozmieszczonych gniazd USB pendrive'a uniemożliwia wykorzystanie drugiego portu. Dlatego też do większości urządzeń dołączane są przedłużacze USB.

Szybko, jeszcze szybciej

Transfer pomiędzy urządzeniem USB a komputerem jest znacznie szybszy niż w przypadku tradycyjnej stacji dysków. Gdy korzystamy z magistrali USB 1.1, możemy liczyć na około 900 KB/s, co wystarcza do normalnej, wygodnej pracy. Podczas obróbki większych plików, szczególnie gdy dysk błyskowy ma pojemność rzędu 128 lub 256 MB, transfer danych poprzez interfejs USB 1.1 może się jednak okazać zbyt wolny.



Na szczęście coraz więcej urządzeń działa w trybie Hi-Speed USB 2.0, przez co szybkość odczytu informacji dochodzi nawet do 5 MB/s. Niestety, prędkość zapisu nie zmienia się znacząco i wynosi ok. 750 KB/s. Pamięć błyskowa charakteryzuje się bowiem wolniejszym zapisem i większą przepustowością portu USB nie ma tutaj żadnego znaczenia.

Sterownik to nie problem

Jeśli korzystamy z Windows 2000 lub XP nie musimy się martwić sterownikami: system potrafi obsłużyć różnego rodzaju pendrive'y "sam z siebie". Wystarczy włożyć pamięć w złącze USB podczas działania komputera, a system operacyjny automatycznie ją wykryje i po chwili będzie można z niej korzystać.

Problemy może sprawić jedynie instalacja klipsa USB w komputerze z systemem Windows 98. W tej wersji Windows brakuje bowiem odpowiednich sterowników. Są one zazwyczaj dołączane do przenośnych urządzeń. Niestety, nie są na tyle uniwersalne, żeby obsługiwać podobne produkty innych firm.

Niektóre pamięci USB da się zabezpieczyć przed przypadkowym skasowaniem. Wystarczy przestawić odpowiedni przełącznik lub skorzystać z oprogramowania spełniającego podobną funkcję.

Trudny wybór?

Na rynku dostępne są pendrajwy o pojemności 16 czy 32 megabajtów, ale i modele mieszczące 256 MB danych. Warto wiedzieć, że "kilo" oznacza tu 1000, a nie 1024. Na zamówienie dostępne są też nośniki o pojemności 1 GB (a za

granicą nawet 2 GB), jednak kosztują bardzo dużo.

Dyski flash różnią się między sobą gabarytami i kształtem. Łączy je to, że są niewielkie i każdy bez problemu zmieści się w kieszeni. Urządzenie te cieszą się coraz większą popularnością i zapewne wkrótce zastąpią przestarzałe, zawodne i powolne napędy dyskietek.

INFO

Test pamięci USB:
<http://chiplab.chip.pl>



OPINIA EKSPERTA

Krzysztof Sokolowski, magazyn komputerowy CHIP

Pamięć USB warto kupić, gdy nie mamy nagrywarki, a często przenosimy duże pliki np. pomiędzy komputerami w domu i w pracy. Podczas wyboru pamięci bierzemy pod uwagę pojemność oraz szybkość transferu. Kształt i rozmiar obudowy mają drugorzędne znaczenie. Nie ma sensu inwestować w dysk mniejszy niż 64 MB. Po prostu różnice w cenie pomiędzy modelem o takiej pojemności a produktami z 16 lub 32 MB pamięci flash są zbyt małe, aby taki zakup był opłacalny. Jeśli chodzi o wydajność, lepiej kupić urządzenie wykorzystujące magistralę USB 2.0, nawet jeśli w naszym komputerze zainstalowany jest kontroler USB 1.1.

Gasnący blask kineskopu

ciąg dalszy ze strony 11.

Obraz trzeba dostroić

Monitory kineskopowe - w przeciwieństwie do wyświetlaczy LCD - są urządzeniami analogowymi. Oznacza to, że generowany przez nie obraz nie jest automatycznie zestrojony z kartą graficzną, tak jak ma to miejsce przy podłączeniu panelu ciekłokrystalicznego za pomocą złącza DVI. Dlatego tradycyjne monitory mają zestawy opcji, pozwalających na mniej lub bardziej dokładną konfigurację obrazu. Wśród nich najwięcej jest funkcji korygujących geometrię obrazu.

Coraz większą popularnością cieszą się też funkcje szybkiej zmiany kontrastu i jasności obrazu.

Ich działanie docenią użytkownicy wykorzystujący komputer do oglądania filmów bądź sięgający często po gry komputerowe. Naciśnięcie jednego przycisku pozwoli im bowiem znacznie zwiększyć jasność obrazu.

Jeśli zauważymy barwne obwódki dookoła liter i cieni towarzyszących liniom o niewielkich grubościach to znak, że nasz monitor ma rozregulowaną zbieżność kolorów. Nie uniemożliwia ona pracy, ale może zmniejszać czytelność wyświetlanych znaków. Funkcję korekcji zbieżności znajdziemy zaledwie w pięciu modelach tanich monitorów (Iiyama HM704UTc, Vision Master Pro 413, Vision Master Pro 1413, LG Flatron 700P oraz Miro A17NF96).

Pieniądże to nie wszystko

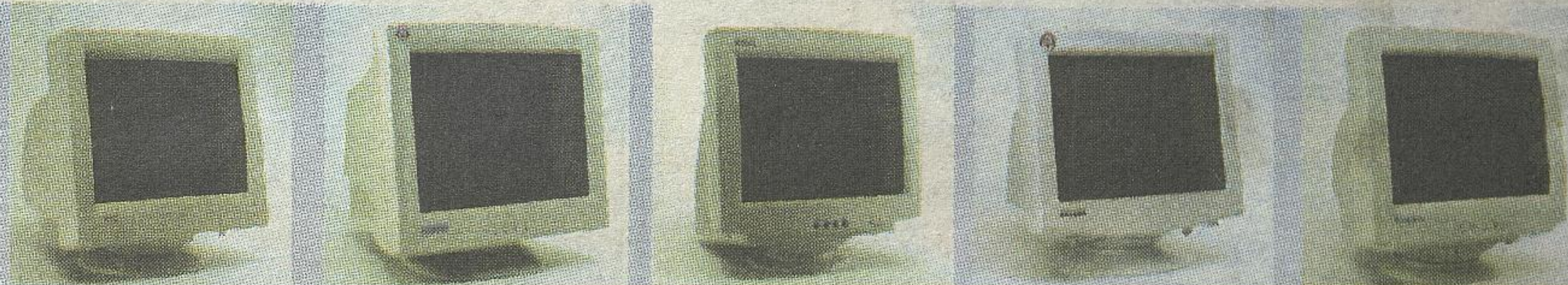
Przed zakupem monitora CRT warto zdać sobie sprawę, że jest to technologia przestarzała, nieuchronnie zmierzająca do lamusa. Granica cenowa pomiędzy monitorami CRT 17- oraz 19-calowymi ulega już zatarciu i tak naprawdę wybór modelu o konkretnej przekątnej powinien być podyktowany zapotrzebowaniem na przestrzeń roboczą pulpitu i... ilością wolnego miejsca na biurku. Nasz test dowodzi, że tanie „dziewiętnastki” pod względem jakości obrazu wciąż odbiegają od swoich mniejszych pobratymców. Najlepszy pod tym względem Miro P19F98 uplasował się dopiero na czternastej pozycji w podkategorii jakość obrazu (20. miejsce w rankingu POWER). Spośród monitorów 17-calowych najlepszy

obraz wyświetlał Iiyama Vision Master Pro 413, HM704UTc oraz Miro A17NF96.

Na koniec warto przypomnieć pewną zasadę dotyczącą monitorów mówiącą, że egzemplarz egzemplarzowi nierówny. Na jakość obrazu wyświetlanego przez monitor z kineskopem wpływa tak wiele czynników, że w skrajnym przypadku dwa z pozoru identyczne monitory mogą pod tym względem znacznie od siebie odbiegać. Dlatego przed zakupem trzeba obejrzeć co najmniej jeden upatrzony model, nie zając się wyłącznie na opinie sprzedawcy.

CHIP

Więcej: test 37 monitorów - CHIP 1/2004, str. 54.



Model	Chuntex CTX VL700	Hvision CT1772PF	BenQ V772	Marvin G701PF	Reisys TE770-RE
Cena (z VAT-em)	510 zł	575 zł	555 zł	575 zł	560 zł
Przekątna ekranu	17 cali	17 cali	17 cali	17 cali	17 cali
Maks. rozdzielczość (wg producenta)	1280×1024 pikseli	1280×1024 pikseli	1280×1024 pikseli	1280×1024 pikseli	1280×1024 pikseli
Częstotliwość odświeżania					
poziom/pion	72 kHz/130 Hz	72 kHz/135 Hz	72 kHz/120 Hz	72 kHz/160 Hz	70 kHz/120 Hz
Płamka/Typ maski	0,27 mm/perforowana	0,25 mm/perforowana	0,27 mm/perforowana	0,25 mm/perforowana	0,27 mm/perforowana
Zgodność z normą TCO	brak	TCO'99	TCO'99	TCO'99	brak
* Gwarancja na wszystkie modele - 36 miesięcy					

ZA DARMO

MULTITRANSE 2.1.1

Translator tłumaczący słowa i zdania w 12 językach. Obsługuje m.in. angielski, rosyjski, niemiecki, francuski, włoski i inne. Użytkownik wpisuje frazę, wybiera język docelowy, a program zajmuje się resztą.

CUMULUS 6.0

Aplikacja do zarządzania plikami multimedialnymi. Pozwala na tworzenie albumów, pokazów slajdów, zapisywanie w formacie HTML, konwersję do formatów JPEG, TIFF i BMP, a także archiwizację metodą ZIP. Narzędzie obsługuje ponad 130 formatów plików. Umożliwia przyporządkowanie zbiorów do wielu kategorii oraz dodawanie do nich notatek tekstowych i głosowych. Można dopisywać własne pola opisu i przeszukiwać je.

SYNAPSA 2.58

Program do obsługi działu serwisu. Świetnie nadaje się dla firm zajmujących się wymianą gwarancyjną towarów lub naprawami pogwarancyjnymi. Główne obszary zastosowania programu to serwis hurtowni podzespołów komputerowych lub serwis artykułów AGD i RTV, ale również dobrze sprawdza się w obsłudze serwisu dowolnych towarów.

EASY OUTLOOK EXPRESS REPAIR 1.0

Narzędzie do naprawiania uszkodzonych plików klienta pocztowego Outlook Express.

KOMPUTEROWY SŁOWNIK NIEMIECKO-POLSKI

Mały słownik niemiecko-polski, zawierający bazę 10 125 wyrazów (zgodnych z nową niemiecką pisownią), tabele gramatyczne, krótki opis fonetyki niemieckiej, indeks polsko-niemiecki, opcję wydruku leksykonu, quiz pomocny w nauce rodzajników i moduł aktualizacji poprzez Internet (co tydzień 125 nowych wyrazów). Każdy czasownik w bazie wyrazów jest odmieniony w trzech czasach, a każdy rzeczownik ma podaną liczbę mnogą i rodzajnik. W programie znajdują się także przykłady zastosowań szukanych słów.

CHIP

Programy można pobrać z serwera magazynu komputerowego CHIP.

<http://download.chip.pl>

REKLAMA



Procesor - zintegrowany: AMD® 2000XP
Płyta główna: 2xDDR266/LAN/3DVG
Pamięć RAM: 256 MB DDRAM 333MHz
Napędy:
Dysk twardy: 3,5" 40 GB 5400 obr.
CD-ROM: 52X
Karta graficzna: zintegrowana 3DVG do 64MB
Karta dźwiękowa: AC 97
Interfejs: 4 porty USB
Mysz: Scroll Mouse w kolorze klawiatury + podkładka
Monitor 17" Lite-on

Cena z systemem Windows 2 190 zł
Cena bez systemu Windows 1 790 zł

Procesor: AMD® ATHLON® 2200XP
Płyta główna: 4xDDR400/LAN/AGP8X/5.1 SOUND
Pamięć RAM: 256 MB DDRAM
Napędy:
Dysk twardy: 3,5" 40 GB 7200 Obr.
Nagrywarka 52x/24x/52x
Karta graficzna: GeForce 4 MX440 64MB TV-AGP 8X
Karta dźwiękowa: 6-cio kanałowa
Interfejs: 6 portów USB
Mysz: Scroll Mouse w kolorze klawiatury + podkładka
Monitor z płaskim kineskopem 17" G701PF FLAT TCO99

Cena z systemem Windows 2 790 zł
Cena bez systemu Windows 2 390 zł

Procesor: INTEL® CELERON® 2500MHz
Płyta główna: 4xDDR400/LAN/AGP8X/5.1 SOUND/SATA RAID
Pamięć RAM: 256 MB DDRAM
Napędy:
Dysk twardy: 3,5" 80 GB 7200 Obr.
Nagrywarka 52x/24x/52x
Napęd DVD-ROM 16/40x
Karta graficzna: GeForce FX 5200 64MB TV AGP 8X
Karta dźwiękowa: 6-cio kanałowa
Interfejs: 6 portów USB
Mysz: Scroll Mouse w kolorze klawiatury + podkładka
Monitor z płaskim kineskopem 17" G701PF FLAT TCO99

Cena z systemem Windows 3 290 zł
Cena bez systemu Windows 2 890 zł

Procesor: AMD® ATHLON® BARTON 2500XP
Płyta główna: 4xDDR400/LAN/AGP8X/5.1 SOUND
Pamięć RAM: 512 MB DDRAM
Napędy:
Dysk twardy: 3,5" 80 GB 7200 Obr.
Nagrywarka 52x/24x/52x
Napęd DVD-ROM 16/40x
Karta graficzna: GeForce FX 5200 128MB TV AGP 8X
Karta dźwiękowa: 6-cio kanałowa
Interfejs: 6 portów USB
Mysz: Scroll Mouse w kolorze klawiatury + podkładka
Monitor z płaskim kineskopem 17" G701PF FLAT TCO99

Cena z systemem Windows 3 490 zł
Cena bez systemu Windows 3 090 zł

Procesor: INTEL Celeron® 2600MHz
Płyta główna: 4xDDR400/LAN/AGP8X/5.1 SOUND/SATA RAID
Pamięć RAM: 512 MB DDRAM 400MHz
Napędy:
Dysk twardy: 3,5" 120 GB 7200 Obr.
Nagrywarka 52x/32x/52x
Napęd DVD-ROM 16/40x
Karta graficzna: ATI RADEON 9200 128MB DVI TV AGP 8X
Karta dźwiękowa: 6-cio kanałowa
Interfejs: 6 portów USB
Mysz: Optyczna Scroll Mouse w kolorze klawiatury + podkładka
Monitor z płaskim kineskopem 17" G701PF FLAT TCO99

Cena z systemem Windows 3 890 zł
Cena bez systemu Windows 3 490 zł

Procesor: INTEL Pentium® 4 2600MHz
Płyta główna: 4xDDR400/LAN/AGP8X/5.1 SOUND/SATA RAID
Pamięć RAM: 512 MB DDRAM 400MHz
Napędy:
Dysk twardy: 3,5" 120 GB 7200 Obr.
Nagrywarka 52x/32x/52x
Napęd DVD-ROM 16/40x
Karta graficzna: ATI RADEON 9200 128MB DVI TV AGP 8X
Karta dźwiękowa: 6-cio kanałowa
Interfejs: 6 portów USB
Mysz: Optyczna Scroll Mouse w kolorze klawiatury + podkładka
Monitor z płaskim kineskopem 17" G701PF FLAT TCO99

Cena z systemem Windows 4 190 zł
Cena bez systemu Windows 3 790 zł

www.abckomputer.pl

KOMPUTERY KASY FISKALNE TELEKOMUNIKACJA SIECI KOMPUTEROWE PROGRAMY KLIMATYZACJA



We wszystkich komputerach:
- wbudowana karta sieciowa 10/100 Gratis!
- FDD: 3,5" 1,44 MB
- port równoległy, port szeregowy
- dwa gniazda PS/2
- obudowa: MidiTower ATX z przednią konsolą USB
- klawiatura: Multimedialna ps/2 z podk. pod nadgarstki
- głośniki: Media-Tech 100W
- system operacyjny Microsoft® Windows® XP Home

Drukarki od 199 zł
Do komputerów gra Robin Hood GRATIS!
Gwarancja do 3 lat

WA PRO
SYSTEMY INFORMATYCZNE

6 zestawów
na 100%

WF-MAG

- obsługa magazynów
i sprzedaży

WF-KAPER

- księga przychodów
i rozchodów

WF-FAKIR

- system
finansowo-księgowy

WF-GANG

- system
kadrowo-płacowy

WF-BESTIA

- ewidencja środków
trwałych i ewidencja

WF-PRECEL

- obsługa piekarni
i cukierni

**Sprzedaż detaliczna
i hurtowa. Wdrożenia,
szkolenia, serwis.**

ADRESY SKLEPÓW: Białystok
ul. Warszawska 72, lok. 12
tel. 653 77 19, 653 74 16

Białystok DH Pasaż - Euro-Tele, ul. św. Rocha 10, lok. 104
Mońki - Karolina, ul. 1000-lecia 23b, tel. 716 62 58
Suchowola - ELZET, ul. Pl. Kościuszki 26, tel. 712 40 89

Korycin - HERTZ, ul. Browarna 5, tel. 721 91 93
Grajewo - Janex, ul. Osiedle Centrum 26/2, tel. 86 272 28 96
Szczuczyn - Janex, ul. Łukowa 1, tel. 86 272 50 82

Na SDI nie można już budować sieci sąsiedzkich!

Trudne czasy dla małych sieci

TP SA zmieniła regulamin dostępu do Internetu za pomocą usługi SDI w taki sposób, że nie można już dzielić łącza z sąsiadem. Oznacza to, że wiele drobnych sieci sąsiedzkich stanęło przed poważnym problemem.

Osoby korzystające od kilku lat ze Stałego Dostępu do Internetu (SDI) w ostatnim czasie nie miały powodów do zadowolenia. Wraz z rachunkiem za świadczone usługi znalazły w swoich skrzynkach pocztowych nowy "Regulamin świadczenia usługi SDI". Wynika z niego, że przyjdzie się pożegnać z tanim sposobem na współdzielenie z sąsiadem dostępu do Internetu.

Osobny problem z nowym regulaminem SDI mogą mieć firmy. Zgodnie z literą prawa (patrz ramka: "Niech każdy sobie łączy") - przedsiębiorca, który wynajmuje kilka lokali w dużym biurcu i korzysta z biur mieszczących się na różnych kondygnacjach i mających odrębną numerację, powinien wykonać odrębną instalację SDI w każdym z lokali.

Zniechęcenie dotychczasowych użytkowników SDI do tej usługi jest zgodne z intencjami TP SA. Rzecznik prasowy firmy Barbara Górka przyznała, że nowy regulamin został wprowadzony po to, by skłonić klientów do przejścia na inne usługi. Popularność SDI jest bowiem Telekomunikacji Polskiej nie na rękę.



OPINIA
EKSPERTA

**NIECH KAŻDY
SOBIE... ŁĄCZY
DZIERŻAWI**

RAFAŁ KORCZYŃSKI

- prawnik, zajmujący się problemami prawa komputerowego
W nowym regulaminie świadczenia usługi SDI szczególną uwagę zwraca zapis §6 pkt 6 regulaminu, który stanowi, iż "w ramach korzystania z usługi klient zobowiązany jest nie umożliwiać korzystania z usługi innym podmiotom poza lokalem". Kluczowe jest tu ustalenie znaczenia terminu „lokal”, którym posługuje się operator. Zgodnie z §1 pkt 5 regulaminu za lokal uznaje się "miejscę wskazane przez klienta, w którym świadczona będzie usługa". Według ustawy z 24 czerwca 1994 r. o własności lokali (Dz. U. z 2000 r., nr 80, poz. 903 z późniejszymi zmianami) przyjmuje się za lokal to wydzieloną w obrębie budynku izb lub zespół izb, wraz z pomieszczeniami pomocniczymi. Niestety, te przyjęte zarówno w regulaminie TP SA, jak i w polskim prawie definicje nie pozostawiają wątpliwości, że współdzielenie łącza z sąsiadem przestanie być zgodne z zawartą umową. Dotyczy to zarówno „przewieszek” w dzielnicach domków jednorodzinnych, jak i „przewiertów” pomiędzy mieszkaniami w bloku.

Co internauci mogą wywalczyć?

Wprowadzone zmiany postawiły wiele osób korzystających z Internetu pod murem. Efekt? Ożywiona debata na grupach dyskusyjnych i deklaracje "walki" w obronie swoich praw. Czy internauci mają szansę na przeformowanie swoich racji? Indywidualne protesty nie na wiele się zdadzą. Jedyną nadzieją jest ewentualna



wę, która umożliwiłaby wejście pracownika TPSA do lokalu użytkownika. Nawet jeśli w kolejnej wersji regulaminu wprowadzony zostanie zapis o konieczności udostępnienia przez klienta urządzeń do kontroli, nie zmieni to sytuacji. Przychodzący na kontrolę technik musi się najpierw umówić, co daje czas na demontaż "nielegalnych" rozgałęzień.

decyzja Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów, który zdecydował się wsząć postępowanie wyjaśniające w tej sprawie.

A może Neostrada?

Dla użytkowników zdobywającej popularność Neostrady zapis taki nie jest niczym nowym. Osoby, które zdecydowały się na tę formę dostępu do Internetu od samego początku informowane były, iż współdzielenie łącza pomiędzy kilku użytkowników, a zatem zbudowanie niewielkiej sieci osiedlowej czy blokowej, w której to sąsiedzi wspólnie pokrywają koszty rachunku, wymaga zgody TP SA. Zgoda owa konieczna jest zarówno w celu udostępnienia łącza jednej osobie, jak i kilkudziesięciu. Z listów, jakie dotarły w ostatnim czasie do naszej redakcji wynika, iż żaden z podmiotów starających się o ww. pozwolenie, nie otrzymał go. Fakt ten tłumaczono tym, że Neostrada jest przeznaczona dla pojedynczego użytkownika, odbiorcy zbiorowi winni się zaś zainteresować usługą DSL. Przejście z SDI na DSL jest płatne. Obecnie trwa promocja, zgodnie z którą użytkownicy SDI za instalację Internetu DSL do końca roku płacą 149 zł plus VAT. Abonament jest wprawdzie droższy, ale stanął ostatnio o 30%.

Innym też nie w smak

Podobne zastrzeżenia co do zakazu dzielenia łącza wprowadziła także telefonia Dialog. Jej klienci są jednak informowani o restrykcjach jeszcze przed podpisaniem umowy. Nie ma zatem problemu z sieciami, które z dnia na dzień przestały być legalne.

Dzielenie łącza zakazuje także spora część drobnych operatorów internetowych. Zdarzają się nawet umowy, w których zabrania się podłączenia dodatkowych komputerów w tym samym lokalu. W takiej sytuacji, po zakupie dodatkowego komputera dla dziecka, trzeba dlań kupić osobny abonament.

Zmiana dostawcy internetowego nie wydaje się rozwiązaniem problemu. Trzeba pogodzić się z myślą, że dzielenie się łączem przestało być zwyciężającą akceptowalnym.

A może nadal dzielić?

Czy można pozwolić sobie na ignorowanie zmian w regulaminie? Faktem jest, że trudno podać podsta-

Popularność promocji Neostrady za złotówkę zaskoczyła nawet TP SA. Stało się to wręcz problemem, gdyż wiele osób po podpisaniu umowy nie może się doczekać podłączenia. Rzecznik prasowy TP SA Barbara Górka przyznała, że kolejka oczekujących jest długa. Do 19 listopada umowy na korzystanie z Neostrady podpisało 160 tysięcy osób. Nie udało się ustalić, ile z nich może już korzystać z usługi. Miesiąc wcześniej jeden z pracowników biura prasowego firmy podawał, że 75 tysięcy osób zostało podłączonych, a dalszych 50 tysięcy oczekuje na monterów.

Z zapewnień przedstawicieli Telekomunikacji Polskiej wynika jednak, iż mają oni możliwości, które pozwolą im na skontrolowanie użytkowników SDI. Czy rzeczywiście? Owszem, przy sporym nakładzie pracy da się stwierdzić fakt rozdzielania sygnału. Rozróżnienie jednak między rozdzielaniem na dwa komputery w tym samym mieszkaniu, a w dwóch różnych nie jest możliwe bez wejścia do lokalu. Można przypuszczać, że podejrzenia będą budziły sytuacje, gdy sygnał jest rozdzielony na kilka miejsc czy kilkadziesiąt maszyn. Nawet wtedy jednak operator musiałby dysponować wolnymi środkami, które trzeba by zaangażować w wyszukiwanie "pajęczarzy".

Można przypuszczać - choć nie zostało to w żaden sposób potwierdzone przez TP SA - że obostrzenia wymierzone są przede wszystkim w firmy, które odprowadzają łącza. Obecnie trudno im będzie kontynuować ten proceder, gdyż muszą wystawiać faktury, a tym samym dokumentować łamanie regulaminu.

Co mi robią, jak mnie złapią?

W chwili stwierdzenia naruszenia regulaminu klient będzie zobowiązany do uiszczenia opłaty w wysokości trzykrotnej opłaty abonamentowej za każde udostępnione połączenie i za każdy rozpoczęty miesiąc trwania takiego połączenia. Kara ta jest bardzo wysoka. Tymczasem kodeks cywilny stanowi, że w przypadku gdy kara jest nieproporcjonalna do szkody, sąd ma prawo ją obniżyć. Skierowanie sprawy na drogę postępowania cywilnego może być sposobem zmniejszenia kosztów "niepokornych" sieci w razie przyłapania ich na dalszym dzieleniu łącza.

CHIP

INFO

Więcej: CHIP 1/2004, str. 128

DLA NAJMŁODSZYCH

EDUKACJA

GRY

Gabi uczy: literki

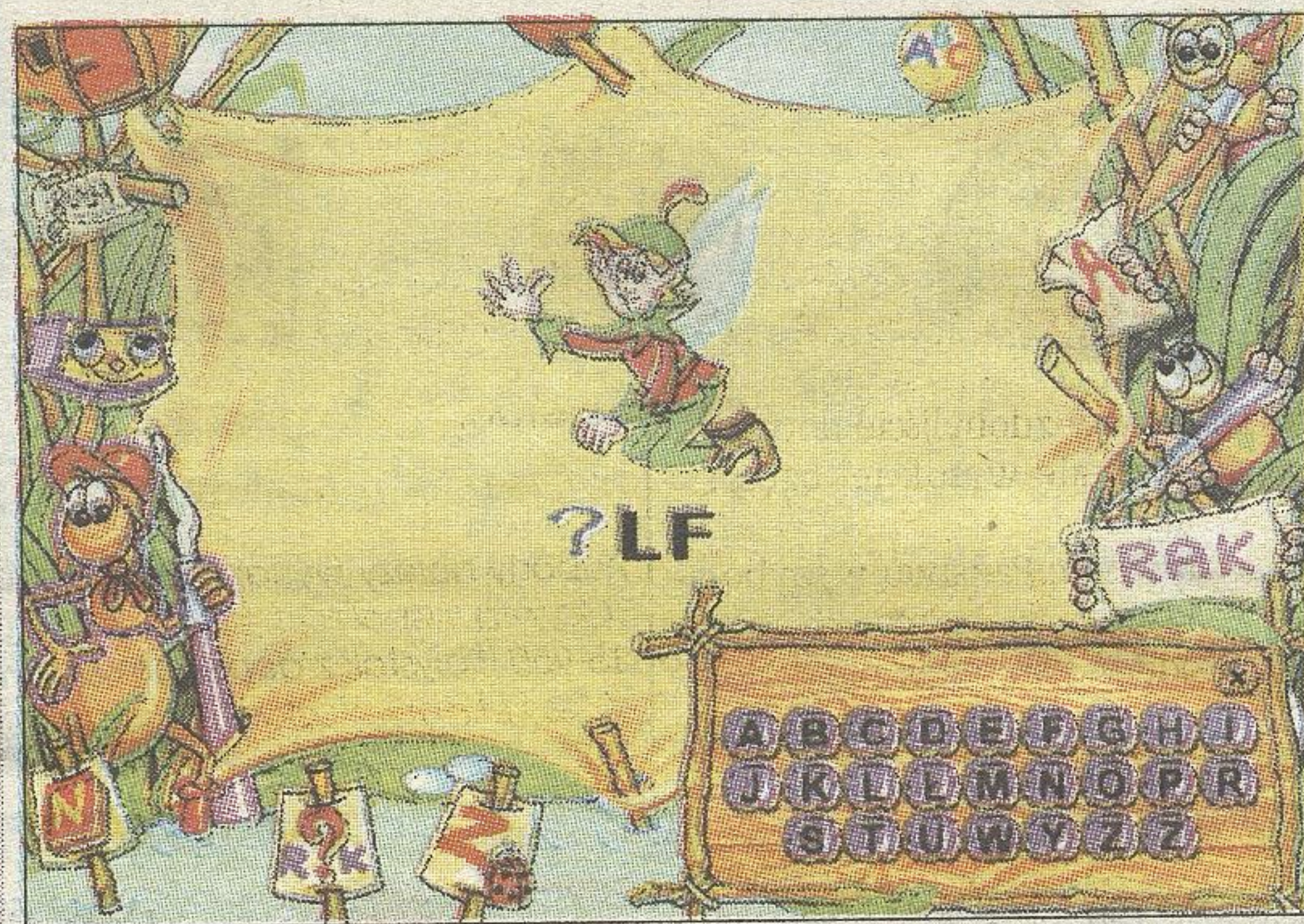
Jeśli dziecko nie chce czekać, aż pani z przedszkola wtajemniczy je w sztukę czytania, powinno zawrzeć znajomość z Gabi, która uczy literki (jakis czas temu recenzowaliśmy program z tej samej serii - Gabi uczy: cyferki). Ta bardzo prosta w obsłudze aplikacja służy do uczenia maluchów znajomości liter i literowania prostych wyrazów. A jak auto, B jak balon... sympatyczna mrówka Gabi powtórzy z przedszkolakiem cały polski alfabet, ilustrując każdą literę kolorowym obrazkiem. Wypisane wyraźnym, dużym drukiem słowa z pewnością zapadną w pamięć każdego dziecka. Biegnie powtarzanie A, B, C to jednak nie wszystko. Program zawiera też kilka ćwiczeń, niestety, mało urozmaiconych. Polegają one na wpisywaniu brakujących liter w powtarzane wcześniej wyrazy: odrębne ćwiczenie na wpisywanie brakującej pierwszej literki oraz drugie, w którym należy uzupełniać środek wyrazu. Przykłady są zilustrowane rysunkiem właściwego przedmiotu. Literki można wpisywać ze zwykłej klawiatury lub zaznaczać myszką na uproszczonej klawiaturze, wyświetlanej na ekranie.

Najciekawsze zadanie to zagadki: lektor czyta wierszyk, w którym często powtarza się pewną głoskę, a dziecko ma zgadnąć, o jaką literę chodzi. Są też kolorowanki tematyczne: obrazki zawierające dużo elementów o nazwach zaczynających się na daną literę. Same literki, niestety, nie są zawarte w obrazku, co znacznie zmniejsza walory edukacyjne tej zabawy. Gabi może nauczyć literki pod warunkiem, że dziecko zechce spędzić z nią odpowiednio dużo czasu. Niestety, część edukacyjna programu jest niezbyt rozbudowana, część zabawowa zaś niewystarczająco edukacyjna. A przecież nauka dla przedszkolaków musi być zabawą.

Wymagania: Windows 9x/Me/XP
<http://www.play.com.pl>
Cena: 20 zł

• ładna szata graficzna

• mała atrakcyjność ćwiczeń
• ubóstwo i małe zróżnicowanie ćwiczeń



JEZYKI OBCE

Angielski w pigułce

Angielski w pigułce 3.0 to swoiste przedszkole Profesora Henry'ego. Jest to program dla osób, które nigdy nie miały styczności z językiem angielskim lub są początkujące. Naukę z programem można rozpocząć niemal od zera: poznamy alfabet, pierwsze słowa i zwroty, a stopniowo poprzez niezbędne wiadomości z gramatyki dotrzemy do coraz trudniejszych ćwiczeń. Tak, by podczas pierwszej wycieczki za granicę potrafić się porozumieć. Materiał podzielono na szesnaście grup tematycznych. Podróże, hotel, jedzenie, miasto, pieniądze, zakupy - to tylko część z kilkunastu dostępnych w programie zagadnień, których znajomość bywa przydatna za granicą. W każdej z grup tematycznych użytkownik poznaje język, wykorzystując prezentacje, ćwiczenia na słówkach i zdaniach oraz sprawdzając rozumienie bardziej

złożonych zdań ze słuchu. Dodatkową rozrywkę przynosi rozwiązywanie krzyżówek, a gotowych do wykorzystania zwrotów można się nauczyć, słuchając i analizując dialogi. Właśnie możliwość odsłuchania blisko 2000 słów, zwrotów i zdań przygotowanych przez profesjonalnych lektorów oraz nagrywania i porównywania własnej wymowy z oryginałem to dla osób początkujących bardzo cenna cecha programu.

Angielski w pigułce może być wykorzystywany w trakcie samodzielnej nauki oraz jako pomoc, uzupełniająca naukę w szkole językowej. Dzięki oddzielnym kontom użytkowników z aplikacją może niezależnie pracować kilkanaście uczniów. Po opanowaniu materiału zawartego w programie można sięgnąć po bardziej zaawansowane pakiety z serii Profesor Henry.

Wymagania: Windows 9x/Me/2000/XP PL, OK 10 MB na dysku
<http://www.edgard.com.pl>
Cena: 39 zł

• wygodny podział materiału
• podręcznik i ćwiczenia z podstawami gramatyki
• oddzielne konta użytkowników
• przystępna cena

• brak



PORADA

ZA DUŻĄ POJEMNOŚĆ DYSKU

Pytanie: Kupiłam dysk Samsunga o pojemności 160 GB, ale niestety system Windows XP widzi tylko urządzenie o pojemności 128 GB, choć BIOS rozpoznaje „twardziela” poprawnie. Co mam zrobić, by system operacyjny był w stanie obsłużyć całą powierzchnię dysku?

Odpowiedź: Korzystanie z całej dostępnej powierzchni dysków o pojemności większej niż 137 GB jest możliwe, jeśli włączymy obsługę 48-bitowego adresowania LBA dla dysków ATA. Windows XP ma domyślnie wyłączone ich obsługę. Aby ją uaktywnić, trzeba odpowiednio zmodyfikować Rejestr. Odszukujemy w nim klucz HKEY_LOCAL_MACHINE\System\CurrentControlSet\Services\Atapi\Parameters\ i tworzymy wartość EnableBigLba. Powinna ona być typu REG_DWORD. Nadajemy jej wartość 0x1.

Taka operacja może jednak nie wystarczyć, bowiem za korzystanie z obszaru dysku położonego „powyżej” 137 GB odpowiada nie tylko system operacyjny. Także sam dysk oraz BIOS komputera muszą pozwalać na 48-bitowe adresowanie LBA. Jeżeli nie udostępniają one tej funkcji, to ustawienie wartości EnableBigLba w Rejestrze Windows nie przyniesie żadnego rezultatu. Trzeba pamiętać, że włączenie obsługi dużych dysków w systemie Windows XP bez zainstalowanego dodatku Service Pack 1 może doprowadzić do utraty zapisanych na „twardzielu” danych.

Wyjątkowy Sylwester

Pierwsze głosy finałowej części głosowania w plebiscycie na Małą Miss 2003 i Małego Mistera 2003 już napływają. Wkrótce dowiecie się Państwo, ile punktów do tej pory zebrali wybrani przez Was kandydaci. A już za kilka tygodni poznacie zwycięzców naszego plebiscytu.

Sylwester dla uczestników plebiscytu na Małą Miss 2003 i Małego Mistera 2003 będzie z pewnością w tym roku szczególny. Tego dnia ukaże się ostatni kupon i tylko w Sylwestra po raz ostatni będzie można go zanieść na pocztę i wysłać lub też osobiście przynieść do redakcji „Gazety Współczesnej”. A zanim wystrzelą noworoczne szampany, do ostatnich chwil starożytności 2003 będzie można wysłać do nas SMS-y.

Finałisti naszego plebiscytu pochodzą zarówno z małych miasteczek, z wiosek, jak i z dużych miast. I każdy z nich ma takie same szanse, by zwyciężyć. Nie ważne, ile głosów zdobyliście dotychczas. Liczy się wynik tej części głosowania!

Aby pomóc Państwu w wyborze kandydata, na którego chcielibyście oddać swój głos, przygotowaliśmy prezentację wszystkich dzieciaków ubiegających się o tytuł Małej Miss 2003 i Małego Mistera 2003. W ciągu tych trzech tygodni, które pozostały do końca głosowania, dowiecie się, jakie są

ich zainteresowania, jak pomagają w domu, czy mają rodzeństwo, jak uczą się w szkole. Dwukrotnie też przedstawimy wszystkich kandydatów w specjalnych plebiscytowych wkładkach. Pierwsza ukaże się już 19 grudnia.

Aby wziąć udział w głosowaniu, należy wyciąć zamieszczony obok kupon, wypełnić go czytelnie i wysłać lub przynieść do naszej redakcji. Każdy może wysłać do-

wolną liczbę kuponów, ważne by były one oryginalne – wycięte z „Gazety Współczesnej”.

Można też głosować wysyłając do nas SMS-a na numer 7228, wpisując w treści kod umieszczony przy nazwisku wybranego przez Państwa kandydata (np. współczesna cas 000). Koszt wysłania jednego SMS-a to 2,44 zł (w tym VAT). SMS-y będą przyjmowane do 31 grudnia do godz. 24.00.

KUPON PLEBISCYTU MAŁA MISS 2003 I MAŁY MISTER 2003

Moja kandydatka - mój kandydat do tytułu:

Kod kandydata lub kandydatki:

Nazwisko i imię głosującego:

Adres:

Telefon:

Kupony należy wysłać pod adresem: „Gazeta Współczesna”, ul. Suraska 1, 15-950 Białystok z dopiskiem „Miss i Mister”, dostarczyć osobiście lub wrzucić do żółtej skrzynki „GW” w terminie do dnia 31 grudnia.

Kodak

Foto Centrum



OŚWIADCZAM

że wyrażam zgodę na publikację i przetwarzanie moich danych osobowych w związku z plebiscytem Gazety Współczesnej „Mała Miss 2003 Mały Mister 2003”

(data, podpis)

GŁOSUJ NA KANDYDATÓW

Lista kandydatek do tytułu Mała Miss 2003

- Izabela Dryl, 4 lata, Czarki Wielkie, współczesna cas 145
- Gabriela Mikołajczuk, 5 lat, Białystok, współczesna cas 142
- Paulina Sienkiewicz, 6 lat, Białystok, współczesna cas 172
- Justyna Fiedoruk, 3 lata, Białystok, współczesna cas 024
- Paulina Raczkowska, 5 lat, Białystok, współczesna cas 136
- Karolina Konczerewicz, 5 lat, Bielsk Podlaski, współczesna cas 018
- Dominika Wojciechowska, 5 lat, Grajewo, współczesna cas 078
- Olga Grabowska, 7 lat, Ostrołęka, współczesna cas 153
- Julia Kamila Kupiec, 3 lata, Białystok, współczesna cas 012
- Katarzyna Krystochowicz, 6 lat, Mońki, współczesna cas 035
- Justyna Klimiuk, 3 lata, Hajnówka, współczesna cas 192
- Martyna Bylińska, 7 lat, Wasilków, współczesna cas 005
- Klaudia Roszkowska, 5 lat, Mońki, współczesna cas 173
- Amelia Matyjaszek, 6 lat, Dąbrowa Białostocka, współczesna cas 004
- Patrycja Wiśniewska, 6 lat, Siemiatycze, współczesna cas 187

Lista kandydatów do tytułu Mały Mister 2003

- Mateusz Rutkowski, 3 lata, Białystok, współczesna cas 112
- Mateusz Łotkowski, 5 lat, Grajewo, współczesna cas 094
- Przemysław Izidor Łobacz, 6 lat, Mońki, współczesna cas 110
- Szymon Jakub Krawczuk, 3 lata, Hajnówka, współczesna cas 190
- Daniel Abramowicz, 7 lat, Białystok, współczesna cas 120
- Krzysztof Tokarski, 7 lat, Białystok, współczesna cas 117
- Michał Łenczewski, 4 lata, Łomża, współczesna cas 103
- Mateusz Hałasik, 6 lat, Białystok, współczesna cas 113
- Adrian Koniecko, 6 lat, Koszarówka, współczesna cas 102
- Michał Jurczak, 6 lat, Czarki Wielkie, współczesna cas 107
- Wojciech Więckowski, 7 lat, Białystok, współczesna cas 118
- Patryk Maleszewski, 5 lat, Kobylin Cieszyński, współczesna cas 105
- Patryk Ciszewski, 8 lat, Prztyły Kol., współczesna cas 093
- Michał Walczak, 3 lata, Białystok, współczesna cas 111
- Jakub Żuk, 3 lata, Suraz, współczesna cas 109

PREZENTACJA KANDYDATÓW DO TYTUŁU

KATARZYNA KRYSZTOCHOWICZ

Kod SMS: współczesna cas 035



Katarzyna Krystochowicz ma sześć lat, mieszka w Mońkach i chodzi do „zerówki”. Mama Izabela pracuje w monieckim szpitalu na oddziale dziecięcym, zaś tata jest budowlanikiem.

Kasia ma dwóch starszych braci Kamila i Karola.

– Ale nasz pupilek umie postawić na swoim i to ona dominuje w domu. Jest bardzo grzeczną dziewczynką i dobrze się uczy – stwierdziła pani Iza. – Mam z niej pomoc, bo pomaga mi zmywać naczynia – dodał tata.

Kasia kocha zwierzęta, ma w domu królika miniaturkę Bixi, a wcześniej rybki i psa Majkę.

– Lubię bawić się z króliczkiem w berka, a w szkole to najlepiej mi wychodzi malowanie. Moi przyjaciele to Sylwia i Kamil, a chłopcy to strasznie się o mnie biją w przedszkolu – powiedziała nasza kandydatka.

Dziewczynka uwielbia słodkie, frytki i pestki, a w przyszłości chce zostać modelką lub aktorką.

– A jak nie wyjdzie to chcę leczyć zwierzęta – zwierzyła się Kasia. (zmo)

KLAUDIA ROSZKOWSKA

Kod SMS: współczesna cas 173



Klaudia Roszkowska 13 stycznia skończy 6 lat. Mieszka w Mońkach i obecnie na co dzień przebywa z mamą. Mama Marta jest fryzjerką, zaś tata Maciek pracuje w ochronie dyskoteki w pobliskich Jaświatach.

Klaudia jest jedynaczką i marzy o bracie.

– Nazwę go imieniem Patryk – stwierdziła dziewczynka. – Ona jest aż zbyt poważna jak na swój wiek, najlepiej czuję się w towarzystwie dorosłych i umiem z nimi podyskutować – stwierdziła pani Marta.

Nasza kandydatka lubi bawić się lalkami (ma kolekcję lalek Barbie) i pograć na komputerze. Jej najlepsze przyjaciółki to Kasia, Kinga i Elwira, zaś adoratorzy to Konrad i Kuba.

– Ale najlepiej mi z Konradem, bo on mnie też bardzo lubi – stwierdziła dziewczynka.

Kasia miała psa Blondi, a teraz u wujka pieska Sabę. W przyszłości chce zostać dentystką, albo – jak mama – fryzjerką. (zmo)

WOJCIECH WIĘCKOWSKI

Kod SMS: współczesna cas 118



Wojtek Więckowski w styczniu skończy 8 lat. Jest jedynakiem, choć bardzo chciałby mieć rodzeństwo – obojętnie siostrę, czy brata. Na razie jednak, mimo że jest sam, pomaga w domu za dwóch. Oprócz codziennych obowiązków takich, jak sprzątanie pokoju, chętnie pomaga mamie, zwłaszcza przy przygotowywaniu świątecznych smakołyków.

Wojtek jest uczniem pierwszej klasy Szkoły Podstawowej nr 32 w Białymstoku. Najchętniej uczy się pisania i czytania. Sam uwielbia czytać bajki i baśnie. Stanisław Jachowicz, Wanda Chotomska, Jan Brzechwa to jego ulubieni pisarze.

– Ostatnio powiedział, że w przyszłości chciałby pisać bajki dla dzieci, że chciałby być autorem pięknych książek dla dzieci – mówi Dariusz Więckowski, tata Wojtka. – Jego list do św. Mikołaja to właściwie spis książek i autorów, których książki chciałby przeczytać.

Wojtek jest chłopcem niezwykle żywym, nie lubi siedzieć bezczynnie, wszędzie jest go pełno. (ada)

ADRIAN KONIECKO

Kod SMS: współczesna cas 102



Adrian Koniecko z Grajewa Koszarówki ma 6 lat. Chodzi do przedszkolnej zerówki, ale bardziej od nauki czytania i pisania lubi wszelkiego rodzaju gry i zabawy. Jest żywym wesołym chłopcem. W domu potrafi już pomóc mamie i posprzątać w swoim pokoiku.

– W domu najczęściej bawi się samochodzikami – mówi mama Adriana. – Lubi też rysować, ale jak rysuje to najczęściej są to również samochody.

Jego starsza siostra Malwina ma 15 lat. Jak mówi mama, często się kłóci, ale ogólnie bardzo za sobą przepadają. Adrian ma dwa psy: Miśka i Burka oraz dwa koty: Łatkę i Sowę.

– Lubi zwierzęta – podkreśla mama. – Często się z nimi bawi.

Do plebiscytu „Współczesnej” Adriana zgłosiła mama. Jak mówi, od razu wiedziała, które zdjęcie wysłać. Jest bardzo mile zaskoczona, że syn spodobał się tak wielu Czytelnikom „Współczesnej”. Cała rodzina bardzo się cieszy, że Adrianowi udało się przejść do finału. (ask)

PRACA

ZATRUDNIĘ

AUTORYZOWANY Przedstawiciel IDEA poszukuje przedstawicieli handlowych na Region Ostrołęka, Łomża, Zambrów. CV oraz list motywacyjny proszę przelać na adres: FHU LUX 08-300 Sokół Podlaski, ul. Wolności 60B.

DOMOWA, 1500, umowa. ☎0-606-665-886. (7,63 zł/min.).

FIRMA niemiecka poszukuje przedstawicieli handlowych i menagerów. ☎(0-87)621-57-12, ☎0-602-494-988.

HOSTESSY do salonu masażu w Warszawie. ☎(022)654-01-75.

HURTOWNIA zatrudni pracowników - Białystok. ☎(085)675-42-43.

KIEROWCĘ na tira z naczepą, Polska - Mościska, na stałe, okolice Łap. ☎(0-85)650-21-99, ☎0-602-557-199, ☎0-602-591-457.

KOBIETĘ, małżeństwo - dojenie krów. ☎0600-676-079.

KOBIETOM - opieka - Włochy. ☎0-502-702-191.

ZATRUDNIĘ kucharza z grupą inwalidzką. Kontakt osobisty. Recepcja Hotelu Turkus, al. Jana Pawła II 54.

ZATRUDNIMY mechanika - elektryka z uprawnień, ze znajomością elektroniki. Suwałki, Platynowa 5, ☎(087)565-49-01.

SZUKAM PRACY

MŁODY chłopak, samochód dostawczy szuka pracy, przeprowadzki, itp. ☎0-506-620-068.

AUTOMOTO

KUPIĘ

*****AUTA powypadkowe do remontu - gotówka. ☎0-604-997-422.

*****AUTA powypadkowe. ☎0-602-222-709.

*****POWYPADKOWE - gotówka. ☎0-602-506-359.

AUTA rozbite - najdrożej. ☎(085)716-48-16.

AUTA SALONOWE. ☎0-696-69-24-75.

KAŻDY DOSTAWCZY. ☎0-696-692-475

POWYPADKOWE i skorodowane - gotówka, ☎(0-85)7197-542, 0604-95-95-99.

SPRZEDAM

ŁADA 2107 (1992) gaz. 4.500 zł. ☎716-48-68.

ŁADA samara 1.5 (1993). 5.900 zł. ☎0604-215-841.

ŁADĘ samarę 1500 (1993). ☎(0-85)721-92-94.

AGREGAT prądotwórczy 20 KW/380V diesel, na przyczepie, bez przebiegu, 5.500 zł. ☎(086)275-27-89, 0605-228-930.

AGREGAT prądotwórczy 2 KW/220V i 4KW/380V nieużywane, z wojska 800 zł, 1800 zł. ☎(086)275-27-89, 0605-228-930.

AUDI 100 (1988) części mechaniczne i blacharskie. ☎0502-069-829.

AUDI A4 1,9 TDI (1997) skóra, pełna opcja, 40.000 zł. ☎0608-858-431, 0606-570-730.

AUDI A4 avant 2,4B + gaz 45.000 zł. ☎0604-959-599.

AUDI A6 2,6 + najnowszy wtrysk gazu (1995), 150.000 km, automat, pełne wyposażenie. 34.500 zł. ☎0507-163-177.

AUDI B-4 1,9 TD (1992) 22.900 zł. ☎0604-470-366.

AUDI B4 2,0 + gaz (1993) sprowadzony w całości, zadbane, 20.000 zł. ☎0501-265-816.

AUDI B-4 2,6 (1992) 23.900 zł. ☎0604-470-366.

AUDI V-8 3,6 I patro 4x4 skóra, klima, ABS, antynapad, granat met. full wersja, b. dobry, 22.000 zł. ☎(086)275-27-89, 0605-228-930.

BECZKA na paliwo 3200 I + dystrybutor, nie używana, ocieplana, z wojska, 2.500 zł. ☎(086)275-27-89, 0605-228-930.

BMW 520i 24V (1991) + nowy gaz, szeroki grill, super, 18.900 zł. ☎0602-691-120.

BUS sprinter 312D (1999), średni - powypadkowy. ☎0609-524-408.

CC 700 czerwony (1995/96) 6.900 zł. ☎(085)814-17-85.

CC 704 (1998) 11.500. ☎0602-33-43-44.

CC 900, 1995 (VII 1996), instalacja gazu 2 lata, opony zimowe, hak, radio, 9.500 zł. ☎0691-505-464.

CITROEN C15D (1997), 12.500,- ☎(0-85)716-40-44, ☎0-606-716-208.

CORSA (1997) z gazem. Punto (2000). Pasat 1.9TD (1994). ☎0606-954-546, ☎(086)275-45-46.

CORSA 1.2 (1998) I właściciel, bezwypadkowa. 62.000 km serwisowana. 19.500 zł. ☎0505-580-202.

DAEWOO matiz (2001) czerwony, I właściciel, 15.900 zł. ☎(085)730-18-82, 0501-032-806.

DAEWOO matiz 0,8 (1999) bezwypadkowy, serwisowany, radio, srebrny, idealny, 15.500 zł. ☎0503-018-051.

DUŻY wybór części używanych: BMW E30, E32, E34, E36, E46, E39, E38; Audi, Opla, VW. ☎0503-987-304.

ESCORT Combi 1,8TDI (1996), wyposażony, I właściciel, bezwypadkowy, 18.900 zł. ☎(086)273-89-41.

ESPERO 2,0 (1997) klimatyzacja, ABS, 14.800 zł. ☎(086)271-76-25.

FIAT 126p Bis (1989) stan dobry 1.000 zł. ☎(086)270-12-69.

FIAT seicento (2000) 24.000 km, 14.300 zł. ☎(086)275-32-96.

FIAT siena 1,2 I właściciel (1999) 18.700 zł. ☎0606-908-778.

FIAT multipla zamienię na samochód ciężarowy. ☎0608-831-676.

FORD escort 1,6 16V (1996) 15.000 zł. ☎(086)271-76-25.

FORD focus kombi 1,6 16V, salon, maj 2002, bogato wyposażony. ☎(0-85)730-75-30.

FORD Ka 1,3 pełne wyposażenie (2000), 22.000 zł. ☎0606-570-730, 0608-858-431.

FORD mondeo CLX 1,6 16V c. zamek, alarm, wspomaganie, stan tech. bdb, 25.400 zł. ☎0502-546-494.

FORD scorpio (1986) 2,0 +gaz stan dobry 3.500 zł. ☎0608-858-431.

FORD sierra kombi 2,3D (1989) 7.600 zł. ☎0603-30-40-55.

FORD transit (1991) przedłużany, podwyższony 9-osobowy, stan dobry. ☎0603-773-640.

FORD transit (1997), krótki, niski, 5-osobowy. ☎(086)278-43-92, 0503-363-998.

GOLF III 1,4 wielopunkt (1996), 16.900 zł. ☎0-604-107-228.

HONDA civic 1,5 gaz, salonowa (1994) 18.700 zł. ☎0607-923-839.

HONDA CRX lub civic (1990-1995). ☎0506-187-367.

IBIZA '98 XII. ☎(085)744-55-48.

KAMAZ na części lub do remontu. ☎0-502-047-942, ☎(0-85)718-62-62.

KOPARKA kołowa Liphher 901 stan bdb, Wys. Maz. 23.000 zł. ☎0604-271-803.

KOPARKO-ŁADOWARKA CASE 5806 stan bdb. Wys. Maz. 30.000 zł. ☎0604-271-803.

MAZDA 626 2,0 16V bordo, gaz, bogate wyposażenie, stan idealny. 17.700 zł. ☎0504-269-169, ☎719-17-22 po 17.00.

MAZDA MPU + gaz. ☎(085)744-55-48.

MERCEDES 124 2.5TD (1989) zamiana. 22.900 zł. ☎0604-470-366.

MERCEDES 124 200D (1995), zamiana, czarny, 30.000 zł. ☎0-693-168-660.

MERCEDES 608D (1973) stan b.dobry. 3.700 zł. ☎0604-959-599.

MERCEDES E 2,2 D, (1997), stan bdb. ☎0602-501-595.

MERCEDES SL500 typ 140 (1992) pełna opcja, zamiana. 50.000 zł. ☎743-73-80.

MERCEDES VITO 112 CDI, rok 2000, biały, ABS, klima, wspomaganie, 2 x airbag, el. lusterka, 7-osobowy. ☎0602-123-766.

MERCEDES vito 2.2 CDI (X 1999) lub zamienię na tańszy. 48.000 zł. ☎(087)565-36-20.

MICRA 1,0 5d superstan, 17.200 zł. ☎(085)661-31-23.

NISSAN 200SX 2,0L turbo interculer, skóra 207KM 7 sek./100 niebieski met. 25.000 zł. ☎(086)275-27-89, 0605-228-930.

NISSAN sentra (1990) biały, wspomaganie, radio, klimatyzacja, 9 tys. zł. ☎654-40-96.

NISSAN sentra 1,6 wspom. kier., klima, poduszka. 12.000 km. 12.000 zł. ☎715-35-95.

OMEGA '98, 2,5, FULL OPCJA. ☎(085)652-37-24.

OPEL ascona 1,8 wtrysk (1984), składak 1996. ☎(0-86)261-91-12, ☎0-602-592-433.

OPEL kadett (1990) 1,4 gaz, stan bdb. 9.200 zł. ☎0505-661-240.

OPEL omega (1995/1996) idealny. 27.200 zł. ☎0606-908-778.

OPEL omega 2,0 benzyna, gaz (1996). 24.500 zł. ☎(085)655-22-62.

OPEL vectra 1,6 gaz (1994), bogate wyposażenie, stan bdb. ☎0692-380-243.

OPEL vectra 1,6 (1990). 10.500. ☎716-61-09.

OPEL vectra 2,0 16V (1997) el.szyby, lusterka, szyberdach, alufelgi, alarm. 28.000 zł. ☎0606-873-774.

PEUGEOT 206 1.4-16V (XII 2000) 5-drzwiowy, automat, klima, ABS, pełna elektryka. 29.800 zł. ☎(085)650-21-99, ☎0602-591-457.

PEUGEOT 206 X-Line, 2003r., przebieg 2700 km. Stan idealny, Poznański Auto, ☎(085)675-57-21.

PEUGEOT 307 2.0HDI 5-drzwiowy (XII 2002) klima, ABS, pełna elektryka, srebrny metalik. 48.500 zł. ☎(085)650-21-99, ☎0602-557-199.

POLONEZ (1988) -700 zł. ☎0506-602-707.

POLONEZ (1995) gaz, hak, radio, blokada. 6.300 zł. ☎0503-154-749, ☎(085)716-33-50.

POLONEZ (1995)+ gaz; zamiana. ☎0503-302-735.

POLONEZ 1,4 Rover +gaz (1996) 7.300. ☎(087)644-21-91.

POLONEZ 1,4 +gaz (1995). 6.800 zł. ☎0503-546-104.

POLONEZ caro (1992) -1800 zł. ☎0506-602-707.

POLONEZ caro (1994). 3.700 zł. ☎741-91-03.

POLONEZ caro 1,6 (1997) gaz, alufelgi, alarm+centralny, blokada. 7.900 zł. ☎0609-142-152.

POLONEZ caro 1,6 gaz (1996) I właściciel, centralny, alufelgi, blokada, immobilizer. 7.500 zł. ☎0609-142-152.

POLONEZ plus 1.6GLI (1997/1998) gaz. 10.600 zł. ☎(085)715-61-93.

PUNTO 1,1 (1999) 32 tys. km. 18 tys. zł. ☎(086)275-32-41, 0606-952-473.

RENAULT laguna kombi 1,8 +gaz (1997) zamiana. 27.900 zł. ☎0604-470-366.

RENAULT megane 1,4 (1996). 17.500 zł. ☎0501-672-735, ☎(085)716-49-84.

SAMOCZODY z f-rą VAT. ☎(085)744-55-48.

SEAT ibiza 1,2 (1992). 6.400 zł. ☎0503-856-388.

SIENA (1998/99) przebieg 140.000 km, cena 16.500; zielony metalik. ☎0502-594-284.

STAR 1142 żywiec (1991) 12.000 zł. ☎711-32-55 po 18.

STAR 1142 chłodnia (1990) 12.000 zł. ☎711-32-55.

TICO daewoo (2000), powypadkowy. ☎0-602-610-094.

TOYOTA avensis 1,6 (1998). ☎(086)216-91-02, 0501-546-690.

TOYOTA carina 2.0D (1992) stan bdb. 10.500 zł. ☎0603-394-035.

TOYOTA corolla (1995) sedan, I właściciel, 18.500 zł. ☎0-604-445-896.

TOYOTA corolla (2002) 1,4 sol 5-drzwiowy, pełne wyposażenie, uszkodzony. 32.000 zł. ☎0608-858-431, 30606-570-730.

TOYOTA corolla 1,3+ gaz (1992), nowy model, wspomaganie, alarm, alufelgi, stan bdb, 12.900 zł. ☎0-503-915-137.

TOYOTA corolla 1,8D (1989), 8.400 zł. ☎(0-85)716-61-09.

TOYOTA corolla kombi 2,0D (1993) lub zamienię. 20.400 zł. ☎0502-543-019.

TOYOTA hiace z uszkodzoną głowicą 2,4D (1993) w dobrym stanie. 10.000 zł. ☎0603-394-035.

TRANSIT 2,5D (1987) w całości lub na części, zamiana, 4.800 zł. ☎0692-204-495, (085)710-13-30.

VECTRA 2,0i (1989) skorodowana, 4.800 zł. ☎(085)710-13-30, 0692-204-495.

VOLKSWAGEN vento 1,8 (1992), 13.500 zł. ☎0-606-522-119.

VOLVO 540 (12.2002), 65.000 zł. ☎(0-85)650-19-14.

VOLVO FH12 (1997), 40 KM, 22.500 euro. ☎0-601-874-122.

VOLVO V-40 1.9TDi 115 KM (11.2002), 45.000 km, zielony metalik, najbogatsza wersja. ☎(0-85)650-21-99, 0-602-557-199, ☎0-602-591-457.

VW jetta 1,8 gaz (1990). ☎0502-978-556.

VW passat 1.9TDI (1999), kombi, 49.000 zł. ☎(0-85)655-22-62.

VW passat 1.9TDI (1999), srebrny, 45.000 zł. ☎716-56-37.

VW polo 1,4 (1997) centralny zamek, autoalarm, hak. 23.000 zł. ☎0606-474-748.

VW T4 towarowy (1994). ☎(0-86)275-45-77, ☎0-604-094-567.

PAKIET OGŁOSZENIOWY



GAZETA Współczesna

3-POKOJOWE (Rzymowskiego), 2-pokojowe (Suraska) nieumeblowane, telefon - wynajmę. ☎(085)663-14-62, ☎0602-786-532 wieczorem.

ATRAKCYJNE pakiety OC/AC/NW do 12 lat. Al. 1000-lecia P.P. 2, pok.703. ☎(085)868-46-20, ☎0502-556-062.

CENTRUM Psychiatryczne- nerwice, depresje (nasświetlanie lampami przeciwdepresyjnymi Philips). Rejestracja: ☎(0-85)732-77-35.

DZIAŁKA budowlana inwestycja- usługi. Centrum Białegostoku. 1.600 mkw -sprzedam. ☎0502-162-652.

DZIAŁKA na stawie 1 ha nad Biebrzą, 20.000 zł. ☎(0-85)716-16-15.

MAŁA galeria przyjmie w komis różne wyroby artystyczne. ☎(087)644-56-89 po 18.00, ☎0603-894-098.

NAJTANIEJ, najładniej położony blok, osiedle Jeziora Elk, mieszkania, usługi. ☎(087)620-69-08.

NOWE domy z bala. ☎(0-85)661-69-87, ☎0-502-949-374.

OCIEPLANIE budynków pianką. ☎(025)758-58-40, ☎0608-648-110.

ROBOTY z kamienia: ogrodzenia, ściany, fundamenty, itp. oraz obkładanie kamieniem fundamentów. ☎0-603-773-664, ☎(0-85)718-82-38.

SILNIKI, podnośniki, osie, zwolnice - naprawa, remonty ciągników. ☎(085)741-26-06, 0607-607-679.

SIMMTECH

Warto ich odwiedzić

ELDOM®

Sieć sklepów RTV AGD



RATY 3x0%

na 12 miesięcy

Dla promocyjnej 3x0% roczna rzeczywista stopa oprocentowania wynosi 0%

Akcja Ratalna 3x0% ważna do 21 grudnia

WARTBURG 1.3 cabi, hak, szyberdach, radio, po remoncie blacharka, stan bdb, 6.500 zł. ☎0-501-639-939.

NAPRAWY

SKOMPLIKOWANE naprawy skrzyń automatycznych, silników. Diagnostyka zawieszenia. ☎(085)743-57-23, 0603-258-840.

AUTOKOMISY

„AVANT” - skup, sprzedaż, zamiana, raty, ul. Kopernika 10, Białystok, ☎(085)744-19-21.

„DOBRZYNIOWO” k.Fast TV Białystok 636. ☎(0-85)749-19-96.

AUTOKOMIS - Nowowarszawska 128/1. ☎(085)743-17-19.

AUTOKOMIS „HETMAN” - kupno, sprzedaż, zamiana, raty, Hetmańska 35, tel./fax (085)651-41-51.

INNE

GARAŻ DO WYNAJECIA NA UL. ŚWIETOJAŃSKIEJ. PRZY PARKU, ☎0502-44-55-55.

ZAKUPY

HURTOWNIE

ODZIEŻ używana, sort-niesort, Holandia, Niemcy, Handlowa 7, ☎(085)868-18-72, 0602-870-530

SKLEPY

DREW-MET sklepy wielobranżowe- wyposażenie łazienek, armatura sanitarna, artykuły elektryczne, grzejniki aluminiowe, materiały budowlane do wykończenia i remontu mieszkań. Raty! Hetmańska 10, tel./fax (0-85)651-09-36, ☎651-47-46, ☎0601-882-399.

PRODUCENCI

DRZWI sosnowe- producent. 280 zł/netto. Suwałki. ☎(087)566-24-42.

PARKIET, schody, elementy wykończenia z Hajnówki. ☎(085)683-46-38, ☎(085)683-45-05.

Firma **PERSENA Ltd.** pilnie sprzeda bezsporną wierzytelność

BIAŁOSTOCKIEGO PRZEDSIĘBIORSTWA BUDOWNICTWA PRZEMYSŁOWEGO "PRZEMYSŁÓWKA" S. A.

z siedzibą w Białymstoku, ul. Kleeberga 20 o wartości nominalnej 89.052,56 zł.

Kontakt: tel. (017) 852-00-45, 852-00-46, kom. 0501-766-411

PARKIET. ☎(085)653-75-04.

NIERUCHOMOŚCI

BIURA NIERUCHOMOŚCI

SUWAŁKI- TRANSAKCJA. ☎(087)566-56-14.

KUPIĘ

1-2 ha lub siedlisko do remontu- okolice Sejna, Lipska. ☎(087)644-70-79.

DZIAŁKĘ budowlaną kupię 600-800 mkw. ☎0-694-520-423.

LAS. ☎0502-368-651.

MIESZKANIE 2- lub 3-pokojowe do remontu kupię. ☎0-694-520-423.

OKOLICE Moniek do 2 ha ziemi lub budynki gospodarcze, tanio. ☎0600-780-655.

SPRZEDAM

1-POKOJOWE, nowe, 36 mkw. lp. ☎(0-85)651-01-27.

3-POKOJOWE 68 mkw. parter, wyposażona kuchnia, Mickiewicza, ogrodzone osiedle, 189 tys. ☎0508-181-006.

43 mkw. Ilp. Nowe Miasto, wspólnota, atrakcyjne. ☎(0-85)744-03-77 po 17.00.

70 mkw. Bielsk Podlaski, 27.000 zł. ☎(023)683-60-77, 0603-957-774.

CENTRUM Sokółki- lokal. ☎(085)654-42-94.

DOM- Białystok 178 tys. zł. ☎0602-718-746.

DOM drewniany+ zabudowania, działka 2.200 mkw., uzbrojona, ogrodzona- Suwałki. ☎(087)565-01-24, ☎0601-39-16-42.

DZIAŁKA nad Jeziorem Czarnym, porośnięta lasem, okolice Pluszkiej. ☎0605-789-135.

DZIAŁKĘ na Mazurach 0,5 ha z linią brzegową. ☎0502-389-112.

GARAŻE- blaszaki najtaniej!!! Transport, montaż w cenie! ☎(089)513-97-78, ☎(058)762-95-12, ☎(018)334-08-10.

GRAJEWÓ -dom -259/1000 mkw. 250.000 zł. ☎0606-262-758.

GRAJEWÓ, Targowa, 54 mkw. tanio. ☎(0-86)272-86-71.

HALA targowo-produkcyjna 660 mkw. + wiatła 200 mkw. plac 550 mkw. centrum Hajnówki. ☎(0-85)682-55-10, ☎873-25-00.

M5 w Suwałkach (ul. Putry), 78 mkw. II piętro, superlokalizacja! 97.000 zł. ☎0602-418-440.

M-5, nowe budownictwo: Łomża, ☎218-38-09.

MIESZKANIE 73 mkw. ☎(0-85)663-49-18, ☎0-696-447-446.

PILNIE! Dom murowany 130 mkw., działka 3.000 mkw.- k.Suwałk, 180.000 zł. „Nord”, ☎(087)643-31-77.

SPRZEDAM hektar lasu 80-letniego. ☎(086)2191-434, 0502-122-570.

ZIEMIĘ w Skrybiczach, 4 zł/mkw. ☎(0-85)651-06-00, ☎0-608-178-605.

POSZUKUJĘ

KULTURALNE małżeństwo poszukuje domu. ☎0602-706-235.

LOKALU w Suwałkach 300-600 mkw. pod działalność handlową. ☎(085)743-26-65.

POSZUKUJĘ lokalu do wynajęcia na Kawalerskiej lub szczęki. ☎0-501-667-845.

Ośrodek Centralnego Szkolenia Maszynistów w Radomiu organizuje w BIAŁYMSTOKU kurs operatorów ciężkich maszyn do robót ziemnych, budowlanych i drogowych w następujących specjalnościach:

- koparki jednoznaczyniowe,
- ładowarki jednoznaczyniowe,
- koparkoładowniki lub koparkospycharki,
- sprężarki przevozne i elektrownie polowe,
- spycharki,
- równiarki,
- węzły betonarskie,
- walce drogowe,
- maszyny do produkcji kruszywa,
- maszyny do rozkładania mieszanek bitumicznych,
- odśnieżarki mechaniczne,
- rusztowania rurowe,
- zagęszczarki, przecinarki, piły mechaniczne do ścińki drzew, agregaty tynkarskie, betoniarki, narzędzia udarowe ręczne i inne maszyny do robót ziemnych i drogowych.

Cena kursu długiego na kl. III -1.000 zł (łącznie z egzaminem).

Cena kursu krótkiego - 620 zł (łącznie z egzaminem).

Szkolenie będzie prowadzone na uprawnienia kl. III, II i I. Rozpoczęcie kursu w dniu 18.12.2003 r. o godz. 10.00. Białystok ul. Elewatorska 11 w pomieszczeniach firmy „ELTOR”.

Kurs kończy się w dniu 24.01.2004 r. egzaminem państwowym i wydaniem książeczki operatora.

Zapisy przyjmuje i udziela informacji:

- OCSM Radom ul. Kraszewskiego 1/7, tel. (048)331-49-54, 36-99-590, tel/fax 36-996-15.

- Białystok tel. (085) 66-144-13 wew. 307 lub 310.

M2403903gwbo

POSZUKUJĘ lokalu do wynajęcia przy TBS (Bacieczki). ☎0-501-667-845.

POSZUKUJĘ do wynajęcia mieszkania- Suwałki. ☎0696-879-150.

WYNAJMĘ

2-POKOJOWE Łomża studentkom, uczniom lub pracującym. ☎0601-382-841.

2-POKOJOWE 45 mkw. Pogodna. ☎0-693-02-40-10.

3-POKOJOWE na dłuższy okres. ☎0603-773-664, ☎(085)718-82-38.

AUGUSTÓW, Brzostowskiego 10a, lokale użytkowe, nowoczesny budynek, atrakcyjne ceny ☎(087) 643-29-05, (085) 740-86-83

BIAŁYSTOK, Wysoki Stoczek, 36 mkw. ☎0-606-916-523.

BLASZAK garaż do wynajęcia, Dziesięciny. ☎0-508-753-145.

LOKAL do wynajęcia: Łomża, ☎218-38-09.

LOKALE: 90, 60 mkw. (parter)- Suwałki. ☎0608-226-705.

NIEUMEBLOWANE. ☎(0-85)661-81-14.

SALON fryzjerski do wynajęcia: Łomża, ☎(086)218-38-09.

WYNAJMĘ lokal do 30 mkw.- Suwałki, Zielona Górka. ☎(087)567-19-90.

WYNAJMĘ lokal o pow. 240 mkw. w Łomży, ul. Wojska Polskiego 163B od 1.01.2004. ☎(086)278-51-80.

STANCJE

NIEPALĄCYM paniom. ☎(0-85)654-53-44, ☎741-38-96.

POKÓJ w bloku. ☎(0-85)652-24-76.

NAUKA

***KURSY:** podstawy obsługi komputera, księgowość komputerowa, ksiązka przychodów i rozchodów, minimum sanitarne. Tanio, możliwość zniżek, Ośrodek Szkoleniowy OLC. ☎(0-85)742-15-80.

AUTOMOBILKLUB- kursy prawa jazdy. ☎(0-85)732-85-87, ☎732-76-85.

TURYSTYKA

****WTOREK**, sobota- Belgia, sprinter. ☎(0-85)663-56-24.

***SOBOTA** wieczorem, niedziela, poniedziałek- Belgia, Niemcy. ☎(0-85)74-74-375.

ANTWERPIA, Belgia, osobowym kombi, soboty. ☎0697-110-255.

BELGIA-czwartek, środa, piątek. ☎(085)676-36-27.

BELGIA-czwartek, środa. ☎(085)719-24-52.

BELGIA-czwartek, środa. Niemcy, Holandia. ☎(085)718-74-89.

BELGIA, Holandia-środa, czwartek. Sprinter. ☎(085)718-75-23.

BELGIA, Holandia, Niemcy-piątek. ☎(086)275-35-75, ☎0502-432-732.

BELGIA, Holandia, Niemcy-wtorek, sobota. Grajewo. ☎(086)272-83-90, ☎0692-514-184.

BELGIA, Niemcy, Holandia-czwartek, piątek. ☎(085)719-98-82, ☎0501-503-844.

BUSEM, kraj, niedrogo. ☎0602-423-529.

NIEMCY-tanie! ☎(087)643-46-63.

ŚRODA, czwartek - Belgia, TV. ☎(0-85)716-10-19, ☎0-602-854-383.

OKĘCIE i inne, samochodem osobowym. ☎0609-608-136, ☎(0-85)727-00-38.

TRANSPORT busem 7-osobowym. ☎(0-86)275-57-01, ☎0601-067-272.

USA-loteria wizowa. ☎0605-429-994.

USA najtaniej. ☎0-603-400-277.

USA wyjazdy. ☎0507-642-408.

USA; loteria- zgłoszenia elektroniczne; doradztwo wizowe - emigracyjne; ☎(085)741-70-74, www.usainfo.pl.

WTOREK, niedziela - Belgia. ☎(085)654-77-54, ☎0602-452-734.

WYJAZDY - USA. ☎0507-34-34-00.

ZDROWIE

***LECZENIE** prostaty i hemoroidów, ul. Rzymowskiego 43/28. ☎(0-85)746-59-02.

***RZUĆ PALENIE**. PROMOCJA. ☎(085)744-97-97.

ALERGIA. ☎(0-85)743-59-36.

ALERGIA. Bezbolesne testy i leczenie. 2500 alergenów. Odczulanie na urzeczniaczniki najnowszej generacji, ul. Rzymowskiego 43/28. ☎(0-85)746-59-02.

ALKOHOLIZM -psychoterapia indywidualna (psycholog), odtrucia, Esperal (chirurg). Centrum Psychiatryczne, Podleśna 16. ☎(085)732-77-35.

ALKOHOLIZM, NERWICE, DEPRESJE, ZABURZENIA SEKSUALNE, ODRUCIA ALKOHOLOWE, WSZCZEPIANIE ESPERALU, PSYCHIATRY
- DR E., A. CHOROSZUCHA.
CODZIENNE (9.00-18.00).
UL. PODLEŚNA 16, LOK. 2,
☎(085)732-77-35.

APARATY słuchowe. Stołeczna 25 (wejście od Wyszyńskiego). ☎(085)744-44-19.

ARCISZEWSKI Krzysztof dr n. med.
MAMMOGRAFIA (nowoczesny aparat -promocyjna cena). Klinika Ginekologiczno-Położnicza, Ośrodek Internistyczno-Diabetologiczny, USG, KTG, EKG. Białystok, ul. Zamenhova 19, tel.(085)732-32-02.

BADANIE KOMPUTEROWE STANU ZDROWIA CAŁEGO ORGANIZMU, ul. św. Rocha 10, lok. 202, ☎(085) 744-97-97.

BADANIE włosów. ☎(085)654-34-77.

BEZOPERACYJNE leczenie kamicy żółciowej, nerkowej, prostaty, hemoroidów. ☎(085)654-34-77.

BEZSENNOŚĆ. ☎(085)654-34-77.

BIELACTWO, łuszczycza. ☎(085)654-34-77.

GINEKOLOG - kompleksowo. ☎0508-813-258.

MEDYCYNĄ PRACY. ☎(085)675-25-74.

RZUĆ PALENIE. ☎(0-85)743-59-36.

SEKSUALNE ZABURZENIA (impotencja, przedwczesny wytrysk, inne). Centrum Psychiatryczne Dr Choroszuca, ul. Podleśna 16, lok. 2, ☎(085)732-77-35, ☎0502-445-555.

STOMATOLOGIA-codziennie. ☎(085)748-21-41, Słonimska 21.

WYS.-MAZ. DWA GABINETY LEKARZOM WYNAJME.
☎0608-840-071

ZWIERZĘTA

4 klacze rasy Wielkopolskiej i wałach, cena 2500-6000. ☎0608-304-978.

ODDAM małą kotkę bardzo pilnie. ☎0504-211-232.

OKAZJA! Tanio śliczny 4-miesięczny Golden retriever, sprzedam. ☎0606-354-355.

SPRZEDAM szczeniąt rasy York. ☎(087)565-24-81.

SPRZEDAM sznauerca miniaturę, czarny, podpalany, szczepiony, 6-tygodniowy. Suwałki, ☎(0-87)566-51-62.

BIZNES

BANK SKOK, Białystok, ul. M.Curie-Skłodowskiej 3, tel.(085)742-70-46. Atrakcyjne kredyty, emerytom, rencistom oraz pracownikom służb mundurowych i oświaty - BEZ PORĘCZENIA.

BIURO rachunkowe.
☎(0-85)743-68-70, ☎0-605-570-336.

KREDYTY hipoteczne. ☎(085)652-07-91, ☎0506-036-562.

LOMBARD- Lipowa 4. ☎(0-85)732-97-79.

POŻYCZKI, (zastaw), samochody- skup. ☎0-606-176-088.

PROGRAMY POMOCOWE- PHARE, SAPARD, ☎(085)741-70-74 (www.mtz.pl).

TANIE kredyty. ☎(0-85)744-50-08.

ROLNICTWO

KUPIĘ

C-330, T-25 oraz inne. ☎0-602-118-639.

CIĄGNIK, prasa, Bizon. ☎0501-128-587.

JAŁOWICE hodowlane cielne -skupujemy. ☎0602-123-766, ☎(086)215-10-27.

JAŁÓWKI wysokocielne, wydajność 8000-9000l. ☎0-691-387-008.

KUPIĘ pszenicę okolicy Sokółki, Dąbrowy Białostockiej, Suchowoli, odbiór z gospodarstwa. ☎0606-588-732.

PAPIERÓWKA, sosna, brzoza, las. ☎0504-277-793.

SPRZEDAM

BECZKOWÓZ Forschritt 10.000 litrów. ☎(087)644-54-92.

BECZKOWOZY 4000 - 6000 l, mieszadła szamba, opryskiwacz 2000 l, sieczkarnie. ☎0608-771-201.

BECZKOWOZY, przyczepy, wycinaki kiszzonek, sieczkarnie, duży wybór ciągników. Tafiły k.Stawisk, ☎(086)474-26-29, ☎0604-423-193.

C-330 (1981). ☎(087)644-54-92.

C-330, C-360, C-385, T-25, U-914, U-1014, U-1222, U-1224, Zetor-7245, MF-255, przyczepy, cyklopy, prasy, Raty, zamiana. Toczyłowo k.Grajewa. ☎0502-387-992.

C-360 (1981). 10.000 zł. ☎711-23-55 po 18.00.

C-360 (rocznik 1986), stan bdb. ☎0604-135-243.

C-360-3P (1994) stan idealny. 25.000 zł. ☎(086)476-06-62.

C-360-3P, wywrotkę Autosan. ☎(0-86)278-52-16.

CIĄGNIK 100 KM Zetor lub Ursus. ☎0696-458-893.

CIĄGNIK K-150, agregaty uprawowe, jałóWKi cielne, agregat prądowłóczy. ☎(086)273-41-95.

CIĄGNIKI rolnicze ZETOR-URSUS. ☎(086)216-63-76, ☎0607-379-824.

CIĄGNIK Zetor 7011, stan bdb. 20.000 zł. ☎(086)476-32-23.

CIĄGNIK-2812. ☎(086)274-52-64.

CIĄGNIKI importowane Ursus, Zetor, MTZ- różne typy. Plugi „Krewland”. Kombajny, prasy, oraz inne maszyny. Zamiana! ☎(087)64-49-377, ☎0608-09-41-70.

CIĄGNIKI rolnicze używane. ☎(0-86)476-19-15, ☎0-600-744-192.

CIĄGNIKI używane. ☎(086)476-19-15.

CIĄGNIKI, prasy belujące, beczkowszy, sieczkarnie do kukurydzy, wycinaki, kombajny zbożowe. ☎(0-85)749-27-03.

CIĄGNIKI, prasy, kombajny, plugi, sieczkarnie, siewniki, przyczepy, inne. Raty, zamiana! ☎(087)64-49-342, ☎0604-29-19-65.

CYKLOP z koparki „Białoruś”, baniak do mleka 800 l z dołarką przewodową; wycinaki do kiszzonek. ☎(086)4721-423.

DOJARKI przewodowe, wszystkie części do doarek sprowadzę. ☎0693-720-815.

HALA udojowa 2x4, alfa laval, zbiornik mleka 2600l. ☎(0-86)273-20-20.

INSEMINATOR bydła i trzody chlewnej Protko Bernard Rolad wykonuje usługi na terenie gmin Bargłów Kościelny i ościennych. ☎0507722-579, ☎(087)642-41-59.

JAŁOWICE CIELNE HODOWLANE. Import: Holandia, Niemcy, Dania; krajowe. Ubezpieczenie; dostawa. Pytaj o nasienie buhajów - import z Włoch i Danii! PH „KONRAD” Łomża, ul. Nowogrodzka 159, tel. (086)216-93-92, 215-11-15.

JAŁÓWKA hodowlana wysoko cielna. ☎(086)476-05-56.

JAŁÓWKI cielne. ☎(0-85)742-30-01.

JAŁÓWKI hodowlane cielne. ☎(086)217-06-39.

KLACZE żrebne z papierami i żrebakami rasy sokólskiej. ☎711-23-55 po 18.00.

KOMBAJN bizon Z-056 (1989). ☎711-23-55 po 18.00.

KOMBAJN zbożowy John Deere 165, 47.000 zł. ☎(0-85)650-19-14.

KOMIS-kombajny Bizon, ciągniki Ursus, Zetor i inny sprzęt rolniczy. Raty, dowóz. Stawiski k.Łomży. ☎(086)278-51-84.

MODERNIZACJA obór mleczarskich. Projekt, wykonawstwo, wyposażenie. Kompleksowo. ☎(085)651-09-25.

MTZ TS (1997). ☎(087)516-36-58, ☎0609-801-577.

MTZ-82 (1987), pług 4 gruziński, nowy. ☎(0-85)749-45-42 po 18.00.

OTRĘBY pszenne 390 zł/tona. ☎(087)516-10-18, ☎516-11-60.

OTRĘBY pszenne z importu. ☎(087)565-64-51, ☎565-64-52.

PODPISAŁEŚ „umowę w systemie argentyńskim”. Zgłoś się! AD ACTA, Białystok, Legionowa 28, lok. 207, IIp. ☎(0-85)748-52-78. Skuteczna windykacja.

PRASA belująca New Holland 835, łańcuchowa 120x80-120 (1991). ☎(086)275-30-20.

PRASA belująca, owijkarka, chwytak, 6.000-18.000 zł. ☎(0-85)650-19-14.

PRASA Sipa Z-590/1 (2002) z sieczkarnią. 27.000 zł. ☎0502-055-138.

PRASA wysokiego zginiotu Z224, sieczkarnia do kukurydzy 1-rzędowa Mengele 350. ☎(0-85)721-92-94.

PRASA Z224/1 (1994), I właściciel, stan bdb, 11.500 zł. ☎(0-85)721-92-03.

PROSIĘTA 60 szt. 6 zł/kg. ☎(086)272-15-25.

PRZYZCZEPA HL 8011 8 ton wywrotka, 4.500 zł. ☎0-502-047-942, ☎(0-85)718-62-62.

PRZYZCZEPA samobieżająca NTVS4, czeska, stan bdb, 2.500 zł. ☎(0-86)277-47-06.

ŻREBAK rasy sokólskiej- sześciomiesięczny. 2.700 zł. ☎(086)272-63-97.

ROZBIJAK do siana Claas 4 gwiazdy, 2.200 zł. ☎0-502-534-948.

ROZRZUTNIKI obornika 1,2-osiowe. ☎(087)516-36-58, ☎0609-801-577.

SIANO, słoma, sianokiszzonka. ☎(0-89)742-30-01.

SIECZKARNIE jednorzędowe. ☎(0-85)650-19-13.

SIEWNIKI nawozowe niemieckie, 1.200 zł. ☎0-502-534-948.

SIEWNIKI, prasy, kombajny. ☎(087)569-41-42.

SPRZEDAM ciągnik MF 100 KM 4x4, wycinak sianokiszzonek piłowy, mieszalnik pasz sypkich 2 tony, prasę w/z welger AP52. ☎(086)271-97-95.

SPRZEDAM: 2 ha, nadaje się pod zwirownię -15.000 zł. ☎(086)474-23-07.

SPRZEDAM: stół do ustawiania pomp wtryskowych 12-sekcyjny - 5200 zł. ☎(086)474-23-07.

URSUS C-360, 10.500 zł. Wywrotka D-35, 2.000 zł. ☎(0-86)278-55-98.

URSUSY: 1014 (1994), 1614 (1993), 912 (1986). ☎(087)516-36-58, ☎0609-801-577.

WAŁY pierścieniowo-kolczaste zawieszane, ciągane, doczepiane. ☎(086)476-12-35, ☎0604-524-269.

WYCINACZE, zgrabiarki, przyczepy samobieżające. ☎(086)474-36-32, ☎0506-209-094.

WYCINAKI, beczkowszy, przyczepy do sianokiszzonek, zgrabiarki, inne. ☎(087)516-46-14.

WYSŁODKI suche melasowane Sokół. ☎(086)274-15-73, ☎(086)476-57-02.

ZETOR z turem. ☎(086)274-33-20.

ZETORY: 5011, 5211, 8011, 8145. ☎(087)516-36-58, ☎0609-801-577.

RÓŻNE

KUPIĘ

DĘBOWĄ fryzę parkietową. ☎(085)683-46-38.

KUPIĘ las, sosnę i brzozę z wycinką. ☎0503-920-320.

ŚWIERK, sosna. ☎0502-368-651.

OSIKA, olcha, brzoza. ☎0502-368-651.

STARE komody, kredensy, inne meble i staroci kupię. ☎(085)741-43-97, ☎0504-391-581.

TARTAK w Szafrankach koło Goniądza kupuje papierówkę iglastą, liściastą. ☎0502-701-540.

TOPOŁĘ, osikę. ☎0692-763-419.

SPRZEDAM

BLACHA DACHÓWKOWA I DACHÓWKA- TANIO.
☎(085)868-18-14.

BUTLE acetylenowe, tlenowe, inne. ☎(0-86)275-45-77, ☎0-604-094-567.

CHOINKI żywe. ☎0506-209-094.

CHOINKI świąteczne. ☎(085)681-24-35.

CHOINKI z plantacji. ☎(0-85)661-59-51, ☎0-696-484-371.

CHOINKI z własnej plantacji. ☎(085)716-00-44.

CHOINKI. ☎(0-85)681-85-31.

DREWNO opałowe, kominkowe. ☎0604-504-495.

DREWNO opałowe. Suwałki, ☎(087)563-91-36, ☎0693-283-767.

DREWNO, opał z dowozem. ☎(0-85)718-48-78.

DRZEWO opałowe. ☎0508-943-201.

DRZEWO opałowe: brzoza, olszyna, osika, mieszanka; Suwałki - Gołdap. ☎0605-789-135.



ELMARK

ul. Piłsudskiego 2a

TELEFONY, TELEFAXY ...

... prezenty

GARAŻE, blaszaki, transport, montaż. PRODUCENT. ☎(052)348-71-48, ☎0608-414-949, ☎(041)26-32-742, ☎(086)271-69-22.

KLEJ DO STYROPIANU - TANIO.
☎(085)868-18-14.

TOKARKA kłowa TSS-150, stan bdb, 4.200 zł. ☎0-604-271-803.

TOKARKA lekka TUM-25, stan bdb, 4.000 zł. ☎0-604-271-803.

UŻYWANE meble sklepowe, ☎(029)769-34-50.

WIARTARKA kadłubowa WKRA-25, stan bdb, 3.500 zł. ☎0-604-271-803.

ZBIORNIK do szamba- transport. ☎0-601-326-025.

INNE

WRÓŻKA ELLENI- zdjęmowanie kłatw, uroków. ☎(0-85)662-42-46, ☎0-600-114-369.

KOMPUTERY

SPRZEDAM

KOMPUTERY najniższe ceny.
Raty bez odsetek!
„GIGABAJT” Łomża, Kazańska 2,
☎(086)218-97-02.

MASZYNY I URZĄDZENIA

SPRZEDAM

AGREGATY prądotwórcze i spawalnicze, rębaki do drewna. ☎0-696-068-889.

TRAK taśmowy- napięcie hydrauliczne, ostrzałka+ rozwierak. ☎(087)516-18-25, ☎0607-654-999.

USŁUGI

AUTOMOTO

AUTOALARMY, centralne zamki, domykanie szyb, radioodtworacze; komis. ☎(0-85)654-43-10.

BLACHARKA samochodowa, remonty silników; tanio. Okolice Raczek. ☎0697-220-811.

MONTAŻ samochodowych instalacji gazowych; Jarnuty 11 k.Łomży. ☎(0-86)216-97-03, 0503-010-038.

TYNKARSKIE

TYNKI gipsowe agregatem, doświadczenie; od 16 zł/mkw., VAT. ☎0602-521-018, (0-86)477-16-93.

TYNKI gipsowe, elewacje. ☎0502-370-856, (0-86)217-59-65 po 18.00.

BUDOWA, REMONT

ŻALUZJE, rolety, karnisze, Orzeszkowej 32, tel. (0-85)732-90-25.

BLACHODACHÓWKA od 18,99,
blacha trapezowa od 11,99.
☎(087)621-29-79, ☎0691-728-528.

BRAMY, ogrodzenia, napędy. ☎(0-85)676-09-95.

BUDOWA domów, kompleksowe wykończenia wnętrz. ☎(0-85)653-61-26, 0692-522-626.

CYKLINOWANIE, centralne ogrzewanie, remonty. ☎(0-85)743-32-21, 0504-119-775.

DOMKI letniskowe, garaże, ogrodzenia, kamień, klinkier; remonty. ☎0691-727-904.

DRZWI, okna, rolety antywłamaniowe, Orzeszkowej 32, tel. (0-85)732-90-25.

DŹWIGAMI. RUSZTOWANIA.
☎(085)653-94-00, 0502-265-825.

DŹWIG 10 ton. Podnośnik kosowy. ☎(0-85)732-53-21, 0602-324-202.

GLAZURA, terakota- express. ☎(0-86)272-88-76, ☎0-692-337-567.

JEŻELI masz wilgoć na ścianach, zaparowane okna -zamów system wentylacji HIGRO. Osuszy skutecznie mieszkanie! Szulc, ☎0601-347-610.

KOMPLEKSOWE wykończenia wnętrz, malowanie, szpachlowanie, suche tynki, panele, glazura, terakota, montaż stolarki okiennej. ☎(085)749-21-38, 0600-220-366. Faktury VAT.

KORDULA. Ogrodzenia, bramy, drzwi, automatyka. Duży wybór. Niskie ceny. ☎(0-85)6632639

KOWALSTWO, balustrady, ogrodzenia. ☎(0-85)741-96-56.

KRYCIE dachów -tanio. ☎0602-333-644.

OGRODZENIA z klinkieru, siatka, mury, stany surowe. ☎(0-85)749-21-38, 0600-220-366. Faktury VAT.

POLBRUK, starobruk, kostka granitowa-kompleksowo. ☎(0-85)653-57-03, ☎0-607-044-543.

POMNIKI, tanio. ☎(0-85)718-89-48, 0607-288-718.

POMNIKI, tanio. ☎(0-85)741-27-32, 0501-284-985.

REMONTY od A do Z.
☎(0-85)719-48-46, 0504-103-625

REMONTY, wykończenia, solidnie, tanio. ☎0602-250-026.

REWELACYJNE, najnowocześniejsze, ekologiczne piece centralnego ogrzewania na zboże i inne odpady. ☎0604-29-19-65, ☎0506-17-88-26.

SCHODY drewniane - doświadczenie. ☎(0-85)653-18-38, 739-24-80.

STANY surowe, remonty, wykończeniówka pod klucz, docieplenie, hydraulika, elektryka. ☎0608-500-955, (0-87)423-76-92.

STUDNIE. ☎(0-85)654-70-00, 0604-651-727.

TYNKI gipsowe maszynowo, wykończeniówka. ☎0608-474-270.

TYNKI, ocieplenia, glazura, terakota, parkany z kamienia, cegły. ☎0692-824-561.

UMOCNIENIE stawów i rowów wykonam. Sprzedam faszynę i paliki. ☎0600-326-282.

WYKOŃCZENIA wnętrz, tynki gipsowe, szpachlowanie, malowanie, docieplenia. ☎(0-86)477-14-51.

WYKONUJĘ remonty: płyta gipsowa, szpachlowanie, płyty kamienne. Tanie malowanie. ☎0601-619-945.

ELEKTRYCZNE

ALARMY, instalacje elektryczne, domofony, automatyka. Anteny, telewizja. ☎0502-773-368, 0505-032-500.

DOMOFONY, telefony, faksy. ☎(0-85)744-80-63.

ELEKTROAWARIE. ☎0609-735-308.

HYDRAULICZNE

CEZAR - kotłownie, systemy grzewcze, instalacje wod.-kan., centralnego ogrzewania, instalacje gazowe - sprzedaż, montaż, serwis. ☎(0-85)74-74-334, 0600-875-879.

HYDRAULIK solidnie. ☎(0-85)741-93-82.

HYDRAULIK, przełącza wodno-kanalizacyjne. ☎(0-85)654-41-00, 0501-924-501.

GAZOWE

NAPRAWA, instalowanie. ☎(085)65-17-640.

ANTENY

ANTENY: montaż, naprawa. ☎(0-85)654-56-78.

PROMOCJA Cyfra+. ☎(0-85)654-56-78.

SPRZEDAŻ kart Cyfra+. ☎(0-85)654-54-68.

ZESTAW satelitalny bez abonamentu. ☎(0-85)654-56-78.

MEBLE

MEBLE, schody, wykonanie i montaż. ☎(0-86)216-78-97, 0605-821-460.

MOKRY tynk gipsowy maszynowy, suchy tynk gipsowy, malowanie, szpachlowanie, glazura, terakota. ☎0503-154-572, rejon Augustów.

TAPICER, naprawy. ☎(0-85)743-30-93.

TAPICERSTWO - naprawy, przeróbki.
☎(0-85)741-93-33.

NAPRAWA AGD

AGD -automatyczne pralki. ☎(0-85)651-58-72.

AUTOMATYCZNE pralki. ☎(0-85)742-03-96, Myśliński.

A.J. Matowiczy
DOM
POGRZEBOWY
ul. Żabia 11
tel. 65-24-911, 65-15-848
CZYNNY CAŁĄ DOBĄ
KOMPLEKSOWA OBSŁUGA
CEREMONII POGRZEBOWYCH
* kredytowanie kosztów pogrzebu
* przewóz w kraju i za granicą
* trumny - 35 wzorów
* garderoba, znicze
* klimatyzowane kaplice pogrzebowe
* kwiatami - całodobowo
Gwarantujemy godną i kulturalną posługę

PRALKI, lodówki. Serwis Ardo. ☎(0-85)742-45-26, Stelmaszuk.

PRALKI, lodówka-zamrażarki. ☎(0-85)742-40-49 Kuzyka.

NAPRAWA RTV

TELEWIZORY, magnetowidy. ☎(085)661-76-31, ☎0602-120-966.

CZYSZCZENIE DYWANÓW

SKUTECZNIE - wolne terminy.
☎(085)718-60-62.

PRZEPROWADZKI

PROFESJONALNIE. ☎(085)742-15-28, ☎0693-433-543.

OKNA I DRZWI

ATROS. Okna, drzwi - rabaty do 37%, ☎(085)652-58-56.

ŚLUSARSKIE

KRATY, ogrodzenia, wiaty i schody. ☎(0-85)654-39-54.

KLIMATYZACJA

„KLIMART” - klimatyzacja pomieszczeń, ul. Branickiego 31.
☎(085)743-74-65.

WENTYLACJA domów, klimatyzacja. KLI-WENT.
☎(0-85)743-55-67, 0501-183-530.

TRANSPORT

BUS ciężarowo-osobowy, przejazdy, przewozy. ☎0602-345-350.

BUS osobowy. ☎0502-565-228.

BUSEM osobowo-towarowym, Okęcie, przystęgi, wesela, inne; tanio. ☎0693-319-157.

OKĘCIE, inne; najtaniej. ☎0501-703-269.

TRANSPORT do 12 t. ☎(0-85)718-75-98, ☎0-604-42-66-25.

TRANSPORT o masie dopuszczalnej do 3.5 t. ☎(0-86)473-11-27, 0600-806-137.

USŁUGI transportowe naczepą 13-60, niskonpodwoziówką 25 ton, przewóz bel. ☎0502-258-522.

ZŁOM wywiozę, faktura, gotówka, własny transport. ☎(0-85)654-54-00, 0503-057-090.

INNE

KOMPUTERY -naprawa, montaż, instalacja oprogramowania. ☎(0-85)676-19-51, 0503-074-722.

NAGROBKI granitowe, podwójne już od 5.500 zł. ☎0601-566-181.

S. WIERZBICKI
DOM
POGRZEBOWY
Jesteśmy do Państwa dyspozycji przez całą dobę.
Organizujemy pogrzeby we wszystkich obrzędach religijnych i na miarę możliwości finansowych każdej rodziny.
Załatwiamy za Państwa wszystkie formalności (garderobe, USC, parafie, wierce, przewóz itp.) lub to co Państwo nam zleć.
Białystok, ul. Branickiego 17
tel. 741-57-73, 741-71-01

PORADY prawne, pisanie pozwów i pism procesowych. ☎0692-107-908.

PROJEKTOWANIE wnętrz. ☎0-607-407-611.

SZAMBO - wywóz nieczystości,
☎(085)651-59-30 (całodobowo),
0603-073-237.

ZYCIE kolder puchowych z materiałów powierzonych. ☎(0-85)718-47-70.

USŁUGI KOMINIARSKIE
Suwałki, Wigierska 34.
☎(0-87)565-07-55, 0607-093-445.

XERO A-4 10 gr, od 100 stron 8 gr,
kolor A-4 1.50 zł; laminowanie dokumentów. Dobra jakość,
szybka obsługa. Waszyngtona 14a.
☎(0-85)650-50-60, 0608-036-011.

ZŁOM wywiozę. ☎(0-85)652-00-53 rano, wieczorem; 0507-603-744.

IMPREZY OKOLICZNOŚCIOWE

BAL sylwestrowy w Klubie Rozrywki Krag, zespół Primers, promocja do 26.12.03, 50% zniżki na nocleg w hotelu Turkus, tel. (085)748-97-10.

BAL SYLWESTROWY.
260 ZŁ/PARA.
NOWA KLIMATYZOWANA SALA
BANKIETOWA ORGANIZUJE
WESELA. BANKIETY.
WSZELKIE IMPREZY
OKOLICZNOŚCIOWE.
WESELA PRAWOSŁAWNE.
CENY PROMOCYJNE.
☎(0-85)651-32-89, 0602-335-702.

DOBRY DJ: bale, bankiety, wesela + karaoke; wolny na sylwestra 2004. ☎0603-228-241.

OGNISKA, kuligi - sale biesiadne na każdą ilość osób. Zjazd Wiking, tel. (085)743-69-51.

SYLWESTER w Kompleksie Hotelowym Nad Zalewem w Wasilkowie, zespół „Defacto”, promocja do 26.12.03, 50% zniżki na nocleg tel. (085)718-52-40.

SYLWESTER w Restauracji Hotelu Turkus, zespół Diamantino, promocja do 26.12.03, 50% zniżki na nocleg, tel. (085)662-81-15.

SYLWESTER w Zajeździe Dworek w Choroszy, prezydent Radia Jar, promocja do 26.12.03, 50% zniżki na nocleg, tel. (085)719-23-33.

SYLWESTER w Zajeździe Wiking, zespół „3 i pół” promocja do 26.12.03, 50% zniżki na nocleg, tel. (085)743-69-51.

SYLWESTER, wesela, imprezy; KUKLE. ☎(0-87) 516-52-95, 0604-190-168.

WESELA, bankiety - sala klimatyzowana. ☎(0-85)653-69-27.

WYNAJEM sal na sylwestra, tel. (085)662-81-15.

ZESPÓŁ Mega-Dance: bale, wesela, również prawosławne. ☎0507-543-940.

ZESPÓŁ; tanio, profesjonalnie. ☎0502-038-944.

ZLEĆ OGŁOSZENIE DROBNE do Gazety Współczesnej

SMS-em

MAKSIMUM WYGODY!

Aby zlecić ogłoszenie drobne do Gazety Współczesnej wystarczy wysłać SMS na

nr 2800

Po wysłaniu sms-a otrzymasz dwa sms-y zwrótne
• pierwszy z instrukcją i numerem telefonu
• drugi z kodem aktywacyjnym

Kod aktywacyjny wyślij (poprzez funkcję PRZEKAŻ) na numer podany w instrukcji

- W przypadku nie podania telefonu kontaktowego w ogłoszeniu dopisujemy numer telefonu nadawcy.
- Ogłoszenie wysłane danego dnia do godz. 10.00 ukazuje się następnego dnia
- Treść ogłoszenia maksymalnie 160 znaków, Cena SMS - 10,98 PLN (z VAT-em).

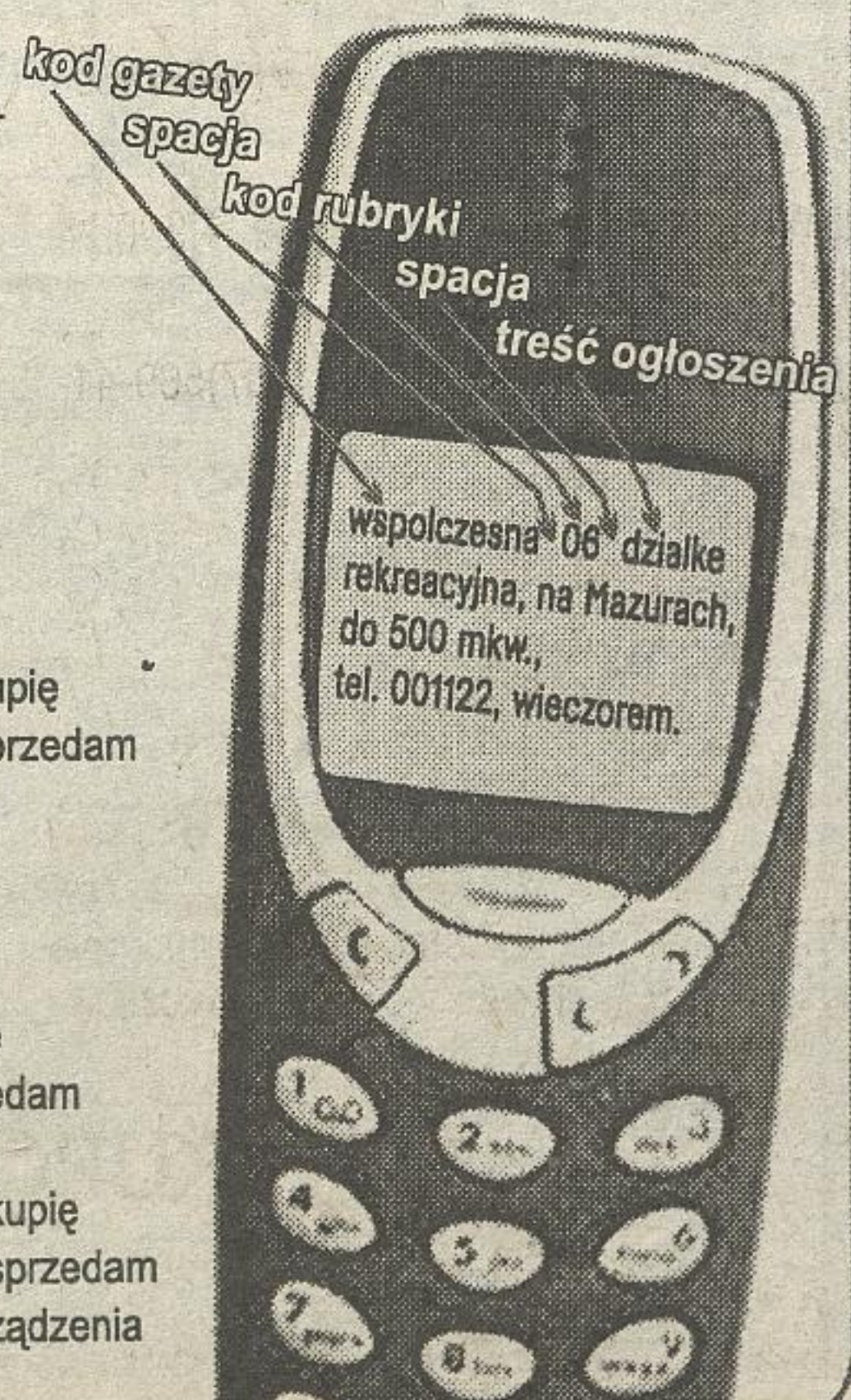
Regulamin do wglądu w Biurze Ogłoszeń w Białymstoku oraz na stronie internetowej: www.wspolczesna.pl

Wykaz rubryk - ogłoszenia SMS

- | | |
|----------------------------|-----------------------|
| 01 Automoto/kupię | 15 Turystyka |
| 02 Automoto/sprzedam | 16 Rolnictwo/kupię |
| 03 Automoto/naprawy | 17 Rolnictwo/sprzedam |
| 04 Automoto/autoalarmy | 18 Zdrowie |
| 05 Automoto/inne | 19 Nauka |
| 06 Nieruchomości/kupię | 20 Weterynaria |
| 07 Nieruchomości/sprzedam | 21 Zwierzęta |
| 08 Nieruchomości/wynajmę | 22 Różne/kupię |
| 09 Nieruchomości/poszukuję | 23 Różne/sprzedam |
| 10 Praca/zatrudnię | 24 Różne/inne |
| 11 Praca/szukam pracy | 25 Komputery/kupię |
| 12 Usługi/budowa, remont | 26 Komputery/sprzedam |
| 13 Usługi/transport | 28 Maszyny/urządzenia |
| 14 Usługi/inne | 29 Biznes |

Jak to zrobić?

Trzeba wpisać w treści SMS-a:



Wyrazy
najgłębszego współczucia
z powodu śmierci
MATKI
kol. **HALINIE**
DYSZKIEWICZ



składają:
Zarząd i załoga
Monieckiej Spółdzielni
Mleczarskiej w Mońkach.

Wyrazy głębokiego współczucia
Panu
JANUSZOWI OSTROWSKIEMU
z powodu śmierci
TEŚCIOWEJ



składają
pracownicy Wydziału Budownictwa i Inwestycji
Urzędu Miejskiego w Białymstoku

WTOREK 16.12.2003

Imieniny: Euzebiusza, Zdzisława, Aliny

TVP 1

06:00 Wiadomości
06:03 Telezakupy
06:15 Kawa czy herbata
08:00 Wiadomości, pogoda
08:15 Woroniczka 17
08:25 Moda na sukces; odc. 2085
08:50 Przygody Tin-Tina; odc. 39
09:15 Jedynećka; pr. dla dzieci
09:40 Bajeczki Jedynećki
09:50 Rok 2030; odc. 9; serial
10:20 Zaginiony świat; odc. 22
11:05 Zooteka
11:25 Rośliny z warzywnika; odc. 9; cykl dokumentalny
11:30 Zwierzęta świata; Nosorożec - witalny olbrzym; odc. 2
12:00 Wiadomości
12:10 Agrobiznes
12:15 To trzeba wiedzieć
12:25 W drodze do Unii; mag.
12:45 Plebania; odc. 363; serial
13:15 Sąsiedzi; serial komediowy
13:45 Lokatorzy; serial komediowy
14:10 Zawodowy list gończy
14:25 M. Iwaszkiewicz opowiada; odc. 5 O tamtym pokoleniu
14:30 Włącz się - rodzice; mag.
15:00 Wiadomości
15:10 Jakucja - ziemia diamentowych łez; reportaż
15:30 Otwarte drzwi; mag. katolicki
16:00 Rower Błażeja
16:25 Moda na sukces; odc. 2085
16:50 Sportowy Express
17:00 Teleexpress
17:20 Gość Jedyński
17:40 Klan; odc. 769; telenowela
18:05 Forum; pr. publ.
19:00 Wieczorynka
19:30 Wiadomości, sport, pogoda
20:20 Mistrzini suspensu: Mary Higgins Clark; Ktoś nad tobą czuwa; film fab. prod. USA; reż. David Winning
21:55 Polska 2004
22:05 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie
22:40 Plus minus - mag. ekonom.
23:05 Monitor Wiadomości
23:20 Prawdziwy koniec wielkiej wojny; Przybysze z kresów; film dokumentalny
23:45 Kino Europy; Taekwondo; film fab. prod. polsko-koreańskiej; reż. Moon Seung Wook



01:15 Nieustraszone; odc. 43
02:00 Zakończenie programu

TVP 2

07:05 Studio urody
07:15 Dwójka Dzieciom; Gwiezdny pirat; odc. 4
07:40 Dwójka Dzieciom; Maurycy i Hawranek
07:50 Dwójka dzieciom; Dziwne przygody Koziołka Matołka
08:00 M jak miłość; odc. 171; serial TVP
08:50 Pytanie na śniadanie; mag.
10:20 Ale Dwójka!
10:35 Europa da się lubić...; Europa da się wrożyć
11:25 Podróże w czasie i przestrzeni; Skarby świata; odc. 2; serial dok. prod. USA



12:20 Znaki czasu
12:40 Telezakupy
13:00 Panorama
13:15 Złotopolscy; odc. 414; telenowela TVP
13:40 Sokole Oko; odc. 21; serial przygodowy prod. USA
14:25 Nie tylko dla komandosów
15:00 Szansa na sukces; Bogusław Mec
16:00 Panorama
16:22 Pogoda
16:25 Film dla niesłyszących; M jak miłość; odc. 182; serial
17:15 Holidys Guru; widowisko
17:50 Program lokalny
18:30 Panorama
18:55 Pogoda
19:05 Jeden z dziesięciu; teleturniej
19:35 Ogród sztuk; Wierność
20:00 Lubie czytać; magazyn
20:10 M jak miłość; odc. 183; serial TVP
21:05 Magazyn Ekspresu Reporterów
21:45 Przysanek praca; magazyn
22:00 Panorama
22:20 Sport-telegram
22:27 Pogoda
22:35 Wieczór filmowy Kocham Kino; Kariera Franklina Cane'a; film fabularny prod. USA; reż. James Frawley; wyk. Beau Bridges, Maud Adams
00:10 Wieczór artystyczny; Uma Hija Huma Gaga, czyli seans spirytystyczny u „Witkacego”
01:00 Zakończenie programu

Polsat

06:00 Piosenka na życzenie
06:45 TV Market
07:00 Power Rangers; odc. 66
07:30 Pokemon; odc. 32; serial
08:00 Pogotowie górskie; odc. 4; serial sensacyjny - przyg.
09:00 BAR 3
09:30 Benny Hill; odc. 5
10:00 Nie zakazane reklamy; odc. 19
10:30 BAR 3
11:15 Awantura o kasę; odc. 136
12:15 Samo życie; odc. 296; serial obyczajowy
12:45 Serca na rozdwoju; odc. 30
13:40 TV Market
13:55 4 x 4
14:20 Power Rangers; odc. 67
14:45 Transformery; odc. 30
15:10 Najzabawniejsze zwierzęta świata; odc. 54
15:45 Informacje
16:10 Interwencja
16:30 Zostać miss 2; odc. 15; serial obyczajowy
17:30 Hugo Express
17:55 BAR 3
18:30 Informacje + sport
19:00 Prognoza pogody
19:10 V.I.P. 3; odc. 47; serial sens.
20:10 BAR 3
21:00 Samo życie; odc. 297; serial
21:30 Studio LOTTO
21:40 FILM TYGODNIA: Na rozkaz serca; thriller; USA; reż. Michael Apted; wyk. Val Kilmer, Sam Shepard, Graham Greene, Fred Ward

Biuro śledcze z Nowego Jorku wysłało swojego ambitnego agenta na kamieniste pustkowie pld. Dakoty, by zbadał sprawę zabójstwa dokonanego w rezerwacie Indian. Rutynowe śledztwo zamienia się w dramatyczny sprawdzian lojalności plemiennej.
00:00 Biznes informacje
00:20 Prognoza pogody
00:25 Graffiti
00:45 Ten potwór Buddy; komedia; USA; reż. George Huang
Ambitny absolwent koleżki Guy zdobywa posadę asystenta w zespole ważnego producenta filmowego Buddy'ego Ackermana. Sądzi, że jego statek dobił do bezpiecznego portu; minie trochę czasu, zanim spostrzeże, że jest to raczej statek niewolników, z kapitanem Buddym na czele. Dręczony i poniewierany asystent w końcu wyzwał się spod rządów sadytysty i wspierany przez byłą kochankę Buddy'ego - zaczyna się mścić.
02:30 Aquaz Superchat na żywo
04:30 Magazyn redakcji programów religijnych
05:30 Pożegnanie

TVN

05:20 Uwaga!
05:40 Prawdziwa miłość (65)
06:30 Telesklep
07:10 Biały welon (13) - telenowela
08:00 Ścieżki miłości (171)
08:50 Szczególne lata Toma i Jerry'ego (18) - serial anim.
09:15 Tele Gra - teleturniej na żywo
10:15 Telesklep
11:15 Rozmowy w toku
12:15 Na Wspólnej (207) - serial
12:45 Savannah (23) - serial obycz.
13:45 Szczególne lata Toma i Jerry'ego (18)
14:10 Brzydula (125) - telenowela
15:00 Nikita (68) - serial przyg.
16:00 Fakty, pogoda
16:20 Biały welon (14) - telenowela
17:10 Prawdziwa miłość (66)
18:00 Rozmowy w toku
19:00 TVN Fakty
19:30 Sport, pogoda
19:45 Uwaga!
20:10 Na Wspólnej (208) - serial
20:40 Zabójczy sekret - film sensacyjny, USA, reż. Colin Bucksey, wyk. Gregory Harrison, Roxanne Hart



Karen i Greg trzynastu lat temu adoptowali córkę, Jenny. Nagle, po tak długim czasie, prawdziwa matka dziewczynki, Linda, chce się z nią spotkać. Adoptyjni rodzice wkrótce przeżyją kolejny szok. Dowiadują się, że Linda została zamordowana. Rozpoczyna się śledztwo. Najpierw podejrzana o morderstwo padają na Karen, która rzekomo zamordowała Lindę z zazdrości o córkę. Śledztwo komplikuje się jeszcze bardziej, gdy okazuje się, że Greg jest biologicznym ojcem dziewczynki.
22:35 Akta zbrodni (15) - serial
23:10 Fakty Wieczorne
23:35 Kawaler do wzięcia
00:50 Superwizjer - magazyn
01:20 Nie do wiary
01:50 Nic straconego - powtórki

TV4

06:20 Strefa P - mag. muzyczny
06:45 Informator Prawny - mag. Gazety Prawnej
07:00 Muzyczne listy
08:00 Super Mario Bros 2 (64) - serial dla dzieci
08:30 Robocop (32) - serial anim.
09:00 Kolorowy dom (5) - serial komediowy
09:30 IDOL 3 EXTRA
10:00 Drogówka - mag. policyjny
10:30 KINOMANIAK - odjazdowy magazyn filmowy
11:15 Cud miłości (57) - telenowela
11:45 Informator Prawny - mag.
12:00 V Max - mag. motoryzacyjny
12:30 Kameleon (10) - serial sens.
13:30 Muzyczne listy
14:30 Gwiazdne Wojny - Jak realizowano - dokument
15:30 Zamek czarodziejów (5) - program rozrywkowy
16:00 Hoboczeki (91) - serial edukacyjny dla dzieci
16:30 Cud miłości (58)
17:30 Dharma i Greg 4 (15) - serial komediowy
18:00 Jedenastki - teleturniej
18:30 Daję słowo - teleturniej
19:00 Porywacze - dramat obyczajowy; USA, reż. Bradley Batersby; wyk. Martin Landau, Kriss Kristofferson, Shawn Hatosy, Heather McComb



Stary, schorowany Gordon Trout, coraz częściej myśli o samobójstwie, ale nie zdąży z realizacją tego planu, gdyż zostaje porwany dla okupu przez trzy owane nastolatki. Nikt nie kwapi się z okupem za starożytności, więc z konieczności powstaje niezwykła rodzina.
21:00 Dziennik
21:20 Informacje sportowe
21:27 Prognoza pogody
21:30 Przystępstwa uchwycione kamerą 2 - dokument
22:30 JOKER - pr. rozrywkowy
23:30 Stary - dramat obyczajowy; USA, reż. John Kent Harrison
01:25 X laski - pr. rozrywkowy
01:55 Muzyczne listy
02:45 VIP - wydarzenia i plotki
03:10 V Max - mag. motoryzacyjny
03:35 Zakończenie programu

TV Polonia

06:00 Wiadomości; 06:03 Między Odrą a Renem; 06:15 Kawa czy herbata; 08:00 Wiadomości; 08:25 Klan; odc. 760; 08:45 Eurotel; 08:55 Wędrowni Pyzy; odc. 11; 09:05 Plastelinki i przyjaciele; 09:30 Dwa światy; odc. 11; 10:00 Panorama; 10:05 Współczesna proza polska; 10:40 Historia Polskiego Radia; odc. 15; 11:00 Panorama; 11:05 Konkurs na skrzypce i młodość; 11:35 Nowe zasady polskiej polityki wizyjowej na Wschodzie; 12:00 Wiadomości; 12:10 Plebania; odc. 119; 12:35 Sportowy tydzień; 13:05 Tylko tato; 13:30 Ludzie listy piszą; 13:50 Salon Lwowski; 14:05 Extra Formacja Górali Beskidzkich; 14:35 Zaproszenie; 15:00 Wiadomości; 15:10 Bezludna wyspa; 16:00 Klan; odc. 760; 16:25 30 ton! - lista, lista - lista przebojów; 17:00 Teleexpress; 17:15 Sportowy Express; 17:35 Plastelinki i przyjaciele; 18:00 Dwa światy; odc. 11; 18:25 Mag. olimpijski; 19:00 Wieści polonijne; 19:15 Dobranocka; 19:30 Wiadomości; 20:10 Klan; odc. 760; 20:35 Plebania; odc. 119; 21:00 Wideoteka Dorosłego Człowieka; 21:25 Tylko tato; odc. 3; 21:50 Ojczyzna-polszczyzna; 22:05 Ze sztuką na ty; 22:30 Festiwal Polskich Filmów w Ameryce; 23:00 Panorama; 23:30 Forum; 00:15 Berliński express; 00:25 Wiadomości; 00:45 Powtórki

TVP 3

BIAŁYSTOK

6.50 Echa dnia 7.15 Telezakupy 7.30 Kurier 7.45 Prognoza pogody 7.50 Obiektyw 8.00 Kwartet - magazyn regionów Czwórki Wyszehradzkiej 8.30 Kurier 8.40 Prognoza pogody 8.45 Gość dnia 9.00 Transmisja Posiedzenia Sejmu RP 9.30 Kurier - wersja graficzna 9.35 Transmisja Posiedzenia Sejmu RP 10.30 Kurier - wersja graficzna 10.35 Transmisja Posiedzenia Sejmu RP 11.30 Kurier - wersja graficzna 11.35 Transmisja Posiedzenia Sejmu RP 12.30 Kurier - wersja graficzna 12.35 Transmisja Posiedzenia Sejmu RP 13.30 Kurier - wersja graficzna 13.35 Transmisja Posiedzenia Sejmu RP 14.30 Kurier - wersja graficzna 14.35 Transmisja Posiedzenia Sejmu RP 15.30 Kurier - wersja graficzna 15.35 Transmisja Posiedzenia Sejmu RP 16.00 Moc jest w Tobie! Prezenty 16.15 Obiektyw - Flesz 16.20 Gość dnia 16.30 Kurier 16.40 Prognoza pogody 16.45 Rozmowa dnia 17.00 Kwartet - magazyn regionów Czwórki Wyszehradzkiej 17.30 Kurier 17.45 Prognoza pogody 17.50 Magazyn Łomżyński 18.00 Obiektyw 18.20 Szerokie drogi 18.25 Karika z kalendarza 18.30 Kurier Kulturalny 18.45 Prognoza pogody 18.50 Podlaskie Forum Samorządowe 19.15 Moje życie z Telewizją: Tadeusz Szuk 19.30 Telezakupy 19.45 Rozmowa dnia 20.00 Telekurier 20.30 Kurier 20.45 Studio pogoda 20.50 Echa dnia 21.15 Eurotel 21.30 Kurier Gospodarczy 21.40 Prognoza pogody 21.45 Obiektyw 22.00 Magazyn Łomżyński 22.15 Patrol Trójki 22.30 Kurier 22.45 Kurier Sportowy 22.55 Studio Pogoda 23.05 Córka z Danang - film dok. 0.15 Zabójstwo na zlecenie - film fab. USA 1993

RADIO BIAŁYSTOK

Polskie Radio Białystok
FM 99.4 98.6 MHz

ul. Świerkowa 1, Białystok, tel. (085) 744 20 00, (085) 744 22 22

Wiadomości Radia Białystok co godzinę
wydania główne 7.00, 16.00 Przegląd prasy: 6.22 Sport: 7.09, 8.05, 16.10, 19.04, 21.05 Moto Radio: 6.44, 7.39, 15.05, 16.11 Informacje z przejść granicznych: 6.44, 7.39, 15.05, Okolice kultury: 8.40, 10.55, 13.24, 15.49 Wiadomości w skrócie: 6.30, 7.30, 8.30

5.00 FAKTY I MUZYKA - prow. Andrzej Ryczkowski; 5.10 Zielone studio; 5.35 Dłaczego w trawie pieszcz - Gawęda Simony Kossak; 8.20 Dłaczego w trawie pieszcz - Gawęda Simony Kossak; 9.10 Dzień jak żaden inny - prowadzi W. Szymański; 11.15 Reportaż; 11.55 Europa za 5 dwunasta; 12.40 Dłaczego w trawie pieszcz - Gawęda Simony Kossak; 13.10 Szlachetne zdrowie - aud. Dariusza Kudę; 14.05 Dzień jak żaden inny - prowadzi Barbara Maj; 18.05; Bez barier - poradnik dla niepełnosprawnych - aud. Stanisława Pulnara; 18.30 Litewski magazyn radiowy - aud. Ruty Burdyn; 18.45 Pod znakiem Pogoni - aud. Marka Zabrockiego; 19.15 Z rybakami w morze odc. 74; 19.25 Poradnik językowy - Słowo o słowie - prof. Jerzy Bralczyk; 19.30 Reportaż; 19.50 Czas poetów - Wiesław Szymański; 19.55 English to go; 20.05 A to ciekawe - magazyn popularno-naukowy/powt./ - aud. Janusza Papaja; 20.30 Horyzonty sztuki - aud. Andrzeja Danilczuka; 21.10 Książka Tygodnia - aud. Doroty Sokolowskiej; 21.30 W kręgu muzyki kameralnej - aud. Anny Maciejowskiej; 22.00 Reflektor - Program BBC; 22.45 Język Angielski; 22.50

Muzyczny oddech; 23.00 Nocna Orkiestra Radia Białystok; 23.05 Unia Plus; 23.45 Z rybakami w morze odc. 74; 23.55 Europa za 5 dwunasta; 1.05 Notatnik Europejski/powt.; 2.05 Noc poetów/powt.; 3.05 Unia Plus; 3.12

RADIO PLUS ŁOMŻA

(88,8 MHz)

Serwis: 6.00-24.00

Łomżyński Informator Radiowy: 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30 po informatorze lokalna pogoda; Pogoda ogólnopolska: 6.06, 12.06, 17.04; Trafik ogólnopolski: 6.06, 11.06, 18.04; Sport: 6.06, 7.06, 8.03, 9.06, 12.06, 14.06, 19.08, 20.06; Notowania z giełdy papierów wartościowych: 12.33; Ogłoszenia: 24 i 54 min po pełnej godzinie
5.00-9.00 Niech będzie dzień dobry; 6.15 Patron dnia; 6.41 Przegląd prasy regionalnej; 6.50 Ewangelia; 7.08 Było nie było; 7.50 Męska piaskownica; 8.04 Twarz w twarz; 8.39 Piotr Semka nadaje; 8.41 Porady prawnika; 8.50 Nauczanie Jana Pawła II; 9.00-12.00 Niebieskie migdały; 9.09 Gość dnia; 10.12 Debeściak; 10.45 Radio Plus Internet; 12.00-13.00 W samo południe; 13.00-16.00 POP O! Ładnie; 13.16 Nie święci garnki lepią; 13.26 Gospodarka, finanse, ubezpieczenia; 14.45 Moto Plus; 15.16 Męska piaskownica; 15.52 Plusy dodatnie, plusy ujemne; 16.00-17.00 Puls dnia; 17.00-18.00 Cały ten sport; 18.00-20.00 David Fox Show; 21.00-21.45 Lista plus minus; 21.45 Dziennik Radia Watykan; 22.00-24.00 Wieczór w Plusie; 24.00-5.00 Noc w Plusie

RADIO 5

Wiadomości co godzinę 6.00-22.00

Prognoza pogody co godzinę 6.00-22.00

5.08 Kalendarium; 5.35, 6.35, 7.20 Horoskop; 6.10 Urodzeni dzisiaj... + piosenka dla jubilatów; 6.20 Echa najważniejszych wydarzeń wczorajszego dnia; 6.25 Kalendarium + imieniny + piosenka dla solenizantów; 6.45 Przegląd prasy; 7.20 Echa najważniejszych wydarzeń wczorajszego dnia; 7.45 Przegląd prasy; 8.35 Wybór piosenki dnia; 11.15 Polityczny telefon dla Ciebie - aud. Szymona Kozica; 11.35 Telefon dla Ciebie (667-80-00); 12.20 Porady prawnika oraz tudio Infor; 12.35 Zdrowie w Radiu 5 - aud. Dariusza Ratajczaka; 12.30-13.00 Grająca szafa Radia 5 - propozycje (tel. 565-80-60); 13.40 Quiz; 15.10-16.00 Grająca szafa Radia 5; 15.20 Klakson - nie tylko dla kierowców; 17.00-18.00 Echa wielkiego świata, czyli plotki z życia gwiazd; 18.35 Pakietek - magazyn komputerowy; 18.40 Quiz; 19.30 CKM - Magazyn dla Panów; 20.15 „Opowieści nie całkiem zwyczajne”; 0.03 Karika z kalendarza; 0.05 Horoskop; 1.00-3.00 Zadzwoń, wybierz i zapowiedz; 3.00-5.00 Muzyka nocą

RADIO PLUS BIAŁYSTOK

(103,3 MHz)

15-872 Białystok, ul. ks. A. Abramowicza 1a, tel. 66-43-888. Wiadomości ogólnopolskie co godzinę od 6.00 do 22.00 Wiadomości lokalne - Puls Białegostoku 7.30, 8.30, 16.15, 16.30, 20.30, 21.30 Sytuacja na białostockich drogach (TRAFFIC) 7.29; 8.29, 16.29 Serwis sportowy 7.06, 8.04, 9.06, 19.04, 20.06

6.00-9.00 PORANEK DA SIĘ LUBIĆ - zaprasza Maciej Uchmański 6.45 Ewangelia na dziś - ks. Zbigniew Kaplański 7.10 Wiesz - to bierz! - codzienny konkurs 7.45 Patron dnia - Artur Moczarski 7.57 Komentarz dnia 8.30 Opowieści z kraju i ze świata - Wojciech Cejrowski 8.45 Nauczanie Jana Pawła II oraz akcja charytatywna 9.00-10.00 UKRYTA PIOSENKA - zabawa na antenie 10.00-20.00 ŁAGODNE PRZEBÓJE - zaprasza Piotr Gociek, Kuba Mędrzycki i Agnieszka Ponikiewska 20.00-22.00 PROSTO Z SERCA - program muzyczny z udziałem słuchaczy 22.00-23.00 Żyć nie umierać - program publicystyczny (wtorek, czwartek) 23.00-5.55 NOC ŁAGODNIE NASTROJONA

PROGRAM I

(225 kHz, 106 MHz)

PROGRAM II

(88,3; 92,0; 98,5 MHz)

RADIO MARYJA

(100,4; 103,3; 103,6; 105,5; 107,9 MHz)

RADIO RMF FM

(89,0; 89,4; 100,2 MHz)

RADIO ZET

(101,4 MHz - Elk, Goldap, Olecko, Sejny, Suwałki, Augustów; 107,3 MHz - Białystok, Łomża, Bielsk Podlaski, Hajnówka; 104,0 MHz - Elk, Olecko, Kętrzyn, Giżycko, Gołdap, Mrągowo, Pisz, Węgorzewo; 105,4 MHz - Siemiatyże; 102,8 MHz - Ostrołęka, Ostrów Mazowiecka, 107,7 MHz - Mrągowo)

KRZYŻÓWKA Z HASŁEM

Litery z pól:
D-1, B-9, G-6,
E-8, A-3, H-2
utworzą
DRUGĄ część
przysłowia ludowego.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
A										
B										
C										
D										
E										
F										
G										
H										
I										
J										

POZIOMO: A) kurtka albo strzelba, C) rodzaj kary dyscyplinarnej, E) ptak czczony w starożytnym Egipcie ■ zieleniec, F) głos kota ■ ptak wodny, H) nieład, anarchia, J) śpiewająca Małgorzata.

PIONOWO: 1) autor „Słonia Trąbalskiego” i „Zosi Samosi”, 2) muskul, 3) ukryta drwina, 4) coś z prowiantu żołnierskiego, 5) 10 kwintali, 6) ciężki metal, 7) zgrabna cyfra, 8) półfabrykat hutniczy (lew w wieku), 9) roślina przyprawowa, 10) pora dnia.

HELLES

KUPON 50/B

BIAŁYSTOK



TELEFONY ALARM.

Pogotowie Ratunkowe - 970, 999, 65-24-192; **Policja** - 997; **Straż Pożarna** - 998; **Pogotowie Gazowe** - 992; **Pogotowie Ciepłownicze** - 993; **Pogotowie Energetyczne** - 991; **Pogotowie Wodno-Kanalizacyjne** - 994; **Pogotowie Drogowe** - 981; **Pogotowie Weterynaryjne** - 983; **Pogotowie Opiekuńcze** - 741-68-46; **Pogotowie Radiowo-Telewizyjne** - 959, 958; **Pomoc Drogowa** - 96-37; **Informacja Międzimiastowa** - 912; **Biurowiec Numerów** - 913; **Biurowiec Napraw Telefonów** - 914; **Informacja o usługach** - 951; **Telefoniczna Agencja Informacyjna** - 664-21-63, 94-77; **Podlaskie Stowarzyszenie Agroturystyczne** - tel./fax 711-20-49; **Podlaska Informacja Gospodarcza**, żółta linia tel. 94-34.

TELEFONY ZAUFANIA

Białystok - 988, czynny codziennie w godz. 18-4 (poniedziałek) - zwłaszcza problemy alkoholowe). **Telefon zaufania dla kobiet w ciąży i rodzin** - 73-22-222; **Ochotnicy Białostocki Klub „Amazonki”** Stowarzyszenia do Walki z Rakim, 73-22-222, poniedziałki, środy, w godz. 15-18. **Telefon zaufania dla dzieci** - 74-25-640, czynny wtorki, piątki w godz. 14-17; **Punkt In-**

formacyjny, dotyczący przemocy domowej czynny czwartki i piątki w godz. 17-19 w Klubie Abstynenta „Krokus”, ul. Warszawska 2, tel. 743-58-43, **Telefon zaufania Ośrodka Interwencji Kryzysowej** - głównie dla ofiar przemocy domowej - 744-50-28 - czynny całą dobę, **Telefon zaufania „Anonimowi Alkoholicy”** (085) 664-17-70, czynny wtorki, czwartki, niedziele w godz. 17-21.

SŁUŻBA ZDROWIA

Informacja Pogotowia - 74-22-222; **Ambulatorium Pogotowia**, ul. Polecka 89; **Pediatryczne** - czynne w dni robocze w godz. 19-7, w wolne soboty w godz. 15-7, w niedziele i święta w godz. 7-7.

- **Internistyczne** - czynne codziennie przez całą dobę.

Gabinety zabiegowe:

- **Internistyczny dla dorosłych** - czynny codziennie przez całą dobę.

- **Gabinet dla dzieci** - czynny w dni robocze w godz. 19-7, w wolne soboty w godz. 15-7, w niedziele i święta 7-7.

- **Ambulatorium Chirurgiczne dla dorosłych**, ul. Białowoj 11, tel. 746-00-10.

- **Ambulatorium Chirurgii Dziecięcej**, ul. Wołodyjowskiego 3 a, tel. 742-59-60.

„Hospicjum” Dom Opactwa Bożego, ul. Świętojańska 1c, tel. 7415-607 - czynny przez całą dobę.

„Hospicjum Domowe”, ul. Piotrkowska 2, tel. 7421-000, godz. 15-17.00 (w dni robocze).

DYŻURY NOCNE APTEK

(całodobowe)
ul. Suraska 2, tel. 742-04-53, ul. Mickiewicza 27, tel. 73-23-024.

SZPITAL

DYŻURY CODZIENNE

Woj. Szpital Zespolony im. J. Śniadeckiego, ul. M. Skłodowskiej-Curie 26, tel. centr. 74-88-100 - dyżuruje rehabilitacja oraz oddziały dziecięce: chirurgia, reanimacja, laryngologia.

Woj. Szpital Specjalistyczny im. K. Dłuskiego, ul. Żurawia 14, tel. 7409-500 dyżuruje oddziały dla dorosłych: neuroinfekcji i chorób pasożytniczych (tel. 7409-518), obserwacyjno-zakaźny (tel. 7409-478), chorób wątroby (tel. 7409-488), stacja dializ (tel. 7409-471), dla dzieci: Oddział Chorób Płuc i Gruźlicy dla Dzieci (tel. 7409-507) - Wojewódzki Szpital Specjalistyczny im. K. Dłuskiego, ul. Żurawia 14, tel. centr. 7409-500.

ODDZIAŁ GRUŻLICY - Specjalistyczny Przeciwgruźliczy ZOZ, ul. Warszawska 18, tel. 7412-952.

NEUROLOGIA - Specjalistyczny Psychiatryczny ZOZ, Choroszcz, tel. 719-10-91.

WĘWĘTRZNY - Samodzielny Szpital Miejski im. PCK, ul. Sienkiewicza 79, tel. 66-48-516.

Regionalny Szpital Onkologiczny, ul. Ogrodowa 12, tel. 7320-116.

OSTRE DYŻURY

CHIRURGIA, REANIMACJA, KARDIOLOGIA, LARYNGOLOGIA, OKULISTYKA, DZIECIĘCY: WEWNĘTRZNY, NEUROLOGIA, REANIMACJA, LARYNGOLOGIA, CHIRURGIA - Wojewódzki Szpital Zespolony im. J. Śniadeckiego, ul. M. Skłodowskiej-Curie 26, tel. centr. 74-88-100.

POŁOŻNICTWO Z GINEKOLOGIA - Wojewódzki Szpital Zespolony im. J. Śniadeckiego, ul. Warszawska 15, tel. centr. 74-88-700.

DIA DZIECI: Oddział Dziecięcy Obserwacyjno-Zakaźny (tel. 7409-502); codziennie dyżury ostre: dla dorosłych - Oddział Neuroinfekcji i Chorób Pasożytniczych (tel. 7409-518), Oddział Obserwacyjno-Zakaźny (tel. 7409-478), Oddział Chorób Wątroby (tel. 7409-488), Stacja Dializ (tel. 7409-471), dla dzieci: Oddział Chorób Płuc i Gruźlicy dla Dzieci (tel. 7409-507) - Wojewódzki Szpital Specjalistyczny im. K. Dłuskiego, ul. Żurawia 14, tel. centr. 7409-500.

ODDZIAŁ GRUŻLICY - Specjalistyczny Przeciwgruźliczy ZOZ, ul. Warszawska 18, tel. 7412-952.

NEUROLOGIA - Specjalistyczny Psychiatryczny ZOZ, Choroszcz, tel. 719-10-91.

WĘWĘTRZNY - Samodzielny Szpital Miejski im. PCK, ul. Sienkiewicza 79, tel. 66-48-516.

DZIECIĘCA ONKOLOGIA (tel. 745-08-42) - Samodzielny Dziecięcy Szpital Kliniczny, ul. Waszyngtona 17, Izba Przyjęć, tel. 745-07-47.



TEATRY

Teatr Dramatyczny im. A. Węgielki w Białymstoku - nieczynny. **Białostocki Teatr Lalek** - Scrooge, czyli opowieść wigilijna o duchu, godz. 9.00, 11.00.



KINA

„POKÓJ” (tel. 742-38-82) - „Gdzie jest Nemo” (USA, b.o.), godz. 10.00, 12.00, 14.00, 16.00, „Pod słońcem Toskanii” (USA, l. 15), godz. 17.45, 20.15, „Underworld” (USA, l. 15), godz. 16.15, 20.00, „Zmruż oczy” (USA, l. 15), godz. 18.30 (www.echocinema.pl(kina)pokoje). **„TON”** (tel. 743-53-82) - „Pan i władca: Na krańcu świata” (USA, l. 15), godz. 14.30, 17.15, 20.00 (www.ton.com.pl).

„SYRENA” (tel. 744-58-96) - Tani wtorek: „Gdzie jest Nemo” (USA, b.o. - cena biletu 10 zł), godz. 8.45 (tylko rezerwacja, tel. 744-58-96), Retrospektywa Filmów Fabularnych Gdynia 2003: „Zmruż oczy”, godz. 17.15 (cena biletu 9 zł), Retrospektywa Filmów Fabularnych Gdynia 2003: „Pogoda na jutro”, godz. 18.45 (cena biletu 9 zł), Re-

trospektywa Filmów Fabularnych Gdynia 2003: „Nienasycone” (film poprzedzony zostanie kilkuminutową prelekcją Pani Katarzyny Ciko na temat „Młode kino współczesne a tradycja polskiej kinematografii powojennej”), godz. 20.15 (cena biletu 12 zł).

„FORUM” (tel. 742-23-70) - „S.W.A.T. Jednostka Specjalna” (USA, l. 15), godz. 16.00, 18.15, 20.30. **O muzeach i galeriach informujemy w piątkowym wydaniu gazety - „Magazynie Tydzień”**.

RADIO AKADERA

(87,7 MHz) tel./fax: 74 55 555
Ogłoszenia: 15 i 55 minut po pełnej godzinie (tel. 745 44 44)
6.05-10.00 „PORANEK Z RADIEM AKADERA” - prezentuje Robert Baran; 6.15, 7.45 Przegląd prasy lokalnej; 6.30, 7.30, 8.30 Informacje lokalne; 6.50 Halo granica, Noc na służbie; 9.05 Horoskop, Power Play; 9.30 Propozycje kulturalne na dziś; 9.45 Porady prawne; 10.05-16.00 „Z AKADERA na co dzień” - prezentuje Wojciech Kujawowicz; 10.45 Gospodarka; 12.00 Hejnal Białegostoku, Serwis informacyjny; 12.45 Tajniki Techniki - program popularyzacyjny; 13.05 Power Play, Horoskop; 15.20 Auto Rodeo; 16.00 Serwis informacyjny; 16.05-22.00 „Popołudnie i wieczór z Akaderą” - prezentuje Krzysztof Sadowski; 16.00

Informacje lokalne; 17.05 Horoskop, Power Play; 18.00 Serwis informacyjny; 19.30 Lista Przebojów Radia Akadera (skrót i głosowanie); 20.05 Power Play; 20.10-21.50 Szafa Gra - piosenki wybierane przez słuchaczy; 22.00 Serwis informacyjny; 22.05-6.00 Nocny Odlot - muzyka non stop

RADIO JARD (89,23 MHz) 6.00-8.30 „ZEGARYNKA” 6.05, 7.05 Gimnastyka poranna; 6.10, 7.10 Piosenka na dobry humor; 6.20, 7.20 Przegląd prasy 6.00-8.30 „PORANEK Z RADIEM JARD” 8.40 Horoskop; 9.20 Ciekawy świat; 9.40 Kalendarium; 10.10 Przepis na dziś; 10.25 Konkurs 11.00-12.00 „PRZEBOJE, KTÓRE KOCHACIE” 11.05 Jak i gdzie przyjemnie spędzić czas; 11.20 Wyniki gier liczbowych; 11.25 Sześć Radia Jarda poleca 12.00-14.00 POZDROWIENIA ULTRAKRÓTKIE TEL. 652-44-33 14.00-18.00 „POPOŁUDNIE Z RADIEM JARD” 14.10 Dłasnias na nas; 15.30 Zdob sobie przerywy; 16.10 Coś z techniki; 16.30 Konkurs; 17.30 Sześć Radia Jarda poleca; 17.40 Horoskop 18.00-19.00 „WIECZÓR Z RADIEM JARD” 18.10 Jaki i gdzie przyjemnie spędzić czas; 18.20 Czy wiecie, że; 19.00-20.00 „PRZEBOJE, KTÓRE KOCHACIE”; 20.00-22.00 POZDROWIENIA ULTRAKRÓTKIE TEL. 652-44-33; 22.00-6.00 „MUZYKA NAJPIĘKNIEJSZYCH WSPOMNIENI” - NOCNE GRANIE W RADIU JARD; 22.30 Sześć Radia Jarda poleca

BIAŁOSTOCKA



URZĘDY

BIELSK PODLASKI Starostwo Powiatowe, ul. Mickiewicza 46, tel. 730-81-10, www.powiatbielski.cp.pl, starosta.bb@powiatypolskie.pl; **Urząd Miasta**, ul. Kopernika 1, tel. 730-05-50, um@bielsk-podlaski.pl, www.um.bielsk-podlaski.cp.pl; **Urząd Gminy**, ul. Mickiewicza 46, tel. 730-68-51, gmina@bielsk-podlaski.pl; **Powiatowy Rzecznik Praw Konsumenta**, tel. 730-81-10 w. 42.

CZARNIA BIAŁOSTOCKA **Urząd Miasta i Gminy**, ul. Traugutta 2, tel. 710-14-48, 710-11-94, 710-11-81.

Hajnówka **Starostwo Powiatowe**, ul. Zina 1, tel. 682-27-18, fax 682-42-20, starostwo@powiat.hajnówka.pl; **Urząd Miasta**, ul. Zina 1, tel. 682-21-80, fax 682-29-94, **Urząd Gminy**, ul. Zina 1, tel./fax 682-25-00; **Powiatowy Rzecznik Praw Konsumenta**, tel. 682-27-18 w. 112.

LĄPY **Urząd Miasta i Gminy**, ul. Sikorskiego 24, tel. 715-26-47.

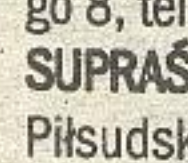
MONIA **Starostwo Powiatowe**, ul. Skowackiego 5a, tel. 716-29-23; **Urząd Miasta i Gminy**, ul. Słowackiego 5a, tel. 716-25-87, www.monki.um.pl; **Powiatowy Rzecznik Praw Konsumenta**, tel. 716-61-00.

SIEMIATYCZE **Starostwo Powiatowe**, ul. Legionów Piłsudskiego 3, tel. 655-25-25, powiat@siemiatycze.pl, www.siemiatycze.pl; **Urząd Miasta**, ul. Pałacowa 2, tel. 655-27-09, siemiatycze@podlaskie.com, www.siemiatycze.podlaskie.com; **Urząd Gminy**, ul. Kościuski 35, tel. 655-28-60, ugsiemiatycze@pro.onet.pl; **Powiatowy Rzecznik Praw Konsumenta**, tel. 655-27-11 w. 330.

SOKÓŁKA **Starostwo Powiatowe**, ul. Piłsudskiego 8, tel. 711-08-11, fax 711-20-08, www.sokolka-powiat.pl; **Urząd Miasta**, plac Kościuski 1, tel. 711-09-00, fax 711-09-11, www.sokolka.pl; **Powiatowy Rzecznik Praw Konsumenta**, ul. Piłsudskiego 8, tel. 711-08-76.

SUPRAŚL **Urząd Miasta i Gminy**, ul. Piłsudskiego 58, tel. 718-31-65, 718-32-11; **Nadleśnictwo Supraśl**, Podsupraśl 8, tel. 718-31-33.

WASILKÓW **Urząd Miasta i Gminy**, ul. Białostocka 7, tel. 718-52-53, 718-54-00, 718-52-33.



SŁUŻBA ZDROWIA

BIELSK PODLASKI Szpital, ul. Kieśczelowska 1, tel. 730-95-21 do 27, oddziały: dziecięcy, ginekologiczno-położniczy, wewnętrzny, zakaźny, chirurgiczny, ortopedyczny, zakład opiekuńczo-leczniczy.

CZARNIA BIAŁOSTOCKA **Przychodnia Rejonowa**, ul. Torowa 1, tel. 710-19-99, 710-11-16.

Hajnówka **SPZOZ**, ul. Lipowa 190, fax 684-26-79, Centralna Izba Przyjęć, tel. 682-92-47, www.spzoz.hajnówka.pl, dyrektor@medhajin.spzoz.hajnówka.pl

LĄPY Szpital, Korczaka 23, tel. 715-28-36, 715-28-31; **SPZOZ**, Korczaka 2, 715-28-32, 715-28-33.

MONKI **Pogotowie**, tel. 716-23-67; **SP ZOZ** centrala: 716-24-07, 716-25-52, 716-25-92, 716-26-50; oddz. chirurgiczny, tel. 716-24-44, oddz. dziecięcy, tel. 716-23-82, oddz. wewnętrzny, tel. 716-26-81, oddz. położniczy, tel. 716-25-10, rehabilitacja lecznicza, tel. 716-26-08, poradnia dziecięca, tel. 716-58-37.

SOKÓŁKA **SPZOZ**, ul. Sikorskiego 40, tel. 722-04-63; **Niepubliczny ZOZ Przychodnia nr 1 „Medyk”**, ul. Piłsudskiego 9a, tel. 711-26-69; **Niepubliczny Pielęgniarski ZOZ „Panceum”**, ul. Piłsudskiego 9a, tel. 711-26-69; **Niepubliczny Zakład Medycyny Szkolnej „SZKOL-MED”**, ul. Mickiewicza 2a, tel. 711-25-74; **Niepubliczny ZOZ Przychodnia Stomatologiczno-Lekarska E&B Falkowscy**, ul. Piłsudskiego 9a, tel. 711-90-66; **Niepubliczny ZOZ „VITA” SC**, ul. Sikorskiego 40, tel. 722-05-07; **Niepubliczny ZOZ „PRO-MED”**, ul. Sikorskiego 40, tel. 722-04-72.

SIEMIATYCZE **SPZOZ**, ul. Szpitalna 8, tel. 655-22-00, oddziały: dziecięcy, chirurgiczny, wewnętrzny, położniczo-ginekologiczny, noworodkowy, zakład pielęgnacyjno-opiekuńczy.

SUPRAŚL **Przychodnia Rejonowa**, ul. Dolna 2, tel. 718-35-23.

WASILKÓW **Przychodnia Rejonowa**, ul. Kryńska 32, tel. 716-53-33.

TELEFONY ALARM.

Hajnówka **Policjny telefon zaufania**, tel. 682-50-55, www.hajnówka.kpp.gov.pl, kpphajnowka@hajnowka.kpp.gov.pl

MONKI **Policja** 997, tel. 716-22-81. **SOKÓŁKA** **Komenda Powiatowa Policji**, tel. 711-02-12; **Komenda Powiatowa Państwowej Straży Pożarnej**, tel. 71122-54.

OŚRODKI KULTURY

CZARNIA BIAŁOSTOCKA **Dom Kultury**, ul. Kościelna 8, tel. 710-16-67, 710-23-82.

MONKI **Moniecki Ośrodek Kultury**, ul. Białostocka 25, tel./fax 716-24-64.

SUPRAŚL **Punkt Muzealny Muzeum w Białymstoku**, ul. Piłsudskiego 64, tel. 718-35-06.

WASILKÓW **Ośrodek Kultury**, ul. Dworna 29, tel. 718-53-33.

KINA

Bielś Podlaski „Znicz” - wtorek, środa, czwartek „Liga niezwykłych dzenteleń” (ameryk.-czech.-niemiec.-ang., l. 15), godz. 17.00, 19.00.

Dąbrowa Białostocka „Lotos” - poniedziałek, wtorek „Stara baśń. Kiedy słońce było bogiem” (polski, l. 12).

Drohiczyn „Danieł” - kino nieczynne.

Hajnówka - poniedziałek, wtorek, środa, czwartek „Stara baśń. Kiedy słońce było bogiem” (polski, l. 12 - dramat historyczny).

Ląpy, Dom Kultury - wtorek, środa, czwartek „Daleko od nieba” (ameryk., l. 15).

Sokolka „Sokół” - poniedziałek, wtorek, środa „Zabawy z bronią” (USA, l. 5), „Tristan i Izolda” (franc.-luksemb., b.o.).

Stawiski „Saturn” - kino nieczynne.

SUPRAŚL „JUTRZENKA” - nieczynne. **O muzeach i galeriach informujemy w piątkowym wydaniu gazety „Magazynie Tydzień”**.

SUWALSZCZYZNA



URZĘDY

AUGUSTÓW **Starostwo Powiatowe**, ul. 3 Maja 29, tel. 644-53-50; **Urząd Miejski**, ul. 3 Maja 70, tel. 644-64-08; **Urząd Gminy**, ul. W. Polskiego 51, tel. 643-30-56.

BAKAŁARZEWO **Urząd Gminy**, ul. Rynek 3, tel. 569-43-08.

BARGŁÓW KOŚCIELNY **Urząd Gminy**, ul. Augustowska 47, tel. 642-40-91.

LIPSK NAD BIEBRZĄ **Urząd Miasta i Gminy**, ul. Kościelna 3, tel. 642-30-21.

FILIPÓW **Urząd Gminy**, ul. Garbarska 2, tel. 569-60-81.

GIBY **Urząd Gminy**, tel. 516-50-37.

JELENIOWO **Urząd Gminy**, ul. Słoneczna 3, tel. 568-30-22.

KRASNOPOL **Urząd Gminy**, ul. W. Polskiej 4, tel. 516-40-10.

NOWINKA **Urząd Gminy**, tel. 641-95-41.

PLASKA **Urząd Gminy**, tel. 641-87-77.

PRZERÓŚL **Urząd Gminy**, ul. Rynek 2, tel. 569-10-19.

PUŃSK **Urząd Gminy**, ul. Mickiewicza 23, tel. 516-10-48.

RACZKI **Urząd Gminy**, pl. Kościuski 14, tel. 568-59-25.

RUTKA-TARTAK **Urząd Gminy**, ul. 3 Maja 13, tel. 568-72-57.

SEJNY **Starostwo Powiatowe**, ul. 1 Maja 1, tel. 516-20-66; **Urząd Miejski**, ul. Piłsudskiego 25, tel. 516-20-73; **Urząd Gminy**, ul. Świerczewskiego 1, tel. 516-20-45.

SUWAŁKI **Starostwo Powiatowe**, ul. Noniewicza 10, tel. 566-62-20; **Urząd Miejski**, ul. Noniewicza 10, tel. 566-62-20; **Urząd Gminy**, ul. Kościuski 71, tel. 566-21-36.

SZTABIN **Urząd Gminy**, ul. Augustowska 53, tel. 641-20-36.

SZYPLISZKI **Urząd Gminy**, ul. Suwalska 21, tel. 568-10-84.

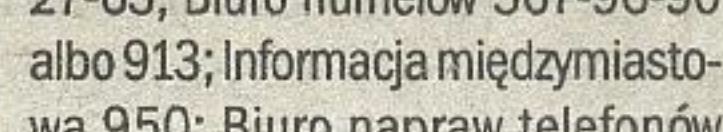
WŁAZNY **Urząd Gminy**, ul. Rynek 1, tel. 568-80-49.



TELEFONY INFOR.

AUGUSTÓW **Informacja kolejowa** 94-36; **Informacja autobusowa** 643-36-49; **Biurowiec napraw telefonów** 924.

SUWAŁKI **Informacja kolejowa** 94-36; **Informacja autobusowa** 566-27-63; **Biurowiec napraw telefonów** 9696 (os. Północ), 914 (centrum).



TELEFONY ALARM.

AUGUSTÓW **Policja** 643-93-33; **Straż Pożarna** 998; **Pogotowie Ratunkowe** 999 lub 643-29-99; **Pogotowie Energetyczne** 991; **Sanepid** 643-41-16.

SEJNY **Policja** 516-20-63; **Straż Pożarna** 998; **Pogotowie Ratunkowe** 999 albo 516-20-09; **Pogotowie Energetyczne** 516-20-87; **Telefon Zaufania** 517-33-33; **Sanepid** 517-33-50.</

IV PIŁKARSKI PLEBISCYT „GAZETY WSPÓŁCZESNEJ”

Dotarła do nas kolejna fala głosów od naszych Czytelników. Najwięcej pochodziło od fanów augustowskiej Sparty i ŁKS Łomża, którzy mocno poprawili dorobek utalentowanego napastnika łomżyńskiego klubu – Rafała Boguskiego.

PIŁKARZ ROKU

1. Dariusz Łatka	105
2. Rafał Boguski	100
3. Robert Flery	85
4. Przemysław Kulig	79
5. Mariusz Dzienis	67
6. Wojciech Kobeszko	55
7. Krzysztof Zalewski	54
8. Andrzej Olszewski	37
9. Marcin Wincel	32

10. Marcin Danielewicz	17
------------------------	----

TRENER ROKU

1. Witold Mroziowski	43
2. Grzegorz Szerszenowicz	42
3. Piotr Pawluczuk	37
4. Tadeusz Gaszyński	17
5. Jerzy Bołtuć	10
6. Piotr Zajackowski	2

ODKRYCIE ROKU

1. Karol Salik	54
2. Łukasz Tyczkowski	30
3. Paweł Strózik	23
4. Radosław Korzątkowski	13
5. Łukasz Tupalski	11
6. Robert Speichler	9

LICZNIK: 230 głosów.

GŁOSUJ NA SWOJEGO KANDYDATA

I WYGRAJ WIEŻĘ HI-FI ORAZ INNE NAGRODY!

4. Plebiscyt Piłkarski

„Gazety Współczesnej” na Piłkarza, Trenera i Odkrycie 2003 Roku na Podlasiu.

Oto kandydaci:



PIŁKARZ ROKU

- (kod 01) Rafał BOGUSKI
(02) Marcin DANIELEWICZ
(03) Mariusz DZIENIS
(04) Robert FLERY
(05) Wojciech KOBESZKO
(06) Przemysław KULIG
(07) Dariusz ŁATKA
(08) Andrzej OLSZEWSKI
(09) Marcin WINCEL
(10) Krzysztof ZALEWSKI

TRENER ROKU

- (11) Jerzy BOŁTUĆ
(12) Tadeusz GASZYŃSKI
(13) Witold MROZIEWSKI
(14) Piotr PAWLUCZUK
(15) Grzegorz SZERSZENOWICZ
(16) Piotr ZAJĄCZKOWSKI

ODKRYCIE ROKU

- (17) Radosław KORZĄTKOWSKI
(18) Karol SALIK
(19) Robert SPEICHLER
(20) Paweł STRÓZIK
(21) Łukasz TUPALSKI
(22) Łukasz TYCZKOWSKI

Aby zagłosować na swojego kandydata

wyslij SMS pod numer **7240**

o treści oscar (tu wpisz nr kodu kandydata) np. oscar 23. SMS-y przyjmowane będą do 14 stycznia 2004 roku do godz. 24. Jeden poprawny SMS dla Piłkarza Roku to 2 pkt dla wybranego piłkarza w punktacji plebiscytowej. Jeden poprawny SMS na Trenera lub Odkrycie Roku to jeden głos w punktacji plebiscytowej. Każdy Czytelnik może przesłać dowolną ilość SMS-ów. Szczegółowy regulamin 4. Plebiscytu Piłkarskiego „Gazety Współczesnej” na Piłkarza, Trenera i Odkrycie 2003 Roku na Podlasiu na stronie www.wspolczesna.pl oraz do wglądu w redakcji „GW”. Czytelnie wypełnione kupony należy wysłać pod adresem: Redakcja „Gazety Współczesnej”, 15-950 Białystok, ul. Suraska 1 z dopiskiem na kopercie Piłkarski Plebiscyt w terminie do 9 stycznia 2004 roku (decyduje data stempla pocztowego). Kupony można dostarczać osobiście do redakcji w Białymstoku przy ul. Suraskiej 1, pok. 25 lub wrzucić do żółtej skrzynki „GW”.

W dniu rozstrzygnięcia Plebiscytu zadzwonimy do 5 wylosowanych osób spośród wszystkich uczestników głosowania, które po prawidłowej odpowiedzi na zadane pytania otrzymają nagrody: wieżę hi-fi, radiobudzik lub zegar firmowy.

Opłata za jeden SMS to 2,44 zł (w tym VAT)

Kamil Wojtkielewicz i Grzegorz Kujawski opuszczają Hetmana

MOSP się zbroi

1 lutego otwiera się okienko transferowe, w którym zawodnicy będą mogli zmieniać barwy klubowe. Jak się okazuje, spory ruch panuje nie tylko wśród seniorów. Na przetasowania zanoszą się również wśród juniorów.

Kamil Wojtkielewicz i Grzegorz Kujawski złożyli podania o zwolnienia z białostockiego Hetmana. Zawodnicy ci są podstawowymi zawodnikami seniorskiej drużyny, ale ciągle jeszcze mogą grać w zespole juniorów.

Ponoć kilkunastu innych graczy na Podlasiu (niektórzy również grają w seniorskich drużynach) także poprosiło swoje kluby o zwolnienia. Większość z nich zamierza przenieść się do białostockiego MOSP, który rozpoczął tworzenie zespołów zdolnych do walki o tytuł mistrza Polski.

Wpłynęło do nas kilkanaście podań nie tylko z Białegostoku ale także z Suwałk, Bielska Podlaskiego, Siemiatycz – stwierdził Stanisław Bańkowski, wiceprezes MOSP. – To są młodzi ludzie, którzy chcieliby rozwijać sportową karierę w MOSP, a potem może sprządać się w Jagiellonii. Nie ukrywam, że bardzo nam zależy, żeby w MOSP stworzyć zespół, który byłby w stanie skutecznie walczyć z zespołami z Polski o złoty medal mistrzostw kraju. W najbliższym tygodniu będziemy je rozpatrywać, a całą sprawę koordynuje na moją prośbę trener Wiesław Jancewicz. Jeśli nie uda się nam porozumieć z klubami, postaramy się cho-

ciaż wypożyczyć piłkarzy na rundę lub sezon.

Wiosną nad powstaniem i przygotowaniem drużyny juniorów starszych pracować ma aż trójka szkoleniowców: Wiesław Jancewicz (w ostatnich latach prowadził młodzieżowców Hetmana, którzy bez powodzenia walczyli o miejsce w ścisłym finale MP juniorów), Zbigniew Skoczylas oraz Zenon Szalecki. MOSP czyni starania także o wzmocnienie zespołu juniorów młodszych prowadzonych przez Andrzeja Ambrożę.

Działania MOSP nieco irytują Jerzego Bołtucia, szkoleniowca seniorów Hetmana. – Będziemy postępować w myśl przewidzianych w tej sprawie procedur, ale jako trener zespołu czwartoligowego będę przeciw – powiedział Bołtuć. – To wbrew naszej strategii budowania zespołu w oparciu na własnych wychowankach. Jak coś budować, skoro najlepsi nas opuszczają?

Latem tego roku Hetman opuścił już Paweł Jurgielewicz, juniorski reprezentant Polski. Sami zawodnicy nie kryją jednak, że marzą się im bardziej ambitne cele niż gra w IV lidze.

– Dlaczego odchodzę z Hetmana? Bo chcę walczyć o mistrzostwo Polski juniorów – mówił Kamil Wojtkielewicz. – A potem chciałbym się rozwijać i uczyć od najlepszych. I jeśli się da, powalczyć o miejsce w składzie pierwszej drużyny Jagiellonii, która gra w II lidze.

(PS)

Podlaski Puchar

Rozlosowano pary ćwierćfinału Pucharu Polski na szczeblu województwa podlaskiego. Mecze rozegrane zostaną 28 marca przyszłego roku. Najciekawiej zapowiada się spotkanie w Suwałkach, gdzie Wigry podejmować będą Mlekovitę Wysokie Mazowieckie.

Pary ćwierćfinału PP na szczeblu województwa: Wigry Suwałki – Mlekovita Wysokie Mazowieckie, Orzeł Kolno – Hetman Białystok, Cresovia Siemiatycze – Jagiellonia II Białystok, Pomorzanka Sejny – Mlekpól Warmia Grajewo.

(KS)

TELEGRAMY

Zidane Piłkarzem Roku 2003



Francuz Zinedine Zidane (Real Madryt) został wybrany Piłkarzem Roku 2003 w plebiscycie Międzynarodowej Federacji Piłkarskiej (FIFA). Wyniki zostały ogłoszone w poniedziałek w Bazylei. 31-letni Zidane triumfował w tym plebiscycie po raz trzeci. Poprzednio wygrywał w 1998 r., gdy razem z zespołem Francji został mistrzem świata oraz w 2000 r., po zwycięstwie w finałach mistrzostw Europy.

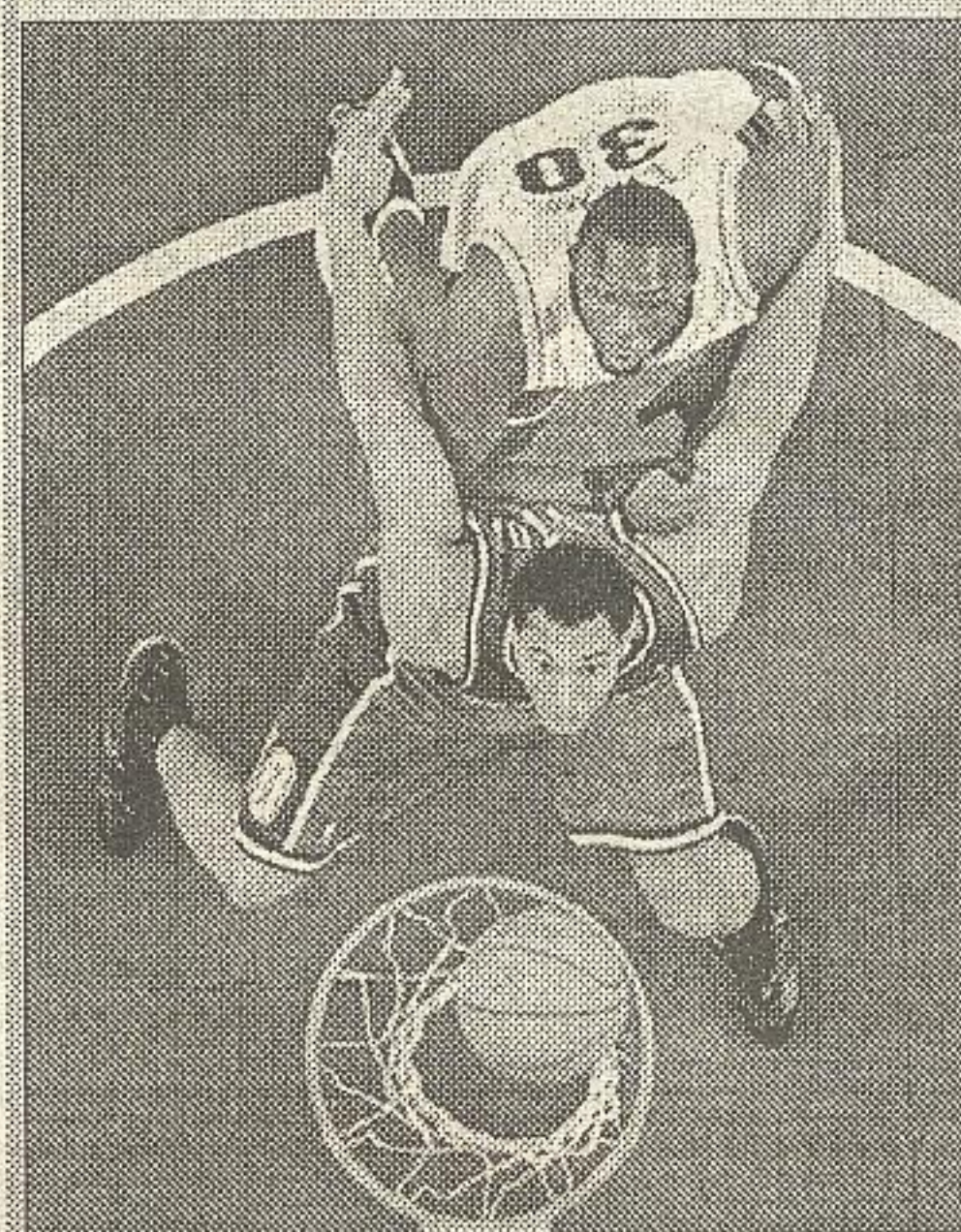
Okuka w Partizanie?

Były trener Legii Warszawa, Dragomir Okuka, jest – według dziennika „Glas Jawnosti” – jednym z kandydatów do objęcia funkcji szkoleniowca piłkarskiego mistrza Serbii i Czarnogóry Partizana Belgrad. W sobotę z pracy w Partizanie (gra tam Tomasz Rząsa) zrezygnował Niemiec Lother Matthaeus, który od nowego roku obejmie posadę selekcjonera reprezentacji Węgier. Gazeta „Glas Jawnosti” w gronie potencjalnych następców Matthaeusa wymienia m.in. Okukę, który w 2002 r. wywalczył z Legią mistrzostwo Polski. Większe szanse serbscy dziennikarze przyznają m.in. Francuzowi Jeanowi Tiganie i Słoweniowi Srecko Katancowi.

Polska na 25. miejscu

Piłkarska reprezentacja Polski spadła z 24. na 25. miejsce w najnowszym rankingu Międzynarodowej Federacji Piłkarskiej (FIFA). Prowadzą mistrzowie świata Brazylijczycy przed Francuzami i Hiszpanami. Spośród rywali trenera Pawła Janasa w eliminacjach mistrzostw świata „2006” najwyższą pozycję – ósmą – zajmuje Anglia. Pozostałe zespoły są znacznie niżej notowane. Walia jest 66., Austria 67., Azerbejdżan 119., a Irlandia Północna 122.

Utah po raz trzynasty



Utah Jazz, ostatnia drużyna Midwest Division ligi koszykarzy NBA wygrała wyjazdowe spotkanie z Philadelphia 76ers 94:86 i było to jej trzynaste zwycięstwo w sezonie. Do sukcesu przyczynił się głównie Andriej Kirilenko zdobywca 30 punktów (miał ponadto 14 zbiórek). Dzielnie wspomagali go Matt Harpring – 27 oraz Carlos Arroyo – 15 pkt i 11 asyst. 14.12: Toronto – Miami 89:90, Seattle – Milwaukee 108:102, Philadelphia 76ers – Utah 86:94, New York – Washington 89:87, Sacramento – Phoenix 107:102. (PAP, opr. mark)

TOTOLOTEK

15 GRUDNIA 2003 R.

MULTI LOTEK

8, 10, 15, 17, 19, 20, 21, 27, 32, 34, 36, 38, 46, 53, 57, 63, 64, 65, 70, 78

TWÓJ SZCZĘŚLIWY NUMEREK

7 oraz 8, 24, 41, 45

4. PLEBISCYT PIŁKARSKI „Gazety Współczesnej” na Piłkarza, Trenera i Odkrycie 2003 roku na Podlasiu.

KUPON PLEBISCYTOWY

PIŁKARZ ROKU

1.
2.
3.

TRENER ROKU

ODKRYCIE ROKU

Imię i nazwisko, adres, nr telefonu

Odpowiedz na pytanie:

Kto był Piłkarzem Roku w ubiegłorocznym Plebiscycie „GW”?

OŚWIADCZENIE

Oświadczam, że wyrażam zgodę na przetworzenie moich danych osobowych i ich opublikowanie na łamach „Gazety Współczesnej”. Zostałem poinformowany, że: 1. Administratorem danych jest – „KRESY BO” spółka z o.o. w Białymstoku, ul. Suraska 1, 2. Celem zbierania danych jest obsługa konkursu Plebiscyt „GW”, 3. Moje dane nie będą przekazywane innym podmiotom, 4. Mam prawo wglądu do danych, ich poprawiania i uzupełniania, 5. Podanie danych jest dobrowolne.

(data, podpis)

LATAJ Z MAŁYSZEM

4



Pytanie bonusowe za 10 punktów

Jaką najdłuższą odległość uzyska Małysz w Engelbergu?

ENGELBERG K-120

Adam Małysz zajmie miejsce

sobota, 20 grudnia

Adam Małysz zajmie miejsce

niedziela, 21 grudnia

Imię i nazwisko:

Adres:

Tel.:

Oświadczam, że wyrażam zgodę na przetworzenie moich danych osobowych i ich opublikowanie na łamach „Gazety Współczesnej”. Zostałem poinformowany, że: 1. administratorem danych jest – „KRESY BO” sp. z o.o. w Białymstoku, ul. Suraska 1, 2. celem zbierania danych jest obsługa konkursu „LATAJ Z MAŁYSZEM”, 3. moje dane nie będą przekazywane innym podmiotom, 4. mam prawo wglądu do danych, ich poprawiania i uzupełniania, 5. podanie danych jest dobrowolne.

(data, podpis)

49. PLEBISCYT

„GAZETY WSPÓŁCZESNEJ”

Liczba kuponów i SMS-ów, która wpłynęła na 49. Plebiscyt na 10 Najpopularniejszych Sportowców Województwa Podlaskiego w 2003 roku przekroczyła setkę. Liderem naszej klasyfikacji pozostaje nadal Aleksy Kuziemski – pięściarz Hetmana Białystok.

1. Aleksy Kuziemski
362

2. Przemysław Kołtąj
310

3. Dariusz Łatka
225

4. Grzegorz Kleśa	215
5. Eliza Gómbiewska	210
6. Krystyna Zabawska	208
7. Michał Łogosz, Robert Mateusiak	203
8. Marek Twardowski, Adam Wysocki	193
9. Mirosław Nowosada	165
Przemysław Kulig	165
11. Wojciech Kobeszko	126
12. Piotr Wilczewski	93
13. Rafał Boguski	92
14. Mateusz Krzywiński	87
15. Anna Kaczyńska	85
Paulina Poskrobko	85
Jolanta Matejczuk	85
18. Krzysztof Jakubowski	80
19. Krystian Zdrojkowski	73
20. Marcin Danielewicz	59
21. Robert Flery	58
22. Jacek Niedźwiedzki	57
23. Przemysław Jurkiewicz	54
24. Dżidosław Żuberek	41
25. Krzysztof Zalewski	29

Liczba głosów: 112

Szczegóły plebiscytowe także na www.wspolczesna.pl

Bogumił Klimiuk zakończył sezon startem w Rally Fama

Z problemami ale szczęśliwie

Kierowca rajdowy z Białegostoku Bogumił Klimiuk zakończył tegoroczny sezon ostatnią eliminacją Rally Fama Poland 2003 – Rajdem Matas. Zawody rozegrane zostały w okolicach Sanoka i składały się z czterech odcinków. Klimiuk zajął w nich drugie miejsce, a w całej edycji uplasował się na trzeciej pozycji.

Trasa Rajdu Matas przebiegała po nawierzchni szutrowej. Klimiuk reprezentujący zespół Nissan Musiński – Avisa – Castrol – MTC CEDC na pierwszym odcinku stracił do zwycięzcy 18 sekund. Na 5 i 6 odcinku białostoczanin popisał się szybką i bezbłędną jazdą odrabiając straty. W końcówce rajdu Klimiuk miał problemy ze sprzęgiem, ale udało mu się ukończyć zawody na wysokim drugim miejscu z przewagą nad trzecim kierowcą jadącym oplem corsą zaledwie 1,2 sekundy.

– Przyznam szczerze, że nie spodziewałem się tak trudnego rajdu. Mimo że nie był on eliminacją Mistrzostw Polski, wymagał



Bogumił Klimiuk zajął trzecie miejsce w Rally Fama

sporo umiejętności i wielkiej pokory – powiedział po imprezie Klimiuk. – Liczne kałuże kryły dużo pułapek, na których można było urwać zawieszenie i zakończyć rajd. Drugie miejsce dało nam trzecią lokatę w klasie na koniec sezonu w Rally Famie. Przypomnę, że startowaliśmy tylko w 3 elimi-

nacjach na sześć rozegranych. Ten rajd i cały sezon 2003 mogę zaliczyć do jak najbardziej udanych. Korzystając z okazji chciałbym podziękować Panu Markowi Lisowskiemu za naprawę naszego auta po spotkaniu z drzewem jakie mieliśmy na treningu tydzień przed rajdem – stwierdził kierowca. (mark)

Grali o szóstej rano

Młodzi koszykarze Mirpolu Instal Białystok (rocznik 1988) od trzech lat startują w północnoeuropejskiej lidze NEYBL. Pierwszy tegoroczny turniej odbył się w Sanki Petersburgu, a białostoczanin zajął w nim szóste miejsce. W zawodach uczestniczyło osiem zespołów, w tym mistrz Rosji Dynamo Moskwa, brązowy medalista mistrzostw tego kraju CSKA Moskwa oraz Pulkowo Petersburg, Perm Ural, Trinta, Sabonis Kowno (mistrz Litwy), Delfin Basket (Finlandia) oraz Mirpol Instal. Podopieczni trenera Henryka Lenczewskiego w pięciu spotkaniach odnieśli tylko jedno zwycięstwo – nad CSKA Moskwa 52:42. – Porażki były wynikiem braku ograniczenia zespołu. Wynikał on z tego, że moja ekipa składała się oprócz białostoczan także z kilku koszykarzy z Meksbuda Białsk Podlaski. Razem ćwiczyliśmy jedynie na obozie leśnym. Ponadto do zawodów przystąpiliśmy po 20 godzinie podróży, a mecze rozgrywane były o 6 godzinie czasu polskiego – mówi trener Lenczewski.

Wyniki Mirpolu Instal:

z Delfinem 44:69. Najwięcej punktów: Szczepiński 15, Koc 11
z Pulkowem Petersburg 50:78. Sawicki 14, Kiluk 11,
z Sabonisem Kowno 46:62. Sawicki 12, Koc 8,
z Permem 34:48. Huniewicz 8, Kiluk 8,
z CSKA Moskwa 52:42. Sawicki 24, Szczepiński 15.

Mirpol Instal wystąpił w składzie: Tomasz Szczepiński, Łukasz Sawicki, Łukasz Kiluk, Tomasz Koc, Artur Lach, Marcin Węclawski, Adrian Grygielewicz, Paweł Huniewicz, Paweł Karpiuk, Wojciech Kania. Kolejny turniej Ligi NEYBL a odbędzie się 19-21 lutego w Białymstoku.

(mark)

PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT

Głosuj na swojego faworyta i wygraj zestaw kina domowego!

GAZETA
Współczesna

49. Plebiscyt „Gazety Współczesnej”

na 10 najpopularniejszych sportowców woj. podlaskiego w 2003 r.

Zasady zabawy: oto kandydaci do dziesięćki najpopularniejszych sportowców roku 2003:

Nr kodu SMS: nazwisko i imię kandydata; dyscyplina

1. Rafał Boguski (piłka nożna)
2. Marcin Danielewicz (piłka nożna)
3. Robert Flery (piłka nożna)
4. Eliza Gómbiewska (koszykówka)
5. Krzysztof Jakubowski (szachy)
6. Przemysław Jurkiewicz (short track)
7. Anna Kaczyńska (karate kyokushin)
8. Grzegorz Kleśa (boks)
9. Wojciech Kobeszko (piłka nożna)
10. Przemysław Kołtąj (piłka nożna)
11. Mateusz Krzywiński (narciarstwo wodne)
12. Przemysław Kulig (piłka nożna)
13. Aleksy Kuziemski (boks)

Nr kodu SMS: nazwisko i imię kandydata; dyscyplina

14. Dariusz Łatka (piłka nożna)
15. Michał Łogosz – Robert Mateusiak (badminton)
16. Jolanta Matejczuk (baloniarstwo)
17. Jacek Niedźwiedzki (badminton)
18. Mirosław Nowosada (boks)
19. Paulina Poskrobko (taekwon-do)
20. Marek Twardowski – Adam Wysocki (kajakarstwo)
21. Piotr Wilczewski (boks)
22. Krystyna Zabawska (lekka atletyka)
23. Krzysztof Zalewski (piłka nożna)
24. Krystian Zdrojkowski (short track)
25. Dżidosław Żuberek (piłka nożna)

Aby zagłosować na swojego kandydata wyślij SMS na numer 7240

o treści: sport (tu wpisz nr kodu sportowca) np. sport 31

Oplata za jeden SMS to 2,44 zł (w tym VAT). SMS-y przyjmowane będą

na 10 najpopularniejszych sportowców woj. podlaskiego w 2003 r. – na stronie www.wspolczesna.pl oraz do wglądu w redakcji „GW”.

Czytelnie wypełnione kupony należy wysłać w kopercie pod adresem: Redakcja „Gazety Współczesnej”, 15-950 Białystok,

ul. Suraska 1 z dopiskiem na kopercie „Plebiscyt 2003” w terminie do 31 stycznia 2004 r. (decyduje data stempla pocztowego).

Kupony można dostarczyć osobiście do redakcji w Białymstoku przy ul. Suraskiej 1, pok. nr 25 lub wrzucić do żółtej skrzynki „GW”.

7240

do 31 stycznia 2004 r. do godz. 24. Jeden poprawny SMS to 5 punktów dla wybranego sportowca w punktacji Plebiscytu.

Każdy Czytelnik może przesłać dowolną ilość SMS-ów. Szczegóły regulaminu Plebiscytu „Gazety Współczesnej”

na 10 najpopularniejszych sportowców woj. podlaskiego w 2003 r. – na stronie www.wspolczesna.pl oraz do wglądu w redakcji „GW”.

Czytelnie wypełnione kupony należy wysłać w kopercie pod adresem: Redakcja „Gazety Współczesnej”, 15-950 Białystok,

ul. Suraska 1 z dopiskiem na kopercie „Plebiscyt 2003” w terminie do 31 stycznia 2004 r. (decyduje data stempla pocztowego).

Kupony można dostarczyć osobiście do redakcji w Białymstoku przy ul. Suraskiej 1, pok. nr 25 lub wrzucić do żółtej skrzynki „GW”.

W dniu rozstrzygnięcia Plebiscytu zadzwonimy do 5 wylosowanych osób spośród wszystkich uczestników głosowania, które po prawidłowej odpowiedzi na zadane pytanie otrzymają nagrody: zestaw kina domowego, telefon bezprzewodowy, radioodtwarzacz, radiobudzik lub zegar firmowy.

PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT PLEBISCYT

49. Plebiscyt „Gazety Współczesnej”
na 10 najpopularniejszych sportowców
woj. podlaskiego w 2003 r.

KUPON PLEBISCYTOWY

1.	10 pkt.
2.	9 pkt.
3.	8 pkt.
4.	7 pkt.
5.	6 pkt.
6.	5 pkt.
7.	4 pkt.
8.	3 pkt.
9.	2 pkt.
10.	1 pkt.

Imię i nazwisko, adres, nr telefonu

Odpowiedz na pytanie:
Kto zwyciężył w ubiegłorocznym 48. Plebiscyście „GW” na 10 najpopularniejszych sportowców woj. podlaskiego?

OŚWIADCZENIE

Oświadczam, że wyrażam zgodę na przetworzenie moich danych osobowych i ich opublikowanie na łamach „Gazety Współczesnej”. Zostałem poinformowany, że: 1. Administratorem danych jest – „KRESY BO” spółka z o.o. w Białymstoku, ul. Suraska 1, 2. Celem zbierania danych jest obsługa konkursu „Plebiscyt „GW” 3. Moje dane nie będą przekazywane innym podmiotom, 4. Mam prawo wglądu do danych, ich poprawiania i uzupełniania, 5. Podanie danych jest dobrowolne.

(data, podpis)

GAZETA
Współczesna

IZBA WYDAWCÓW PRASY

– dziennik regionalny. Wydawca: „KRESY BO” sp. z o.o. Adres: 15-950 Białystok, ul. Suraska 1, skr. poczt. 193; Infolinia – dyżur redakcyjny 0 800 12 70 67 (połączenie bezpłatne) Redakcja tel. 748 74 74, fax 748 74 73, Dział Miejski tel. 748 74 62, Zarząd tel. 748 74 00, fax 748 74 01; Biuro Ogłoszeń tel. 748 74 31, fax 748 74 32; e-mail web@wspolczesna.pl Internet <http://www.wspolczesna.pl> Konto: 78188000090000001101214002 w Deutsche Bank Polska S.A. Druk: SPPP „Pogon” w Białymstoku.

ZARZĄD „KRESY BO”: Prezes Marek Paszkowski; Wiceprezes Zarządu, Redaktor Naczelny Konrad Kruszewski – tel. 748 74 00, fax 748 74 01; REDAKCJA: Sekretariat Redakcji – tel. 748 74 74, fax 748 74 73; e-mail: studio@wspolczesna.pl – Sekretarz Redakcji Dariusz Klimaszewski; Z-ca Sekretarza Redakcji: Mirosław Gryka, Jarosław Jabłoński, Sebastian Michałowski, Anna Wykowska; Dział Łączności z Czytelnikami i Promocji tel. 748 74 50 – kierownik Stanisław Dobrowolski; Dział Miejski tel. 748 74 62, 748 74 61, 748 74 65, 748 74 66, 748 74 58 – kierownik Zbigniew Gómbiewski; Dział Ekonomiczny tel. 748 74 53, 748 74 54 – kierownik Donata Żmiejko; Dział Sportowy tel. 748 74 80, 748 74 81 – kierownik Mariusz Klimaszewski; Magazyn tel. 748 74 50; Studio Komputerowe tel. 748 74 78; Korekta tel. 748 74 79. ODDZIAŁY: Elk tel./fax (087) 621 08 05, tel. (087) 610 85 05, (087) 621 59 16, ul. Wojska Polskiego 71a – kierownik Magdalena Hirsztitt; Giżycko tel. (087) 428 52 80, ul. Pocztowa 3; Grajewo tel./fax (086) 272 89 15, ul. Osiedle Centrum 7a – kierownik Aneta Zamojska; Hajnówka tel./fax (085) 682 59 89, ul. 3 Maja 20; Łomża tel./fax (086) 216 56 97, tel. (086) 216 78 99, tel. (086) 215 10 25, ul. Aleje Legionów 7 – kierownik Maria Kaczyńska; Mońki tel./fax (085) 716 57 57, ul. Kolejowa 2; Olsztyn tel. (089) 542 67 80; Ostrołęka tel./fax (029) 764 66 41, tel. (029) 760 94 25, ul. Gorbatowa 5a/7b – kierownik Maciej Sulima; Sokółka tel. (085) 711-20-18; Suwałki tel. (087) 566 30 00, tel./fax (087) 563 14 83, ul. Kościuski 32 – kierownik Grażyna Mikłaszewicz.

Biuro Promocji tel. 748 74 21, 748 74 23, tel./fax 748 74 22; Biuro Reklam i Ogłoszeń tel. 748 74 31, tel./fax 748 74 31, fax 748 74 32; KRAMIK tel. 748 74 48; Ogłoszenia na telefon tel. 748 74 30; Przedstawiciele Handlowi tel. 748 74 41, 748 74 42, 748 74 43. Prenumeratę przyjmują jednostki kolportażowe „RUCH” SA (Białystok, Elk, Łomża, Ostrołęka), Urzędy Pocztowe oraz listonosze do 20 każdego miesiąca; informacje: Dział Kolportażu – tel. (085) 748 74 25, tel./fax (085) 748 74 24. Nr indeksu 350133. ISSN-0137-9488. Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń. Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca, w nadesłanych zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i zmiany tytułów.

Redaktor wydania – Jarosław Jabłoński

www.wspolczesna.pl

Dlaczego prenumerata?

- oszczędność - zapłacisz o ok. 30% mniej niż w kiosku lub sklepie
- wygoda - w prenumeracie pocztowej gazetę dostarczy Ci listonosz

Na dobry początek, już 2 stycznia otrzymasz kalendarz

z zawieszką na 2004 rok.

Kalendarz Katolicki
2004



Kalendarz
Mistrza Kuchni



Jak i gdzie

zaprenumerować "Współczesną"?

Jeśli chcesz odbierać gazetę w kiosku lub sklepie, do którego praszę dostarcza "RUCH" dokonaj wpłaty w najbliższym oddziale:

Białystok i byłe woj. białostockie:

tel. (085) 742 15 06,

bezpłatna infolinia: 0 800 127 005;

Łomża i byłe woj. łomżyńskie:

(086) 216 44 76;

Elk i byłe woj. suwalskie:

(087) 621 77 86;

Ostrołęka i Ostrów Mazowiecka:

(029) 760 51 93.

Jeśli chcesz, żeby gazetę doręczał Ci listonosz, opłać prenumeratę w najbliższym Urzędzie Pocztowym lub u listonosza.

Nie zaśpij!

na wykupienie prenumeraty na:
styczeń, I kwartał lub cały 2004 rok
- masz czas tylko do 20 grudnia br.

Zacznij z nami Nowy Rok, zaprenumeruj "Współczesną"!

Marcin Warakowski – pierwsze wzmocnienie Jagiellonii

„Szarak” z Finlandii

24-letni Marcin Warakowski – wychowanek suwalskich Wigier jest pierwszym wzmocnieniem białostockiej Jagiellonii. „Szarak” (taki przydomek miał piłkarz grający w Suwałkach) ma podpisać z „Jagą” trzyletni kontrakt. Warakowski występował m.in. w drugoligowym Dolcanie Ząbki, Górniku Łęczna, a ostatnio trzecioligowym Okęciu Warszawa i fińskim FC Korsholm Mustasaari, spadkowiczu z II ligi.

Marcin jest rodowitym suwalczaninem, pochodzi z usportowionej rodziny: jego rodzeństwo ma na swoim koncie tytuły mistrzów Polski w... szachach. Wszyscy są zagorzałymi kibicami piłkarskimi – szczególnie suwalskich Wigier.

Warakowski jeszcze rok temu występował przeciwko białostockiej Jagiellonii, grając w warszawskim Okęciu. Rosły boczny obrońca był jednym z najlepszych zawodników gospodarzy w spotkaniu zakończonym bezbramkowym remisem.

– Wszystko już ustalone – powiedział Witold Mroziwski, trener białostockiej Jagiellonii. – Chcę go mieć u siebie, gdyż będzie on wzmocnieniem zespołu. Znam jego umiejętności, pasuje też do drużyny charakterologicznie – mówi Mróz.

Nie wiadomo kiedy zakończą się rozmowy w sprawie innych

wzmocnień Jagiellonii. Mroziwski ciągle dyskutuje z kilkoma zawodnikami, których chciałby widzieć w swojej drużynie. W kilku przypadkach ich warunki są zbyt wygórowane, w innych sami zawodnicy ciągle jeszcze zwlekają z decyzją. Także prezes Lech Rutkowski próbuje uruchomić dodatkowe środki, którymi można byłoby powiększyć płacowe możliwości „Jagi”. Przypomnijmy, że Mroziwski chce sprowadzić jeszcze pomocnika i bramkarza. Chciałby ich mieć w zespole jak najszybciej – najpóźniej do 5 stycznia. Nie ma na razie żadnych rozstrzygnięć na temat odejścia jagiellończyków z klubu.

– Podtrzymuję co powiedziałem – nie zgadzam się na niczyje odejście – powiedział „Mróz”. – Nie wiem co zrobi z tym zarząd. Mam nadzieję, że nie postąpi wbrew moim oczekiwaniom.

(PS)



Marcin Warakowski

Nowa twarz w „Jadze”

Gorzej to nie będzie

Panie Marcinie gorąco witamy w Białymstoku.

– Może trochę za wcześnie z tymi powitaniem. Jesteśmy z klubem wprawdzie już po wszystkich ustaleniach dotyczących kontraktu, ale teraz trzeba to przełożyć na papier. Myślę jednak, że nie będzie z tym żadnego problemu.

Suwałki, Łęczna, Finlandia. Trzeba było zwiedzić pół świata, żeby trafić do Jagiellonii?

– Losy piłkarza są niezbadane. Jeszcze przed sezonem rozmawiałem z trenerem Mroziwskim o ewentualnej grze w Jagiellonii. Wtedy nie był on zainteresowany moją osobą. Po okresie gry w Finlandii, praktycznie z gazet dowiedziałem się, że w białostockim zespole szykują się zmiany kadrowe. Zadzwoiłem ponownie do pana Mroziwskiego. Ten zaprosił mnie na rozmowę. Przedstawiłem swoje warunki i zostały one zaakceptowane. Bardzo się z tego cieszę. Będę przecież grał w najlepszym zespole naszego regionu.

Kontrakt obowiązywać będzie przez trzy lata.

– To jest akurat do przedyskutowania. Zdam sobie sprawę, że tak skonstruowana umowa ma swoje dobre i złe strony. Jestem jednak w stanie zaakceptować ten warunek. Tym bardziej, że chcę wznowić i skończyć studia w Białymstoku lub pobliskim Supraślu.

Podczas rundy jesiennej w Jagiellonii rzadko zmieniali się obrońcy. Jeżeli nie dojdzie do roszad kadrowych, to o miejsce w podstawowym składzie będzie trudno.

– Drużyna grała praktycznie przez pół roku w jednym ustawieniu. Osiągała przy tym bardzo dobre wyniki. Zdaję sobie z tego sprawę, że czeka mnie ciężka rywalizacja o przebicie się do podstawowego składu. Mam jednak charakter wojownika. Będę na boisku robił wszystko, aby przekonać do siebie trenera i kibiców. A jeżeli usiądę na ławce? Znaczący to będzie, że są lepsi ode mnie. Potrafię to zaakceptować. Na treningach postaram się jednak udowodnić, że zasługuję na grę w pierwszej „jedenastce”.

W swojej karierze grał Pan już przy Jurowieckiej.

– Grałem i nie wspominam tych spotkań zbyt miło. Jeszcze z Górnikiem Łęczna przegraliśmy 0:1, a ja zostałem ukarany czerwoną kartką. Z kolei w barwach Okęcia ulegliśmy Jagiellonii 1:2. Wtedy także nie doczekałem ostatniego gwizdka sędziego. Wybiłem obojętym i musiałem opuścić boisko. Wspomnienia są więc raczej kiepskie. No, ale gorzej być chyba nie może. Mam nadzieję, że teraz los się do mnie uśmiechnie.

Krzysztof Sokółski

Grzegorz Szerszenowicz o Warakowskim:

– Trochę obawiałem się o losy Marcina, bo źle nim pokierowano po odejściu z Wigier. Nawet zastanawiałem się czy nie ściągnąć go z powrotem do Suwałk skąd pochodzi. To jeden z najbardziej zdolnych wychowanków Wigier. Gdy prowadziłem ten zespół w III lidze tylko dwóch juniorów miało stałe miejsce w składzie: pierwszy to on, a drugi Andrzej Szyszko. To bardzo utalentowany, ambitny zawodnik, na boisku nie ma waleczniejszych od niego. Po prostu „złoty chłopak”... Jesienią – w okresie rozstawiania był na kilku zajęciach z Wigami. Ma dobry przegląd sytuacji, bardzo dobry wslizg i znakomicie radzi sobie w sytuacji „jeden na jeden”. Ma tylko jeden mankament – nadmierny temperament i bardzo często zbiera „głupie” kartki.



Korsholm Mustasaari

Powiedz stary, gdzieś ty był...

Poprzedni klub Marcina Warakowskiego, FC Korsholm Mustasaari, to tegoroczny spadkowicz z fińskiej Division One, czyli odpowiednika naszej II ligi (w Finlandii gra się systemem wiosna-jesień). Awansował do niej w 2001 roku, w następnym sezonie utrzymał się tylko dzięki rezygnacji z gry zespołu HIFK Helsinki. W tym roku degradacja już Korsholmu nie ominęła. Polskich piłkarzy do Mustasaari sprowadził trener, były czołowy piłkarz Legii Warszawa Tomasz Arceusz. Oprócz Warakowskiego występował tam Marcin Przybyliński z Mazowsza Grójec. Położone na zachodzie Finlandii Mustasaari zamieszkuje około 17 tysięcy mieszkańców. (milk)



0 0 >

Przegląd wykładzin podłogowych

Pętelki pod stopami



Nie ma szybszego sposobu na wykończenie podłogi jak położyć na niej wykładzinę. Jest to przy tym – najczęściej – jednocześnie najtańszy sposób na podłogę. W zależności od charakteru wnętrza możemy wybrać wykładzinę z pow lub dywanową. Zazwyczaj sklepy oferują nam tradycyjne rodzaje wykładzin za niezbyt wysokie ceny. Zaś najnowocześniejsze rodzaje wykładzin będą spełniały swoje zadanie przez dziesiątki lat, a technologia ich produkcji sprawia, że na pierwszy rzut oka nikt nie zauważy, że nie jest to posadzka drewniana czy marmurowa.

O szczegółach wykładzin – czytaj wewnątrz wkładki Współczesne Domy i Wnętra.

UWAGA!

KONKURSY
DLA CZYTELNIKÓW

murator

ZBUDUJESZ WYMARZONY DOM

DO WYGRANIA
CENNE NAGRODY

SZCZEGÓŁY WEWNĄTRZ DODATKU

Nagrody za naukę

Nagrody za najlepsze prace dyplomowe z dziedziny budownictwa otrzymają dziś studenci i uczniowie szkół budowlanych. Oceniane będą prace magisterskie, inżynierskie i absolwentów techników budowlanych. Organizatorem konkursu jest Wydział Budownictwa i Inżynierii Środowiska Politechniki Białostockiej oraz Oddział Polskiego Związku Inżynierów i Techników Budownictwa w Białymstoku. Ogłoszenie wyników oraz wręczenie nagród odbędzie na Politechnice Białostockiej o godz. 14.

Urządziliśmy wnętrza naszych Czytelników

W miniony piątek w naszej redakcji dyżur pełniły projektantki z firmy Archimeda w Białymstoku. Doradzały naszym Czytelnikom jak funkcjonalnie, ładnie i modnie urządzić wnętrza ich mieszkań i domów. Zainteresowanych nie było wielu, jednak Ci którzy przyszli mieli konkretne problemy dotyczące architektonicznych rozwiązań swoich wnętrz. Ponieważ dyżur trwał w trakcie przygotowywania tego wydania Gazety do druku, pełną relację z dyżuru zamieścimy dopiero za tydzień.

Porad naszym
Czytelnikom
udzielały
projektantki z

ARCHImeda S.C.

ul. Wyszyńskiego 2/1
lok. 08

15-888 BIAŁYSTOK

tel./fax (085) 744 41 53

tel. kom. 505 473 878

tel. kom. 503 150 196

W NUMERZE

Dla milionów stóp

Panele i płytki wykonane z pow, dzięki specjalnej technologii produkcji gwarantują najwyższą możliwą jakość w połączeniu ze spełnieniem wymogów nieograniczonych możliwości projektowych, jak również użytkowych.

str. II

Bezpieczny dom

Wyjeżdżasz na święta, na długi urlop, z krótkim wypadem poza miasto? Czasem wystarczy opuścić dom na jeden dzień, żeby stracić dorobek wielu lat. Czy ubezpieczyć już swoje mieszkanie? Nie? Twierdzisz, że nic nie musi się stać?

str. III

Sam posprząta

Niewielkie urządzenie, w kolorze polskującego pieprzu cayenne, przypominające nieco kształtem statek kosmiczny, przesuwają się samodzielnie po podłodze. Wszędzie gdzie przejdzie pozostaje czysta powierzchnia, bez śladu kurzu i brudu...

str. IV

Świąteczna roślina

Są pomieszczenia, w których od razu czujemy się dobrze. Dobre kolory, kształty i proporcje dają nastrój, atmosferę i styl, a dodatki decydują o ich uroku. I tu właśnie dużo „do powiedzenia” mają rośliny.

str. VIII

CENTRUM TECHNIKI OŚWIETLENIOWEJ

K
A
J
A

3 000 m²
ekspozycji

18 000
wzorów



Prawdopodobnie największy salon
z oświetleniem w Europie

• osprzęt • źródła światła • oświetlenie:
- przemysłowe
- zewnętrzne ogrodów, budynków i ulic
- wewnętrzne mieszkań i biur

• sprzedaż detaliczna i hurtowa
• eksport - import • obsługa inwestycji
• projektowanie • wykonawstwo
• doradztwo • produkcja

Lyski 1B k. Białegostoku (wylot na Warszawę)

tel./fax (085) 719-31-27, 719-31-28 e-mail: biuro@kaja.com.pl www.kaja.com.pl

okna i drzwi NAJWYŻSZA JAKOŚĆ POTWIERDZONA CERTYFIKATEM CZ ITB-98/01

OKNA
o podwyższonej sztywności
drzwi antywłamaniowe

SUPER PROMOCJA!

Tylko u nas - 10 rat na 0%

Zapraszamy do zakupów!

Raty

- bez odsetek
- bez prowizji
- bez pierwszej wpłaty

0%

Dla promocji "3x0%" (bez odsetek, prowizji i pierwszej wpłaty) roczna rzeczywista stopa oprocentowania wynosi 0%

PROMOCJA NIE TRWA WIECZNIE - SKORZYSTAJ!

Biura Handlowe

Augustów, ul. Słowackiego 58, 643 14 42
Białystok, ul. Bema 60/1, 742 65 70
ul. Raginisa 19, 675 29 52
Bielsk Podlaski, ul. Mickiewicza 25, 730 24 33
Ełk, ul. Wojska Polskiego 10a, 610 00 17
Grajewo, ul. Wojska Polskiego 41a, 273 89 35
Łomża, Al. Legionów 52, 219 95 55

TRANSPORT-GRATIS

Ostrołęka, ul. Piłsudskiego 34, 760 45 95
Ostrów Mazow., ul. Piłk. K. Piłata 19, 746 86 80
Sejny, ul. Strażacka 35, 516 23 84
Sokółka, ul. Białostocka 14, 711 95 86
Suchowola, ul. Nowozielona 25, 712 40 48
Suwałki, ul. Bakalarzewska 21, 566 64 19
ul. Puławska 32c, 567 75 17
Zambrów, Al. Wojska Polskiego 7, 276 10 05

Lidl należy do najbardziej ekspansywnych firm handlowych w Europie.



W celu otwarcia kolejnych sklepów spożywczych, poszukujemy w miejscowościach liczących co najmniej 20.000 mieszkańców, w szczególności w:

BIAŁYMSTOKU, ŁOMŻY

- działek

o powierzchni 6.000 - 10.000m² w dobrym punkcie komunikacyjnym

- lokali sklepowych

o parterowej powierzchni użytkowej 1.000 - 1.800m²
z 80 - 150 miejscami parkingowymi

z zamiarem kupna lub najmu.

Równie chętnie przejmujemy budynki do wykończenia lub przebudowy.

Oferty prosimy przysyłać na adres:

Lidl Polska Sp z o.o.

ul. Poznańska 48, Jankowice

62-080 Tarnowo Podgórne

z dopiskiem: Ekspansja



NOWOŚĆ NA RYNKU

Dla milionów stóp

Panele i płytki wykonane z pcw z kolekcji EXPONA Pu, KUDOS Pu, CAMARO Pu i EXPONA DOMESTIC Pu, dzięki specjalnej technologii produkcji gwarantują najwyższą możliwą jakość w połączeniu ze spełnieniem wymogów nieograniczonych możliwości projektowych, jak również użytkowych.

Hot pressed tiles – bo tak nazywa się opisywana technologia – polega na wykorzystaniu wysokiej jakości bezbarwnego winylu jako warstwy użytkowej. Daje to zachowanie jednolitego wyglądu wykładziny przez cały okres jej użytkowania.

EXPONA Pu

Jest najbardziej indywidualną kolekcją zaprojektowaną dla potrzeb wszelkiego rodzaju obiektów użyteczności publicznej. Kolekcje dają możliwość wyboru spośród 101 różnych wzorów płytek i paneli odwzorowujących naturę. EXPONA Pu również, jak wcześniej wymienione kolekcje, proponuje szeroką ofertę materiałów wykończeniowych z grupy listewek fugowych, intersji, bordersów oraz mozaiek.

KUDOS Pu

Jest odpowiedzią na zapotrzebowanie obiektów o dużym natężeniu ruchu na materiały dające możliwość zaprojektowania podłogi odwzorowujących drewno, kamień, granit i łupki. Bardzo wysokie parametry odporności na ścieranie umożliwiają wykorzystanie ich w centrach handlowych, dużych biurach, bankach, lotniskach, dworcach. 16 różnych wzorów paneli odwzorowujących drewno zostało uzupełnionych 14 wzorami płytek odwzorowujących kamień, marmur i łupki.

CAMARO Pu

Jest to nowa kolekcja paneli i płytek winylowych odwzorowujących: drewno, kamień, łupki, granit i marmur. Składa się ona z 30 różnych wzorów przeznaczonych głównie do użytku domowego nawet w najbardziej obciążonych ruchem miejskim z tego też względu możliwe jest stosowanie jej w obiektach o średnim natężeniu ruchu tj. sklepach, hotelach, pokojach konferen-

cyjnych, pomieszczeniach biurowych. CAMARO Pu – podobnie jak wcześniej prezentowane wykładziny – uzupełnia szeroką gamę listewek fugowych i bordersów przy, których wykorzystaniu zwiększyć można efekt wizualny podłogi i jej niepowtarzalność.

EXPONA DOMESTIC Pu

To ekskluzywne płytki i panele winylowe, które zostały zaprojektowane, aby zagwarantować indywidualność oraz najwyższą jakość przy wykorzystaniu najnowszych technologii. Panele i płytki winylowe doskonale odwzorowują materiały naturalne, połączenie wyglądu i faktury drewna, kamienia, granitu oraz metalu. Pełna oferta EXPONA DOMESTIC Pu, to 15 różnych wzorów drewna o rustykalnej powierzchni dostępnych w panelach 101x914 mm, 14 wzorów kamienia w płytkach 305x305 mm i 457x457 mm, a także imitacja blachy ryflowanej o wymiarach 457x914 mm. Do tego proponowane są również bordersy, cornersy, listwy fugowe oraz ozdobne kwadraciki tozzettos.

oprac. BK



Ekskluzywne panele i płytki winylowe do złudzenia przypominają podłogi naturalne

Jak najprościej zainstalować wykładzinę

Czep na rzep

Najprostszym i najczystszy sposobem montażu wykładziny dywanowej jest przytwierdzenie jej do podłoża za pomocą tzw. rzepa. Rzepowa taśma jest łatwa do zainstalowania, tania i nie pozostawia śladów na posadzce.

Nowością w wykładzinach, dywanowych są wykładziny produkowane na podkładzie filcowym. Filc nie tylko jest bardziej komfortowy, gładki, miękki, lepiej tłumi dźwięki, nie strzępi się i nie kruszy jak podkład z gąbki, ale także daje możliwość szybkiego zainstalowania wykładziny przy pomocy samoprzylepnej taśmy o budowie popularnego rzepa. Wystarczy tylko przykleić taśmę klejącą stroną do posadzki i rozwinąć wykładzinę. Rzep z powodzeniem może być przytwierdzony do każdego rodzaju podłoża, zarówno betonowego, drewnianego, laminowanego, jak i PCV. Wykładzinę wystarczy przymocować jedynie na krawędziach, a uzyskujemy stuprocentową pewność, iż nie będzie się ona ani przesuwawać, ani marszczyć i fald-

wać. Kupujemy tyle metrów bieżących taśmy, ile mamy metrów kwadratowych pomieszczenia. Rzep przyklejamy trzy centymetry od ściany pokoju, rozkładamy przyciętą wcześniej wykładzinę i od razu możemy po niej chodzić, nie czekając aż wyschnie klej, jak przy tradycyjnej instalacji.

Instalacja na rzep jest najszybszym, najprostszym, najczystszy i najtańszym sposobem montażu wykładziny dywanowej. Nie stosujemy tu żadnego trwałego kleju, dzięki czemu wykładzinę możemy kilkakrotnie demontować i instalować ponownie, co ma szczególne znaczenie w przypadku częstych przeprowadzek. Mamy też pewność, iż na posadzce nie pozostają reszki kleju, które normalnie należałoby usunąć przed montażem kolejnego materiału.

Taśma o szerokości 5 cm sprzedawana jest w rolkach po 10 mb za 34,90 zł i 25 mb za 79,90 zł. Wykładziny na podkładzie filcowym dostępne są już od 24,90 zł/mkw.

Na podst. materiałów firmy Komfort

oprac. BK

P.H.U. **SA&SZA** s.j.
Białystok, ul. Płazowa 2,
tel. 741-20-03
tel./fax 741-20-53

BOLIX materiały Twoje budowlane

mieszalnik do farb i tynków
systemy ociepleń budynków
kleje i spoiny do ceramiki

Chcesz dać reklamę?!

ZADZWOŃ

Nasz przedstawiciel handlowy odwiedzi Ciebie

Łomża
tel. 16-56-97

GAZETA **Współczesna**

Okna
PVC

TERAZ NAJTANIEJ!

BOMIKUS
tel. 676 05 31
ul. Kombatantów 4

MIESZKANIA
PRZY UL. WROCŁAWSKIEJ

powierzchnia mieszkań od 30 do 67 m²
- osiedle zamknięte
- podziemne garaże
- mieszkania dwupoziomowe
- Internet w sieci
- lokale usługowe

DOBRE CENY!

SEGMENT "B"
Zakończenie budowy IV kw. 2003

SEGMENT "C"
Zakończenie budowy IV kw. 2004

Do wynajęcia: pomieszczenia biurowe, magazynowe i parking przy ul. Prowiantowej 119, Składowej 14 i Orzeszkowej 32 - teren strzeżony całonocowo.

instal BIAŁYSTOK S.A.

BIURO BUDOWNICTWA MIESZKANIOWEGO
Białystok, ul. Orzeszkowej 32
tel. (085) 732-60-42, 0-502-736-805,
fax 732-00-38, centr. 741-67-07, w. 354, 364

P.H.U. „KAMIENIARSTWO”

MARMUR-GRANIT
-AGGLOMARMUR:

PARAPETY, SCHODY, BLATY, KOMINKI,
POSADZKI, SPRZEDAŻ ŚLABÓW

WOJCIECH KALINOWSKI
HRYNIEWICZE 56
15-378 BIAŁYSTOK 18
TEL./FAX (085) 74-28-012
TEL.KOM. 0600 423 689

Temat numeru: Przegląd wykładzin podłogowych

Pętelki pod stopami

Wykładziny podłogowe możemy podzielić na trzy podstawowe grupy: dywanowe, biurowe i z pcw.

Wykładziny biurowe cechuje tzw. włos pętelkowy. Dzięki temu są one łatwe do czyszczenia i nie brudzą się szybko. Za mkw. najtańszej wykładziny tego typu trzeba zapłacić 17,25 zł. Wykładziny droższe welurowe na podkładzie filcowym, z bardzo gęstym włossem o podwyższonej odporności na zabrudzenia, kosztują już 53,75 zł. W sprzedaży najczęściej występują one w szerokościach 4 m.

Stosunkowo nowe w tej grupie są wykładziny biurowe w kaflach oferowane np. przez sklepy Komfort. Nadają się one doskonale do nowoczesnych biur i urzędów. Pretekstem do stworzenia wykładzin w kawałkach były

zmieniające się warunki pracy biur. Pod podłogą pojawiały się przewody: elektryczne, komputerowe, telefoniczne, które co pewien czas wymieniano się lub uzupełniało. Problemem była zawsze wykładzina.

Kafle są to sprzedawane w specjalnych pakietach części dywanów. Z nich następnie układa się całą wykładzinę. Można to porównać do podłogi z płytek ceramicznych z tą różnicą, że wykładziny nie przyklejamy i nie stosujemy dystansów. Przy potrzebie wymienienia np. przewodu poprowadzonego pod podłogą, wystarczy zdjąć element ułożony w tym akurat miejscu bez konieczności zdejmowania całego dywanu. Zaoszczędzamy czas i unikamy totalnego bałaganu. To samo w przypadku zabrudzenia wykładziny, wymieniamy lub czyszcimy tylko pojedynczy element.

Płytki dają też możliwość łatwej adaptacji wykładziny w przypadku zmiany rozmieszczenia ścianek działowych w pomieszczeniu. Największym problemem w przypadku takich kawałków wykładzin jest ich wymiarowość. Dzięki temu, że płytki są idealnie równe, nie przesuwają się, nie podnoszą do góry i nie widać ich łączeń. Produkowane są na spodach z odpowiednio przygotowanego pcw, który spełnia wymagania stabilności wymiarowej. Oprócz dobrego podłoża warstwa ozdobna wykonana jest z doskonałych pętelek utkanych, na macie poliestrowej. Poliamidowe pętelki są barwione na wskroś już w trakcie „przędzenia” nitek, co wpływa na trwałość kolorów, której ponoć nie ruszają nawet chlorowe wybielacze.

Metr kwadratowy wykładziny w kaflach kosztuje ok. 40 zł.

Domowe wykładziny w stylu biurowych nadają się szczególnie do pokoi dziecięcych, ponieważ łatwo się je sprząta. Za mkw. takiej trzeba zapłacić 21,25 zł. Najczęściej kupowane są z obrazkami dziecięcymi lub z nadrukiem ulic miasta.

Wykładziny domowe, puszyste, czy też dywanowe – bo o jednych mowa – są idealne do pomieszczeń o małym natężeniu ruchu np. do sypialni. Niszczy je częste chodzenie lecz są przemyślane w kontakcie z bosymi stopami. Są miłe lecz niewygodne do sprzątania. Ceny typowych wykładzin dywanowych wahają się od 28,33 zł/mkw. do 35,67 zł/mkw.

Wykładziny pcw są najtańszym i najszybszym sposobem na wykończenie posadzki w kuchni czy przedpokoju. Najchętniej kupowane są tradycyjne imitacje mozaiki lub terakoty. Najtańszą podłogę możemy mieć już za 23 zł/mkw. Droższe o znacznie lepszych parametrach przede wszystkim wysokiej odporności na ścieranie (warstwa dekoracyjna ma grubość 0,5 mm – przy całej grubości wykładziny 2,5 mm) mają podkład piankowy i znacznie lepsze właściwości antystatyczne.

W sprzedaży dostępne są też w 98 proc. naturalne linolea. Nie należy mylić tych materiałów z pcw, bo choć są podobne z wyglądu, skład i proces produkcji Linosom-ów jest całkiem inny. Linosom-y są pozbawione chemii, a produkuje się je (przez firmę Sommer) z oleju lnianego, żywicy naturalnych, mączki drzewnej i karkowej dodając jedyną sztuczną rzecz – pigmenty. Materiał ten jest utwardzany w procesie utleniania, co pozwala uzyskać materiał elastyczny, trwały i odporny, który w całym przekroju ma identyczną strukturę. Oznacza to, iż w przypadku zdzierania się wierzchniej warstwy, linoleum nadal będzie miało ten sam kolor i fakturę.

Jest to wykładzina naturalna, a więc całkowicie biodegradowalna. Nadaje się do mieszkań, biur, a przede wszystkim szpitali, gdyż jak zapewniają producenci zabija bakterie.

Za metr kwadratowy bakteriobójczej podłogi trzeba zapłacić ok. 60 zł.

Przykładowe ceny wykładzin				
Nazwa produktu	Wzór/kolor	Szerokość w m	Cena w zł/mb	
pcv	PRINT	imitująca mozaikę ułożoną w jodełkę	2	23
	GRABOFLEX	imitująca dębowy parkiet	3	35
	GRABOFLEX	imitująca kwadratowe płytki terakoty w kolorze piaskowym	3	72
	DESIGN	jednolita piaskowa	4	129
dywanowe	COSTA	różne odcienie jednego koloru	4	115
	RIO	w tonacji beżu lub brązu, bez wzorów w innym kolorze	4	141
biurowe	OASIS	jednolity kolor	5	105
	TOP PROY	j.w.	5	105
	KINGSTON	j.w.	5	187
ceny (brutto) zebrane w sklepie Podlasiak w Białymstoku zebr. BK				

Zdaniem fachowca

Cezary Bukrym, Podlasiak Białystok: Każdy kto kupuje wykładzinę musi pamiętać, że jest to materiał, który można sobie odliczyć w ramach ulg remontowych. Jest jednak jeden warunek: wykładzina musi być przyklejona do podłogi. Jeśli bowiem jest jedynie położona, traktuje się ją jako dywan, a ten nie podlega odliczeniom. Poza odliczeniem wykładzina przyklejona ma jeszcze jeden plus: jest objęta gwarancją producenta, czasem nawet 15-letnią.

Do przyklejania polecam klej o nazwie Totanol firmy Henkel. Za 1 kg tego kleju zapłacimy w naszym sklepie 14,50 zł, a wystarczy go na przyklejenie 3,5 mkw. wykładziny. Do przyklejania nadają się wykładziny grube – w przypadku dywanowych – na podkładzie filcowym (nie ma już praktycznie w sprzedaży wykładzin na gąbce, które królowały jeszcze kilka lat temu). Odpowiednikiem filcu w wykładzinach

pcw jest pianka. Dzięki takim podkładom są one grube i można je kłaść nawet bezpośrednio na wylewki betonowe.

BK



www.bialystok.com.pl/awruk
e-mail: awruk@bialystok.com.pl

AWRUK

ZAKŁAD STOLARSKI

zakład: 16-031 Ogrodniczek, Białostocka 12
tel. (85) 718 38 69, 710 84 44
fax (85) 710 84 04
hurtownia: tel./fax (85) 718 53 65

drzwi bramy parapety

REGIONALNY PRZEDSTAWICIEL

PORTA DRZWI **mercor** **8-PELI**

HORMANN
Bramy • Drzwi • Napędy

DRZWI OKNA PARAPETY WEWNĘTRZNE **! do 50% w dół**

BALKON DREWNIANY OB4 880x2115 → 411 + 7% vat
SKRZYDŁO SZKŁONE BIAŁE "70" → 68 + 7% vat
PARAPET MARMUR SYNTETYCZNY 157/30 → 64 + 7% vat

DOBRA STOLARKA oferta ważna do wyczerpania zapasów magazynowych

Classic sp. z o.o. 15-688 Białystok, ul. Przedzalniana 29
tel./fax 743-83-06, pn. - pt. 8.30-18.00 sob. 8.30-14.00
e-mail: stolarka@classic-bial.com.pl www.classic-bial.com.pl

„Mieszkamy ładnie”

Minęły czasy, gdy układanie glazury i terakoty było zajęciem dla fachowców. Nie jest to wbrew pozorom skomplikowane zadanie, zwłaszcza że w sprzedaży dostępne są wszystkie potrzebne narzędzia, płytki oraz zaprawy klejące. Jednymi z najpopularniejszych w Polsce zapraw klejących są Cekol C-09 i Cekol C-10, produkowane przez gdańską firmę Cedat. Można nimi kleić płytki dowolnej wielkości do cegły, betonu, gazobetonu, keramzytu, tynków cementowych, czy płyt gipsowo-kartonowych. Zaprawy Cekol są mrozo- i wodoodporne, można je więc stosować zarówno wewnątrz, jak i na zewnątrz budynków. Cekol C-10 jest także odporny na podgrzewanie, dzięki czemu możemy go użyć na powierzchniach, w których zainstalowane jest ogrzewanie podłogowe. Cekol C-10 jest nietoksyczny i może być bezpiecznie stosowany w pomieszczeniach użyteczności publicznej np. żłobkach, przedszkolach i szpitalach. Zaprawy Cekol szczególnie docenią osoby samodzielnie wykańczające mieszkanie, gdyż są one bardzo wydajne, a jednocześnie wyjątkowo łatwe w użyciu. Tym, co wyróżnia kleje Cekol C-09 i Cekol C-10 od innych, konkurencyjnych produktów o porównywalnie wysokich parametrach jakości, jest jego stosunkowo niska cena.

Zwycięzcy konkursu z dnia 2 XII:

1. Katarzyna Walczak - Białystok - 5 worków zaprawy Cekol
2. Leopold Jakimiec - Białystok - latarka
3. Wiesław Koperek - Supraśl - zegar

Kupon konkursowy nr 5 (na kupony czekamy do 22 grudnia)
Jakich zapraw klejących marki Cekol możemy użyć przy klejeniu płytek glazury?

imię i nazwisko
adres
wyrażam zgodę na przetworzenie moich danych do celów tego konkursu podpis



WYPRZEDAŻ POSEZONOWA! NIE CZEKAJ NA WYŻSZY VAT

Producent: Białystok, ul. Ciesielska 2
tel. (085) 74 37 400
fax (085) 74 37 809

DOMEX **NOWOŚĆ SOFTEX**

Okna Drewniane DOMEX:

- doskonałe właściwości izolacyjne
- trwała i stabilna konstrukcja
- naturalne drewno klejone, starannie wyselekcjonowane
- zdrowe i bezpieczne
- szlachetna i wysoka estetyka wyrobu
- niepowtarzalny mikroklimat wnętrza

Oferta:

- okna drewniane
- parapety drewniane
- ogrody zimowe
- okna pcv
- żaluzje
- moskitiery
- bramy garażowe
- drzwi drewniane

JAKOŚĆ, KOMFORT I BEZPIECZEŃSTWO

www.domex.com.pl

SUPER OFERTA!

- BOJLERY-HYDROFORY-PIECE
- DRZWI DREWNIANE-SCHODY
- POMPY-SPRĘŻARKI-NARZĘDZIA
- ZLEWOMYWAKI-KUCHNIE-OKAPY

CENTRUM HANDLOWE „DOJLIDY”
BIAŁYSTOK, SKLEPY NR 1, 2 I 5
TEL. (085) 74-10-811

Najlepsze budowy mijającego roku

Kto wybuduje najlepiej

Już kilka obiektów z naszego regionu zgłosiło swój udział w zmaganiach o tytuł najpiękniejszej budowy mijającego 2003 roku. Wraz z końcem grudnia mija termin składania wniosków.

Obiekty zgłaszać można do końca roku, gdyż w rywalizacji biorą udział obiekty których budowa zostanie zakończona w 2003 roku.

Konkursy na najlepsze budowy odbywają się w całej Polsce już od kilku lat. Pomysłodawcą i organizatorem naszego podlaskiego konkursu jest Oddział Polskiego Związku Inżynierów i Techników Budownictwa w Białymstoku. Pierwsze rywalizacje odbyły się już dziewięć lat temu. Do oceny zgłaszać można obiekty, których budowa – zgodnie z regulaminem konkursu – została zakończona do końca roku. Pod uwagę brana jest jakość robót, koszt i termin realizacji, przestrzeganie przepisów BHP i ostateczny wygląd budynków. Obiekty zgłaszają firmy projektujące, wykonawcy, inwestorzy, a także mieszkańcy.

Komisja konkursowa wyłoni laureatów zarówno z dziedziny budownictwa mieszkaniowego jak i użyteczności publicznej. Zwycięzca otrzyma puchar, ufundowany przez Oddział PZITB w Białymstoku. Lista nagrodzonych zostanie ogłoszona, już tradycyjnie – podczas Targów Forum Budownictwa, które rozpoczną się w maju na Politechnice Białostockiej.

BK

TANIO

STROIKI ŚWIĄTECZNE

duży wybór

ZIELONA WIEJSKA

Kwiaciarnia Stokrotka
ul. Skłodowskiej 19, tel. 742 49 02

ŚWIĄTECZNA PARADA GWIAZD

82,99 zł

84,99 zł

94,99 zł

189,99 zł

84,99 zł

BOSCH

Termin trwania promocji:
10.11. – 10.12.2003 r.

BART C.H. MARKO
Białystok ul. Gen. Andersa 38, tel. (085) 65-39-531, fax. 662-32-64
Olsztyn ul. Kętrzyńskiego 8, tel. (089) 539-16-16

Sanki jak nowe

Zanim pozwolimy dziecku korzystać z uroków zimy, sprawdźmy czy sanki, na których będzie jeździło są w odpowiednim stanie. Nt nie jest w stanie zastąpić naturalnego i zdrowego materiału jakim jest drewno, dlatego drewniane sanki powracają do łask. Drewniane sanki dostępne są w supermarketach, a ich ceny nie są wygórowane. W przypadku nowego sprzętu, możemy być pewni, że został on odpowiednio zabezpieczony przez producenta. Inaczej, okaże się, że nasze sanki „zimowały” przez kilka lat w piwnicy, a wilgoć miała niekorzystny wpływ na drewno. Aby uniknąć takiej sytuacji powinniśmy pomyśleć o zabezpieczeniu sanek odpowiednim lakierem lub lakierobejcą. Do tego celu możemy użyć środka impregnacyjno-dekoracyjnego Sadolin Extra, który ochroni nasz sprzęt przed wilgocią, szkodliwymi grzybami. Ponieważ produkt ten jest dostępny w dwunastu kolorach, możemy naszym sankom nadać ciekawy efekt dekoracyjny. Sanki powinniśmy malować w zadaszonym pomieszczeniu, ale innym niż te, w którym przebywamy na co dzień. Doskonale nadaje się do tego celu garaż lub strych. Musimy pamiętać, że czas schnięcia impregnatu wynosi ok. 18 godzin, a pełne właściwości użytkowe sanki uzyskają dopiero po upływie doby. Możemy być jednak pewni, że właściwa impregnacja przedłuży żywot sanek na następne kilka lat.

Konkurs:

Pierwsze 5 osób, które zadzwonią się dziś o godz. 14.30 pod nr 748 74 23 i odpowie na pytanie otrzymuje nagrody - zestaw: zegarek + scyzoryk.
Pytanie: Jaką farbą można pomalować drewniane sanki?

Pierwszy na świecie w pełni automatyczny odkurzacz Electrolux

Sam posprząta

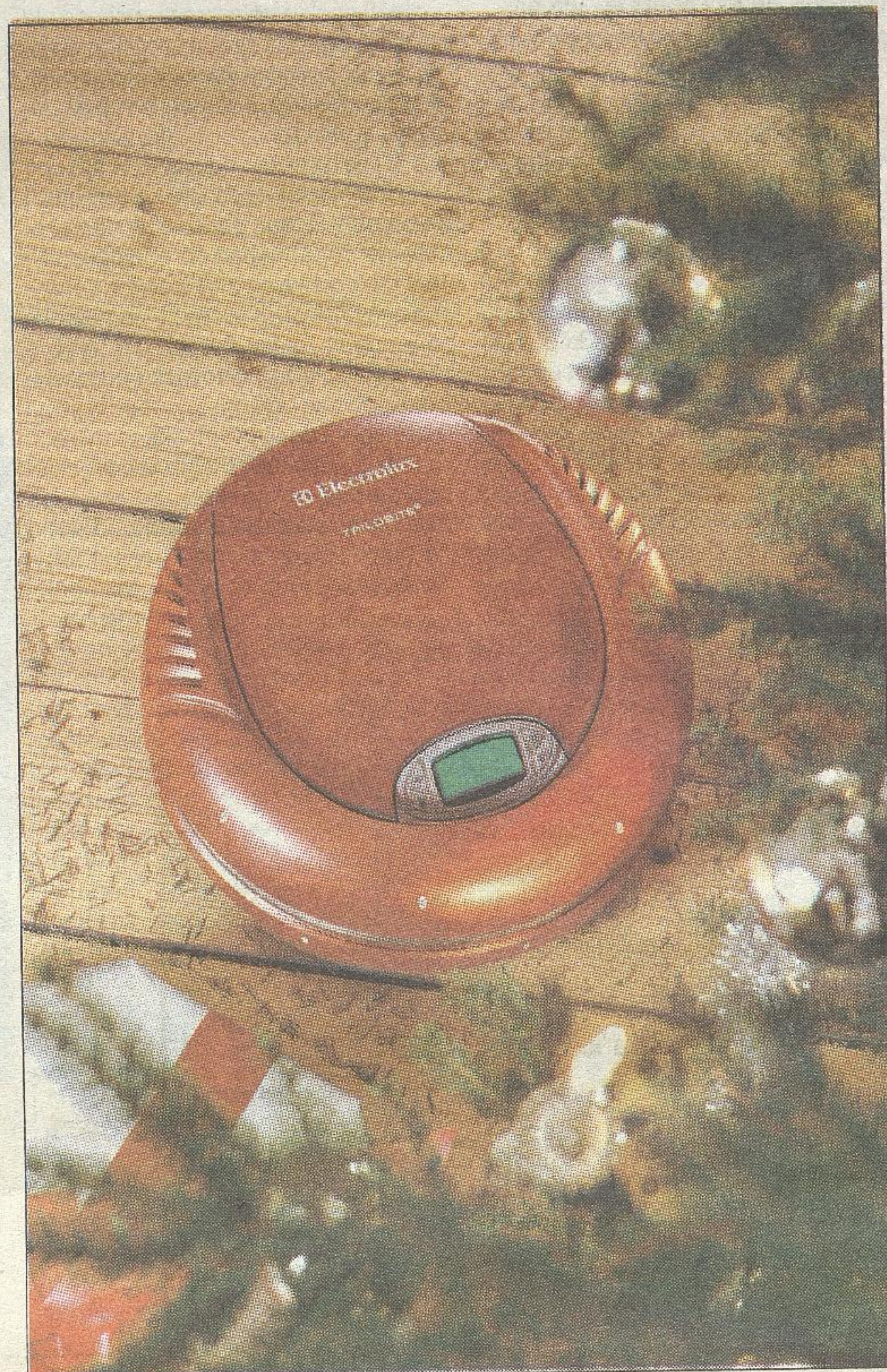
Niewielkie urządzenie, w kolorze połyskującego pieprzu cayenne, przypominające nieco kształtem statek kosmiczny, przesuwają się samodzielnie po podłodze. Wszędzie gdzie przejdzie pozostaje czysta powierzchnia, bez śladu kurzu i brudu.

Electrolux Trilobite odkurzy za nas mieszkanie. Wiza przyszłości? Już nie. Pierwszy na świecie w pełni automatyczny odkurzacz Electrolux Trilobite jest dostępny w Polsce. Z łatwością wchodzi pod łóżko i szafki, omija przeszkody. Nie zatrzymują go kable ani dywan. Jeśli podczas sprzątania zacznie wyczerpywać się baterie, samo podłącza się do stacji ładowania.

A my w tym czasie możemy spokojnie nakryć do stołu, poczytać gazetę lub po prostu wyjść z domu.

Trilobite ma dwa koła z niezależnym zawieszeniem napędzane osobnymi silnikami, co poprawia jego mobilność i umożliwia mu przejeżdżanie przez kable i dywany. Wyposażono go w stację ładowania, do której samodzielnie wraca gdy baterie są na wyczerpaniu. Ponadto Trilobite ma elektroniczny wyświetlacz, na który użytkownik może wybrać jeden z trzech dostępnych programów sprzątania: odkurzanie normalne, odkurzanie szybkie, odkurzanie miejscowe. Kurz jest zbierany przez plastikowy wałek z gumowymi łopatkami i gromadzony w specjalnym pojemniku wielokrotnego użytku (nie potrzeba do niego worków na kurz). Także system nawigacji, baterie i system wentylacji zostały w znacznym stopniu udoskonalone. Urządzenie „widzi” na podobnej zasadzie jak nietoperz. Wykorzystuje do tego radar ultradźwiękowy o częstotliwości 60.000 Hz pokryty cienką warstwą złota. Radar ma półokrągły kształt dzięki czemu pole widzenia odkurzacza Trilobite wynosi aż 180 st.

Poruszając się z maksymalną prędkością 0,4 metra na sekundę Trilobite nie ma kłopotu z uniknięciem zderzenia z czymkolwiek co znajduje się na podłodze. Po napotkaniu przeszkody Trilobite po prostu ustala sobie nową trasę, skręca i kontynuuje sprzątanie. Specjalne taśmy magnetyczne (dołączone w opakowaniu), działają jak ściana zatrzymując odkurzacz Trilobite w wybranym pomieszczeniu. Wystarczy umieścić je przy schodach, czy na progu drzwi.



Odkurzacz w trakcie pracy

Ze względu na swoje niewielkie wymiary – 35 centymetrów średnicy i 13 centymetrów wysokości, Trilobite z łatwością posprząta pod łóżkiem i szafkami. Dzięki okrągłemu kształtowi nie grozi mu utknięcie w kącie lub między przeszkodami.

Zaraz po włączeniu, automatyczny odkurzacz najpierw kieruje się do najbliższej ściany, a potem przesuwają się wzdłuż wszystkich ścian w pomieszczeniu. Skanuje pomieszczenie, by stworzyć sobie obraz pokoju, jednocześnie odkurzając wzdłuż ścian.

Faza skanowania, która trwa do 15 minut, pozwala urządzeniu obliczyć ilość czasu potrzebną do sprzątnięcia całego pomieszczenia. Po jej zakończeniu Trilobite zaczyna odkurzać resztę pokoju, poruszając się swobodnie po podłodze. Dzięki radarowi sprawnie omija wszystkie przeszkody.

BK

Na oczyszczenie pokoju o wielkości 20 mkw Trilobite potrzebuje około 30 min. Sugerowana cena detaliczna – 5.990 zł

Funkcjonalne baterie zlewozmywakowe

Królowa kuchni

Kiedy w domu nie ma zmywarki, a w zlewie rośnie stos brudnych naczyń, potrzebna jest odpowiednia zachęta – coś co sprawi, że mycie naczyń stanie się choć trochę przyjemniejsze. Aventa – nowa bateria kuchenna firmy Oras – z pewnością doda uroku tej czynności.

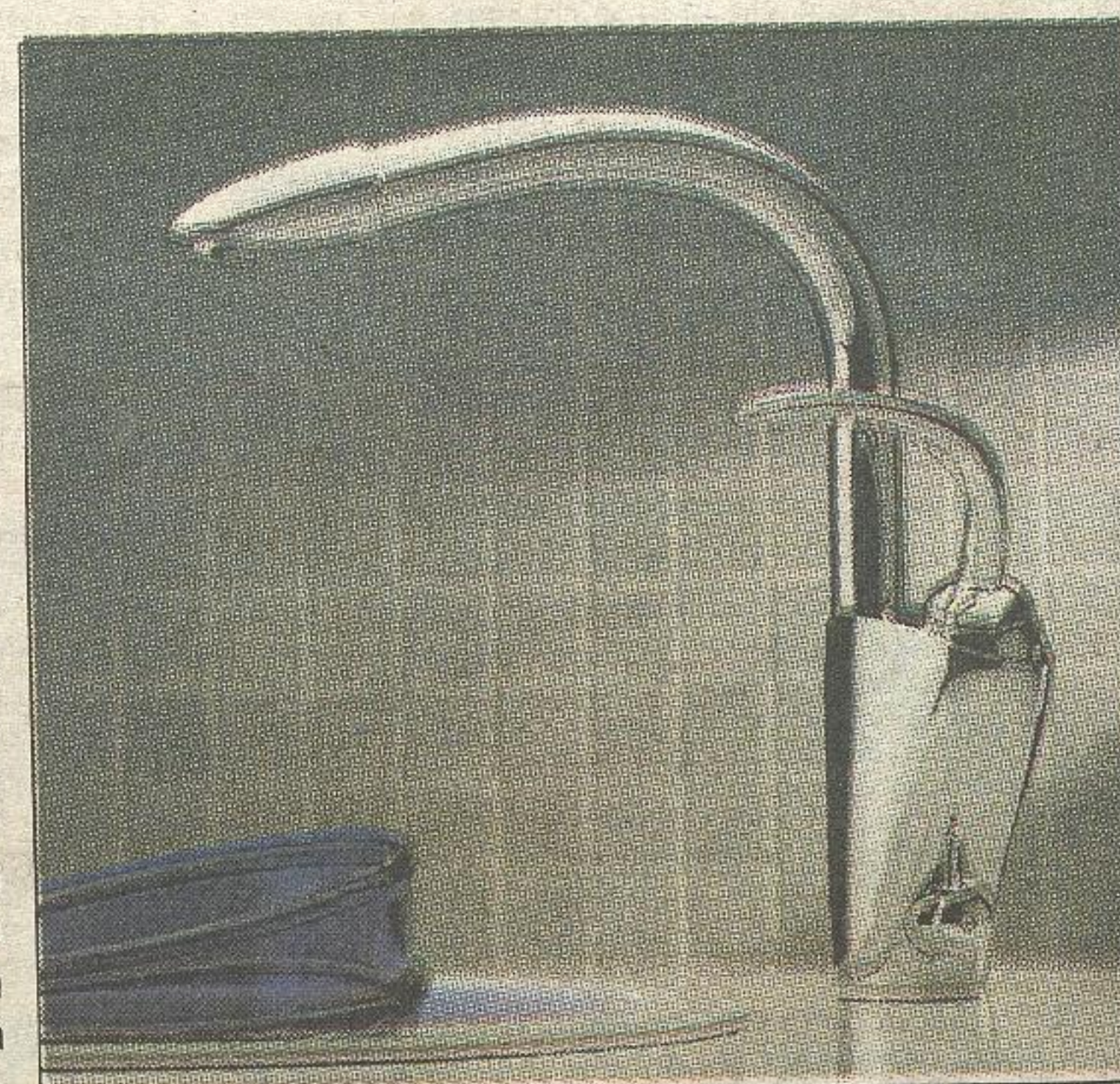
Codziennie średnio dziewięćdziesiąt razy odkręcamy i zakręcamy kurki naszych kuchennych baterii. Korzystamy z nich podczas gotowania, sprzątania czy mycia naczyń. Dlatego tak ważne jest, aby bateria kuchenna była trwała, funkcjonalna i wygodna w obsłudze. Te cechy spełnia nowa bateria kuchenna Oras Aventa. Dzięki opływowemu kształtowi jest ona bardzo praktyczna w użyciu i łatwa w utrzymaniu w czystości. Za pomocą jednego uchwyty regulujemy temperaturę wody, a także wielkość strumienia wypływającej wody. Rozwiązanie to pozwala nam na oszczędne gospodarowanie ciepłą wodą i energią. Oras Aventa wyposażona jest w wysoką, długą wylewkę, która umożli-

wia umycie dużych garnków, wysokich wazonów oraz patelni. Wyciągana mała rączka natrysku

z wylewki baterii pozwoli nam w szybki i dokładny sposób opłukać brudne naczynia, owoce oraz utrzymać w czystości zlewozmywak i jego okolice. Baterie Oras Aventa są odporne na ścieranie, a także na zanieczyszczenia chemiczne i mechaniczne występujące w wodzie.

Oras Aventa dostępna jest w dwóch wersjach: z przyłączem do pralki, zmywarki lub bez niego. Dodatkowy zawór pozwala na otwieranie i zamykanie dopływu wody do urządzenia za pomocą pokrętki umieszczonego na korpusie baterii.

BK Bateria chromowana



Szybkie ubezpieczenia mieszkań przez Internet

Bezpieczny dom

Wyjeżdżasz na święta, na długi urlop, z krótkim wypadem poza miasto? Czasem wystarczy opuścić dom na jeden dzień, żeby stracić dorebek wielu lat. Czy ubezpieczyłeś już swoje mieszkanie? Nie? Twierdzisz, że nic nie musi się stać?

Na pytanie CBOS: Czy w ostatnich pięciu latach dokonano u Pana(i) włamania (do domu, mieszkania lub budynków gospodarczych) w 1999 roku twierdząco odpowiedziało 9 osób, a w 2003 roku już 14 osób. Z kolei na pytanie: Czy w ostatnich pięciu latach ukradziono Panu(i) coś? w 1999 roku twierdząco odpowiedziały 22 osoby, a w 2003 roku już 28 osób.

Jak widać, jednak coś stać się może. Od miesiąca użytkownicy konta Inteligo mają dostęp do nowego, rewolucyjnego produktu: polisy ubezpieczenia mieszkania on-line. Właściciel konta może zawrzeć umowę w ciągu kilku minut nie wychodząc z domu. Zakup ubezpieczenia przy wykorzystaniu rozwiązań informatycznych przygotowanych przez Inteligo jest szybki i wygodny. Proces zawarcia polisy inicjuje się na stronie transakcyjnej poprzez kliknięcie odpowiedniej zakładki. Dalsze czynności polegają na wyborze rodzaju ubezpiecze-

nia, wypełnieniu wniosku i akceptacji wycenzonej przez system wysokości składki oraz automatycznie stworzonego przelewu na konto ubezpieczyciela. Klient otrzymuje numer polisy, który jest w przyszłości podstawą do likwidacji szkody.

Cała procedura jest w pełni zautomatyzowana, dzięki czemu użytkownik konta Inteligo na jej przeprowadzenie musi poświęcić zaledwie kilka minut. Większość informacji potrzebnych do zakupu polisy jest wygenerowana na podstawie danych systemowych Inteligo. Ubezpieczający wypełnia jedynie kwestionariusz dotyczący ubezpieczanych przedmiotów i mieszkania. Automatyzacja i idące w ślad za nią wygoda i szybkość to niezwykle ważny aspekt sprzedaży skomplikowanych usług finansowych. Oszczędza czas klienta i poprzez to czyni możliwym zawarcie ubezpieczenia np. na kwadrans przed wyjazdem weekendowym.

Polisa zawiera trzy podstawowe płaszczyzny bezpieczeństwa: majątkową, ochrony osobistej ubezpieczonego oraz jego rodziny i odpowiedzialności cywilnej.

Ubezpieczeniem majątkowym można objąć m.in. sprzęt elektroniczny, przedmioty ze srebra, złota i platyny, dzieła sztuki, znaczki filatelistyczne, stałe elementy mieszkania

(podłogi, tapety, drzwi, okna), a także pieniądze i inne środki płatnicze oraz papiery wartościowe. Polisa chroni od skutków kradzieży z włamaniem, rabunku, zdarzeń losowych (ognia, zalania, powodzi, huraganu, uderzenia piorunu, eksplozji, gradu, upadku pojazdu powietrznego, lawiny, obsunięcia się ziemi). Ubezpieczeniem można objąć również ruchomości znajdujące się poza mieszkaniem, np. w piwnicy, pralni domowej, komórkach, garażach, etc.

Wchodzące w skład polisy ubezpieczenie Assistance Dom gwarantuje ubezpieczonemu oraz jego bliskim pomoc w trudnej sytuacji życiowej związanej ze zniszczeniem mieszkania lub wypadkiem z niego wynikającym. Obejmuje pomoc w zakresie zorganizowania i udzielenia pomocy medycznej (jeśli na skutek nieszczęśliwego wypadku ubezpieczający doznał trwałego uszkodzenia ciała lub rozstroju zdrowia), zorganizowania i udzielenia pomocy w przypadku hospitalizacji ubezpieczającego, zorganizowania interwencji w domu, gdy dom ten z przyczyn losowych został uszkodzony i nie nadaje się do zamieszkania.

prac. BK

O czym powinniśmy wiedzieć kupując okna

Dobre czy nie?

Gdy okna z trudem się otwierają, a przez wypaczone, nieszczelne ramy wieje wiatr, to pora pomyśleć o ich wymianie. Dobrym rozwiązaniem są okna plastikowe czyli z PVC.

Aby ustrzec się przed zakupem okien niskiej jakości, pamiętajmy o sprawdzeniu odpowiednich dokumentów potwierdzających ich jakość. Produkty bez atestów, o zaniżonej cenie nie będą właściwie spełniały swej funkcji: mogą popękać przy dużych zmianach temperatur albo po prostu żółknąć.

Nie bójmy się PVC

PVC jest pochodną surowców naturalnych ziemi. Do produkcji PVC użyta jest ropa naftowa (43 proc.) oraz sól kamienna (57 proc.), a dokładniej otrzymywany z niej chlor. Procesy produkcyjne PVC nie wymagają wysokich temperatur, co wiąże się z niskim zużyciem energii, a to z kolei sprawia, że PVC jest surowcem taniem w wytworzeniu. Dlatego okna z PVC są znacznie tańsze od okien drewnianych, a ponadto nie wymagają kłopotliwej konserwacji.

Każda firma, która zajmuje się produkcją okien powinna posiadać Certyfikat Zgodności ITB wydany przez Instytut Techniki Budowlanej. Dokument jest potwierdzeniem prawidłowego przebiegu produkcji okien i jakości zgodnej z obowiązującymi przepisami oraz Aprobatą Techniczną. Równie istotną rzeczą jest jakość użytych do produkcji materiałów stanowiących potem nierozłączne elementy okna. Oknoplast-Kraków, producent okien z PVC, korzysta z listy kwalifikowanych dostawców, gwarantujących wysoką jakość materiałów. Wszystkie elementy, które wykorzystuje do produkcji okien posiadają niezbędne dokumenty wymagane w naszym kraju. Profile, szkło i okucia są produkowane przez zakłady posiadające certyfikaty ISO 9001, 9002.

Recepta na dobre okno

Dobre okno to wysoka jakość materiałów. Jedną z ważniejszych rzeczy w oknie z PVC jest jego profil. Oknoplast-Kraków w najnowszym modelu okna Awans stosuje system profili Veka Perfectline o szerokości 70 mm i doskonałej izolacyjności termicznej. Wyróżniają go bardzo dobre parametry techniczne



W budynku tym wykorzystano stolarkę Oknoplastu - Kraków

(duża sztywność dzięki odpowiedniemu wzmocnieniu ze stali ocynkowanej) oraz to, że w oknach wykonanych w tym systemie powierzchnia szyb jest większa niż dotychczas. Dzięki temu okna są ładniejsze, ponadto uzyskuje się większe nasłonecznienie pomieszczeń. Poprzez wyjątkową trwałość koloru okna nawet po latach użytkowania mogą wyróżniać się wśród innych piękną bielą.

Producenci proponują także okna kolorowe z okleiną drewnopodobną z obu stron lub tylko z jednej. W ofercie Oknoplast - Kraków dostępnych jest pięć oklein drewnopodobnych, w tym nowy kolor - orzech włoski. Przy zakupie okna w jednostronnym kolorze zewnętrznym pamiętajmy by zapytać sprzedawcę czy okno pod okleiną drewnopodobną posiada warstwę barwionego PVC. Dzięki temu rozwiązaniu nawet po głębokim zarysowaniu okleiny usterka nie będzie widoczna.

Kolejną ważną rzeczą, na którą warto zwrócić uwagę jest szklenie okna. W przypadku okna Awans firmy Okno-

plast-Kraków montowana jest szyba zespolona K=1,1 Neutral bez uciążliwego ciemnego odbłasku i efektu tzw. „brudnych firanek”. Dodatkowym walorem estetycznym może być Termoramka ze stali szlachetnej.

Szczegóły w oknie

Innymi elementami w jakie możemy zaopatrzyć nowe okna są ozdobne listwy przyszybowe lub szare uszczelki, które nadadzą im wyjątkowego charakteru.

Każde okno musi być również wyposażone w odpowiednie okucia. Oknoplast-Kraków proponuje w kolorze srebrnym. Okucia powinny posiadać podstawowe funkcje takie jak pełną regulację, blokadę błędnego położenia klamki, zatrask uchyłu i podnośnik skrzydła UR.

Ostatnią rzeczą, o której powinniśmy pamiętać przy wyborze okna jest gwarancja. Oknoplast-Kraków na wszystkie okna udziela pełnej gwarancji na okres 7 lat.

BK

Konkurs firmy OKNOPLAST

Pierwsze 5 osób, które zadzwonią się dziś pod nr 748 74 23 o godz. 15.30 i odpowie na pytanie - otrzyma nagrodę. Do wygrania maskotka - smok, koszulka, kubek lub kalendarz.

Pytanie:

Firma Oknoplast produkuje okna PVC. Prosimy podać jakie składniki zawierają okna PVC?

Odpowiedzi prosimy szukać

w dzisiejszym wydaniu dodatku „Współczesne Domy i Wnętrza”.

Wygrane nagrody prosimy odbierać w białostockiej redakcji najpóźniej w ciągu 3 tygodni.

TARTAK SUPRAŚI
BIAŁOSTOCKA 13
tel. 718 30 70
fax 718 33 55

- elem. budow. szkielet.
- więźby iłaty
- podłoga
- szalówka imitująca bale
- impregnacja
- transport
- programy ogrodowe

SUSZENIE TARCICY
pon.-pt. 7.00-15.00
soboty 8.00-13.00



- Cicha okolica na skraju lasu.
- Pierwsza wpłata minimum 50% wartości mieszkania, pozostałe w dogodnych ratach.
- Spółdzielnia gwarantuje pomoc w uzyskaniu kredytu mieszkaniowego.

Szczegółowe informacje:

ul. Armii Krajowej 7, tel. (085) 662-48-01, 664-93-78

TARCICA BUDOWLANA

PODŁOGA (sosnowa, świerkowa) od **25 zł/m**

SZALÓWKA (wewnętrzna i zewnętrzna) od **15 zł/m**

DESKA GR 25 MM **320 zł+VAT/m**

DESKA GR 19 MM **310 zł+VAT/m**

Paged **ZAKŁAD DRZEWNY CZARNA BIAŁOSTOCKA sp. z o.o.**
ul. Tartaczna 7, tel. (0-85) 710-39-60, 710-39-62, fax (0-85) 710-39-48
www.paged-czarna.pl e-mail: spolka@paged-czarna.pl

PO RAZ PIERWSZY W POLSCE
SUPER NOWOŚĆ
BIOKOMINKI HOLENDRSKIE PRAWDZIWY OGIEN BEZ KOMINA
DO KAŻDEGO MIESZKANIA REWOLUCJA W OGRZEWANIU I DEKORACJI

BIAŁYSTOK
ul. Mickiewicza 88
wjazd od Zwierzynieckiej
tel. (0-85) 74-82-190
tel. (0-85) 74-82-191
ul. Blokowa 9a
tel. (0-85) 65-33-006

Eco SERVICE
15-703 Białystok, ul. Zwycięstwa 10A
tel. (085) 652-58-37, 664-34-64, fax 652-64-24
e-mail: biuro@eco-service.pl

SPRZĄTAMY I ... INSTALUJEMY POSADZKI

UTRZYMANIE CZYSTOŚCI	POSADZKI
- KOMPLEKSOWE UTRZYMANIE CZYSTOŚCI OBIEKTÓW	- POSADZKI PRZEWODZĄCE I ANTYLEKTROSTATYCZNE
- ZABEZPIECZANIE POSADZEK TWARDYCH	- POSADZKI Z ŻYWIĆ EPOKSYDOWYCH (ISPO CONCRETIN)
- SYSTEMY MAT WEJŚCIOWYCH	- WYKŁADZINY:
- SPRZĄTANIE POINWESTYCYJNE	PGV (POLYFLOR), LINOLEUM, FLOTEX, DYWANOWA
	- POSADZKI JASTRYCHOWE I SAMOPOZIOMUJĄCE (UZIN)
	- ANTYSTATYZACJA POWIERZCHNIOWA POSADZEK

WIELKI ŚWIĄTECZNY KONKURS Z NAGRODAMI

Szanowni Klienci!
Kupując w firmie TERRAZYT

TERRAZYT
Okna i drzwi na całe życie...

OKNA i DRZWI

w terminie od 12 listopada do 31 grudnia 2003 bierzecie udział w losowaniu wspaniałych nagród:

1. ZESTAW KINA DOMOWEGO Z TELEWIZOREM
2. APARAT CYFROWY
3. ŻELAZKO

oraz 10 firmowych bluz z polaru

PAMIĘTAJ! Z TERRAZYTEM wygrywasz zawsze!

www.terrazyt.pl

ŁÓDŹ, TEL. (086) 218-65-65, FAX 218-00-55
BIAŁYSTOK, TEL. FAX 085/651-98-58, TEL. 085/651-43-40
BIAŁYSTOK, TEL. FAX 085/732-63-08
ZAMBROW, TEL. FAX (086) 271-86-26
KOLNO, TEL. (086) 278-32-74
GRAJEW, TEL. FAX 086/273-85-46
CIECHANOWIEC, TEL. FAX (086) 277-22-11
ŁAPY, TEL. FAX 085/ 715-73-73
MOKI, TEL. FAX 085/716-21-75

SKŁAD FABRYCZNY
ŁÓDŹ, TEL. FAX (086) 219-08-77, TEL. 473-51-44
BIAŁYSTOK, TEL. FAX 085/ 652-50-54

BIAŁYSTOK, TEL. FAX 085/748-21-99
SUWAŹKI, TEL. 087/567-50-87
WYSOKIE MAZ., TEL. FAX 086/275-02-55
BIELSK PODLASKI, TEL. FAX 085/730-32-67
SIEMIATYCZE, TEL. FAX 085/656-03-00
AUGUSTÓW, TEL. FAX 087/ 643-12-64
GIŻYCKO, TEL. FAX. 087/428-25-22
PISZ, TEL. FAX 087/423-37-63
ELK, TEL. FAX. 087/621-36-62
SOKÓŁKA, TEL. FAX 085/711-42-28
SOKOLY, TEL. FAX 086/774-14-55
RUTKI, TEL. FAX 086/270-11-15

UWAGA!

Każde ogłoszenie kończy się trzyliterowym kodem. Jest to kod biura nieruchomości. Jeśli zainteresowała Państwa oferta biura należy odszukać jej kod i numer telefonu w WYKAZIE BIUR.

SPRZEDAM MIESZKANIA JEDNOPOKOJOWE

Białystok, aktualnie PRZYJMIEMY DO SPRZEDA-
ZY LOK
Białystok, Bacieczki, 35,2 mkw., I p., cegła, 1995 r.,
komfortowe, 84.000 zł, AKR
Białystok, Bacieczki, 35,2 mkw., I p., cegła, z wyposa-
żeniem, 84.000 zł, KON
Białystok, Boboli, 26,6 mkw., parter, cegła, do od-
świeżenia, 57.000 zł, KON
Białystok, Boboli, 26,6 mkw., parter, cegła, 1998 r.,
57.500 zł, AKR
Białystok, Boh. Gęta, 36 mkw., III p., 65.000 zł, FOR
Białystok, Boh. Monte Cassino, 33,8 mkw., III p., ce-
gła, nowa, ładna, 80.000 zł, KON
Białystok, Dubois, 19,99 mkw., III p., cegła, 1994 r.,
47.000 zł, AKR
Białystok, Dubois, 20 mkw., II p., nowa cegła, 45.500
zł, BIS
Białystok, Dubois, 31,6 mkw., parter, zadbane, do wpro-
wadzenia, taras, 70.000 zł, ALT
Białystok, Dubois, 28 mkw., komfortowe, 70.000 zł,
WAN
Białystok, Jarzębinowa, 36 mkw., wysoki parter, cegła,
1998 r., 78.000 zł, AKR
Białystok, Jarzębinowa, 36 mkw., WP, cegła, 80.000
zł, FOR
Białystok, Lipowa, 24 mkw., I p., cegła, 62.000 zł,
AKR
Białystok, Lipowa, 24 mkw., I p., po remoncie, może
być na biuro, gabinet, 62.000 zł, DRA
Białystok, Malmęda, 37,3 mkw., III p., cegła, 85.000
zł, AKR
Białystok, Młynowa, 33 mkw., III p., 3-letnie, balkon,
80.000 zł, BMJ
Białystok, pilnie POSZUKUJEMY mieszkań do oferty
sprzedaży, wszystkie metraże, POS
Białystok, Piłsudskiego, 31 mkw., III p., nowa stolarka
okienne, do zamieszkania, 60.000 zł, AMI
Białystok, Radziwiłłowska, 31 mkw., WP, nowa cegła,
70.000 zł, WAN
Białystok, Rynek Kościuszki, II p., po remoncie, dobra
lokalizacja, 74.000 zł, KON
Białystok, Rzymowskiego, 26 mkw., II p., nowa cegła,
57.000 zł, WAN
Białystok, Rzymowskiego, Nowe Miasto, 28,5 mkw.,
II p., cegła, 60.000 zł, GRA
Białystok, Szarych Szeregów, 40 mkw., parter, 83.000
zł + garaż 15.000 zł, FOR
Białystok, Tuwima, 28,5 mkw., V p., nowoczesne wy-
kończenie, 67.500 zł, KON
Białystok, Wołodzyńskiego, 33,8 mkw., IV p., cegła,
do remontu, nowe okna, 55.000 zł, KON
Białystok, Wrocławska, 31 mkw., IV p., 64.000 zł,
FOR
Białystok, Żeromskiego, 34,6 mkw., I p., cegła, ładnej
urządzone, 105.000 zł, KON
Elk, Piękna, 37,3 mkw., II p., wysoki standard, piękny
widok na jez. Elckie, 70.000 zł, MKN
Elk, Piłsudskiego, 35,1 mkw., II p., loggia, 55.000 zł,
MKN
Łapy, 24 mkw., III p., centrum, 25.000 zł, ŁAP
Łapy, 28 mkw., III p., centrum, balkon, 28.000 zł, ŁAP
Łapy, 37 mkw., I p., centrum, piecowa, 29.000 zł, ŁAP
Łomża, Polowa, około 40 mkw., II p. (poddasze), no-
we budownictwo, wysoki standard, 65.000 zł,
TYT
Mikolajki, "APARTAMENTY mieszkalne (wykończone
i w pełni wyposażone) i LOKAL usługowy, w no-
wym wybudowanym centrum turystycznym ("Nowe
Mikolajki"), nad jez. Mikolajskim", 1500 EURO/mkw.,
MKN
Wasilków, 25,8 mkw., III p., cegła, 1998 r., komforto-
we, 63.000 zł, AKR
Wasilków, 29 mkw., I p., nowa cegła, dobra lokaliza-
cja, 52.000 zł, WAN

DWUPOKOJOWE

Białystok, aktualnie PRZYJMIEMY DO SPRZEDA-
ZY LOK
Białystok, Antoniuk, 37,5 mkw., parter, do remontu, ce-
gła, dobry rozkład, 60.000 zł, STU
Białystok, Armii Krajowej, 52,4 mkw., IV p., płyta, do
wykończenia, 82.000 zł, KON
Białystok, Białostocki, 32,4 mkw., VIII p., ściany po
remontach, balkon, 58.000 zł, DRA
Białystok, Boboli, 45,3 mkw., wysoki parter, komforto-
we, obudowa z dęb. kuchnia dodatkowo do ne-
gociacji, 110.000 zł, DRA
Białystok, Boboli, 45 mkw., wysoki parter, do za-
mieszkania, 100.000 zł, DRA
Białystok, Boboli, 40,6 mkw., I p., 5-letnia cegła, 99.000
zł, AMI
Białystok, Broniewskiego, 42 mkw., cegła, 62.000 zł,
AKR
Białystok, Buska, 43 mkw., II p., cegła 1995 r., garaż,
125.000 zł, FOR
Białystok, Buska, 39,9 mkw., II p., cegła, 1995 r.,
komfortowe, garaż blaszak, 119.000 zł, AKR
Białystok, Buska, 39 mkw., II p., nowa cegła, 120.000
zł, BIS
Białystok, Chrobrego, 46 mkw., IV p., do wykończe-
nia, 110.000 zł, ALT
Białystok, Chrobrego, Piasta, 44 mkw., I p., cegła, w
pełni wyposażone, dzierżawa garażu, 150.000 zł,
GRA
Białystok, Ciepla, 38 mkw., III p., dobra lokalizacja,
73.000 zł, WAN
Białystok, Grochowa, 54,3 mkw., II p., notariata, 94.000
zł, KON
Białystok, Grottera, 36 mkw., parter, 75.000 zł, ALT
Białystok, Grottera, 35 mkw., parter, 75.000 zł, FOR
Białystok, Grottera, 49 mkw., II p., 82.000 zł, ALT
Białystok, Gruntowa, 42,2 mkw., I p., cegła, w dobrym
stanie, 100.000 zł, KON
Białystok, Jurkiewicza, 59 mkw., III p., cegła, notarial-
na, 94.000 zł, KON
Białystok, Jurkiewicza, 59 mkw., III p., cegła, 94.000
zł, AKR
Białystok, Kisiele, 40 mkw., I p., 2002 r., 139.000 zł,
GRA
Białystok, Kisiele, 40,50 mkw., I p., cegła, 2002 r., wspó-
lnota, komfortowe, 136.000 zł, AKR
Białystok, Kraszewskiego, 55 mkw., IV p., wspólnota,
130.000 zł, FOR
Białystok, Kraszewskiego, 45,6 mkw., I p., cegła, za-
dbane, 84.000 zł, KON
Białystok, Kraszewskiego, 50,5 mkw., IV p., skosy, kom-
fort, wspólnota, ładna obudowa kuchni, 130.000 zł,
DRA
Białystok, Kraszewskiego, 48,4 mkw., parter, stan su-
rowy, 120.000 zł, DOM
Białystok, Kręta, 40,8 mkw., IV p., cegła, zadbane,
ładne, 123.000 zł, KON
Białystok, Kręta, 36,7 mkw., IV p., cegła, do zamiesz-
kania, 122.000 zł, KON
Białystok, Ławendowa, 31,4 mkw., I p., duży balkon,
60.000 zł, DRA
Białystok, Mazowiecka, 38 mkw., II p., 87.000 zł, ALT
Białystok, Mazowiecka, 38 mkw., II p., cegła, 86.000
zł, AKR
Białystok, Mazowiecka, 38 mkw., II p., 87.000 zł, FOR
Białystok, Miejska, 1,48,5 mkw., parter, po remoncie,
komfortowo wykończona, 93.000 zł, KON
Białystok, Nowe Miasto, 48,5 mkw., I p., do zamiesz-
kania, nowa cegła, 108.000 zł, STU
Białystok, Os. Piasta, 46 mkw., IV p., cegła, 4-letnie,
110.000 zł, STU
Białystok, Palmowa, 38 mkw., III p., cegła 1995 r., 87.000
zł, FOR
Białystok, Parkowa, 44,3 mkw., III p., 95.000 zł, AMI
Białystok, Piasta, III p., mieszkanie środkowe, MAR
Białystok, Piłsudskiego, 60 mkw., parter, do remontu,
na biuro, gabinet, 80.000 zł, LOK

Białystok, Piłsudskiego, 52 mkw., III p., dobra lokaliz-
acja, 90.000 zł, WAN
Białystok, Piłsudskiego, 51,6 mkw., III p., stara cegła,
90.000 zł, BIS
Białystok, Piłsudskiego, 60 mkw., parter, 80.000 zł,
FOR
Białystok, Piłsudskiego, 51,6 mkw., III p., cegła, 90.000
zł, BMJ
Białystok, Piotrkowska, 52,5 mkw., parter, dobre na
działalność, 135.000 zł, KON
Białystok, Podleśna, 44 mkw., II p., 92.000 zł, FOR
Białystok, Pogodna, 42 mkw., II p., atrakcyjne położe-
nie, 130.000 zł, WAN
Białystok, Pogodna, 42 mkw., II p., nowa cegła, 130.000
zł, BIS
Białystok, Pogodna, 41,7 mkw., II p., cegła, 1996 r.,
komfortowe, 129.000 zł, AKR
Białystok, Pogodna, 42 mkw., II p., cegła 1995 r., 130.000
zł, FOR
Białystok, Powstańców, 55 mkw., I p., cegła 1993 r.,
101.000 zł, FOR
Białystok, Pułaskiego, 43 mkw., II p., wspólnota, 125.000
zł, FOR
Białystok, Pułaskiego, 43 mkw., I p., zamknięte osie-
dle, 125.000 zł, WAN
Białystok, Pułaskiego, 43,07 mkw., II p., cegła, 120.000
zł, KON
Białystok, Pułaskiego, 43 mkw., II p., nowa cegła, 120.000
zł, BIS
Białystok, Pułaskiego, 43 mkw., II p., cegła, 1997 r.,
komfortowe, 119.000 zł, AKR
Białystok, Pułaskiego, 43 mkw., II p., "wspólnota,
komfortowe, ładna obudowa przedpokoju "komandor",
biała, ładna kuchnia i obudowa spiżalni", 120.000 zł, DRA
Białystok, Rynek Kościuszki, 50 mkw., II p., po gene-
ralnym remoncie, ewentualnie na biuro, 155.000 zł,
GRA
Białystok, Rzymowskiego, 37 mkw., II p., cegła, 94.000
zł, BMJ
Białystok, Sienkiewicza, 55 mkw., II p., nowa stolarka,
po remoncie, atrakcyjne, 94.000 zł, KON
Białystok, Szwoboda, 60,2 mkw., I p., 90.000 zł, DOM
Białystok, Szarych Szeregów, 56 mkw., III p., cegła
1993 r., 98.000 zł, FOR
Białystok, Szarych Szeregów, 45 mkw., parter, cegła
1997 r., 115.000 zł, FOR
Białystok, Waryńskiego, 34 mkw., I p., 120.000 zł, na
gabinet, MED
Białystok, Wasilków, 40,28 mkw., parter, czyste, za-
dbane, do wprowadzenia, 95.000 zł, KON
Białystok, Wiejska, 37,6 mkw., parter, cegła, miesz-
kanie zadbane, do wprowadzenia się, 97.000 zł,
KON
Białystok, Włókniennicza, 44,3 mkw., III p., cegła, no-
woczesne, 110.000 zł, KON
Białystok, Włókniennicza, 44,3 mkw., III p., cegła, no-
woczesnie urządzone, 110.000 zł, DRA
Białystok, Wołodzyńskiego, 43,8 mkw., IV p., cegła,
80.000 zł, BMJ
Białystok, Wrocławska, 44 mkw., IV p., cegła, 98.000
zł, BMJ
Białystok, Wrocławska, 50 mkw., parter, 112.500 zł,
FOR
Białystok, Wyszyńskiego, 32 mkw., atrakcyjne położe-
nie, 62.000 zł, WAN
Białystok, Zagórze, 52,1 mkw., 9-letnie, 102.500 zł,
DOM
Białystok, Zagórze, 43,7 mkw., II p., cegła, 1994 r., kom-
fortowe, 99.500 zł, AKR
Elk, Mariampolska, 56 mkw., II p., c.o., balkon, 72.000
zł, KOR
Elk, Wawelska, 56,7 mkw., I p., balkon, nowe budow-
nictwo, do wykończenia, 85.000 zł, KOR
Elk, Wojska Polskiego, 36 mkw., I p., c.o., do adapta-
cji, na mieszkanie, możliwość dokupienia strychu,
45.000 zł, KOR
Łapy, KUPIMY mieszkania dwupokojowe w Łapach,
Łomża, atrakcyjny bankowy KREDYT HIPOTECZNY
na budowę, zakup, remont, przekształcenie. Po-
życzka gotówkowa bez poręczycieli i opłat, TYT
Monki, 48,2 mkw., IV p., 48.000 zł, LOK
Różniak, 50,7 mkw., I p., c.o. lokalne, garaż, działka
600 mkw., bieżący koszt, 200 m do jez. Druglin
Wielki, 40.000 zł, KOR
Wasilków, 36,86 mkw., parter, cegła, 1996 r., komforto-
we, 87.000 zł, AKR
Wasilków, 40,28 mkw., parter, cegła, komfortowe, 1996
r., 95.000 zł, AKR

TRZYPOKOJOWE

Białystok, 27-lipca, 70,4 mkw., II p., 83.000 zł - AKR
Białystok, Aktualnie PRZYJMIEMY DO SPRZEDA-
ZY LOK
Białystok, Bacieczki, 73 mkw., parter, cegła 1996 r.,
wspólnota, 175.000 zł, FOR
Białystok, Bacieczki, 79,6 mkw., parter, do zamiesz-
kania, 129.000 zł, KON
Białystok, Bacieczki, 73,4 mkw., parter, notarialne,
interesujące, 175.000 zł, KON
Białystok, Bacieczki, 73,4 mkw., wysoki parter, nowa
cegła, 165.000 zł, BIS
Białystok, Berlinga, 60,5 mkw., X p., do odświeżenia,
boazeria, 70.000 zł, DRA
Białystok, Boboli, 54 mkw., nowa cegła, 115.000 zł,
WAN
Białystok, Broniewskiego, 63 mkw., I p., wieżowiec,
76.000 zł, OST
Białystok, Buska, 90 mkw., parter/parter, dwa pozio-
my, nowa cegła, garaż, 155.000 zł, BIS
Białystok, Chrobrego, 48,7 mkw., I p., do odświeże-
nia, boazeria, 82.000 zł, DRA
Białystok, Gajowa, 50,3 mkw., III p., cegła, 1997 r., kom-
fortowe, 133.000 zł, AKR
Białystok, Gajowa, 50,3 mkw., III p., skosy, cegła, bar-
dzo ładne, z wyposażeniem, 125.000 zł, DRA
Białystok, Gajowa, 59,7 mkw., VIII p., nowe okna, kom-
fortowe, 89.000 zł, AKR
Białystok, Grottera, 63 mkw., III p., cegła, zamiana
na mniejsze, 114.000 zł, BMJ
Białystok, Gruntowa, 65,7 mkw., parter, czyste, zadbane,
do zamieszkania, 145.000 zł, KON
Białystok, Gruntowa, 65 mkw., parter, cegła 1993 r.,
145.000 zł, FOR
Białystok, Jarzębinowa, 60 mkw., 80.000 zł, LOK
Białystok, Jarzębinowa, 60,5 mkw., IV/VII p., nowe okna,
obudowy przedpokoju, 89.000 zł, DRA
Białystok, Kisiele, parter, 73,5 mkw., komfortowe, z
terasem, 300.000 zł, DOM
Białystok, Konopnickiej, 70 mkw., IV p., cegła, 1996
r., 130.000 zł, FOR
Białystok, Konopnickiej, 69,9 mkw., IV p., nowa cegła,
140.000 zł, BIS
Białystok, Konopnickiej, 70 mkw., cegła, IV p., 5-let-
nie, 140.000 zł, BMJ
Białystok, Kraszewskiego, 58 mkw., wp, garaż, ce-
gła, wspólnota, 155.000 zł, OST
Białystok, Kręta, 64,4 mkw., II p., cegła, 175.000 zł,
BMJ
Białystok, Kręta, 65 mkw., II p., komfortowe, cegła 1998
r., 175.000 zł, FOR
Białystok, Kręta, 102-119 mkw., dwupokojowy aparta-
ment, super nowoczesny, 100.000 USD, FOR
Białystok, Lipowa, 62 mkw., I p., komfortowe, dosko-
nałe na biuro, gabinet, 165.000 zł, KON
Białystok, luksusowy apartament, panorama, 220 mkw.,
200.000 euro, FOR
Białystok, Łagódna, 86,5 mkw., IV p., nowa cegła,
152.000 zł, BIS
Białystok, Łąkowa, 72,7 mkw., I p., nowe, wykończo-
ne, 190.000 zł, KON
Białystok, Łąkowa, 72,7 mkw., I p., komfortowe, no-
we, niezamieszkałe, 180.000 zł, DRA
Białystok, Mickiewicza, 62 mkw., VII p., cegła, 92.000
zł, DOM
Białystok, Nowosielska, 59,9 mkw., VII p., 75.000 zł,
AKR
Białystok, Os. Piasta, 62 mkw., IV p., płyta, stan dobry,
100.000 zł, STU

Białystok, Parkowa, 62,1 mkw., III p., cegła, do re-
montu, 95.000 zł, AMI
Białystok, Pogoda, 74 mkw., III p., cegła 1993 r., 165.000
zł, FOR
Białystok, Piastowska, 60 mkw., IV p., 86.000 zł, FOR
Białystok, Piłsudskiego, 61,5 mkw., I p., cegła, do re-
montu, 95.000 zł, KON
Białystok, Piłsudskiego, 61 mkw., I p., cegła, 95.000
zł, BMJ
Białystok, Pogodna, 74 mkw., III p., dobra lokalizacja,
166.000 zł, KON
Białystok, Pogodna, 74 mkw., III p., komfortowe, 166.000
zł, AKR
Białystok, Pogodna, 65 mkw. + poddasze, IV p., cegła
1995 r., 148.000 zł, FOR
Białystok, Pogodna, 66 mkw. + 45 mkw., IV p. + podda-
sze, 165.000 zł, BMJ
Białystok, Powstańców, 66 mkw., parter, 125.000 zł,
FOR
Białystok, Powstańców, 66,6 mkw., parter, cegła, 1992
r., komfortowe, 125.000 zł, AKR
Białystok, Powstańców, 66,7 mkw., parter, cegła, 125.000
zł, BMJ
Białystok, Pułaskiego, I p., do zamieszkania, zabudo-
wa kuchnia i przedpokój, 142.000 zł, MAR
Białystok, Radziwiłłowska, 60 mkw., IX p., po remoncie,
87.000 zł, BIS
Białystok, Rumiankowa, 61 mkw., IV p., 85.000 zł, BMJ
Białystok, Rzemieślnicza, 66 mkw., X p., 79.000 zł, FOR
Białystok, Rzymowskiego, 87,43 mkw., VI p., 130.000
zł, DOM
Białystok, Rzymowskiego, 60,2 mkw., IV p., ładne,
zadbane, 125.000 zł, KON
Białystok, Sienkiewicza, 60,2 mkw., III p., 115.000 zł,
AKR
Białystok, Sienkiewicza, 60,2 mkw., III p., płyta, za-
dbane, 115.000 zł, KON
Białystok, Słomska, 64 mkw., III p., do zamieszka-
nia, 182.000 zł, MED
Białystok, Słomska, 64 mkw., III p., komfortowe, ce-
gła 2002 r., 177.000 zł, FOR
Białystok, Słomska, 64 mkw., III p., skosy, komforto-
we, nowe, 177.000 zł, DRA
Białystok, Sokółska, 60,6 mkw., IV p., nowa okna, 83.000
zł, DOM
Białystok, Starobojarska, 67 mkw., I p., cegła, 159.000
zł, GRA
Białystok, Storzycowa, 61 mkw., IV p., 89.000 zł, FOR
Białystok, Storzycowa, 61,3 mkw., IV p., 85.000 zł,
ALT
Białystok, Storzycowa, Zielone Wzgórze, 61,3
mkw., wysoki parter, całkowicie meblowane, 83.000
zł, GRA
Białystok, Studzienna, 60 mkw., III p., 87.000 zł, ALT
Białystok, Sybiraków, 70,5 mkw., II p., nowe, super kom-
fortowe, z meblami i wyposażeniem kuchni, przed-
pokoju i salonu, nietypowe wnętrza, 250.000 zł,
DRA
Białystok, Szarych Szeregów, 54 mkw., III p., cegła,
bardzo ładne, z meblami, 125.000 zł, DRA
Białystok, Szarych Szeregów, 53,9 mkw., III p., cegła,
nowoczesne, do zamieszkania, 125.000 zł, KON
Białystok, Ułpina, 62 mkw., VII p., 87.000 zł, FOR
Białystok, Warszawska, 60 mkw., III p., z garażem
blaszanym, 99.500 zł, AKR
Białystok, Warszawska, 59,7 mkw., III p., płyta, do za-
mieszkania, 104.000 zł, KON
Białystok, Warszawska, 69 mkw., II p., 175.000 zł, FOR
Białystok, Waszyngtona, 73 mkw., I p., 90.000 zł,
FOR
Białystok, Wiatrakowa, 65 mkw., III p., do zamieszka-
nia, 145.000 zł, WAN
Białystok, Witosa, 69,6 mkw., III p., 80.000 zł, DOM
Białystok, Włókniennicza, 70 mkw., III p., cegła, 136.000
zł, BMJ
Białystok, Zachodnia, 65 mkw., II p., cegła 1995 r.,
148.000 zł, FOR
Białystok, Zachodnia, 118 mkw., III-IV p., komfortowe,
310.000 zł, FOR
Białystok, Zachodnia, II p., nowa cegła, 135.000 zł,
MAR
Białystok, Zachodnia, 56 mkw., II p., cegła, 134.000
zł, ALT
Białystok, Zachodnia, 65 mkw., I p., do zamieszkania,
165.000 zł z garażem, WAN
Białystok, Zagórze, 55 mkw., parter, cegła, 1995 r.,
komfortowe, 123.000 zł, AKR
Białystok, Zagórze, 55 mkw., parter, cegła 1997 r.,
123.000 zł, FOR
Białystok, Zagórze, 61,9 mkw., IV p., cegła, w dobrym
stanie, 110.000 zł, KON
Białystok, Zagórze, 55,2 mkw., parter, 120.000 zł, MED
Białystok, Zagórze, 54,6 mkw., parter, cegła, do za-
mieszkania, 123.000 zł, DRA
Białystok, Żelazna, 92 mkw., II p., super komfort, 289.000
zł, WAN
Białystok, Żelazna, 85 mkw., V p., winda, do wykoń-
czenia, 300.000 zł, KON
Białystok, Żelazna, 85 mkw., 300.000 zł, FOR
Elk, Os. Północ II, 54,5 mkw., II p., 75.000 zł, MKN
Łapy, centrum, 60 mkw., I p., komfortowe, 83.000 zł,
ŁAP
Łapy, 60 mkw., III p., 62.000 zł, ŁAP
Łapy, 60 mkw., IV p., 60.000 zł, ŁAP
Łapy, centrum, 58 mkw., parter, 60.000 zł, ŁAP
Łomża, Aleja Legionów, 58,5 mkw., I p., 47.000 zł, TYT
Suwałki, 55 mkw., II p., Kamena, 50.000 zł, TRA
Suwałki, Północ, 60 mkw., VI p., 54.000 zł, ZAM
Suwałki, Północ, 73 mkw., parter, 73.000 zł, ZAM
Zabłudów, 63 mkw., parter, 45.000 zł, OST

CZTEROPOKOJOWE

Białystok, Akademicka, 174 mkw., trzypokojowy aparta-
ment, 52.000 zł, FOR
Białystok, Antoniuk, 84,9 mkw., II p., stan dobry, ce-
gła, 145.000 zł, STU
Białystok, Armii Krajowej, 68 mkw., parter, po remon-
cie, 145.000 zł, FOR
Białystok, Białostocki, 59 mkw., III p., 78.000 zł, ALT
Białystok, Chrobrego, 58 mkw., I p., 85.000 zł, GRA
Białystok, Daleka, 72 mkw., II p., płyta, 113.000 zł, BMJ
Białystok, Dubois, 90 mkw., IV/V p., dwupokojowe,
cegła, 1996 r., 149.000 zł, AKR
Białystok, Fabryczna, 72 mkw., I p., 80.000 zł, FOR
Białystok, Fabryczna, 72 mkw., I p., wieżowiec,
80.000 zł, BMJ
Białystok, Fabryczna, 72 mkw., I p., dobra lokalizacja,
84.000 zł, WAN
Białystok, Gajowa, 72 mkw., III p., wieżowiec, 69.000
zł, BMJ
Białystok, Gajowa, 77,16 mkw., VIII p., 80.000 zł,
DOM
Białystok, Gajowa, 71,9 mkw., V p., nowe okna, 83.000
zł, AKR
Białystok, Gajowa, 84,5 mkw., IV p., do zamieszka-
nia, 99.000 zł, AMI
Białystok, Kalinowa, 84,5 mkw., parter, ogródek, no-
we okna, POS
Białystok, Kalinowa, 84 mkw., parter, płyta, 85.000 zł,
BMJ
Białystok, Konwaliowa, 77,8 + 3 mkw., III p., 110.000
zł + garaż, DOM
Białystok, Kraszewskiego, 74 mkw., III/II p., 5-letnie, z
garażem, 52.000 USD, DOM
Białystok, Kręta, 101,1 mkw. + 17 mkw., III + IV p., wy-
jątkowo komfortowe, urządzenia wysokiej klasy,
100.000 USD + garaż, DOM
Białystok, Miejska I, 64 mkw., III p., wieżowiec,
76.000 zł, BIS
Białystok, Pogodna, 76 + 32 mkw., IV p. + poddasze, 7
letnie, 190.000 zł, DOM
Białystok, Pogodna, 74 mkw., możliwość zrobienia pod-
dasza, 190.000 zł, ALT
Białystok, Pogodna, 111 mkw., IV/V p., cegła, dwupo-
kójowe, 180.000 zł, KON
Białystok, Pogodna, 123,6+35 mkw., IV p. + podda-
sze, atrakcyjne, 240.000 zł + garaż, DOM
Białystok, Rzymowskiego, 72 mkw., IV p., ładny roz-
kład, docieplony blok, 108.000 zł, GRA

Białystok, Rzymowskiego, 84,88 mkw., V p., do remon-
tu, 85.000 zł, DOM
Białystok, Rzymowskiego, 85,34 mkw., IV p., 88.000
zł, DOM
Białystok, Skorupska, 72,2 mkw., IV p., 80.000 zł,
AMI
Białystok, Skorupska, 84 mkw., IV p., 110.000 zł,
FOR
Białystok, Słonecznikowa, 80 mkw., II p., płyta, 88.000
zł, BMJ
Białystok, Starobojarska, 69 mkw., II p., do zamiesz-
kania, 142.000 zł, WAN
Białystok, Starobojarska, 100/140 mkw., III i IV p., kom-
fortowe, 270.000 zł, FOR
Białystok, Starobojarska, 69 mkw., II p., cegła, 135.000
zł, GRA
Białystok, Starobojarska, 95/128 mkw., III p. + podda-
sze, POS
Białystok, Storzycowa, 80,2 mkw., II p., 85.000 zł, AKR
Białystok, Storzycowa, 80 mkw., II p., płyta, 85.000
zł, BMJ
Białystok, Swobodna, 72 mkw., II p., płyta, zadbane,
97.000 zł, KON
Białystok, Śródmieście, 200 mkw., super nowoczesny
apartament, 200.000 euro, FOR
Białystok, Towarowa, 62 mkw., IV p., do remontu, 85.000
zł, MED
Białystok, Towarowa, 62 mkw., IV p., 85.000 zł, AKR
Białystok, Warszawska, 58 mkw., IV p., 80.000 zł,
AKR
Białystok, Waszyngtona, 96 mkw., parter, 107.000 zł,
OK
Białystok, Wiejska, 80 mkw., III p., możliwość kupna
w raty, wydanie lipiec 2004 r., 180.000 zł, OST
Białystok, Wiejska, 82 mkw., III p., 190.000 zł, FOR
Białystok, Wierzbowa, 62,4 mkw., IX p., 70.000 zł, LOK
Białystok, Wierzbowa, 62,4 mkw., IX p., 69.000 zł, AKR
Białystok, Zachodnia, 87,6 mkw., III/IV p., cegła, dwu-
poziomowa, komfortowa, 310.000 zł, KON
Białystok, Zielonogórska, 80 mkw., parter, 89.000 zł,
FOR
Białystok, Zielonogórska, Zielone Wzgórze, 77,8 mkw.,
parter, 98.000 zł, GRA
Białystok, Zielonogórska, 77,5 mkw., I p., 92.000 zł,
AMI
Czarna Białostocka, 71 mkw., 58.000 zł, WAN
Elk, Grota Roweckiego, 75 mkw., I p., balkon, c.o.,
80.000 zł, KOR
Elk, Grota Roweckiego, 74 mkw., IV p., c.o., balkon,
standard, 75.000 zł, KOR
Elk, Grota Roweckiego, 73,9 mkw., II p., c.o., balkon,
standard, 74.000 zł, KOR
Łapy, 78 mkw., III p., do wprowadzenia się, 78.000 zł,
ŁAP
Łapy, 73 mkw., III p., duży balkon, 72.000 zł, ŁAP
Łapy, 72 mkw., parter, 72.000 zł, ŁAP
Łomża, os. Anny, 85 mkw., IV p., 4 pokoje + jadalnia,
90.000 zł, TYT
Nowa Wieś Elcka, 75 mkw., I p., c.o., balkon, stan-
dard, działka 500 mkw., garaż, 67.000 zł, KOR
Suwałki, 72 mkw., I p., centrum, 69.000 zł, TRA
Suwałki, Północ, 74 mkw., II p., 85.000 zł, ZAM

PIĘCIOPOKOJOWE

Białystok, Batalionów Chłopskich, 113 mkw., dwupo-
kójowe, cegła, bardzo funkcjonalny rozkład, 190.000
zł, ALT
Białystok, Berlinga, 84,5 mkw., III p., 76.000 zł, DOM
Białystok, centrum, 105 mkw., do adaptacji, 140.000
zł, LOK
Białystok, Jarzębinowa, 84,7 mkw., parter, 85.000 zł,
AKR
Białystok, Kalinowa, 84,5 mkw., parter, 79.000 zł, AKR
Białystok, Kalinowa, 84,5 mkw., parter, plus garaż,
85.000 zł, DOM
Białystok, Konwaliowa, 89,4 mkw., dwup

Czarna Białostocka, gm., 100 mkw., wolno stojący, 1,5 ha, dwa stawy hodowlane, 100.000 zł, MED
Czarna Wieś Kościelna, 120/3000 mkw., 80.000 zł, FOR
Długobórz, 2 km od Zambrowa, 150 mkw./84 ary, parterowy, strumyk, las, 170.000 zł, TYT
Elk, 139,17/33 mkw., parterowy, z poddaszem użytkowym, stan surowy otwarty, 90.000 zł, MKN
Elk, 140/1065 mkw., wolno stojący, 1996 r., 270.000 zł lub w najem 2.200 zł/m-c opłaty eksploatacyjnej, MKN
Elk, centrum, 505/296 mkw., mieszkalny z usługami w parterze, 130.000 USD, MKN
Elk, mieszkalno-usługowy, 386 mkw., pow. mieszkalnej, 527 mkw., pow. usługowej, działka 1232 mkw., wysoki standard wykończenia, 800.000 zł, MKN
Elk, os. Bogdanowicza, 190 mkw., mieszkalno-usługowy, w zabudowie szeregowej, nowe budownictwo, wykończenie standardowe, c.o. miejskie, 265.000 zł, KOR
Fasty, 450/15000 mkw., 4.000.000 zł, HEM
Fasty, 150/160 mkw., szeregówka do zamieszkania, 210.000 zł, ALT
Filipów, okolice, 120/1600 mkw., dom murowany, nad jeziorem, 250.000 zł, TRA
Grabówka, 200/600 mkw., docieplony, dobrze utrzymany, kominek, 350.000 zł, FOR
Grabówka, 200/1000 mkw., 12-letnia, 240.000 zł, FOR
Grabówka, 130/850 mkw., stan surowy zamknięty, 230.000 zł, FOR
Grabówka, 140/576 mkw., stan surowy, murowany, nowe osiedle, 115.000 zł, STU
Grabówka, 144/576 mkw., wolno stojący, stan surowy, 140.000 zł, DOM
Grabówka, 160/840 mkw., atrakcyjny stan surowy zamknięty, 250.000 zł, ALT
Grabówka, 300/2200 mkw., ekskluzywna rezydencja, 1.050.000 zł, FOR
Grabówka, 300/2200 mkw., wolno stojący, atrakcyjny, 1.000.000 zł, OST
Grabówka, 353/1086 mkw., wolno stojący z 1992 r., stan surowy zamknięty, 250.000 zł, DOM
Grabówka kol., 220/722 mkw., wolno stojący, do zamieszkania, 330.000 zł, ALT
Grajewo, 140/1038 mkw., wolno stojący, budynek gosp. 75 mkw., 220.000 zł, MKN
Grajewo, ul. Konstytucji 3-go Maja, 249/1122 mkw., wolno stojący, budynek ze sklepem, 58 mkw., 350.000 zł, MKN
Horodniany, 180/880 mkw., 6-letni, wykończony, 300.000 zł, BMJ
Hryniewiczze, okazały dworek, 500.000 zł, FOR
Juchnowiec, gm., stan surowy, działka 1300 mkw., pokryty blachą, dojazd MPK, 140.000 zł, KON
Jurkowo, 120/1800 mkw., 10-letnia, 200.000 zł, FOR
Kleosin, 253/1076 mkw., atrakcyjna okolica, bardzo dobrze utrzymany, 400.000 zł, LOK
Kleosin, 130/415 mkw., bliźniaki, stan surowy, bardzo ładny rozkład, 150.000 zł, LOK
Klepacze, stan surowy otwarty, 216 mkw., działka 1006 mkw., POS
Kosówka k/Grajewa, 60/2300 mkw., dom drewniany parterowy, 52.000 zł, MED
Krypno, gm., 220/1 ha, urokliwe miejsce, architektura dworku, 220.000 zł, FOR
Księżyno kol., 1/2 budynku 240 mkw., działka 465 mkw., 300.000 zł, HEM
Kudrycze, 120/1200 mkw., 95.000 zł, HEM
Kudrycze, 140/1200 mkw., stan surowy otwarty, staw, 95.000 zł, ALT
Kuriany, 170/260 mkw., dz. 1002 mkw., w cichym miejscu, wolno stojący, komfortowy, 350.000 zł, LOK
Kuriany, 180/2000 mkw., nowy, stan surowy otwarty, 150.000 zł, FOR
Kuznica, 285 mkw./835 mkw., 150.000 zł, HEM
Lewickie, 150/1350 mkw., parterowy z poddaszem, garaż na dwa samochody, 128.000 zł, FOR
Lewickie, 154/1300 mkw., stan surowy otwarty, nowy, 135.000 zł, BMJ
Lewickie, 180/1300 mkw., stan surowy otwarty, pokryty blachodachówką, 135.000 zł, DRA
Łapy, PRZYJMIEMY DO SPRZEDAŻY DREWNIANE I MUROWANE, ŁAP
Łapy, 1/2 bliźniaki, 150/500 mkw., do wprowadzenia się, 100.000 zł, ŁAP
Łapy, 1/2 bliźniaki, 650 mkw., stan surowy, 95.000 zł, ŁAP
Łapy, 120/868 mkw., 1/2 bliźniaki, 300.000 zł, HEM
Łapy, drewniany do wprowadzenia się, działka 350 mkw., 80.000 zł, ŁAP
Łapy, okolice, 0,52 ha, drewniany, murowana stodoła, 40.000 zł, ŁAP
Łomża, 300 mkw. + budynek gospodarczy, skrzyżowanie dwóch głównych ulic miasta, działka 729 mkw., 190.000 zł, TYT
Łomża, atrakcyjny bankowy KREDYT HIPOTECZNY na budowę, zakup, remont, przekształcenie. Poczta gotówkowa bez poręczyteli i opłat, TYT
Łomża, os. Słoneczne, 274/773 mkw., murowany, wolno stojący, 300.000 zł, TYT
Łomża, Spokojna, 140/391 mkw., stan surowy zamknięty, 95.000 zł, TYT
Łomża - Konarzyce, 2 x 133 mkw./1800 mkw., działka ogrodzona, bliźniaki, stan surowy, zadaszony, 2 x 100.000 zł, TYT
Mońki, 140/4000 mkw., nieruchomość komercyjna, 140.000 zł, FOR
Niewodnica Korycka, 140/923 mkw., stan surowy, murowany, nowe osiedle, 125.000 zł, STU
Niewodnica Korycka, 150/530 mkw., stan surowy otwarty, 155.000 zł, FOR
Niewodnica Korycka, 180/920 mkw., stan surowy, dach blachodachówka, 135.000 zł, FOR
Niewodnica Kościelna, 200/820 mkw., urokliwy stan surowy, ceramyczna dachówka, cegła lewkowo, 225.000 zł, FOR
Nowogród gm., 250 mkw./16 arów, wolno stojący, częściowo wykończony, 120.000 zł, TYT
Ogrodniczki, 160/600 mkw., stan surowy, 150.000 zł, FOR
Ogrodniczki, 160/600 mkw., stan surowy, 150.000 zł, OST
Ogrodniczki, 162/616 mkw., wolno stojący, stan surowy, 145.000 zł, AMI
Ogrodniczki, 190/1600 mkw., wolno stojący, częściowo do wykończenia, bardzo ładnie położony, 240.000 zł, GRA
Ogrodniczki, 200 mkw., atrakcyjny, wolno stojący, działka 1600 mkw., POS
Okazała rezydencja, teren miasta, 580/2000 mkw., 2.000.000 zł, FOR
Porosły, 350/5300 mkw., nowy dom, 1992 rok budowy, 490.000 zł, FOR
Porosły, 230/4500 mkw., rezydencja, 205.000 USD, FOR
Rajgród, 67/4821 mkw., wolno stojący, do remontu, 85.000 zł, MKN
Sejny, okolice, 90 mkw./0,5 ha, nowy, drewniany, komfortowy, 140.000 zł, TRA
Sielachowskie, 300 mkw./3,3 ha, posiadłość, 990.000 zł, FOR
Sobolewo, 136/1240 mkw., garaż, wolno stojący, nowy, stan surowy zamknięty, 205.000 zł, AMI
Sokoły, okolice, działka 0,436 mkw., parterowy, murowany, 110.000 zł, ŁAP

Sokółka, okolice, OKAZJA, 195/2700 mkw., stan surowy zamknięty, możliwość dokupienia ziemi rolnej, 75.000 zł, LOK
Stare Juchy, 181/722 mkw., w trakcie budowy, 58.000 zł, MKN
Stare Juchy, 244,5/802 mkw., wolno stojący, niezamieszany, częściowo wykończony, pełne uzbrojenie, 25.000 USD, MKN
Stare Juchy gmina, 208,8/1000 mkw., dwukondygnacyjny, podpiwniczenie, nad jeziorem Łaśmiady, 230.000 zł, MKN
Supraśl, 90/780 mkw., 1/2 bliźniaki, 140.000 zł, FOR
Supraśl, 150/700 mkw., pięcioletni, położony pod lasem, 160.000 zł, ALT
Supraśl, 180/1200 mkw., stan surowy zamknięty, 220.000 zł, FOR
Supraśl, 200/550 mkw., wolno stojący, 250.000 zł, OST
Supraśl gm., 220/4500 mkw., parterowy, 500.000 zł, FOR
Supraśl gm., 220/6500 mkw., malowniczo położony, 620.000 zł, FOR
Suwałki, 160/563 mkw., dom w stanie surowym, 130.000 zł, TRA
Suwałki, 260/999 mkw., komfortowy, 350.000 zł, TRA
Suwałki, 80/600 mkw., po remoncie, 92.000 zł, TRA
Suwałki, do remontu, działka 1160 mkw., 60.000 zł, TRA
Suwałki, dom do wykończenia wewnątrz, 250/600 mkw., 270.000 zł, TRA
Suwałki, działka 1453 mkw., kamienica w trakcie remontu, 450.000 zł, TRA
Suwałki, Kamena, 180/433 mkw., szeregówka, 180.000 zł, ZAM
Suwałki, os. Polna, 200/600 mkw., budynek gospodarczy, 250.000 zł, ZAM
Suwałki, połowa domu, 100/1200 mkw., murowany, 90.000 zł, TRA
Suwałki ok., działka 16 arów, 120.000 zł, ZAM
Śniadowo, 70 mkw/5 arów, dom drewniany, budynek gospodarczy murowane, 35.000 zł, TYT
Tamopol, 35/900 mkw., 48.000 zł, HEM
Wasilków, 160 mkw., działka 600 mkw., do wykończenia, POS
Wasilków, 180/600 mkw., stan surowy zamknięty, 230.000 zł, FOR
Wiś Bohdan, działka 1 ha, wolno stojący, piętrowy, do zamieszkania, 530.000 zł, ALT
Wiżajny, 300/1000 mkw., 270.000 zł, TRA
Woszczele, 64/462 mkw., dom letniskowy na działce, dom drewniany, blisko jez. Sawinda Wielka, 50.000 zł, MKN
Wydminy, 106/771 mkw., nowy, wolno stojący, podpiwniczony, z użytkowym poddaszem, 160.000 zł, MKN
Zaścianki, 180/497 mkw., wolno stojący, ocieplony, wymieniona stolarka okienna, dobry dojazd, do zamieszkania, 290.000 zł, ALT
Zaścianki, 103 mkw., warsztat samochodowy 600 mkw., działka 1195 mkw., 350.000 zł, DOM
Złotonia, 230/2500 mkw., możliwość prowadzenia działalności, POS

DZIAŁKI REKREACJA

Bagniuki, gm. Narewka, 1,99 ha, rolna, energia, woda, 4,5 zł/mkw., MED
Bartosze, gm. Elk, 2800 mkw., ze stawem, udział w działce z linią brzegową jez. Sunowo, 44.000 zł, MKN
Bartosze, gm. Elk, ok. 1,0 ha, z możliwością zabudowy z linią brzegową jez. Sunowo, 205.000 zł, MKN
Białystok, 1,30 ha, obrzeża w stronę Wasilkowa, atrakcyjny teren, 150.000 zł, LOK
Białystok, Bacieczki, 1344 mkw., budowlana, 95 zł/mkw., GRA
Białystok, Bema, 2474 mkw., pełne uzbrojenie, 240.000 zł, WAN
Białystok, Boboli, 950 mkw., woda, kanalizacja, budowlana, energia, 27 USD/mkw., WAN
Białystok, Boboli, 600 - 800 mkw., budowlano-usługowe, uzbrojone, 25 USD/mkw., MED
Białystok, Boruty, 2052 mkw., 140.000 zł, AMI
Białystok, centrum, 758 mkw., usługowa, uzbrojenie pełne, 220.000 zł, PRO
Białystok, Ciołkowskiego, 1224 mkw., budowlana, pełne uzbrojenie, 20 USD/mkw., POS
Białystok, Ciołkowskiego, 5000 mkw., pod stacją paliw, POS
Białystok, Drewniana, 820 mkw., budowlana, 160.000 zł, HEM
Białystok, Dziesięciny, 600 mkw., uzbrojona, 19.000 USD, WAN
Białystok, Gen. Maczka, 3031 mkw., budowlana, 40 USD/mkw., AMI
Białystok, Grabówka, 1965 mkw., budowlana, 32 zł/mkw., GRA
Białystok, Grabówka, 631 mkw., budowlana, 15 USD/mkw., BMJ
Białystok, Hetmańska, 5181 mkw., uzbrojenie pełne, usługowo-budowlana, 33 USD/mkw., PRO
Białystok, Jana Pawła II, 1715 mkw., pod zabudowę usługową, 45 USD/mkw., AMI
Białystok, Jaroszkowa, budowlana, 6000 mkw., 35 USD/mkw., FOR
Białystok, Kantora, 487 mkw., pełne uzbrojenie, 83.000 zł, AMI
Białystok, Klepacze, 4 x 1000 mkw., budowlana, 11 USD, BMJ
Białystok, Lniarna, 921 mkw., pod usługi, 70.000 zł, BIS
Białystok, Mickiewicza, 1910 mkw., budowlano-usługowa, 39 USD/mkw., MED
Białystok, Nowe Miasto, 1143 mkw., pełne uzbrojenie, 38 USD/mkw., WAN
Białystok, Oliszki, 1300 mkw., 10 USD/mkw., FOR
Białystok, Oliszki, 5682 mkw., budowlano-rolna, 24 zł/mkw., GRA
Białystok, os. Piasta, 1114 mkw., uzbrojona, asfalt, na działalność, 62 USD/mkw., DRA
Białystok, Pieczurki, 541 mkw., 10 USD/mkw., LOK
Białystok, Płazowa, okolice, 422 mkw., budowlana, 140 zł/mkw., GRA
Białystok, Porosły, Szosa Warszawska, 7000 mkw., 15 USD/mkw., FOR
Białystok, Przemysłowa, 653 mkw., pełne uzbrojenie, 70.000 zł, PRO
Białystok, Przemysłowa, 1741 mkw., budowlana, 30 USD/mkw., BMJ
Białystok, Starsielce, Klepacze, 600 mkw., budowlana, STU
Białystok, Szosa Baranowicka, 3500 mkw., rzemieślniczo-usługowa, 7 USD/mkw., POS
Białystok, Szosa Warszawska, 1 ha, tereny usługowo-przemysłowe, 12 USD/mkw., POS
Białystok, ul. Zgoda, 1247 mkw., z usługami, pod zabudowę jednorodzinną, 138.000 zł, AMI
Białystok, Worozyły, 1000 mkw., 22.000 zł, FOR
Białystok, Wygoda, 837 mkw., pełne uzbrojenie, asfalt, decyzja o warunkach zabudowy, 32 USD/mkw., DRA
Białystok, Wygoda, 487 mkw., pełne uzbrojenie, asfalt, cicha uliczka, 85.000 zł, DRA
Białystok, Wygoda, 487 mkw., budowlana, 87.000 zł, GRA
Białystok, Wygoda, 853 mkw., 642 mkw., budowlano-usługowa, 15 USD/mkw., BMJ

Białystok, Wysoki Stoczek, 1893 mkw., usługowa, pełne uzbrojenie, 45 USD/mkw., PRO
Białystok, Wyzyny, 350 mkw., pod szeregówkę, 40 USD/mkw., BMJ
Białystok, Zaścianki, 2500 mkw., budowlano-usługowa, 12,5 USD/mkw., BMJ
Białystok, Zawady, 706 +661 mkw., budowlane, 120 zł/mkw., GRA
Bobrowniki, przejście graniczne, 5 ha, POS
Chrzanowo, gm. Elk, 1,01 ha, z możliwością zabudowy, energia elektryczna, woda, 140.000 zł, MKN
Ciasne, 900 mkw., z rozpoczętą budową, 22.000 euro, LOK
Czarna Wieś Kościelna, 5400 mkw., siedlisko z budynkami, 80.000 zł, HEM
Czarna Wieś Kościelna, 8800 mkw., budowlana, 1,5 USD/mkw., HEM
Dąbrówki, 1000 mkw., budowlana, 10 USD/mkw., BMJ
Dobryńsk Duże, 4370 mkw., budowlana, do podziału, 20 zł/mkw., POS
Dobryńsk Duże, 1377 mkw., 35.000 zł, DOM
Dojłidy górne, 701 mkw., 14 USD/mkw., DOM
Dojłidy Górne, Księżycowa, 892 mkw., 9 USD/mkw., PRO
Dojłidy Górne, ul. Milowa, 700 mkw., 35.000 zł, PRO
Dojłidy Górne, ul. Milowa, 2064 mkw., 6 USD/mkw., WAN
Dubowo, 2000 mkw., 11 zł/mkw., ZAM
Działka przemysłowo-usługowa, 1400 mkw., z budynkami w stanie surowym, 130.000 zł, ZAM
Elk, gmina, 2500-4000 mkw., działki budowlane, z linią brzegową jeziora, 36 zł/mkw., MKN
Elk, gmina, 5,03 ha, przeznaczenie rekreacyjno-turystyczne, z linią brzegową rzeki Lega (szlak kajakowy), 250.000 zł, MKN
Elk, Konieczki, 962 mkw., mieszkalno-usługowa, teren uzbrojony, 82.000 zł, KOR
Elk, os. Bocianie Gniazdo, tania działka, budowlana, pełne uzbrojenie, 42.000 zł, MKN
Elk, os. Jeziora, 1966 mkw., budowlana, mieszkalno-usługowa, pełne uzbrojenie, 100 zł/mkw., MKN
Elk gm., 220 mkw., budowlana, zagospodarowana, energia elektryczna, własna studnia głębinowa, z linią brzegową rzeki, 85.000 zł, MKN
Fasty, 6000 mkw., w dobrym miejscu, 10 USD/mkw., LOK
Filipów, okolice, 0,84 ha, z dostępem do jeziora, las, 30.000 zł, TRA
Giełczyn, 1000 mkw. za 40.000 zł, 800 mkw. ZA 35.000 zł, TYT
Goldap, 7826 mkw., pod zabudowę mieszkaniowo-pensjonatową, energia elektryczna, 300 m od jez. Goldap, 80.000 zł, MKN
Grabówka, 1 ha, przy szosie, szklarnie, 240.000 zł, OST
Grabówka, 3700 mkw., FOR
Halickie, 1900 mkw., budowlane, 13 USD/mkw., ALT
Hryniewiczze, 1020 mkw., częściowo załesiona, 15 USD/mkw., PRO
Hryniewiczze, 1682 mkw., Śródlisie, rolna, 54.000 zł, PRO
Hryniewiczze, dwie działki po 1000 mkw., ładnie położone, 17 USD/mkw., LOK
Ignatki, 1 ha, przemysłowa, trafo, przy szosie do Łap, 360.000 zł, OST
J. Sejny, 7-9 arów, budowlane, 20 zł/mkw., ZAM
Jeleniewo gm., 20 arów, budowlana, 10.000 zł, ZAM
Jez. Garbaś, 1000 mkw., 35.000 zł, ZAM
Jezioro, 0,5 ha, szerokość działki 49 mkw., teren zabudowy przemysłowej, 5 zł/mkw., TYT
Juchnowiec Dolny, 1029 mkw., 6 USD/mkw., DOM
Juchnowiec Kościelny, 1,15 ha, przy szosie, do podziału na działki budowlane, obok zabudowa, 150.000 zł, DRA
Juchnowiec Kościelny, gm., 7000 mkw., działka, zagrodowa rolnicza, 25.000 zł, MED
Kaletnik, okolice, 31 arów, budowlana, 31.000 zł, ZAM
Kalinowo, 5200 mkw., budowlana, szerokość 32 m, źródło, strumyk, 5 USD/mkw., TYT
Kałęczyn, gm. Elk, 2,7 ha, rolna, obecnie sad, z możliwością zabudowy, uzbrojona, 3 zł/mkw., KOR
Kałęczyn, gm. Elk, 2,7 ha, plantacja porzeczek, sad, oczko wodne, z możliwością zabudowy, 3 zł/mkw., MKN
Klepacze, 838 mkw., budowlana, 29.000 zł, POS
Klepacze, Włodociągowa, 4 x 900 mkw., prąd, woda, 10 USD/mkw., PRO
Kobylin, 1,5 ha las, możliwość sprzedaży samego drewna, 18.000 zł, TYT
Kolonia Halickie, 1000 mkw., budowlana, woda, energia, 9 USD/mkw., DOM
Koziki, gm. Elk, 893 mkw., rekreacyjna z udziałem we wspólnej plaży nad jez. Szelmę Wielki, 18.500 zł, KOR
Koziki, gm. Elk, 738 mkw., rekreacyjna z udziałem we wspólnej plaży nad jez. Szelmę Wielki, 19.500 zł, KOR
Koziki, gm. Elk, 926 mkw., rekreacyjna z udziałem we wspólnej plaży nad jez. Szelmę Wielki, 18.500 zł, KOR
Krynica, k. Michałowa, 8260 mkw., las sosnowy, 35.000 zł, MED
Krzewo, gm. Piątnica, 5 ha, 50 arów, z możliwością zabudowy, 165.000 zł, TYT
Kupiski Stare, trasa na Ostrołękę, 1021 mkw., rzemieślniczo-usługowa, 20.000 zł, TYT
Laski Wielkie, gm. Kalinowo, 5,34 ha, rolna, z naturalnym oczkiem wodnym, zadrzewieniem, dojazd drogą asfaltową, w pobliżu jez. Selmę Wielki, 120.000 zł, MKN
Lejce, 3,84 ha, atrakcyjna, z pozwoleniem na budowę, 0,5 ha nad rzeką, 65.000 zł, LOK
Lepaki, gm. Elk, 2,52 ha, z linią brzegową jez. Guzik, energia elektryczna, 110.000 zł, MKN
Łapy, 1436 mkw., budowlana, 55.000 zł, ŁAP
Łapy, 1200 mkw., usługowo-budowlana, 23.000 zł, ŁAP
Łapy, 501 mkw., budowlana, dobra lokalizacja, 30.000 zł, ŁAP
Łomża, okolice, 1100 mkw., budowlana, spokojna lokalizacja, 25.000 zł, ŁAP
Łomża, os. Nowa Łomżyca, 333 mkw., budowlana, 48.000 zł, TYT
Malinówka, 621 mkw., rolna, 80 m do jez. Łaśmiady, 200 m do lasu, 15.000 zł, KOR
Mrozy, gm. Elk, od 700 do 1400 mkw., rolne nad jeziorem Rejskim, 12-15 zł/mkw., MKN
Niewodnica, 2500 mkw., budowlane, 13 USD/mkw., ALT
Niewodnica Korycka, 1770 mkw., uzbrojona, 14 USD/mkw., WAN
Niewodnica Korycka, 780 mkw., budowlana, 12 USD/mkw., PRO
Niewodnica Korycka, 990 mkw., działka pod zabudowę jednorodzinną, energia elektryczna, gaz, woda, 48.000 zł, AMI
Niewodnica Kościelna, 2757 mkw., atrakcyjna, pod zabudowę jednorodzinną, częściowo ogrodzona, 110.000 zł, AMI
Niewodnica Kościelna, 1096 mkw., uzbrojona, 12 USD/mkw., WAN
Nowogród, 4,10 ha, rolna z dostępem do rzeki, las, pole, 2 zł/mkw., TYT
Ogrodniczki, 1500 mkw., 160.000 zł, FOR
Olmynty, 1447 mkw., woda, prąd, 13 USD/mkw., PRO

Płociczno, gm. Elk, 2400 mkw., letniskowa, z linią brzegową jez. Zdrężno, pomost, 50.000 zł, MKN
Płociczno, gm. Elk, 1927 mkw., energia elektryczna, nad jez. Zdrężno, 28.900 zł, MKN
Płowce, 2530 mkw., rolna, 10 m do jez. Dobrzyń, przez drogę, blisko sąsiedztwo lasu, 30.000 zł, KOR
Płociczno, 2810 mkw., rekreacyjna, 50 m do jez. Płociczno, 42.000 zł, KOR
Porosły, 5000 mkw., budowlano-usługowa, 17 USD/mkw., LOK
Prostki gm., 200 ha, rolna, 5.000 zł/ha, MED
Rajgród, 1,1095 ha, rolna, obręb, ok. 250 m do jez. Dręstwo, 66.000 zł, MKN
Rajgród, 3,65 ha, z możliwością zabudowy siedliskowej, energia elektryczna, przy jeziorze Dręstwo, 270.000 zł, MKN
Rajgród, od 2000 mkw., rolne, energia elektryczna, przy jeziorze Dręstwo, od 13 zł/mkw. do 20 zł/mkw., MKN
Rękusy, gm. Elk, 6,27 ha, z możliwością zabudowy siedliskowej, staw o pow. 2,0 ha, en.elekt., ok.5km od Elku, 65.000 zł, MKN
Różniny, 1,49 ha, rolna, z linią brzegową jez. Druglin Duży, 7 zł/mkw., KOR
Rybny, 10.749 mkw., działka siedliskowa, 1,5 USD/mkw., HEM
Sajzy, 1500 mkw., rolna, 300 m do jez. Łaśmiady, cena do ustalenia, KOR
Sajzy, gm. Elk, 5200 mkw., rolna, z możliwością przekształcenia, do podziału, 900 m do jez. Łaśmiady i Krzywe, 22 zł/mkw., KOR
Sejny, okolice Puńska, działki letniskowe nad jeziorem 1250 mkw., 10 zł/mkw., TRA
Sielachowskie, 2441 mkw., rolna, 18.000 zł, WAN
Sienkiewicza, 2000 mkw., usługowo-mieszkalna, 60.000 zł, PRO
Skomack Wielki, 11 ha, do podziału, rolna, z linią brzegową jez. Mleczówka Duża, 3 zł/mkw., KOR
Skomack Wielki, gm. Stare Juchy, 10.1075 ha, rolna, energia elektryczna, z linią brzegową jeziora, 350.000 zł, MKN
Skorupy, 1006 mkw., budowlana, 35 USD/mkw., PRO
Skrzybcze, 800 mkw. rolna, 1200 mkw. budowlana, 600 mkw. budowlana, cena do uzgodnienia, WAN
Sobolewo, 1000 mkw., prąd, woda, 49.000 zł, FOR
Sobolewo, 5600 mkw., 4 USD/mkw., FOR
Sochoń, 1400 mkw., budowlana, uzbrojenie pełne, 16 USD/mkw., PRO
Sokolada, 1,4 ha, działka siedliskowa, 1,5 USD/mkw., HEM
Solniczki, 2,14 ha, woda, prąd, gaz, 6 USD/mkw., OST
Solniczki, 2,14 ha, przy szosie, 6 USD/mkw., OST
Stara Łomża, p/ż, 700 mkw., uzbrojona, 30.000 zł, TYT
Stare Juchy, 2,8646 ha, z możliwością zabudowy siedliskowej, en.elekt., z linią brzegową jez., 200.000 zł, MKN
Starsielce, 575 mkw., 20 USD/mkw., PRO
Stradun, 1,48 ha, rekreacyjno-budowlana, z linią brzegową jez. Straduńskiego, łączy się z jez. Łaśmiady, 6 zł/mkw., KOR
Supraśl, 770 mkw., 1242 mkw., 20 USD/mkw., PRO
Suraz, 2386 mkw., uzbrojona, budowlana, ze stawem zero, 52.000 zł, ALT
Suwałki, Mała Huta, 1500 mkw., 30 zł/mkw., ZAM
Suwałki, obrzeża, 5 działek o pow. 1500 mkw. każda, budowlana, 25.500 zł, TRA
Suwałki, Zielona Góra, 1010 mkw., 30.000 zł, ZAM
Suwałki - Bakalarzewska, 2000 mkw., 25 zł/mkw., ZAM
Szeli-Buczki, gm. Elk, 2100 mkw., z możliwością zabudowy, 22.000 zł, MKN
Szelmę Wielki, działki letniskowe, od 12 do 30 zł/mkw., TRA
Tarnopol, gm. Narewka, 1,2578 ha, budowlana, energia, woda, 5,5 zł/mkw., MED
Turośń Dolna, 1971 mkw., 55.000 zł, DOM
Turośń Kościelna, 2x750 mkw., budowlana, pełne uzbrojenie, 60 zł/mkw., ALT
Waliby, OSRODEK WYPOCZYNKOWY, 160 miejsc, DO NEGOCJACJI, HEM
Wasilków, 1962 mkw., przemysł, usługi, 10 USD/mkw., POS
Woszczele, k. Elku, 1218 mkw., budowlana, 100 m do jez. Woszczelskiego, 20 zł/mkw., KOR
Woźna Wieś, k. Rajgród, 300 mkw., budowlana, częściowo uzbrojona, 70 m od jeziora, WAN
Zabudów, teren gminy, 60 ha, stawy, możliwość sprzedaży w częściach, 300.000 zł, LOK
Zagórki, bardzo dobre miejsce pod działalność gospodarczą, 3800 mkw., LOK
Zambrow, Łomżyńska, 1600 mkw., budowlana, uzbrojona, 30 zł/mkw., TYT
Zaścianki, 1100 mkw., 75.000 zł, FOR
Złota Wieś, 3000 mkw., zagrodowa, 45.000 zł, BIS

LOKALE UŻYTKOWE

Białystok, nieruchomość przemysłowa, w dobrym miejscu, LOK
Białystok, Baranowicka, działka 602 mkw., 1/2 bliźniaka, na działalność gospodarczą, 190.000 zł, MED
Białystok, Białostoczek, hala 900 mkw., działka 3800 mkw., 450.000 zł, OST
Białystok, Białostoczek, 3700 mkw., hala 700 mkw., 750.000 zł, OST
Białystok, Białostoczek, 1 ha, wiata, stacja paliw, 1.200.000 zł, OST
Białystok, centrum, na biuro, 105 mkw., 140.000 zł, LOK
Białystok, Kręta, nowy, wspólnota, 25.000 zł, DOM
Białystok, Legionowa, 285 mkw., III p, lokal biurowy, 3900 zł/mkw., MED
Białystok, magazyn, 500 zł/mkw., LOK
Białystok, magazyn 480 mkw., 150.000 zł, LOK
Białystok, Sienkiewicza, 45 mkw., I p, usługi, handel, 90.000 zł, WAN
Białystok, Słoneczny Stok, 350 mkw., parter, ok. 400.000 zł, GRA
Białystok, Sobieskiego, rejon Kraszewskiego, nowy, w budynku, wspólnota, 24.000 zł, DOM
Białystok, Wyszynskiego, 22 mkw., I p, pawilon handlowy, 22.000 zł, MED
Elk, centrum, 42,5 mkw., usługowo-handlowy, po remoncie, 50.000 zł, MKN
Elk, Mickiewicza, ściśle centrum, 38,5 mkw., parter, standard, 150.000 zł, KOR
Elk, os. Północ I, garaż, 8.000 zł, MKN
Kleosin, 1300 mkw., obiekt produkcyjno-magazynowy, na działce 5000 mkw., na szklarnie, hurtownie, 550.000 zł, OST
Kolno, funkcjonujący warsztat samochodowy, z mieszkaniem, pawilon handlowy, 300.000 zł, TYT
Łomża, os. Mazowieckie, 44,3 mkw., sprzedaz - 45.000 zł, wynajem - 200 zł - czynsz, TYT
Olecko, Wojska Polskiego, 650/2440 mkw., handlowo-usługowy, po remoncie, 550.000 zł, MKN
Suwałki, os. Północ, I p, lokale handlowe, piwnica, 400.000 zł, TRA
Suwałki, pawilon handlowy, 4 x 80 mkw., prowadzona działalność handlowa, 420.000 zł, TRA

SIEDLISKA

Czarna Wieś Kościelna, 3000 mkw., do murowany, całoroczny, 80.000 zł, BMJ
Elk gm., 78/1500 mkw., zabudowana: dom mieszkalny, stodoła z kamienia (kuchnia letnia z kominkiem), 2 budynki gospodarcze, piękny widok na jez. Płociczno, 150.000 zł, MKN
Gardoty, Przyłuty, 2340 mkw. +3400 mkw., możliwość zakupu domu do przeniesienia, dom drewniany, z zabudowaniami gospodarczymi, strumyk, 35.000 zł, TYT
Grajewo, 2,84 ha, zabudowania, dom mieszkalny, budynek gospodarczy, stodoła, 60.000 zł, MED
Jeleniewo, okolice, ziemia rolnicza 2,40 ha, w tym 1200 mkw. lasu, 31.000 zł, TRA
Kamionka Nowa, 1,98 ha, dom murowany, budynek gospodarczy, stodoła drewniana, budynek do remontu, 2 km do jez. Kukowo, 0,5 km do lasu, 35.000 zł, KOR
Krynyszyn, 5235 mkw. dom + budynki gospodarcze, 155.000 zł, BMJ
Kroszewo, 2 ha, zabudowania: budynek mieszkalny, gospodarczy, budynek fermi kur, nad jez. Kroszewo, 300.000 zł, MKN
Laski Wielkie, gm. Kalinowo, 0,66 ha, zabudowania, dom mieszkalny 165 mkw., budynki gospodarcze, z pięknym widokiem na jez. Selmę Wielki, 300.000 zł, MKN
ok. Smolnik, 130.000 zł, ZAM
Pogorzelec, gmina, 1700 mkw., dom na działce siedliskowej, 98.000 zł, ZAM
Pogorzelec, gmina, 4600 mkw., 0,5 km od jeziora, działka siedliskowa, 30.000 zł, ZAM
Przerosi, 1 ha ziemi, budynek do adaptacji, 23.000 zł, ZAM
Przerosi, 4,68 ha, ziemia rolna, z linią brzegową ok. 100 m, 80.000 zł, ZAM
Puńsk gm., 40.000 zł, ZAM
Sejny, okolice, 4,66 ha (w trzech częściach), ziemia rolnicza, w tym 1,26 ha lasu, 80.000 zł, TRA
Sejny, okolice, 1,07 ha, z dostępem do jeziora, prawo zabudowy mieszkalno-pensjonatowej,

Poinsecja a wystrój wnętrza

Świąteczna roślina

Są pomieszczenia, w których od razu czujemy się dobrze. Dobre kolory, kształty i proporcje dają nastrój, atmosferę i styl, a dodatki decydują o ich uroku. I tu właśnie dużo „do powiedzenia” mają rośliny.

Rośliny pokojowe stanowią dziś integralną część wystroju naszego domowego wnętrza. Dawno już opuściły parapety okienne i obecnie są dosłownie wszędzie. Na kwiatowej scenie zawsze modna jest poinsecja, a szczególnie przypominamy sobie o niej w okresie Świąt Bożego Narodzenia.

Po wielu latach upraw kwiat ten występuje teraz w bogactwie kolorów: od klasycznie czerwonego po bordo, różowy, morelowy, cytrynowo-żółty i kremowo-biały, a nawet w odmianach dwukolorowych i nakrapianych.

Te krzaczaste rośliny ze swymi kolorowymi liśćmi – często mylnie zwanymi kwiatami – nie wymagają wiele w zakresie pielęgnacji. Są silne, wytrzymałe i nie wymagające, dobrze rozwijają się w ciepłym otoczeniu. Nawet umiarkowanie wilgotne powietrze pokojowe nie stanowi problemu. Dzięki temu, jak żadne inne rośliny, poinsecje doskonale nadają się do dekoracji wnętrz w sezonie zimowym. Ulubionym miejscem poinsecji jest to, w którym jest dużo światła, ale należy pamiętać, by jej korzenie były jedynie lekko wilgotne.

oprac. BK



Aranżacja kremowo-białych kwiatów poinsecji w na nowo odkrytym stylu art deco z lat dwudziestych minionego stulecia. Białe ceramiczne naczynie zostało obramowane perłami przymocowanymi dwustronną taśmą. Gałązki japońskiego cyprysu nadają dekoracji autentyczny wygląd.



Antyczny niekoniecznie oznacza stary: z łososiowej poinsecji można uzyskać szlachetną aranżację, jeżeli umieści się ją w doniczce z terakoty z roślinnymi motywami ozdobnymi, a następnie przyozdobić ją szalwią, liśćmi bluszczo i pachnącą lawendą.



Mocno czerwona, bujna poinsecja jest pewna siebie i luksusowa w żeliwnej białej wazie medycejskiej. Jej barwne liście otoczone są romantycznymi pnączami bluszczo i srebrnymi porostami, ozdobionymi gwiazdami ze słomy oraz grevillea juniperina przymocowanymi cienkim srebrnym drutem.

Zdaniem fachowca

Co zrobić, aby po świętach zachować poinsecję i móc na przyszły rok samemu doczekać się zaczerwienienia liści?

Jerzy Gwoździej, znawca wszelkich roślin, z firmy Egzoland w Białymstoku:

Rośliny te na ogół nie sprawiają w mieszkaniach kłopotu. Zdarza się jednak, że przedwcześnie więdną. Wina nie zawsze leży po stronie osoby kupującej gotowy kwiat w doniczce. Radzę przede wszystkim dobrze go obejrzeć. Powinien mieć w pełni wybarwione przykwiatki, najlepiej, gdy z żółtawych kwiatów wystają ciemniejsze pręciki. Liście powinny być zdrowe, zielone, sztywno odstające na boki, a nie zwisające.

Poinsecje są bardzo wrażliwe na szoki termiczne, świetlne i wilgotnościowe, dlatego winny być chronione przed wpływem niskich temperatur, szczególnie podczas przenoszenia i

przewożenia po zakupie. Optymalną temperaturą dla kwitnących roślin jest 18 st. C, ale dobrze zachowują się one w temperaturze 16-22 st. C. W ogóle nie lubią przewiewów i przeciągów (ostrożnie z wietrzeniem!), natomiast bardzo lubią światło. Wskazane jest więc wybranie w pomieszczeniu miejsca bardzo dobrze oświetlonego.

Nie mniej istotne jest regularne podlewanie. Nawet krótkotrwały niedobór wody powoduje więdnienie i może prowadzić do zrzucenia liści. Przy dłuższym braku wody powstają na liściach, a także na barwnych przykwiatkach, zaschnięcia. Lecz nadmiar wody jest również szkodliwy. Podlewać rośliny należy wtedy, gdy podłoże w doniczce jest lekko przeschnięte (sprawdzić to można palcem). Nadmiar wody z podstawek trzeba usuwać. Do podlewania najlepsza jest woda o temperaturze pokojowej. Poinsecja dobrze czuje się w wilgotnym powietrzu. W warunkach domowych po-

mocne będzie zraszanie liści, ale zawsze o takiej porze dnia, by przed zmrokiem zdążyły obsechnąć.

Jeśli uda się Czytelnikom „Gazety Współczesnej” spełnić wymagania naszej gwiazdy betlejemskiej, będzie ona cieszyła swym pięknem, takim jak w chwili zakupu, nawet do lata. Tego Państwu życzę i mam nadzieję, że moje życzenia się spełnią.



(a)

murator
ZBUDUJESZ WYMARZONY DOM

GAZETA
Współczesna

radzę czytelnikom

Jak zrobić drenaż?

Na wiosnę rozpoczynam budowę domu (bez piwnic). Poziom wód gruntowych jest wysoki, a grunt trudno przepuszczalny z przewarstwieniami gliny? W jaki sposób uchronić budynek przed zawilgoceniem z gruntu?

Przy wysokim poziomie wód gruntowych (nawet jeśli budynek nie jest podpiwniczony) niezbędne będzie wykonanie drenażu. Drenaż to sieć rur ułożonych wokół podziemnych części budynku, czyli fundamentów lub piwnic. Zbiera on zalegającą tam wodę opadową oraz tę, która przepływa przez warstwę piasku występującą w glinie, i odprowadza ją na bezpieczną odległość od domu. Dzięki drenażowi można na stałe obniżyć poziom wód gruntowych na działce. Drenaż zapobiega hydrostatycznemu parciu wody na fundamenty oraz ich zawilgoceniu (izolacje przeciwwilgociowe w wypadku wysokiego poziomu wód gruntowych nie zawsze są skuteczne).

To, jak ma być zrobiony drenaż wokół domu zależy od projektu. Określa on między innymi średnicę rur drenarskich oraz głębokość i spadek ułożenia poszczególnych odcinków ciągu drenarskiego. Najlepiej, jeśli drenaż jest projektowany równocześnie z budynkiem, ale oczywiście możliwe jest zrobienie tego później, gdy projekt domu jest gotowy. Projekty drenaży wykonują na podstawie badań grunto-wo-wodnych melioranci lub geotechnicy. Powinni oni współpracować z projektantem budynku. Wykonanie projektu można też zlecić firmie specjalizującej się w układaniu drenaży.

Drenaż najlepiej układać na etapie wykonywania fundamentów jest to o wiele wygodniejsze i tańsze niż wtedy, gdy dom już istnieje.

Opłaty za hipotekę

Zamierzam zaciągnąć kredyt mieszkaniowy? Jakie są opłaty związane z wpisaniem hipoteki do księgi wieczystej, a potem jej wykreśleniem?

Opłata sądowa za wpis hipoteki stanowi ułamek wpisu stosunkowego: 1/20 wpisu stosunkowego przy kredytach hipotecznych na zakup mieszkań i domów,

1/10 wpisu stosunkowego przy kredytach innych niż mieszkaniowe, zwolnione z opłaty są kredyty na budownictwo mieszkaniowe (czyli budowę domu na własnej działce kredytobiorcy).

Cały wpis stosunkowy to procent kwoty wierzytelności zabezpieczonej hipoteką:

■ do 10 000 zł 8% (nie mniej niż 30 zł),

■ od 10 001 do 50 000 zł 800 zł plus 7% od nadwyżki ponad 10 000 zł,
■ od 50 001 do 100 000 zł 3600 zł plus 6% od nadwyżki ponad 50 000 zł,
■ powyżej 100 000 zł 6600 zł plus 5% od nadwyżki ponad 100 000 zł (ale nie więcej niż 100 000 zł).

Oprócz pokrycia kosztów samego wpisu trzeba uiścić podatek od czynności cywilnoprawnych, jaką jest ustanowienie hipoteki:

■ 0,1% kwoty zabezpieczonej wierzytelności przy hipotece zwykłej,
■ 19 zł przy hipotece kaucyjnej.

Opłata za wykreślenie hipoteki wynosi zawsze 1/20 wpisu stosunkowego.

Czy potrzebny filtr?

Obawiam się, że woda, z której korzystam w swoim domu jest bardzo złej jakości. Zastanawiam się nad zainstalowaniem odpowiednich filtrów, ale to spory wydatek. W jaki sposób sprawdzić jakość wody?

Aby wiedzieć, czy potrzebny jest domowy filtr do wody, trzeba znać rodzaj i stężenie zanieczyszczeń w niej zawartych. Informacje o tym uzyskamy wykonując analizę wody. Jeśli czerpiemy wodę z wodociągu, możemy poprosić o udostępnienie wyników analizy wody w najbliższym przedsiębiorstwie wodociągów i kanalizacji lub w lokalnej stacji sanitarno-epidemiologicznej. Woda wypływająca z naszych kranów jest tam badana codziennie.

Jeśli korzystamy z własnego ujęcia (studni), badanie jakości wody musimy zlecić sami terenowej stacji sanitarno-epidemiologicznej, laboratorium prywatnemu lub na wyższej uczelni – i sami za nie zapłacić (około 200 zł).

Woda z wodociągu musi spełniać wszystkie warunki przydatności do spożycia, może jednak zawierać takie ilości chloru i jego związków, które pogarszają jej smak. Ponadto w drodze z zakładu wodociągowego do naszych kranów oczyszczona woda może ulegać wtórnemu zanieczyszczeniu i zawierać na przykład nadmierne ilości związków żelaza i metali ciężkich.

Uwaga!
Konkurs telefoniczny.
Pierwsze 4 osoby, które zadzwonią dziś o godz. 15.00 pod nr (085) 748 74 23 i odpowiedzą na pytanie, otrzymają nagrody.
pytanie:
Czy trzeba wykonać drenaż, gdy dom stoi na gruncie o wysokim poziomie wód gruntowych?

Do wygrania informator Muratora + 2 kubki

* Czytelnik może wygrać w konkursie tylko raz!
* każda z osób otrzymuje nagrody na lodówkę

Uwaga Czytelnicy! Do wygrania wspaniałe nagrody!

kwartalne prenumeraty miesięcznika

„Murator” wraz z katalogiem

„Najpiękniejsze domy, projekty

polecane przez Muratora”

i kaseta VHS „Z czego

budować dom”

Proszę dołączyć odpowiedź na pytanie:

Kto jest fundatorem nagród w tym konkursie?

Zbierz 4 kolejne

kupony

konkursowe

i prześlij

pod adresem:

Gazeta

Współczesna,

ul. Suraska 1,

15-950 Białystok

z dopiskiem „MURATOR”

Pod koniec każdego kolejnego miesiąca rozlosujemy 4 takie nagrody.



NAJWIĘKSZY
wybór **PANELI**
podłogowych i ściennych
SIDING
plyta konstrukcyjna OSB
ul. Wiewiórcza
(róg Mickiewicza)
tel. 743-41-60

KUPON Co to za roślina?

Odpowiedź:

Imię i nazwisko:

Adres:

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych do potrzeb konkursu.

(czytelny podpis)



Wypełniony kupon prosimy dostarczyć pocztą lub osobiście do 27 grudnia 2003 r.

do redakcji „Gazety Współczesnej”,

ul. Suraska 1, 15-950 Białystok,

z dopiskiem na kopercie

„Co to za roślina”.

Wśród osób, które prześła prawidłową

odповідź i złożą czytelny podpis

na kuponie, rozlosujemy

pięć nagród, ufundowanych

przez Specjalistyczne Gospodarstwo

Ogrodnicze „Egzoland” w Białymstoku.

Rozwiązanie konkursu z 2 grudnia 2003 r.

Poprawna odpowiedź:

WILCZOMLEC PIĘKNY, POINSECJA,

GWIAZDA BETLEJEMSKA

(EUPHORBIA PULCHERRIMA).

Renata Zimnoch – Babłino, Leokadia Kotarska – Prostki,

Irena Zielenki – Sztabin, Anna Karczewska – Zagorzany,

Jolanta Gierjko – Białystok.

Nagrody można odbierać w dowolnym

terminie w siedzibie Specjalistycznego

Gospodarstwa Ogrodniczego „Egzoland”

w Białymstoku przy ul. Sokolej 28,

przedstawiając część dzisiejszego kuponu

z rozwiązaniem konkursu.

Gratulujemy zwycięzcom i zapraszamy

do dalszej zabawy.